





QL
615
B65 1752
[Atlas 2]
BCNHRB

517
C

Fig: 1. 2.

PEGASUS DRACONIS.
Der See-Drache.
Le Dragon de mer.

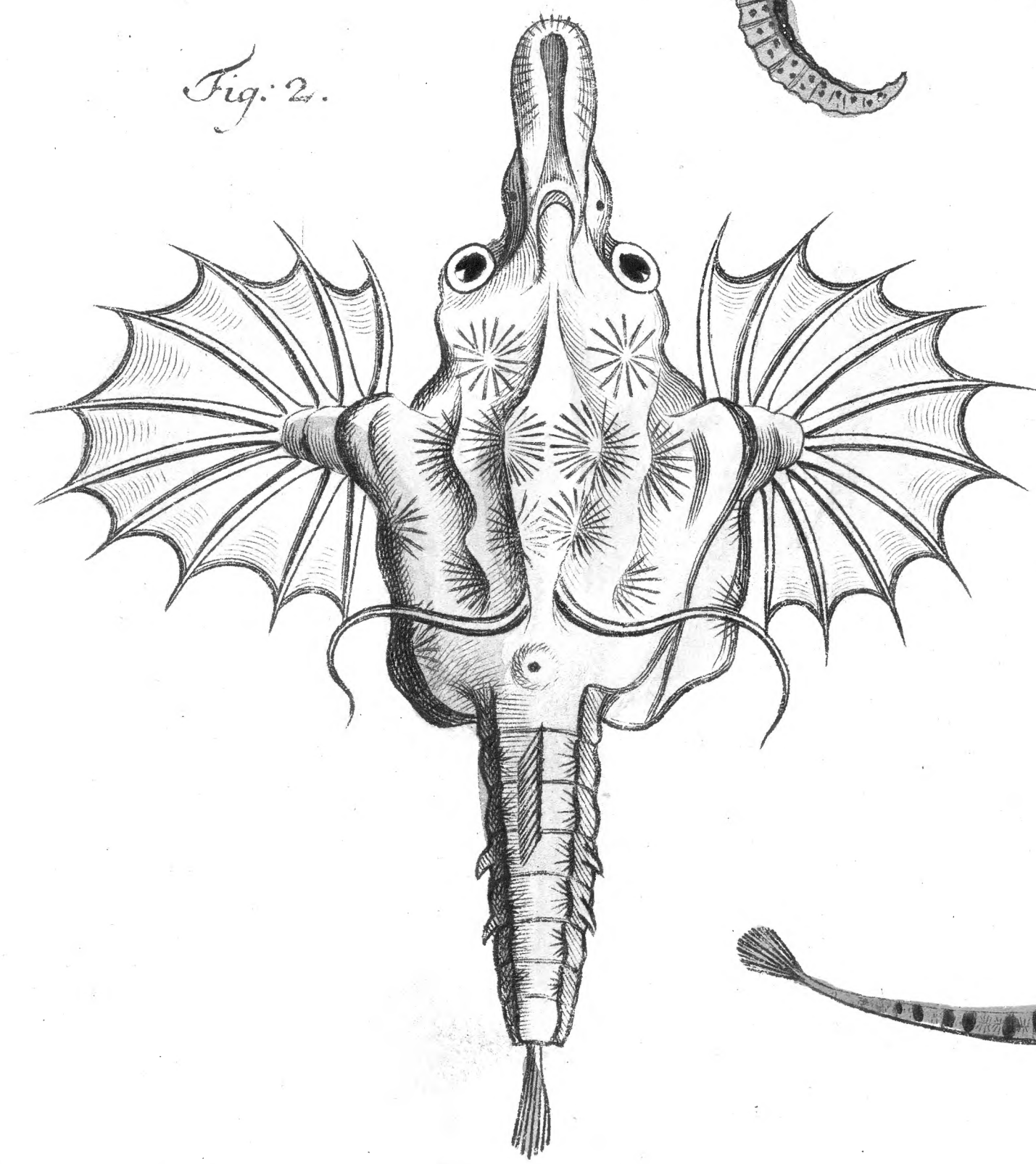


Fig: 3.

SYNGNATHUS HIPPOCAMPUS.
Das Seepferdchen.
Le Cheval marin.
The Sea-Horse.

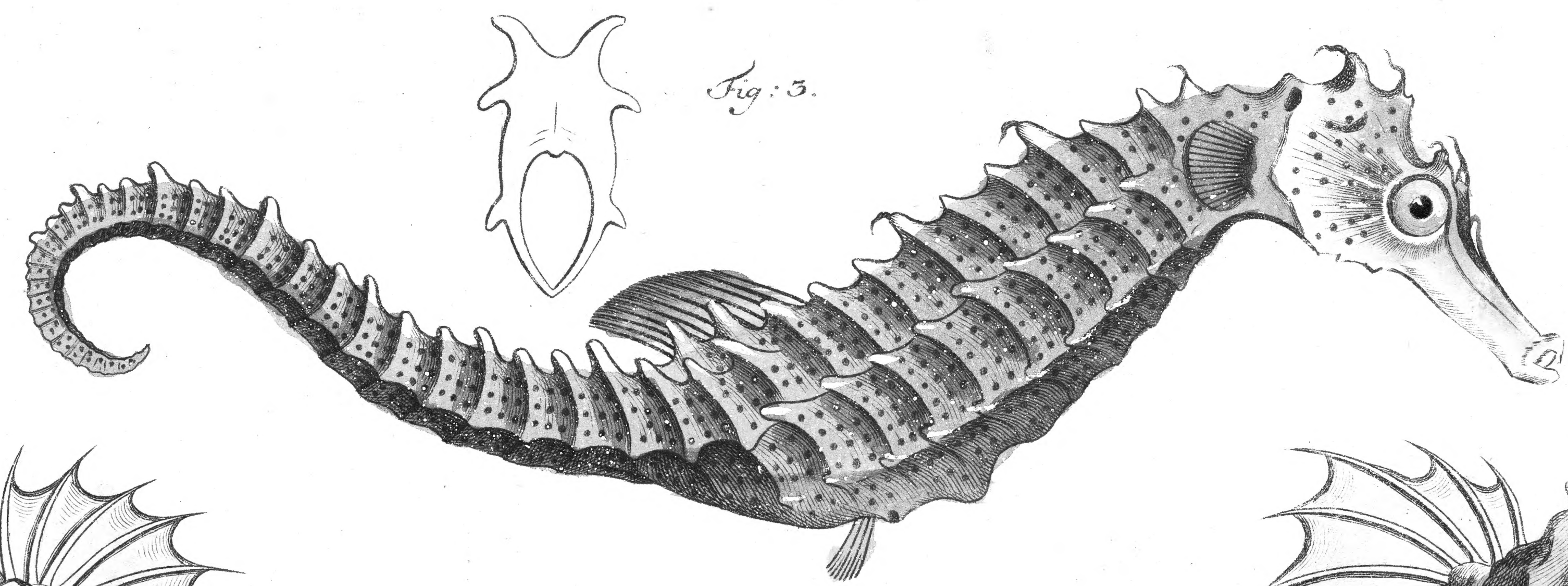


Fig: 4.

SYNGNATHUS PELAGICUS.
Der Corallensauger.
La Trompette du Cap.

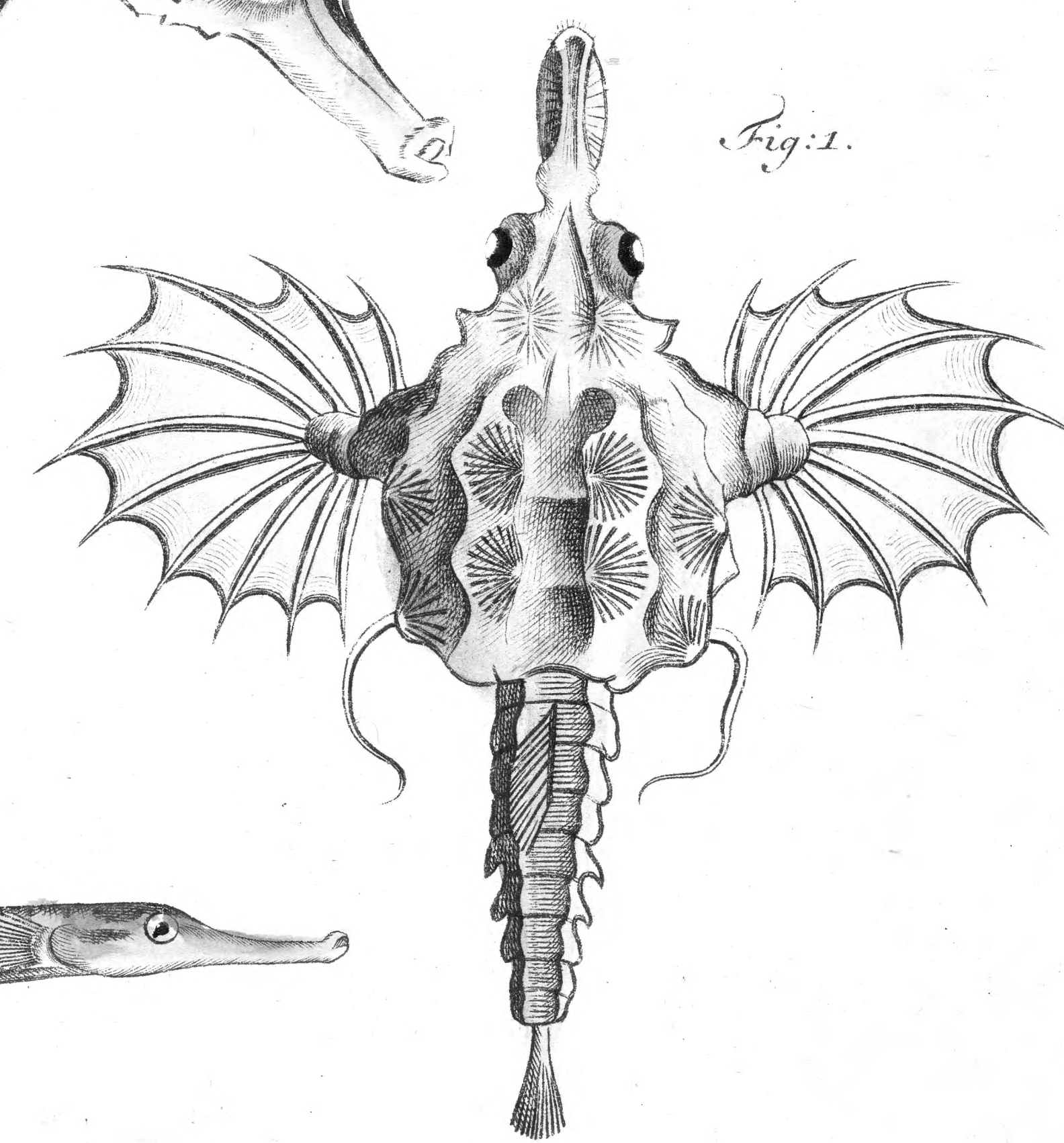
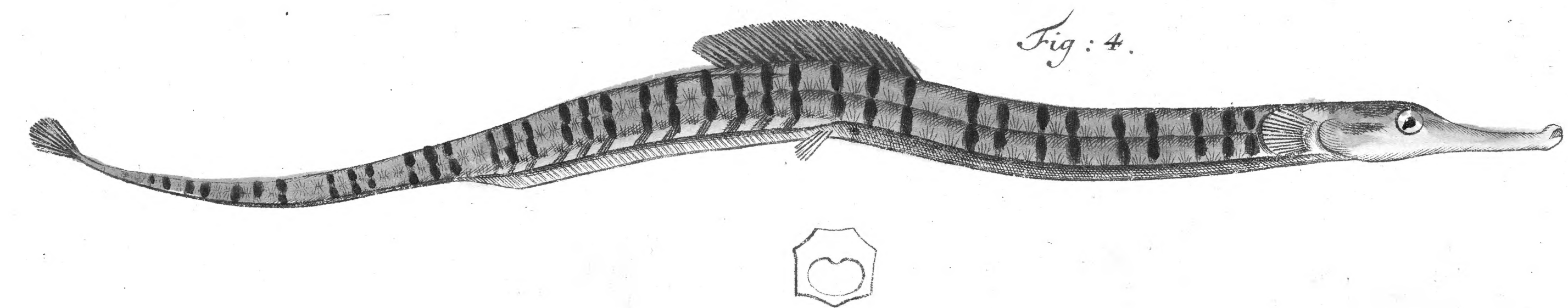
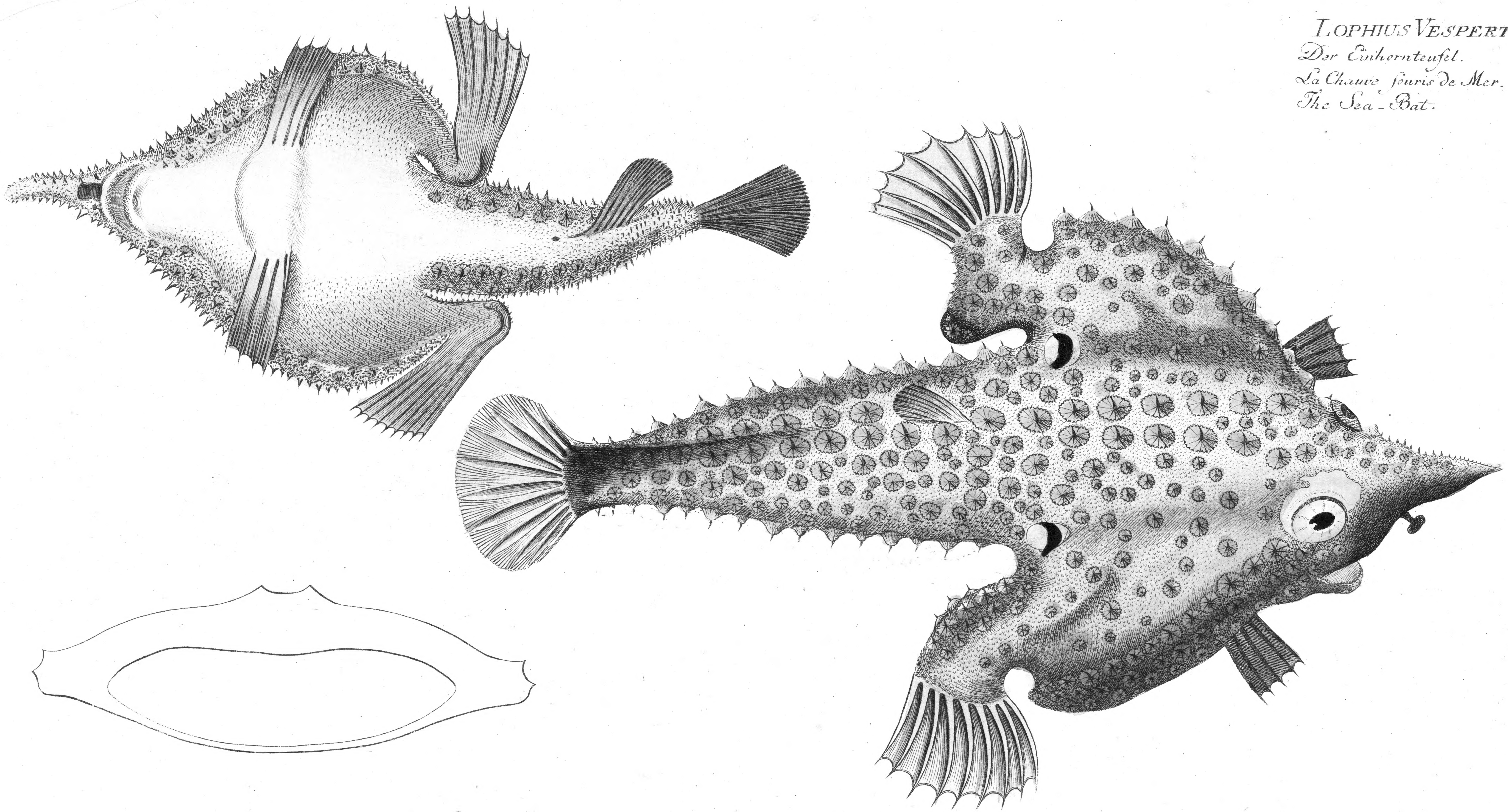


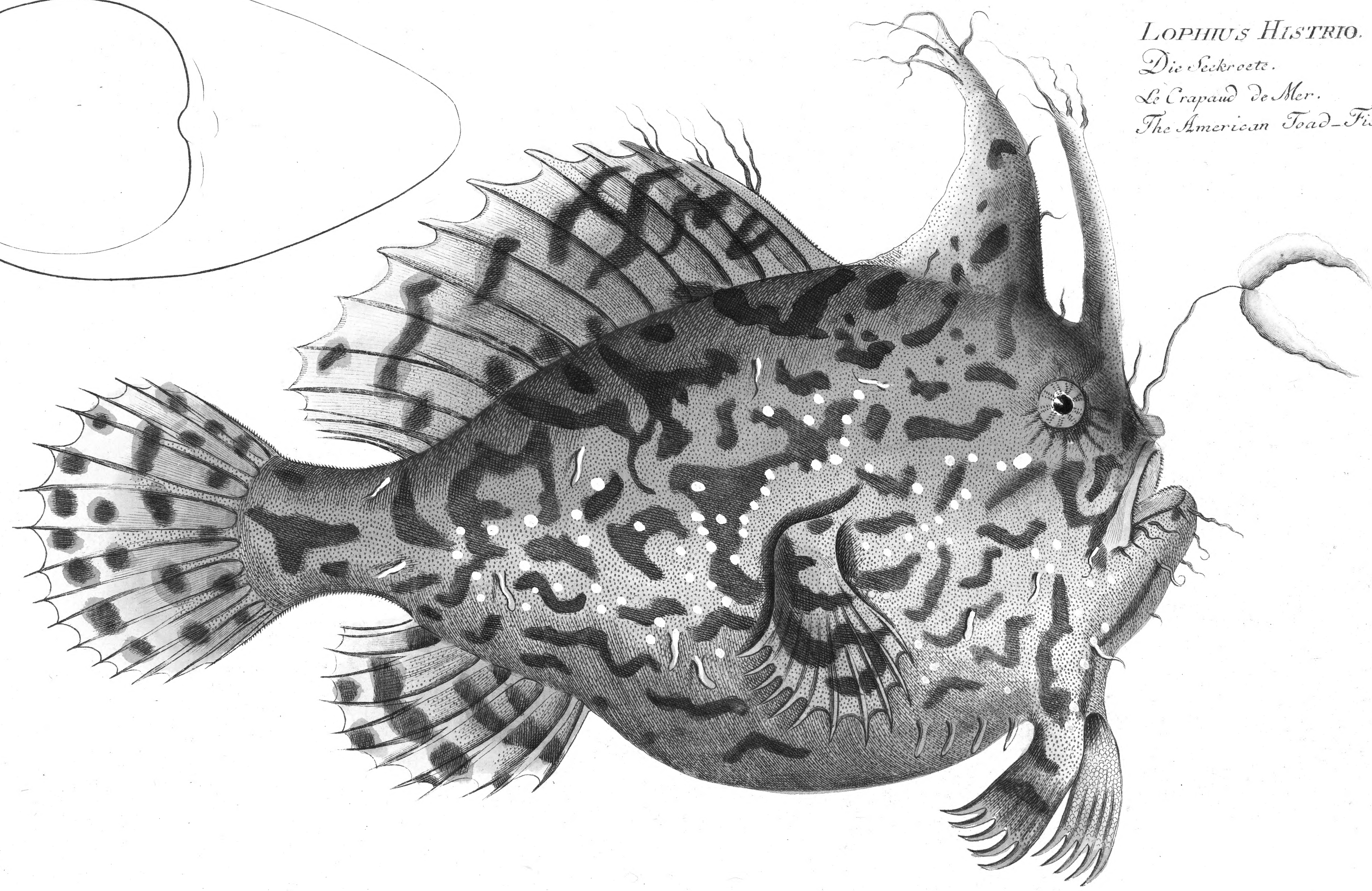
Fig: 4.



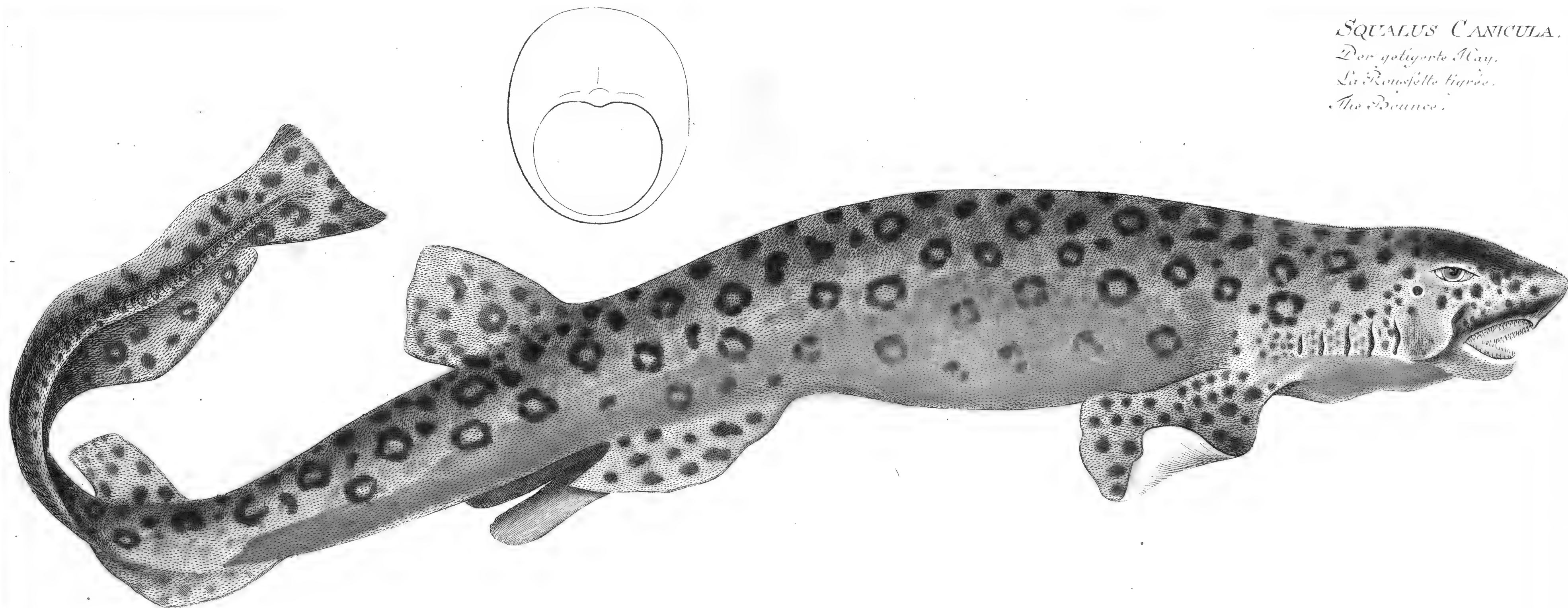
LOPHIUS VESPERTILIO
Der Einhornteufel.
La Chauve souris de Mer.
The Sea-Bat.



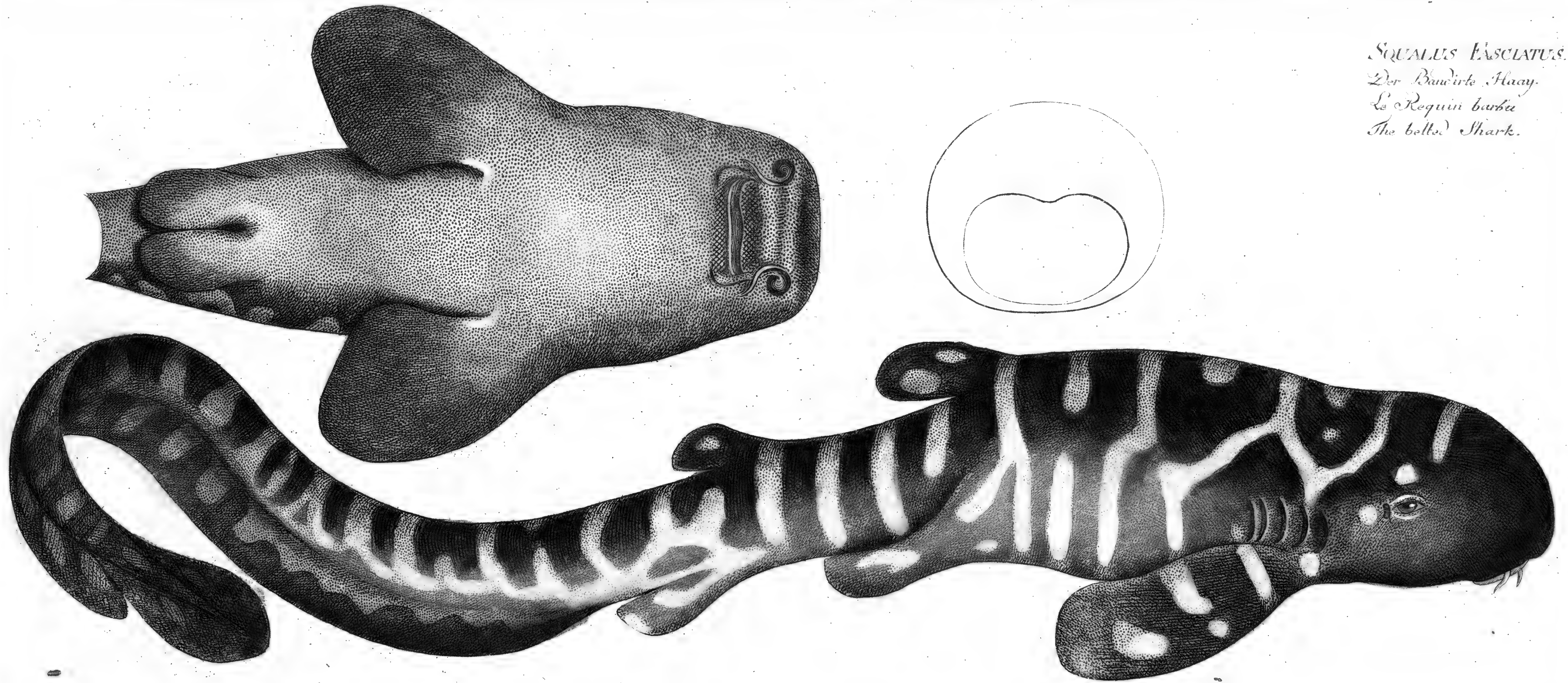
LOPHIUS HISTRIO.
Die Seckroete.
Le Crapaud de Mer.
The American Toad-Fish.



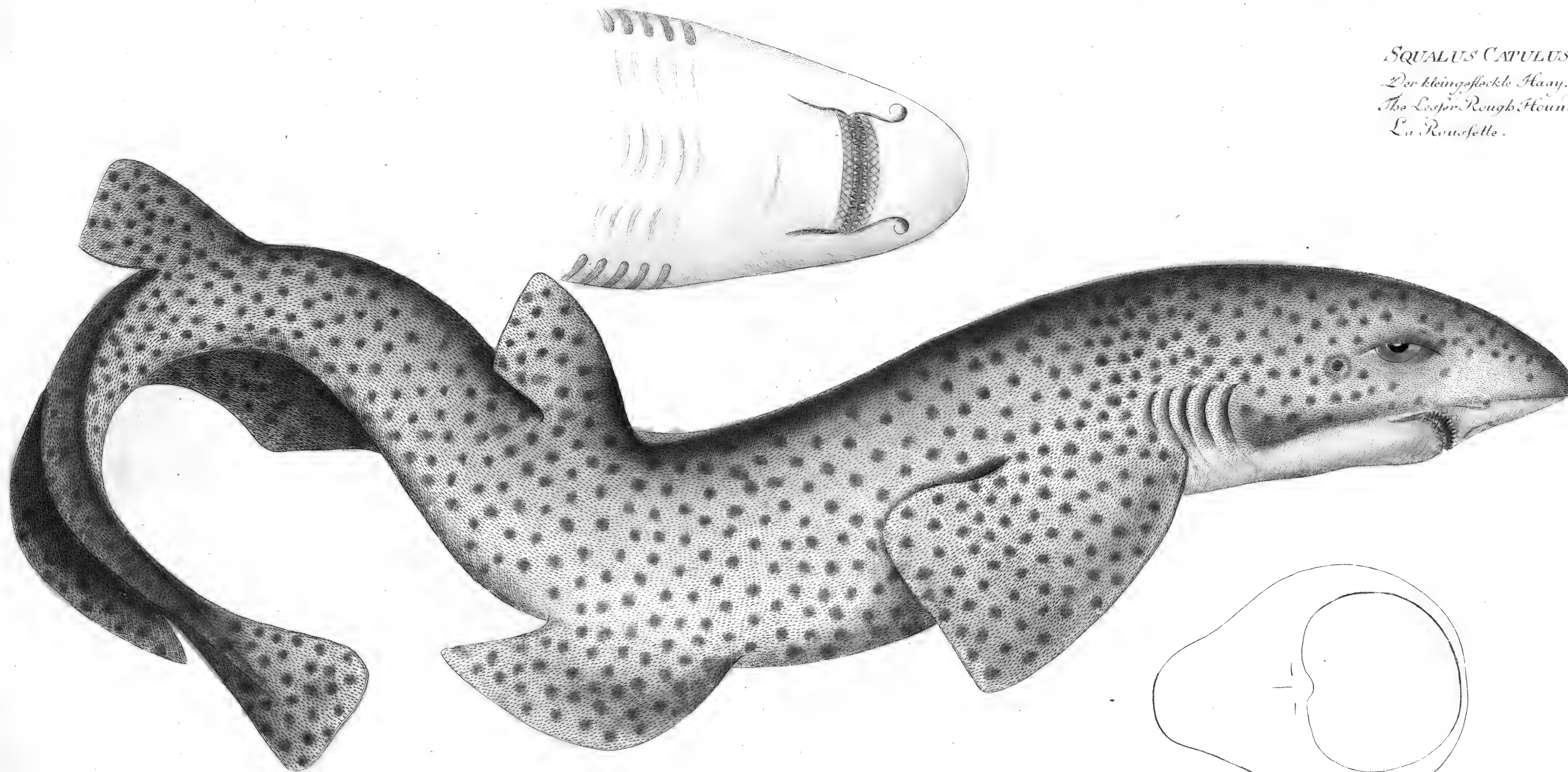
SQUALUS CANICULA.
Der getigerte Hai.
La Rousselle tigrée.
The Douce.



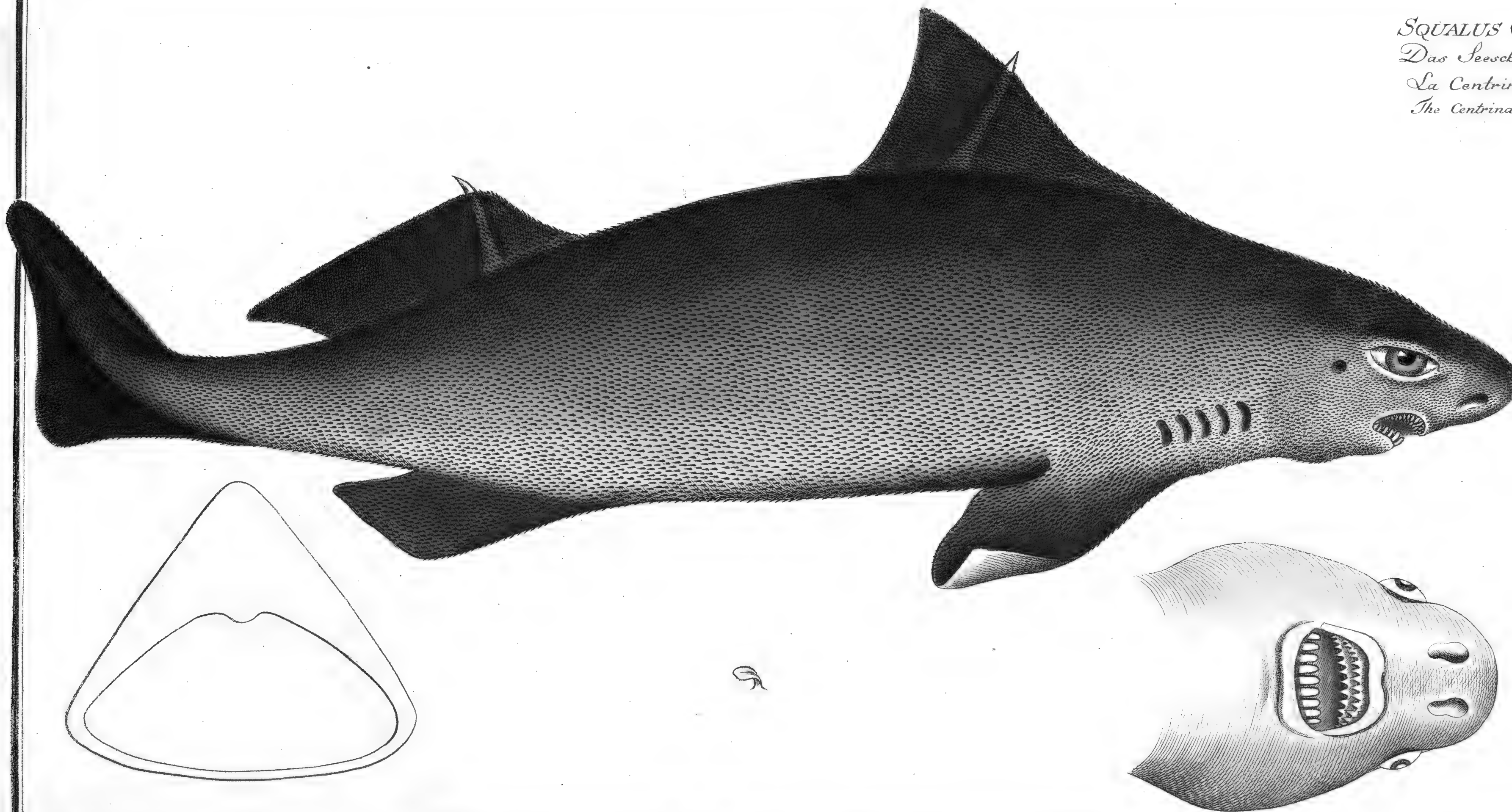
SQUALUS EASCLATUS.
Der Bandirte Haay.
Le Requin barbe.
The belted Shark.



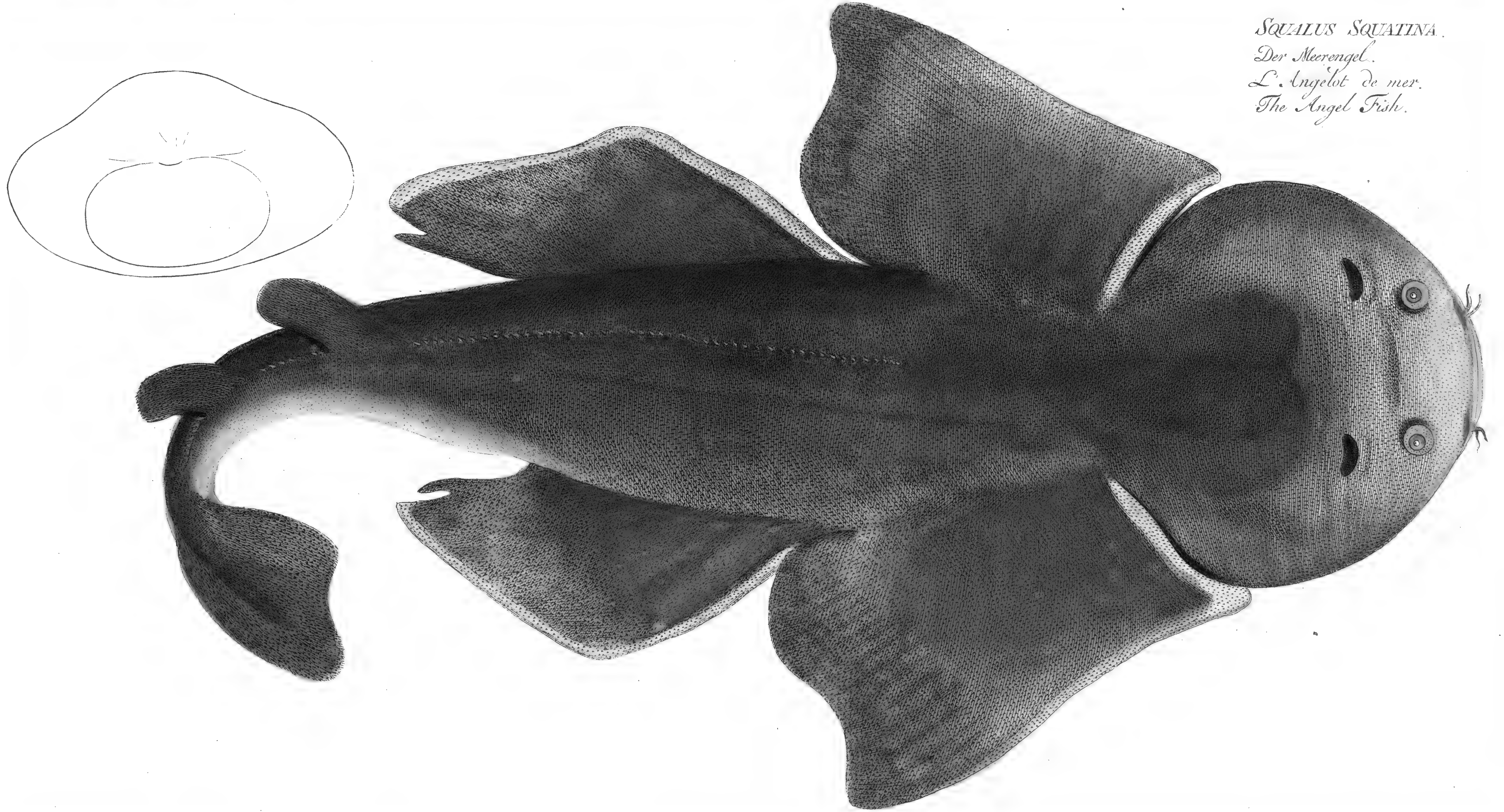
SQUALUS CATULUS.
Der kleingestockte Haay.
The Lesser Rough Hound.
La Rousselle.



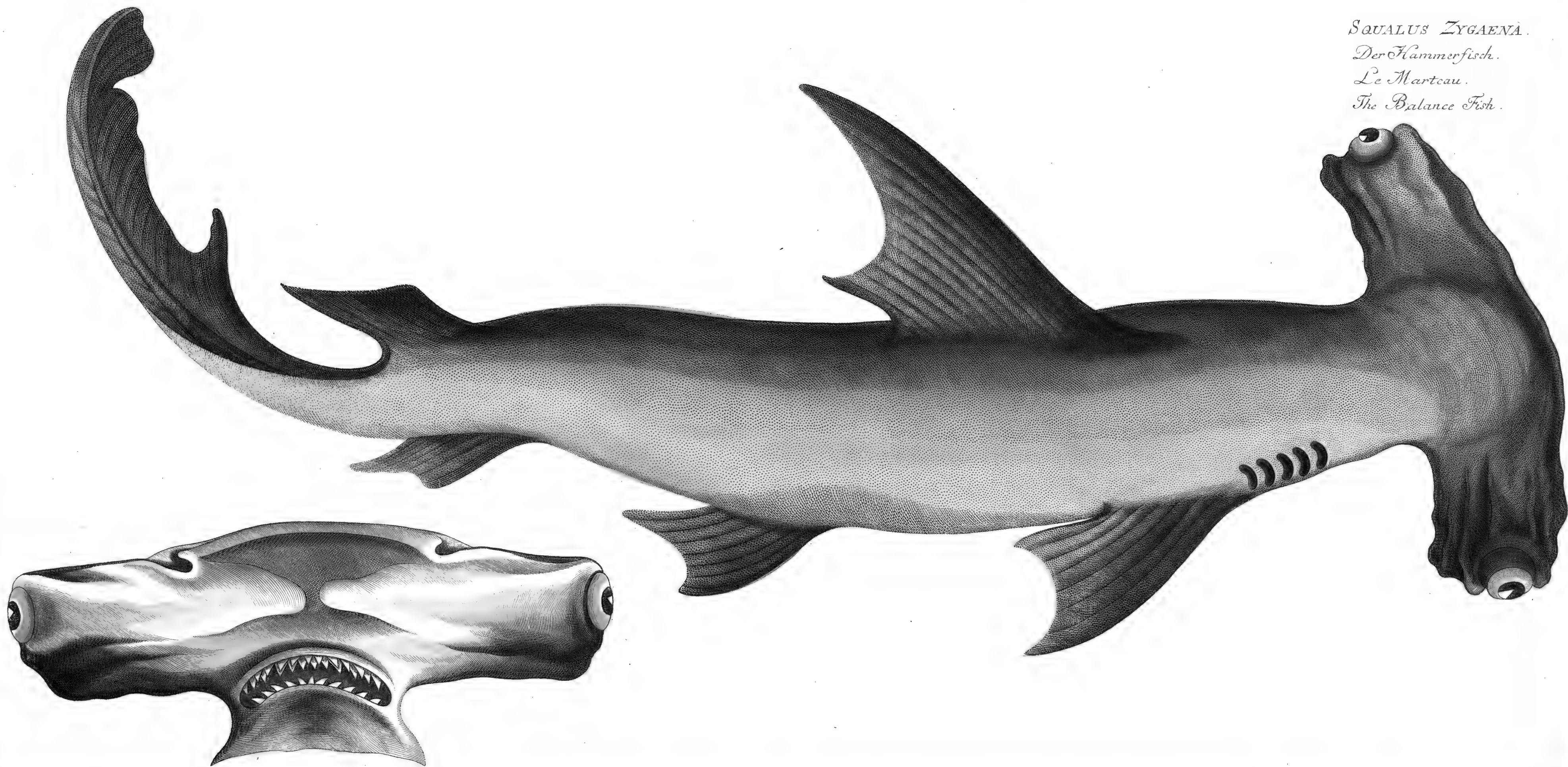
SQUALUS CENTRINA.
Das Seeschwein.
La Centrine.
The Centrina.



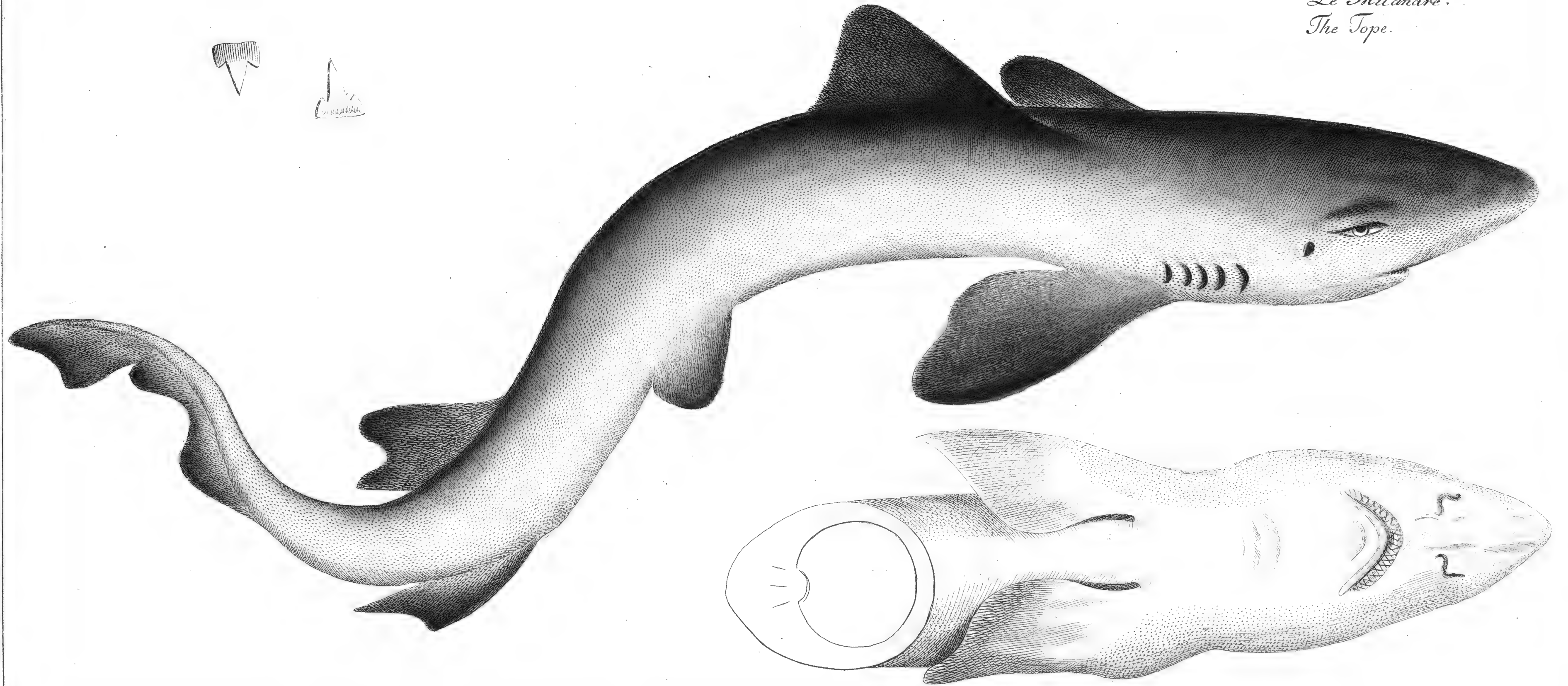
SQUALUS SQUATINA.
Der Meerengel.
L. Angelot de mer.
The Angel Fish.



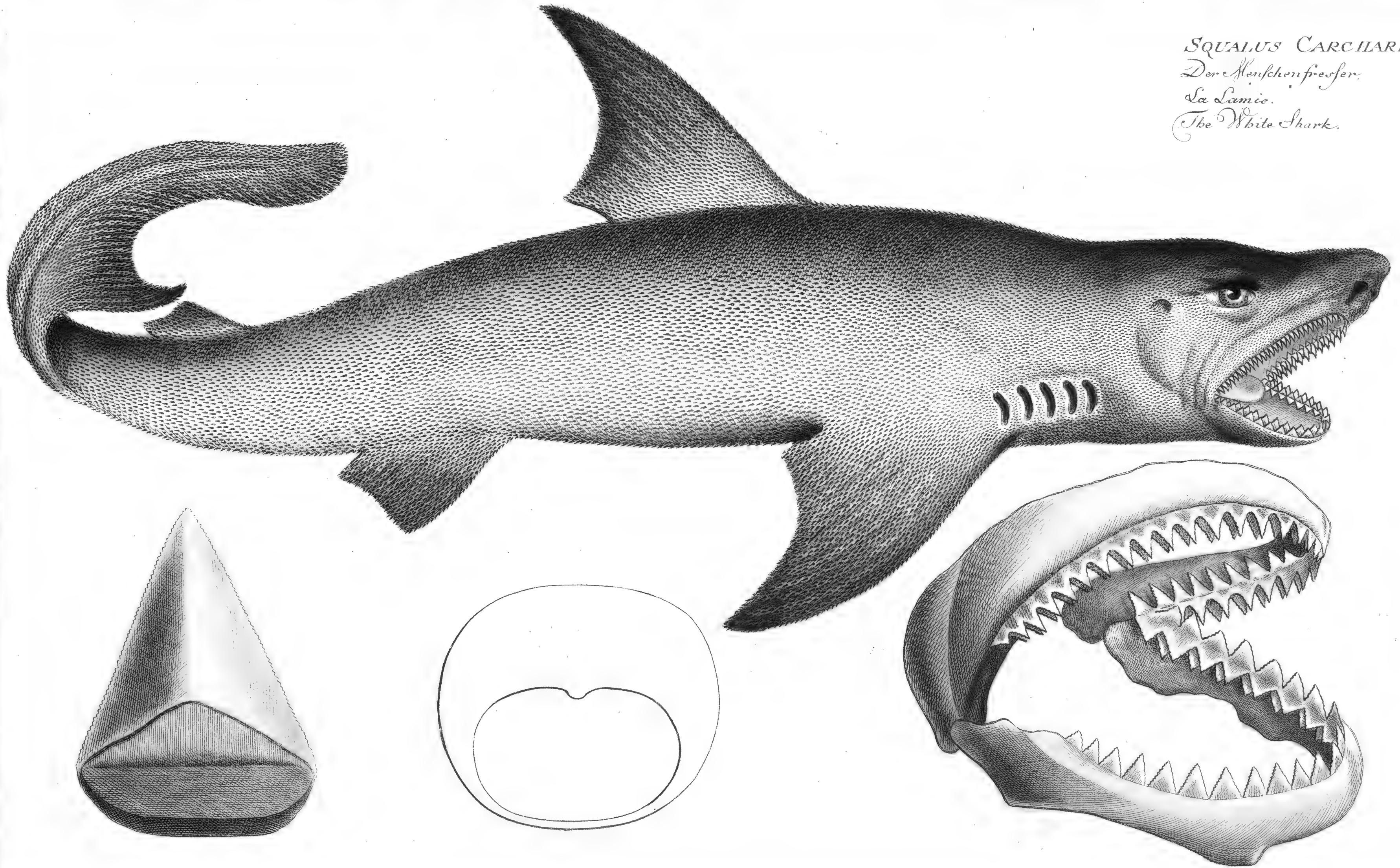
SQUALUS ZYGAENA.
Der Hammerfisch.
Le Marteau.
The Balance Fish.



SQUALUS GALEUS.
Die Meersaw.
Le Milandre.
The Tope.



SQUALUS CARCHARIAS.
Der Menschenfresser.
La Lamie.
The White Shark.



EMBRIO SQUALI PRISTIS.
 Ein ungebohrner Sägefisch.
 L'Embrion de la Scie.
 The Saw-Fish.

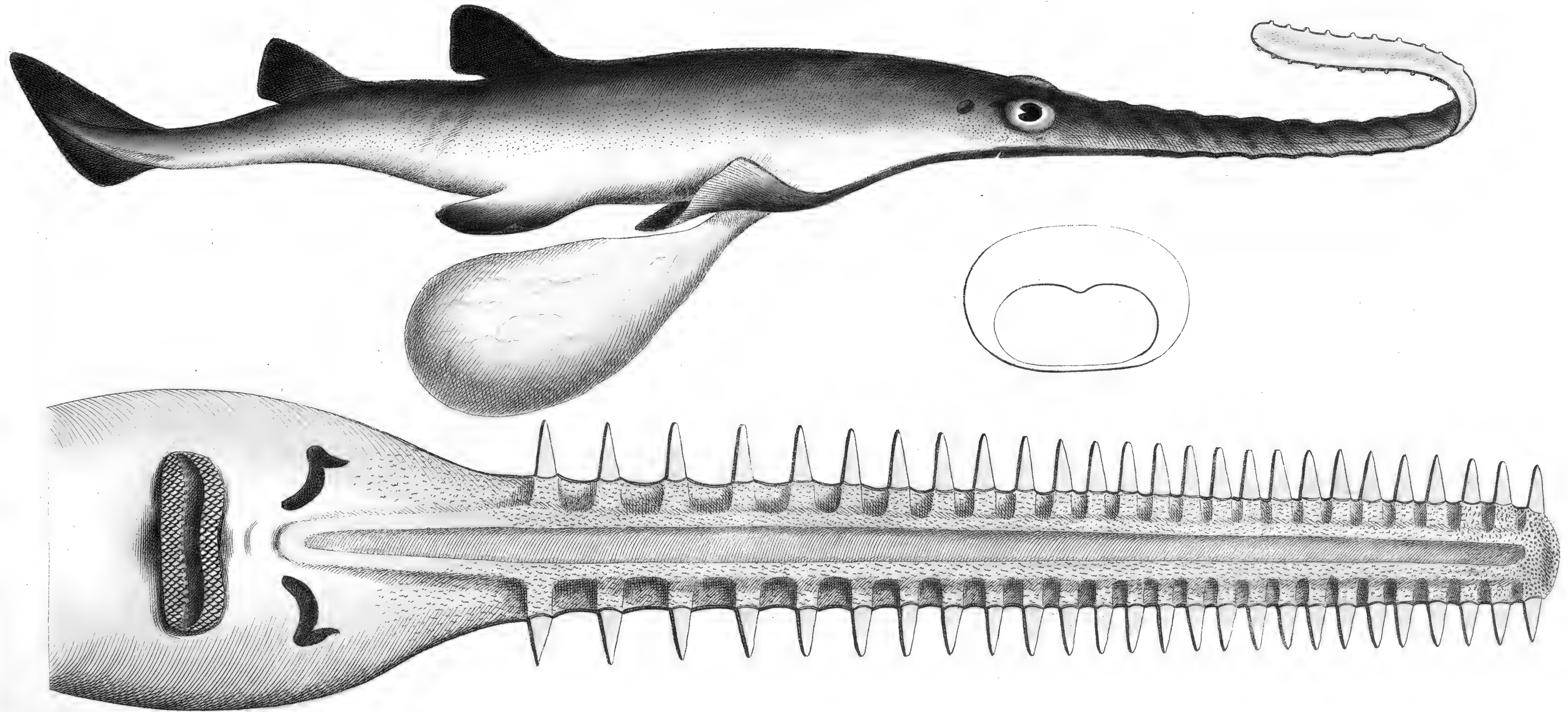


Fig: 3.4

PEGASUS NATANS.

Der Schwimmer.

Le Nageur.

Fig: 3.

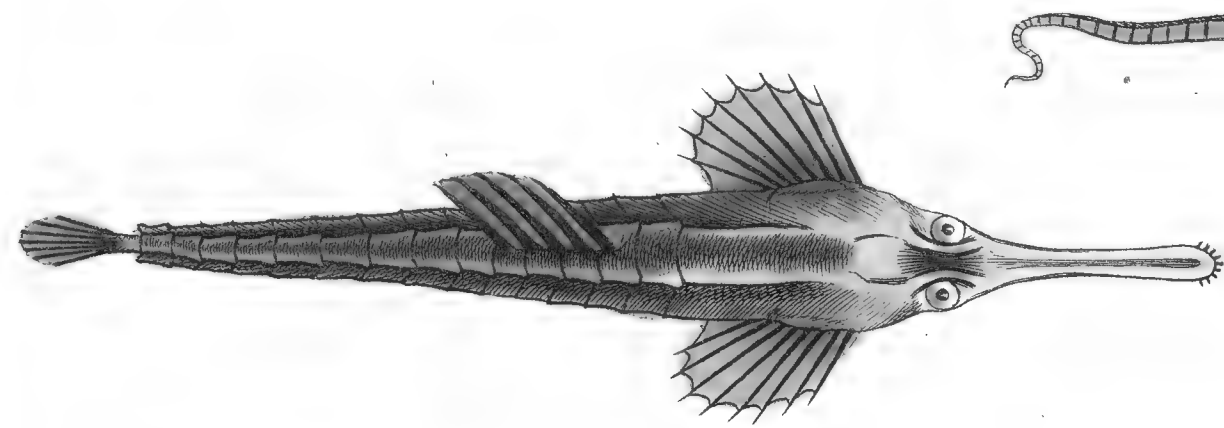


Fig: 4.

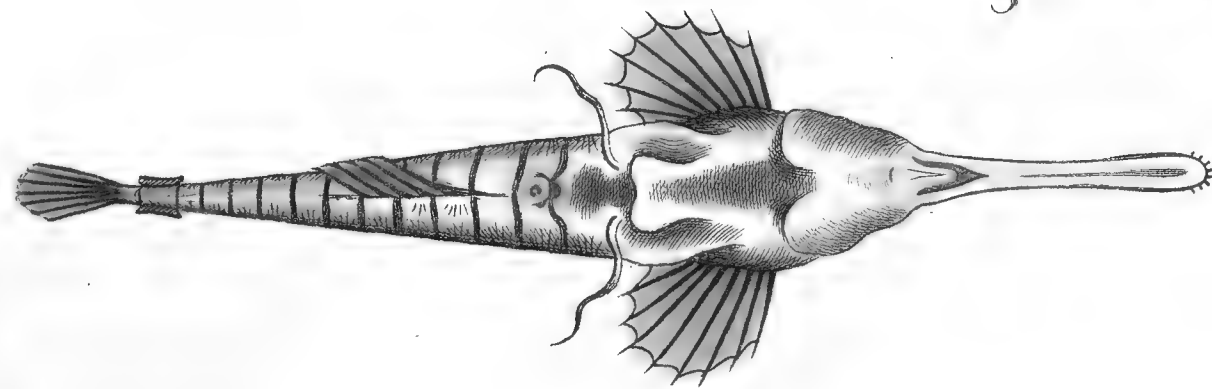


Fig: 1.2.

SYNGNATHUS BLACULEATUS.

Die Stachelnadel.

L'Épine double.

Fig: 1.

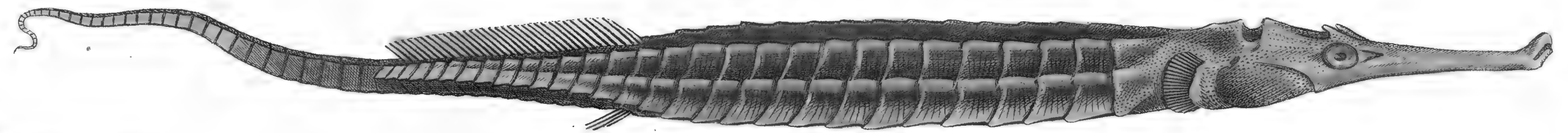
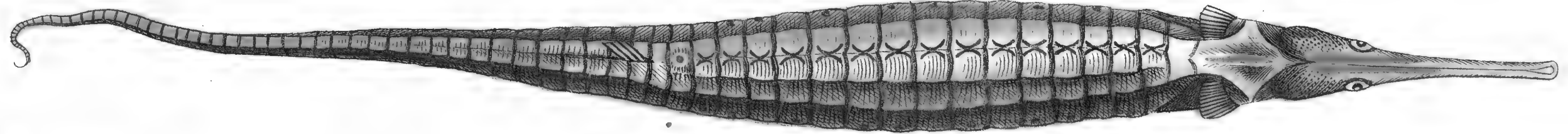


Fig: 2.



RAIA TORPEDO.
Der Fitterroche.
La Torpille.
The Cramp-Fish.

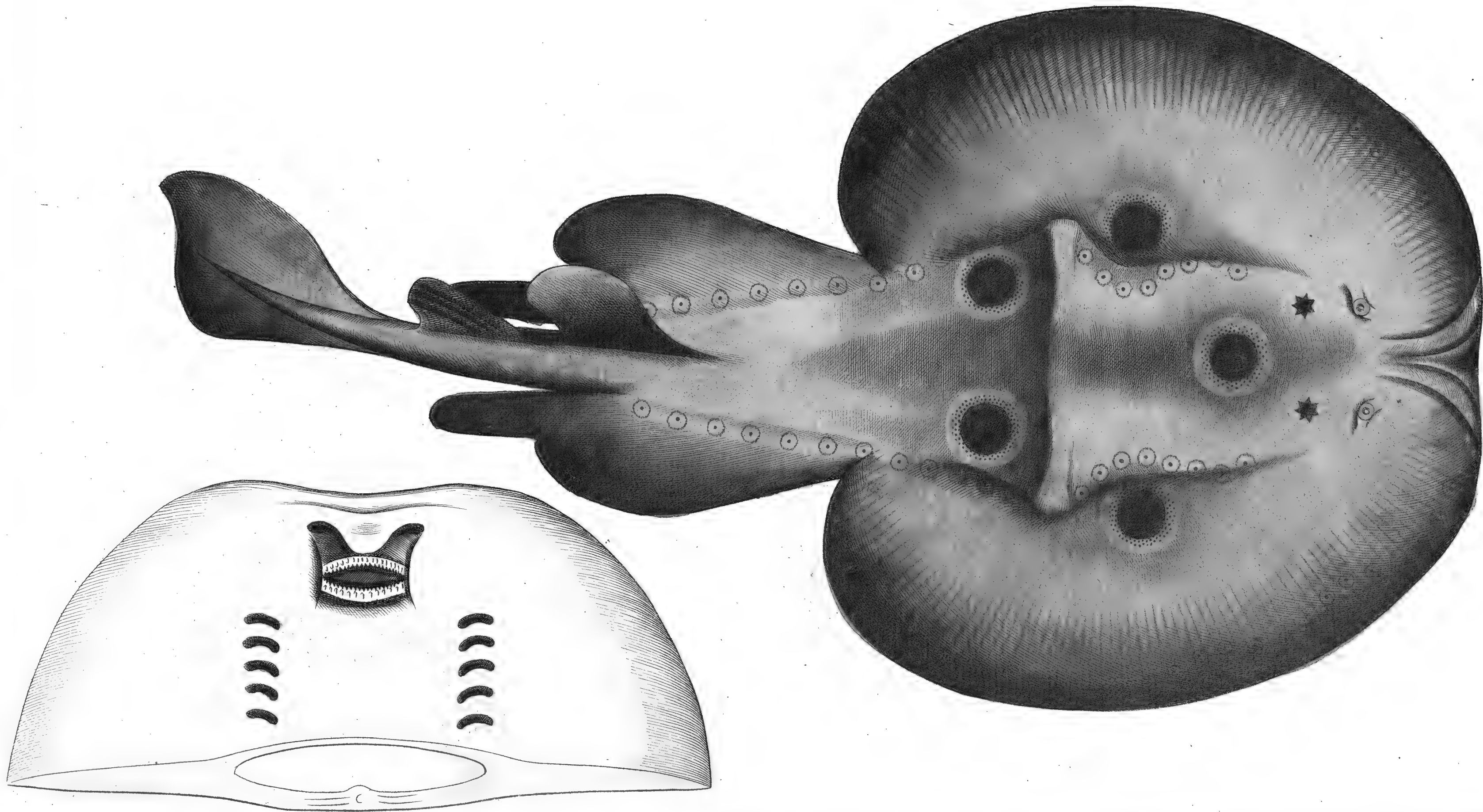


Fig: 3. 4.

CYCLOPTERUS LIPARIS.
 Der Bartfisch.
 Le Cycloptère barbu.
 The Unctuous Sucker.

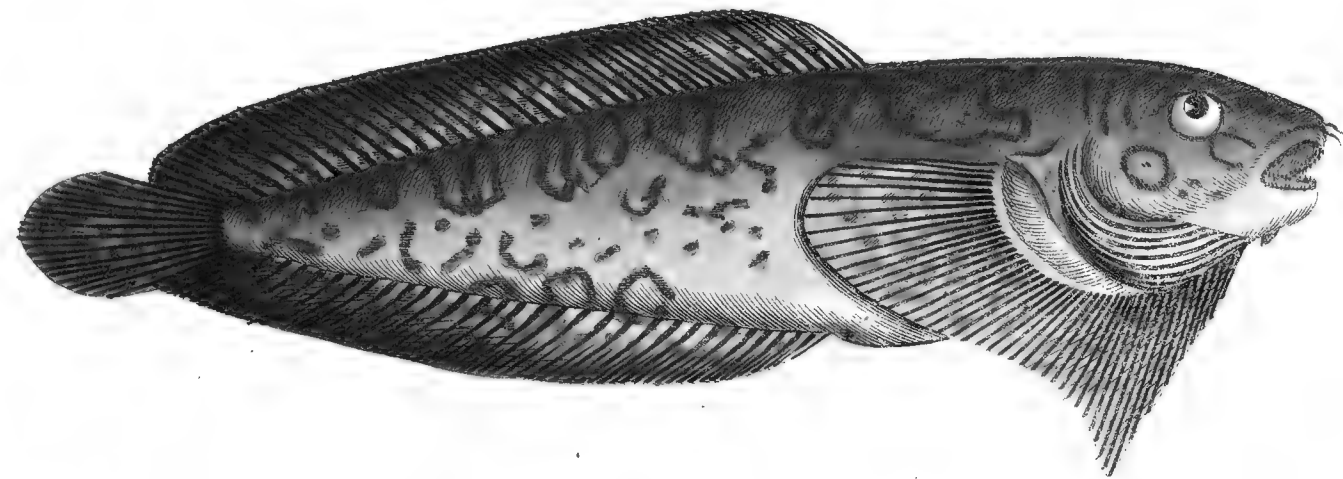


Fig: 3.

Fig: 4.

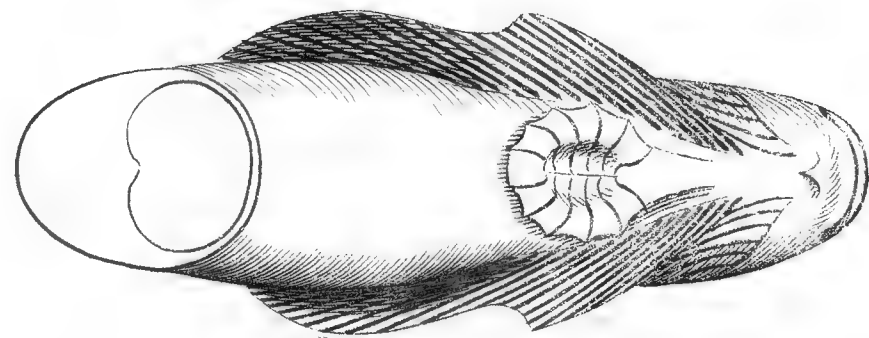


Fig: 2.

CENTRISCUS SCUTATUS.
 Der Messerfisch.
 La Décaisse bouclée.

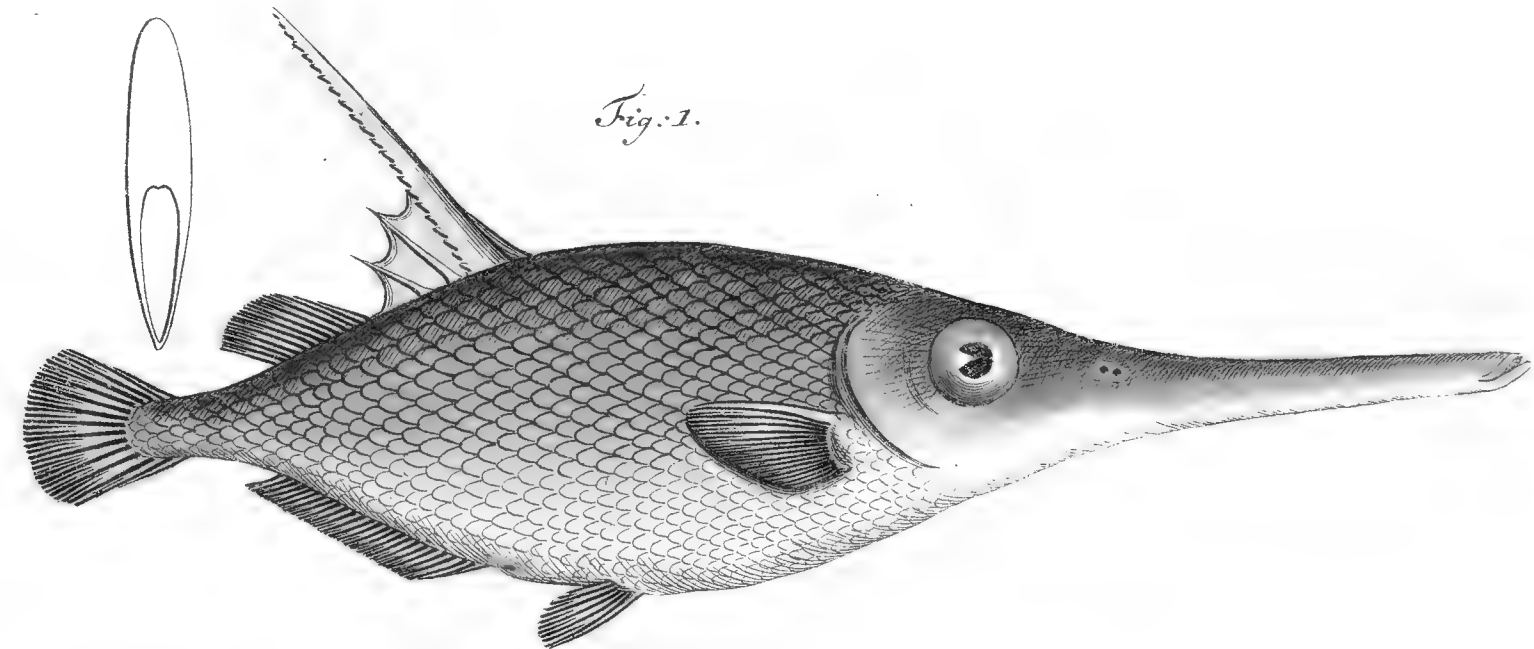


Fig: 1.

Fig: 2.

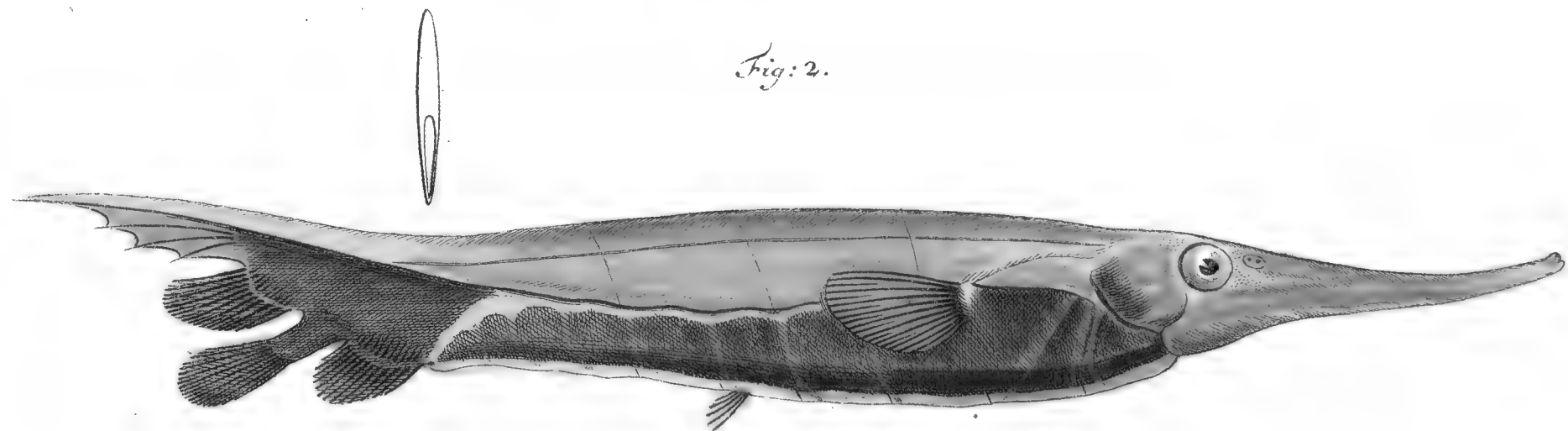
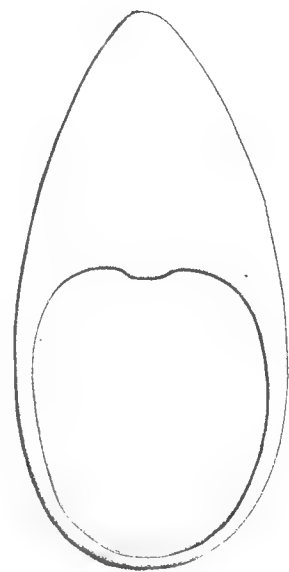
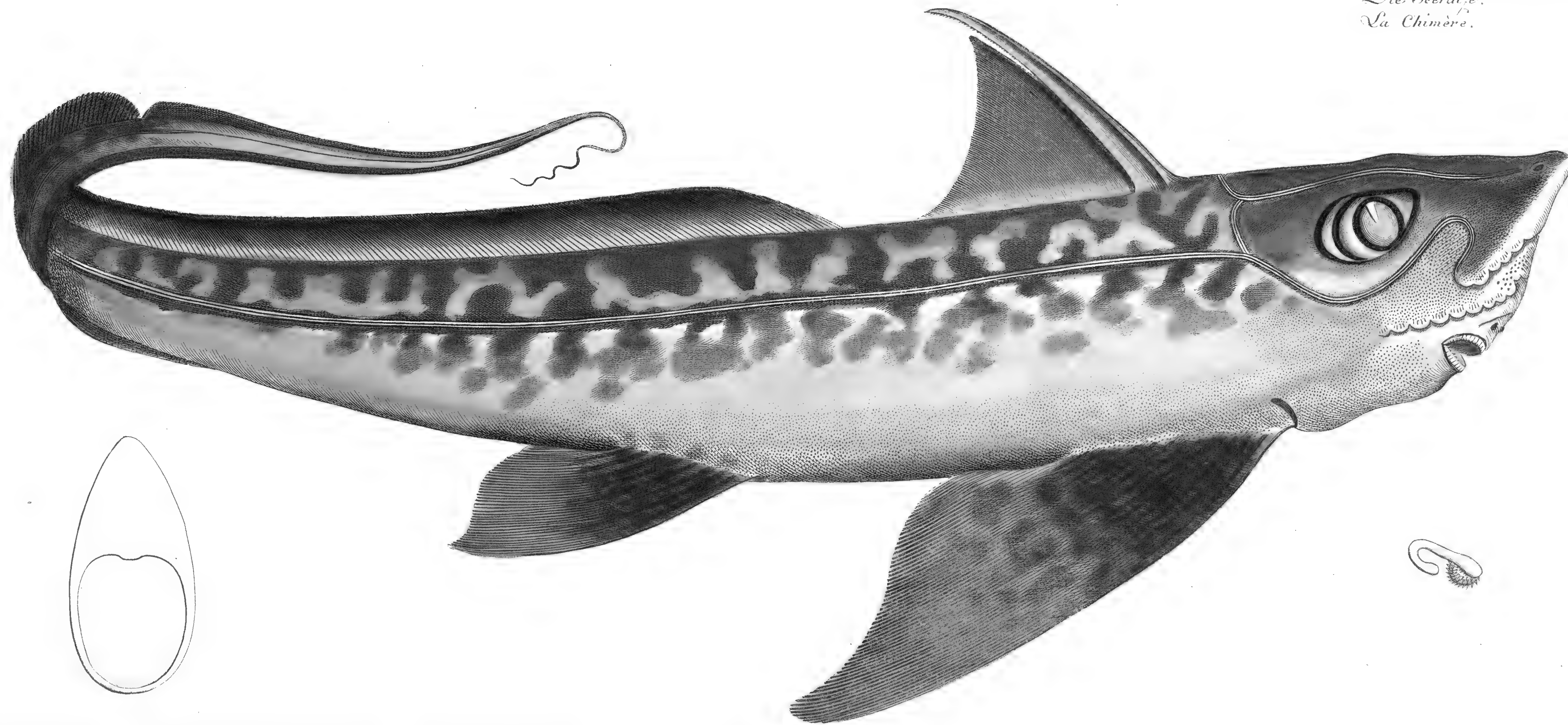


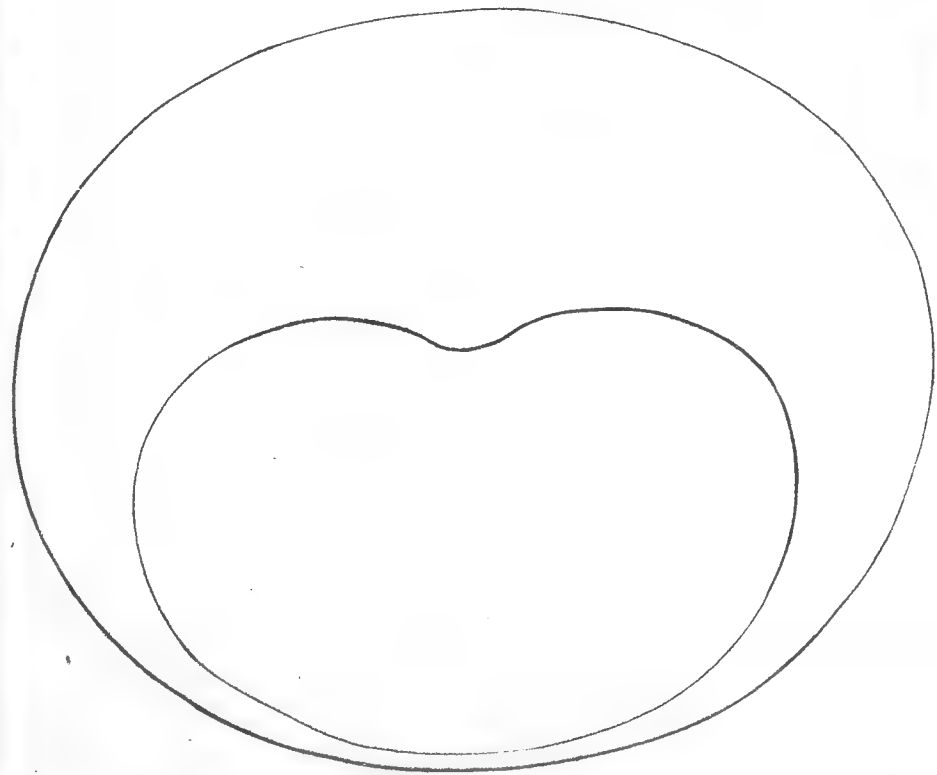
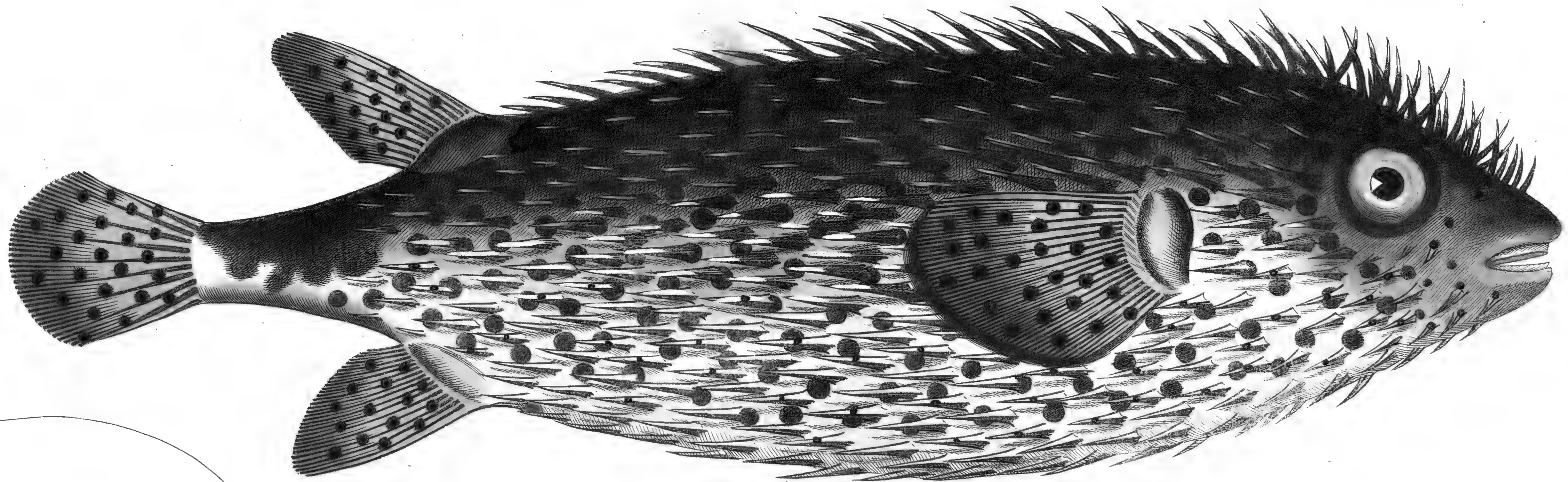
Fig: 1.

CENTRISCUS SCOLOPAX.
 Der Schneppenfisch.
 La Décaisse.

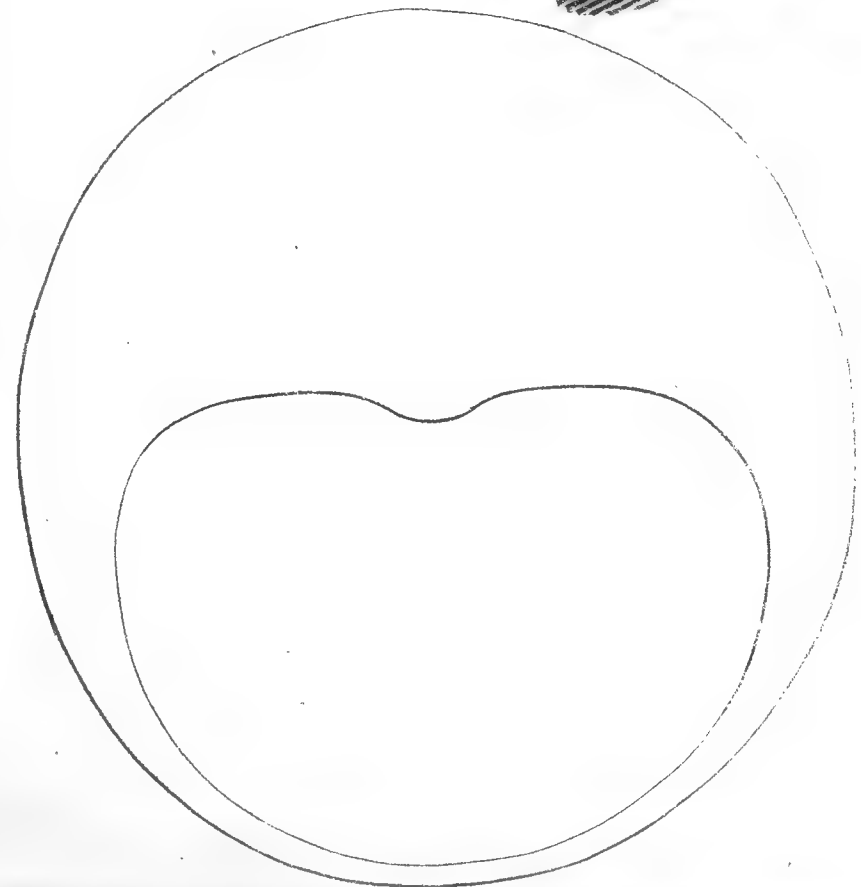
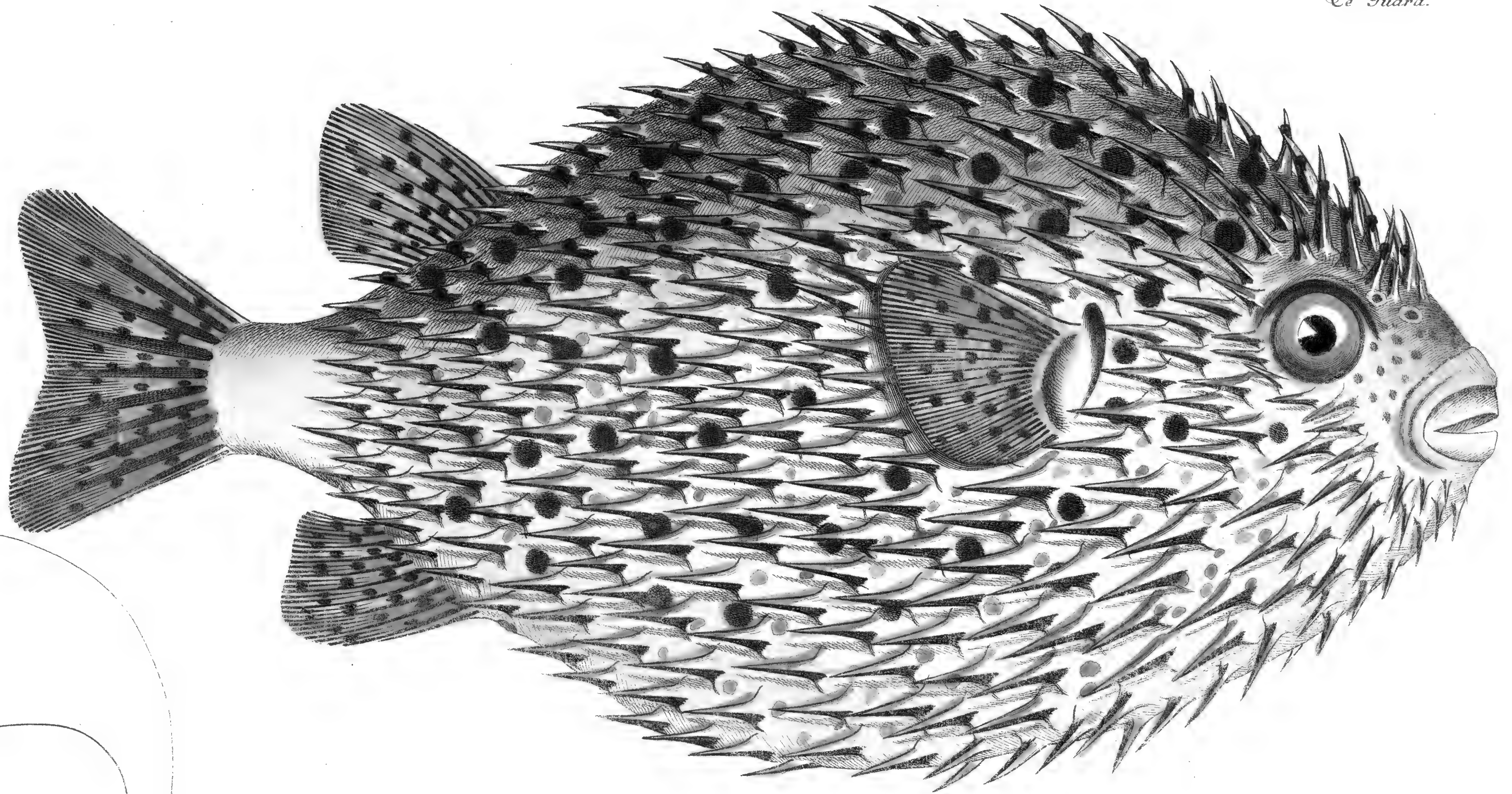
CHIMÆRA MONSTROSA.
Die. Keratze.
La Chimère.



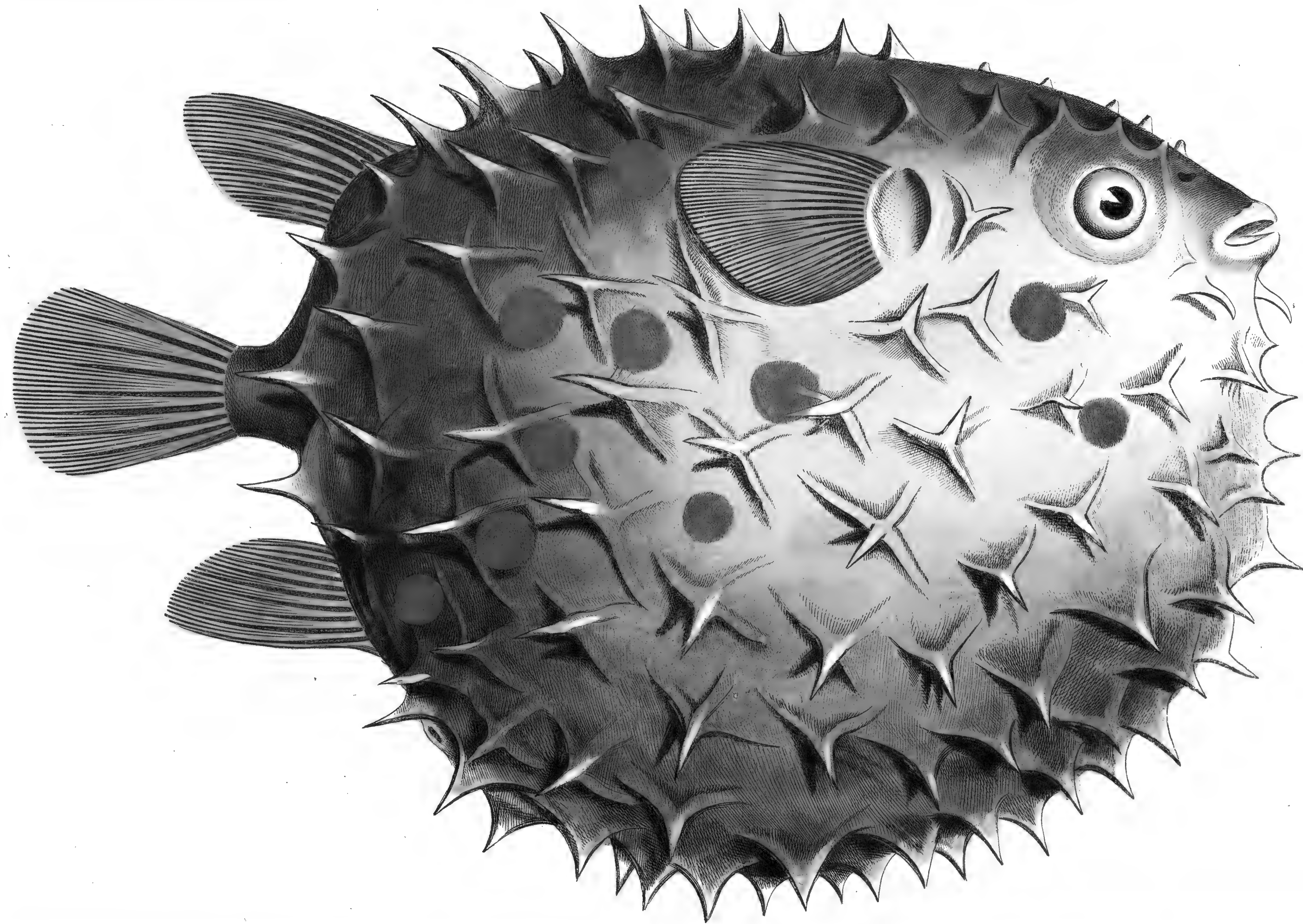
DIODON ATINGA.
Der lange Stachelfish.
L'Atingue.



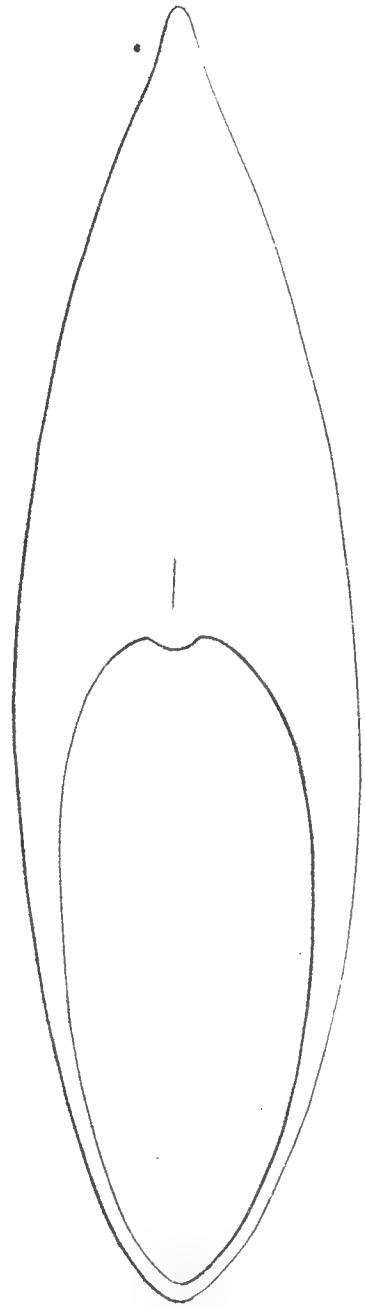
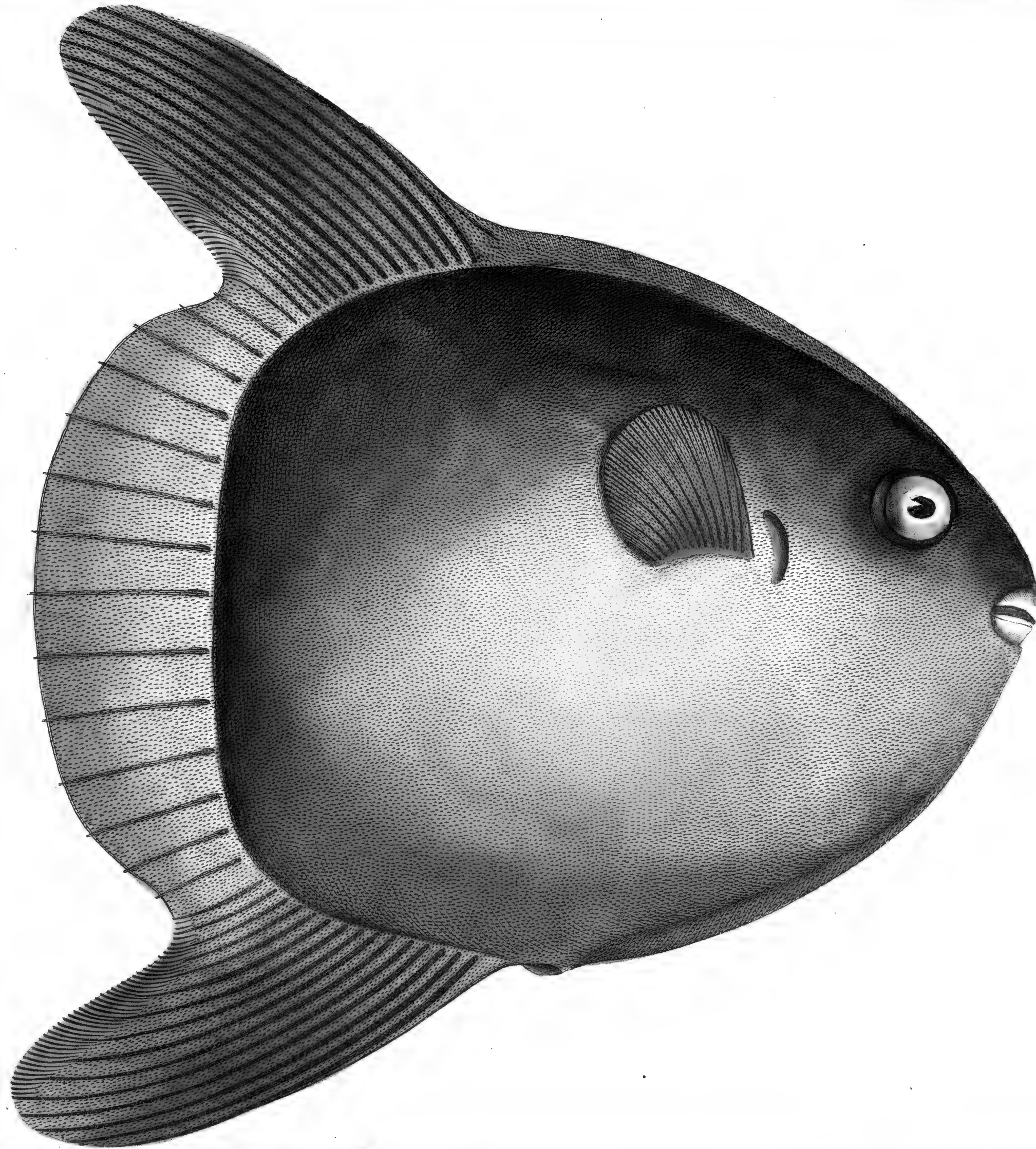
DIODON HYSTRIX.
Der runde Stachelfisch.
Le Guara.



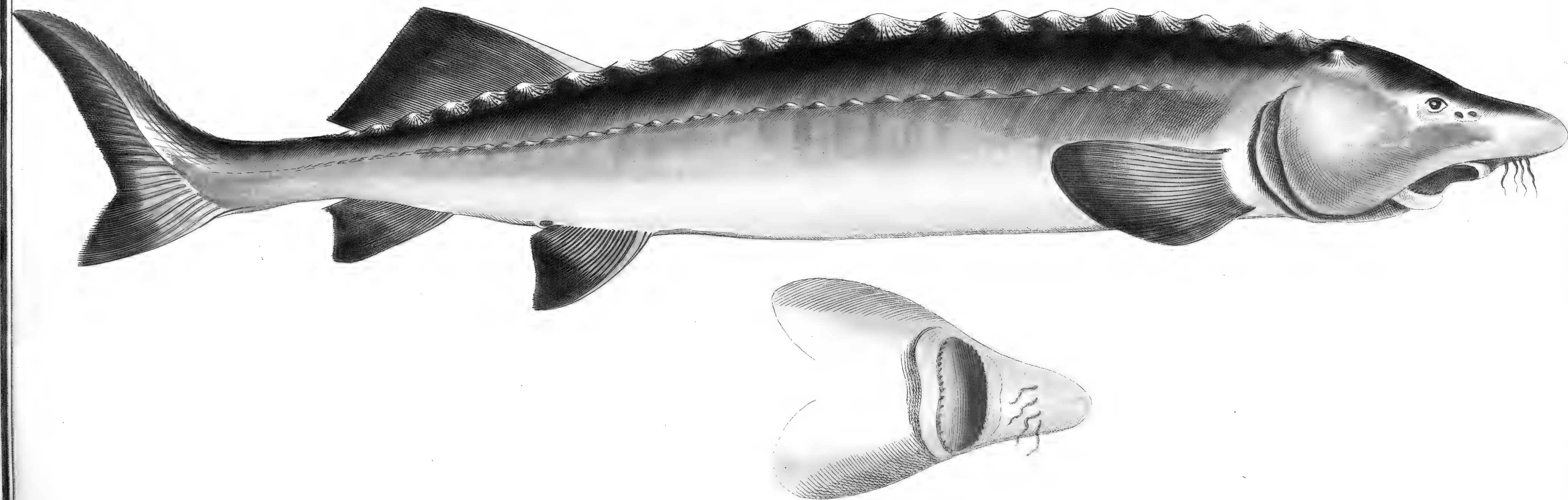
DIODON ORBICULARIS.
Die Stachelkugel.
L' Orbe-herisson.
The prickly Bottlefish.



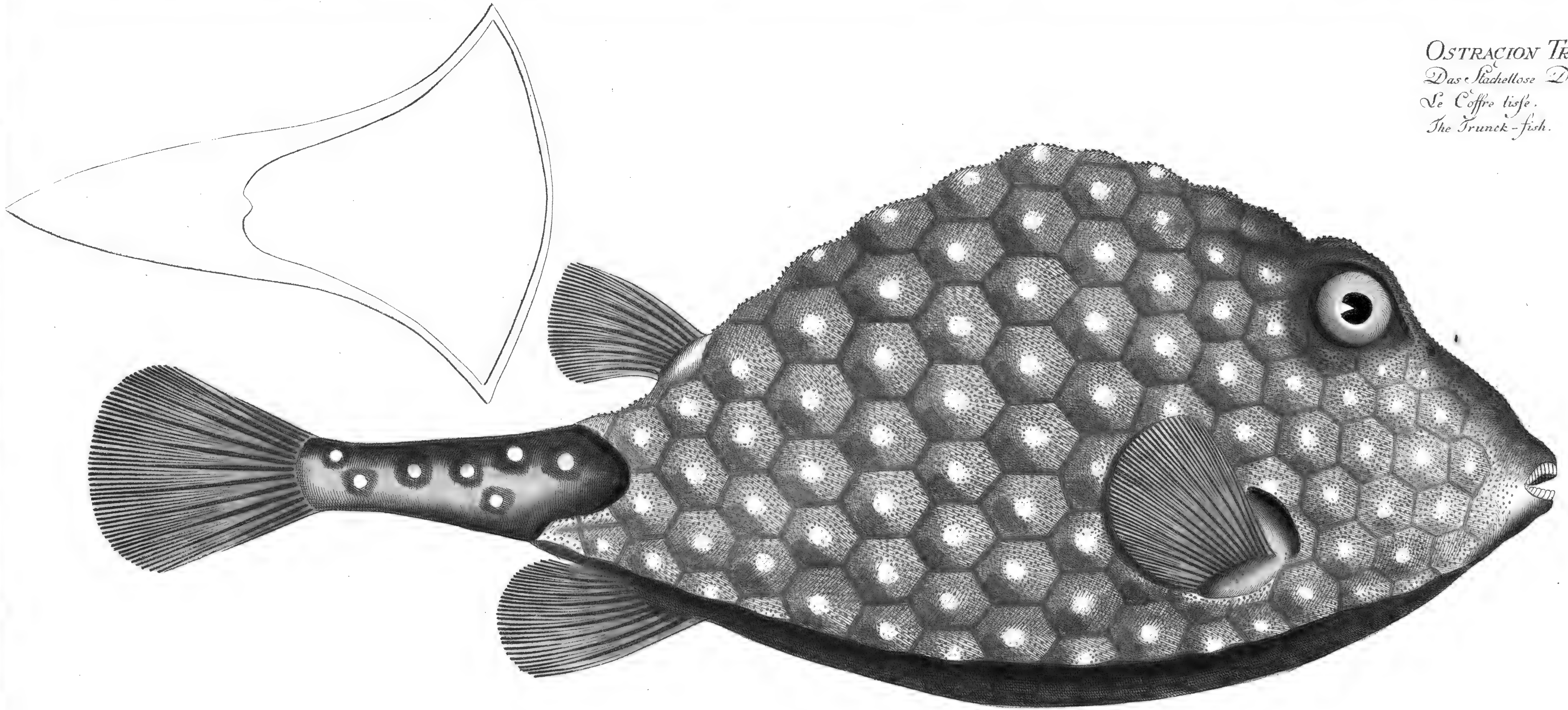
DIODON MOLA.
Der Schwimmende Kopf.
La Lune.
The Sun-fish.



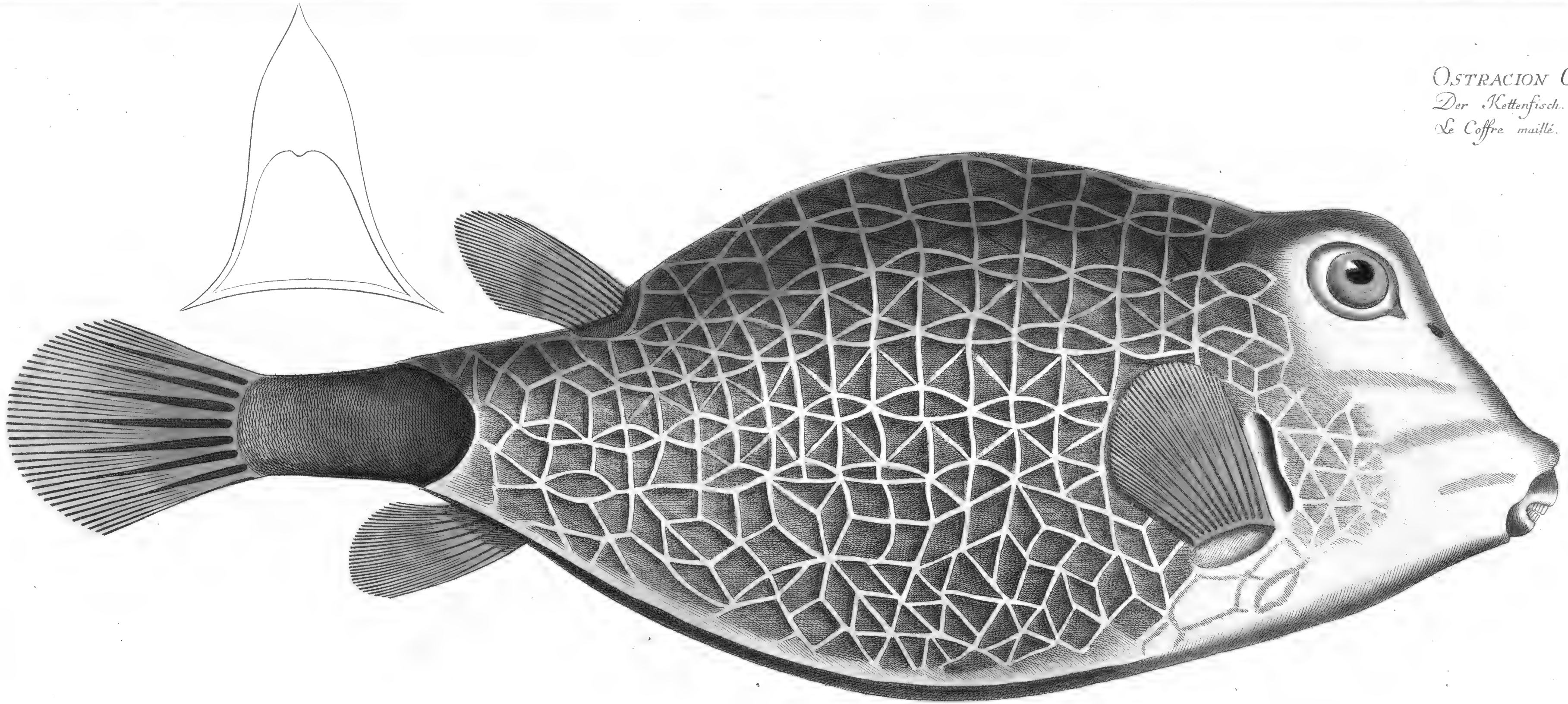
ACIPENSER HUSO.
Der Hausen.
Le grand Esturgeon.



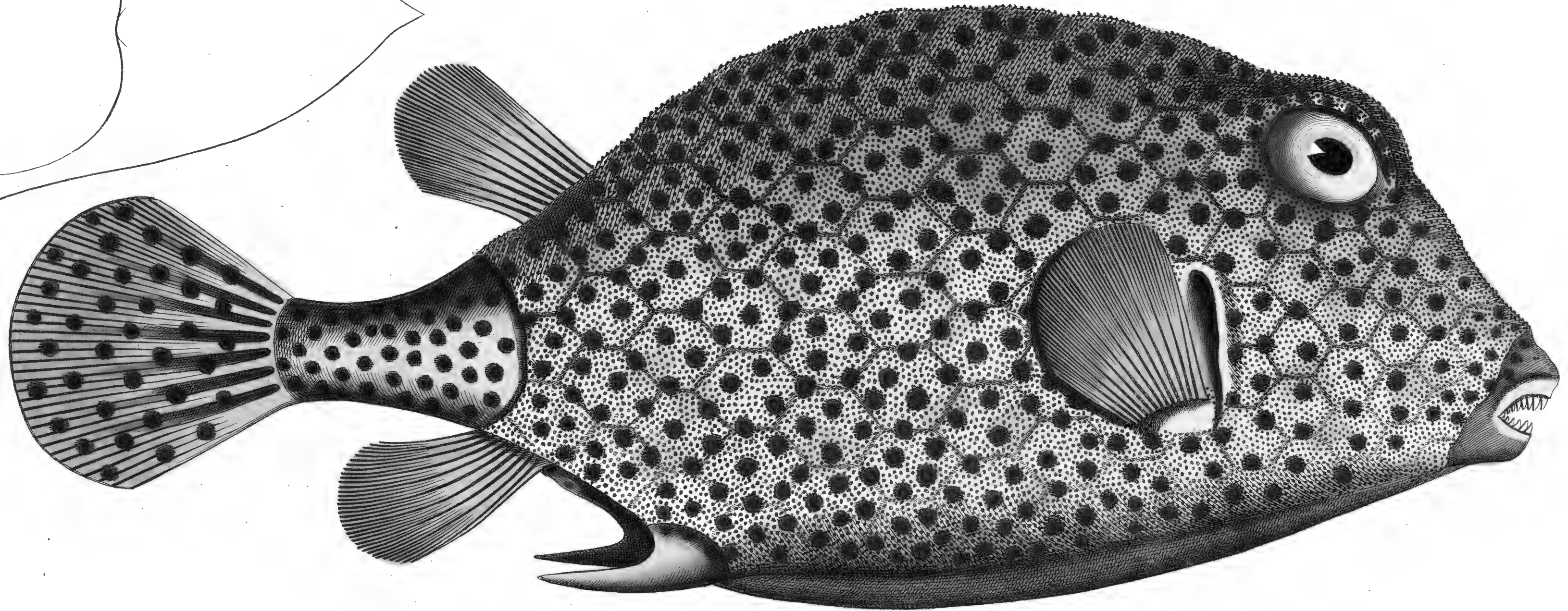
OSTRACION TRIQUETER.
Das Stachellose Dreieck.
Le Coffre lisse.
The Trunk-fish.



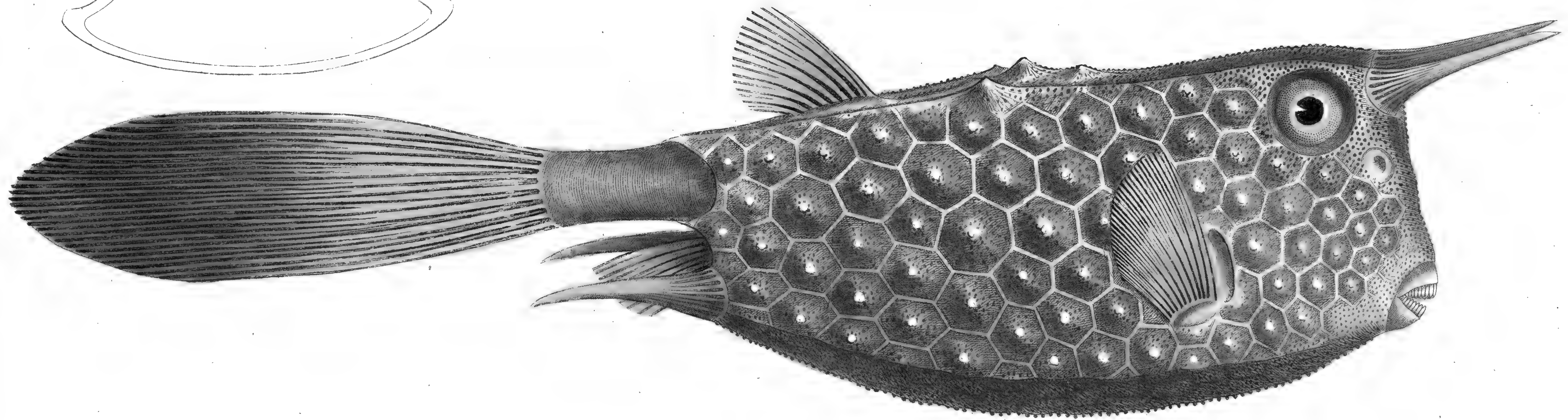
OSTRACION CONCATENATUS.
Der Kettenfisch.
Le Coffre maille.



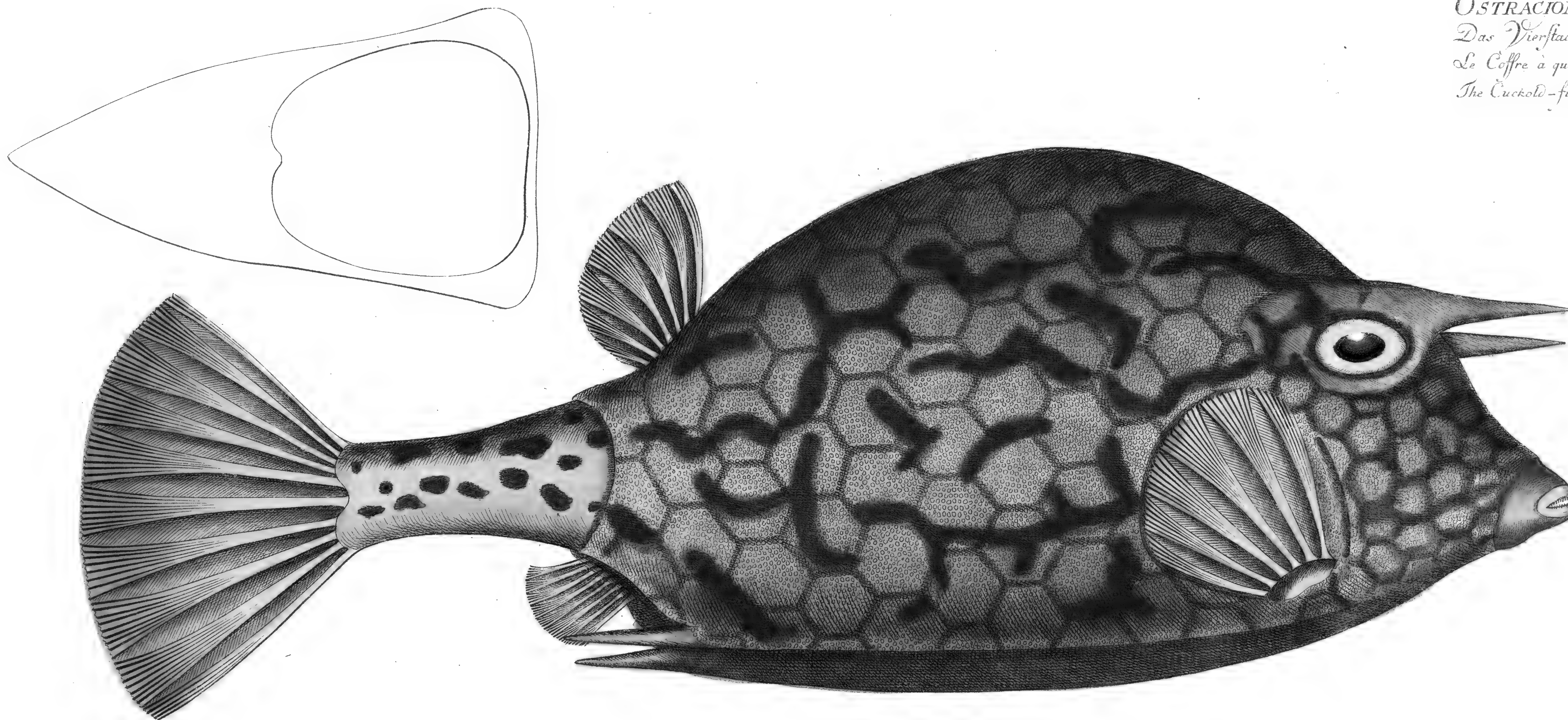
OSTRACION BICAUDALIS.
Das Zweystachelichte Dreieck.
Le Coffre à deux piquants.



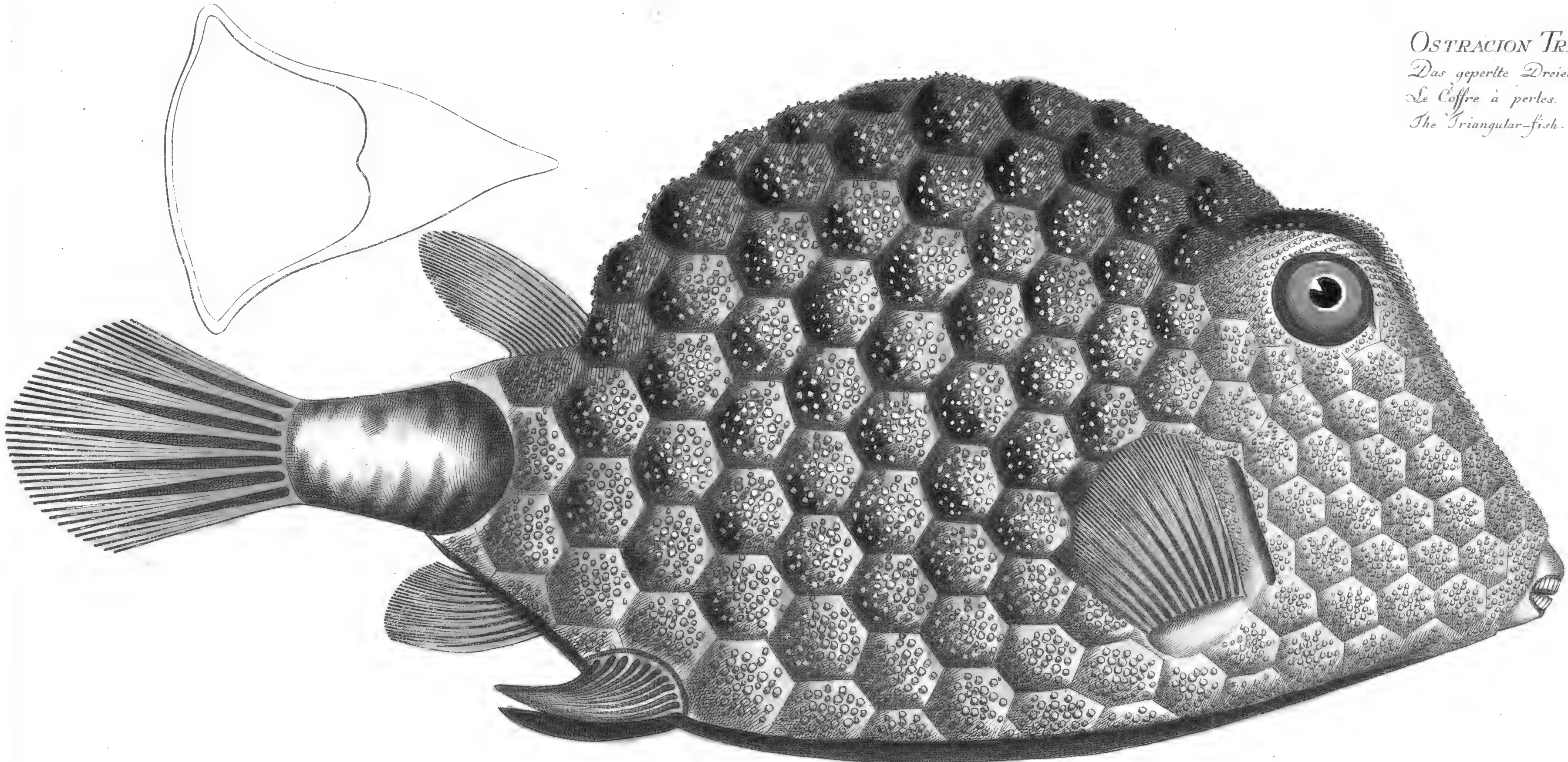
OSTRACION CORNUTUS.
Der Seestier.
Le Taureau de Mer.
The Horn-fish.

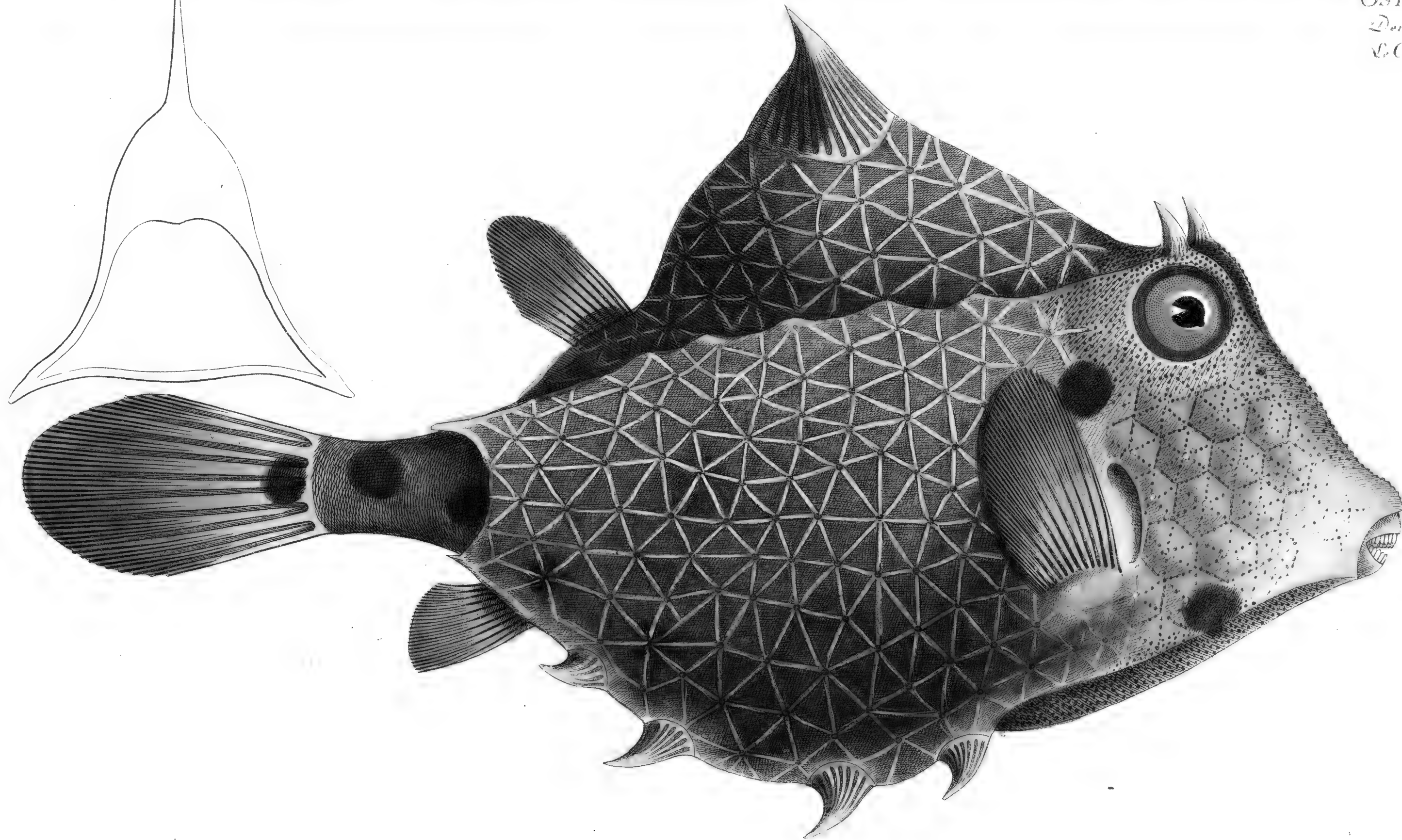


OSTRACION QUADRICORNIS.
Das Vierstachelichte Dreieck.
Le Coffre à quatre piquants.
The Cuckold-fish.

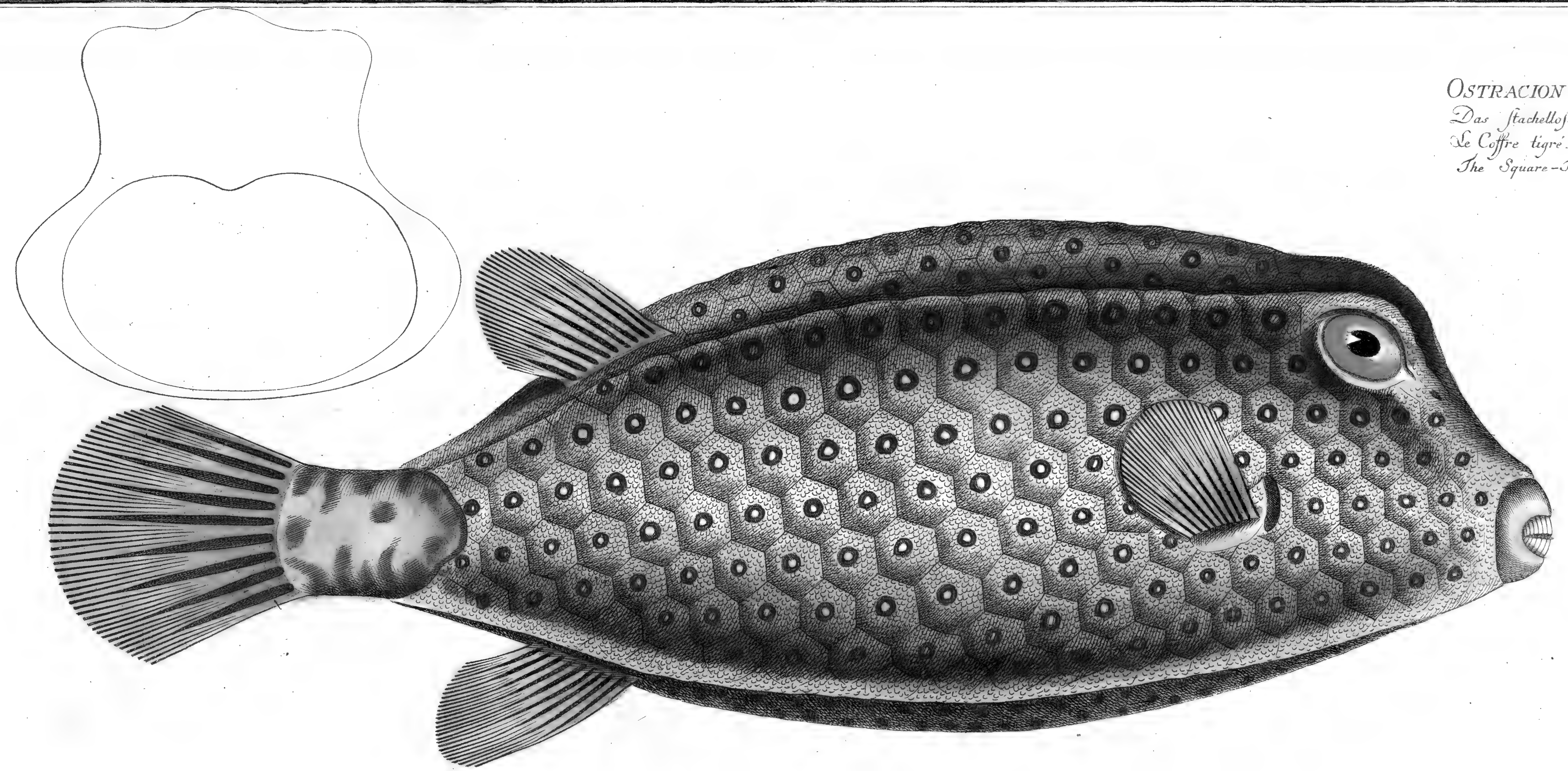


OSTRACION TRIGONUS.
Das gepertte Dreieck.
Le Coffre à perles.
The Triangular-fish.

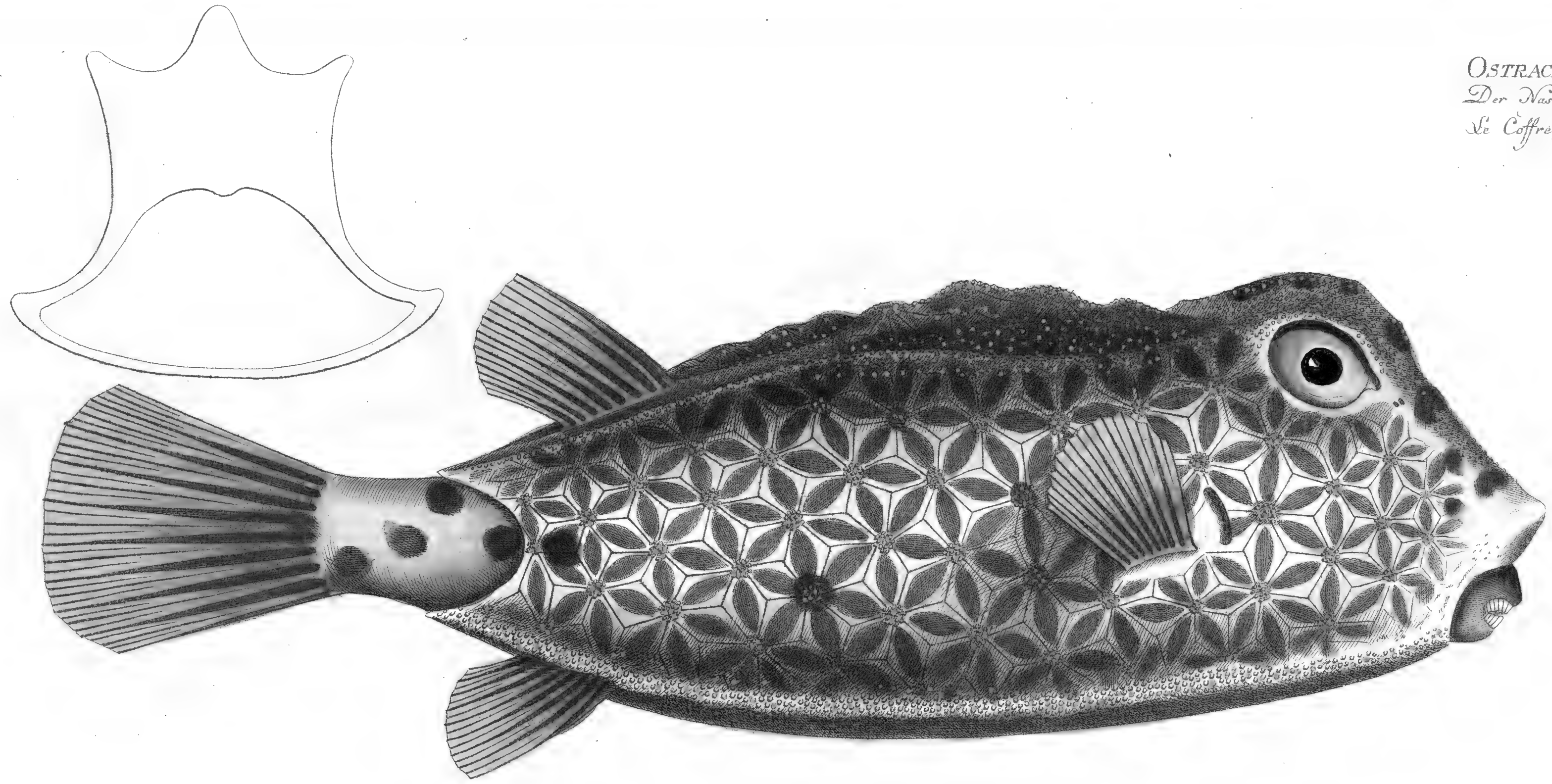


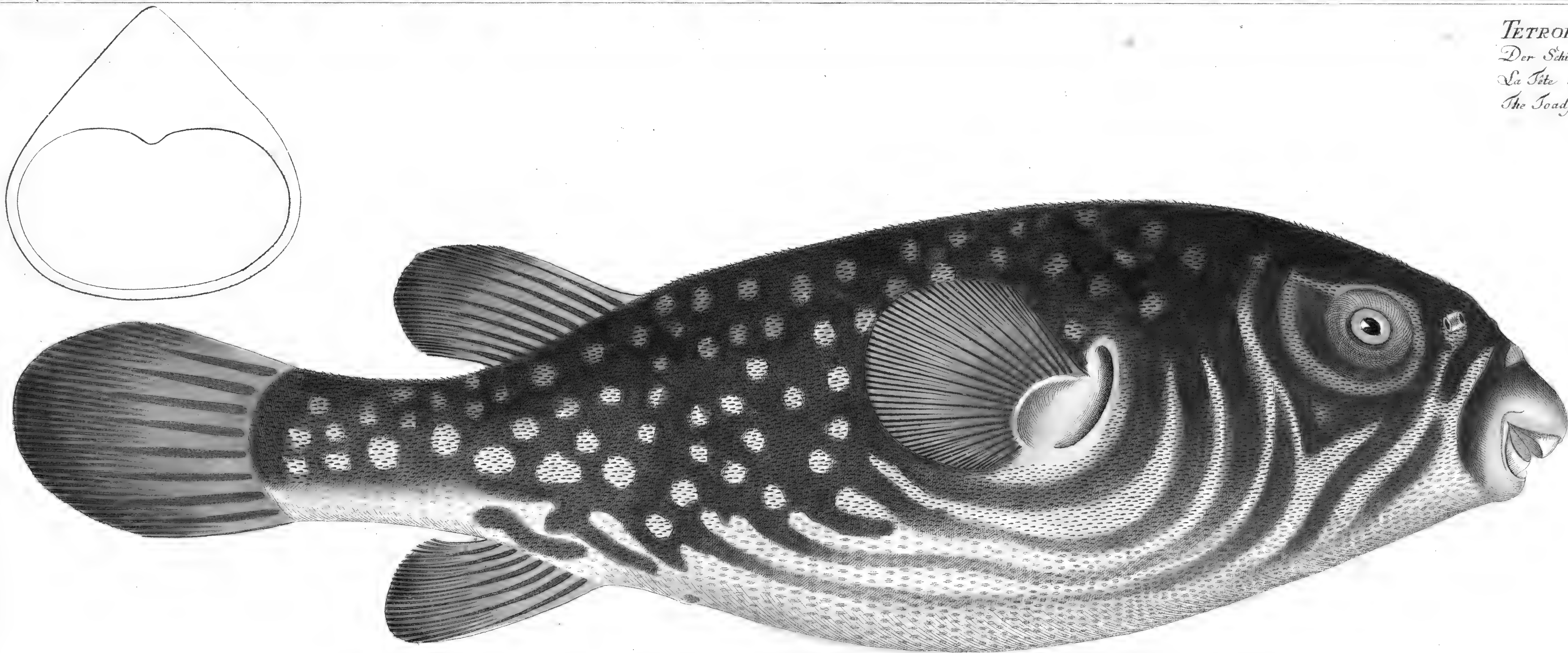
*OSTRACION TURRITUS.**Der Thurnträger.**L. Chameau marin.*

OSTRACION CUBICUS.
Das stachellose Viereck.
Le Coffre tigré.
The Square-Fish.



OSTRACION NASUS.
Der Nasenbeinfisch.
Le Coffre à bec.



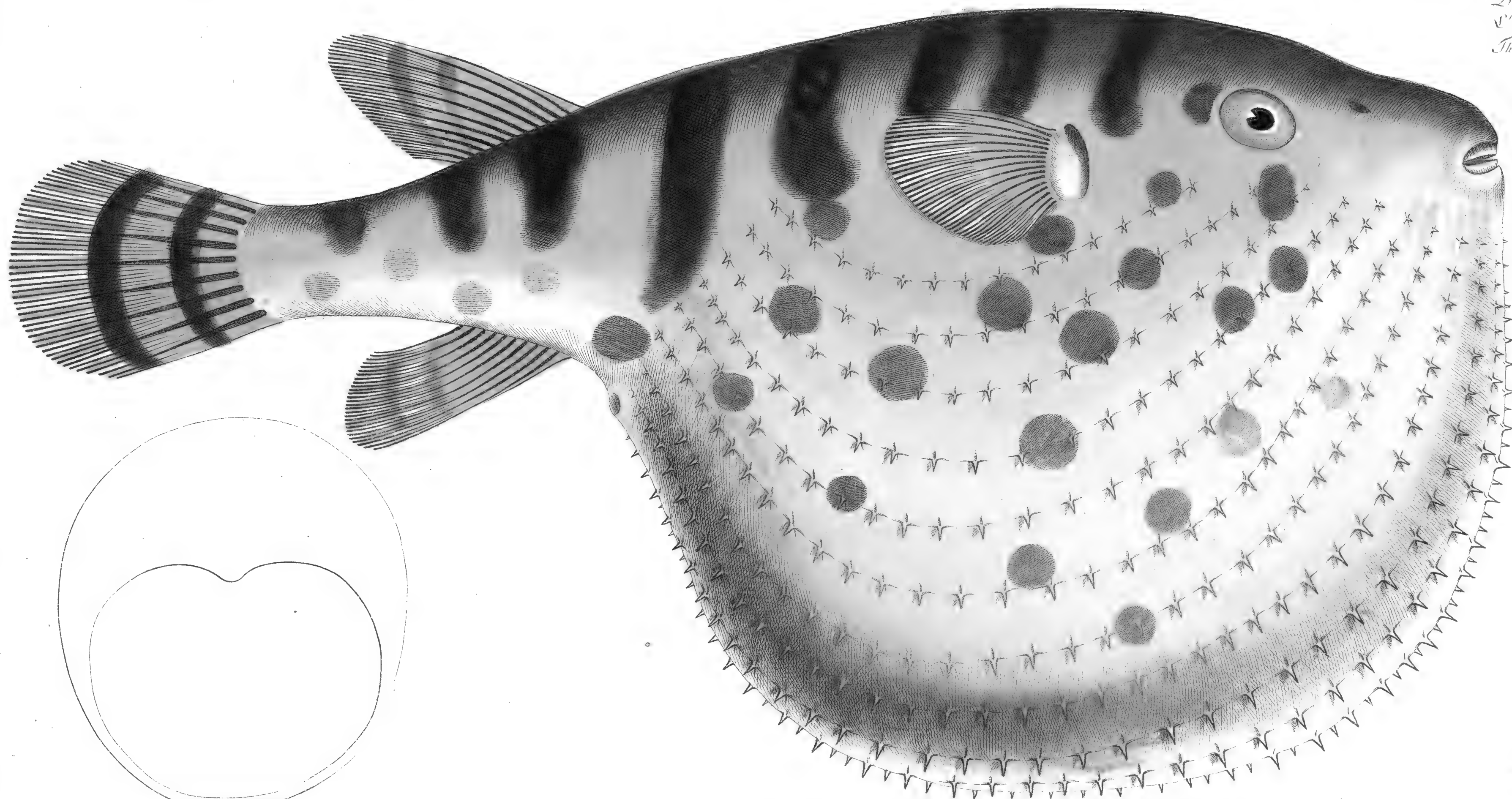
*TETRODON TESTUDINEUS.**Der Schildkrötenfisch.**La Tête de Tortue.**The Toadfish.*

TETRODON LAGOCEPHALUS.

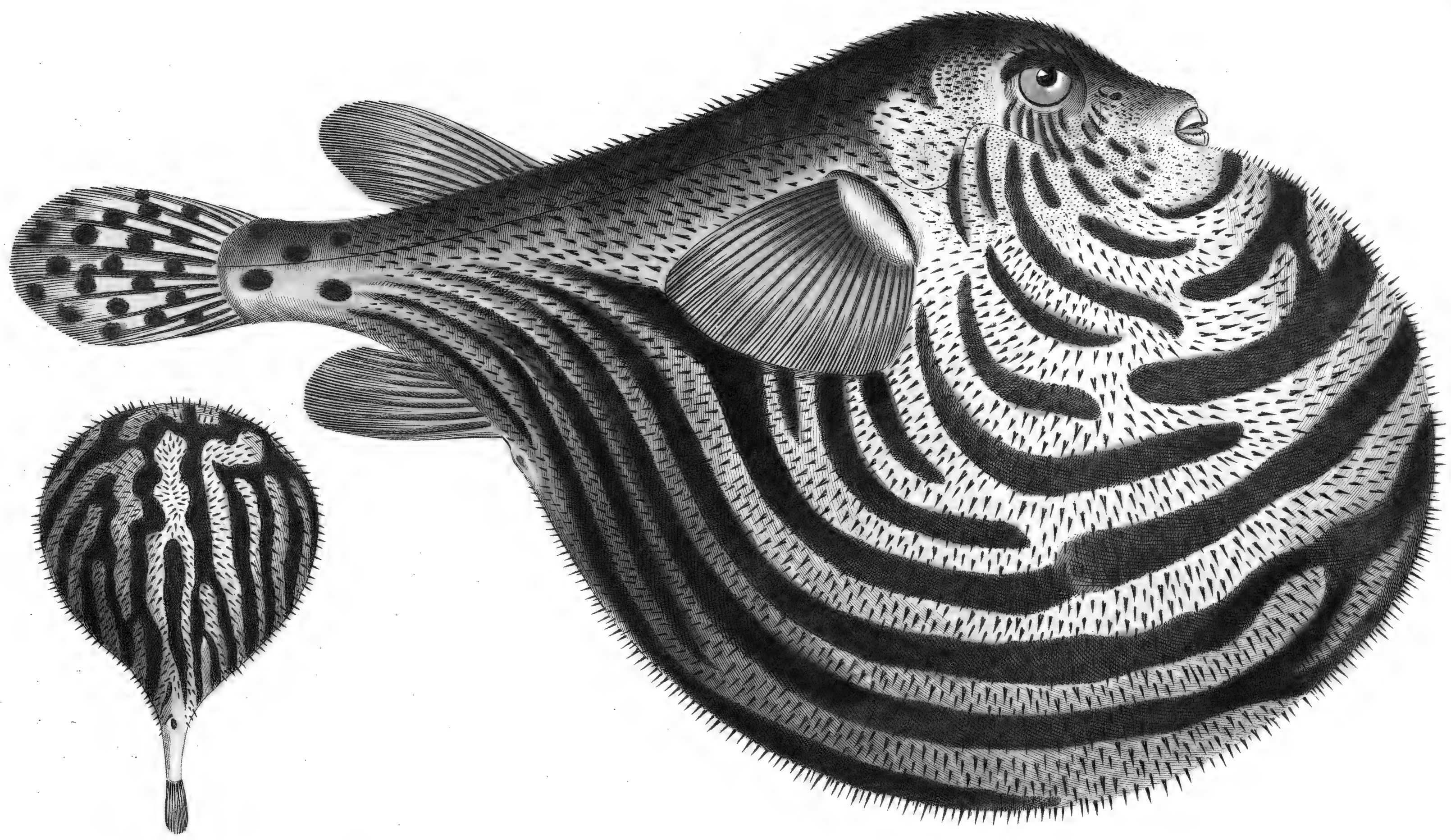
Der Sternbauch.

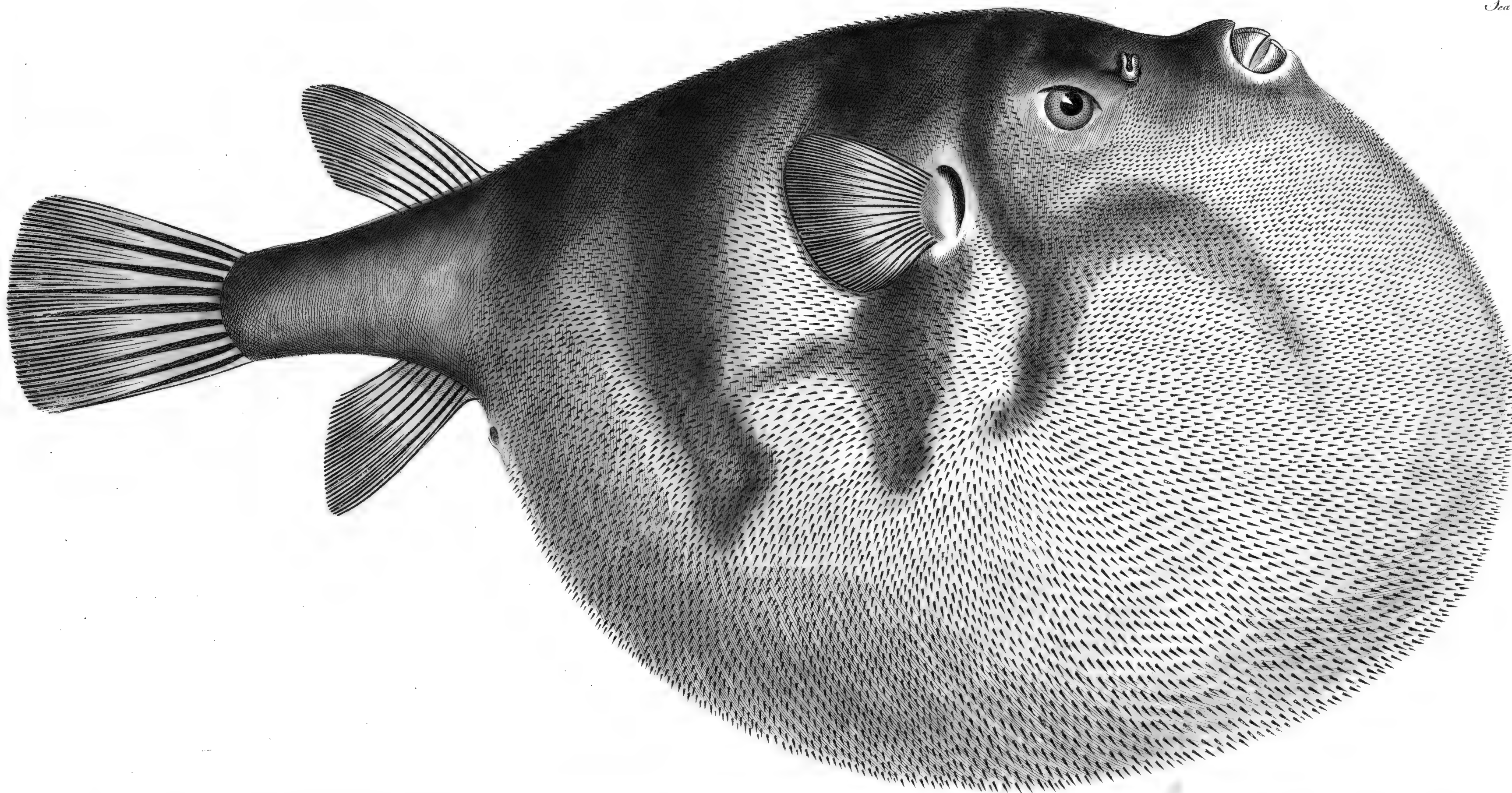
L'Orbe étoilé.

The Starry Globe-fish.

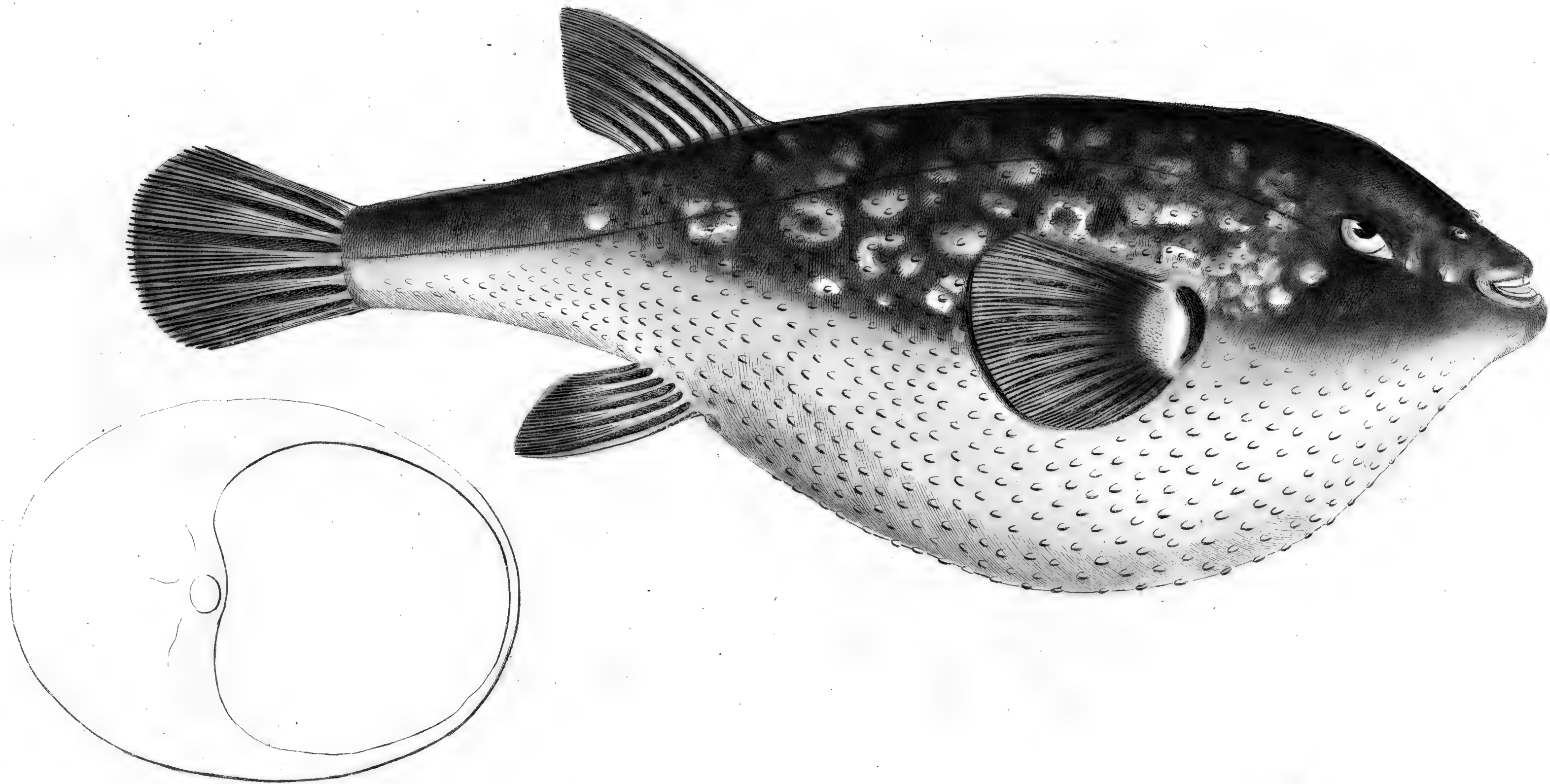


TETRODON LINEATUS
 Der gestreifte Stachelbauch.
 Le globe rayé.
 The Striped Globe.

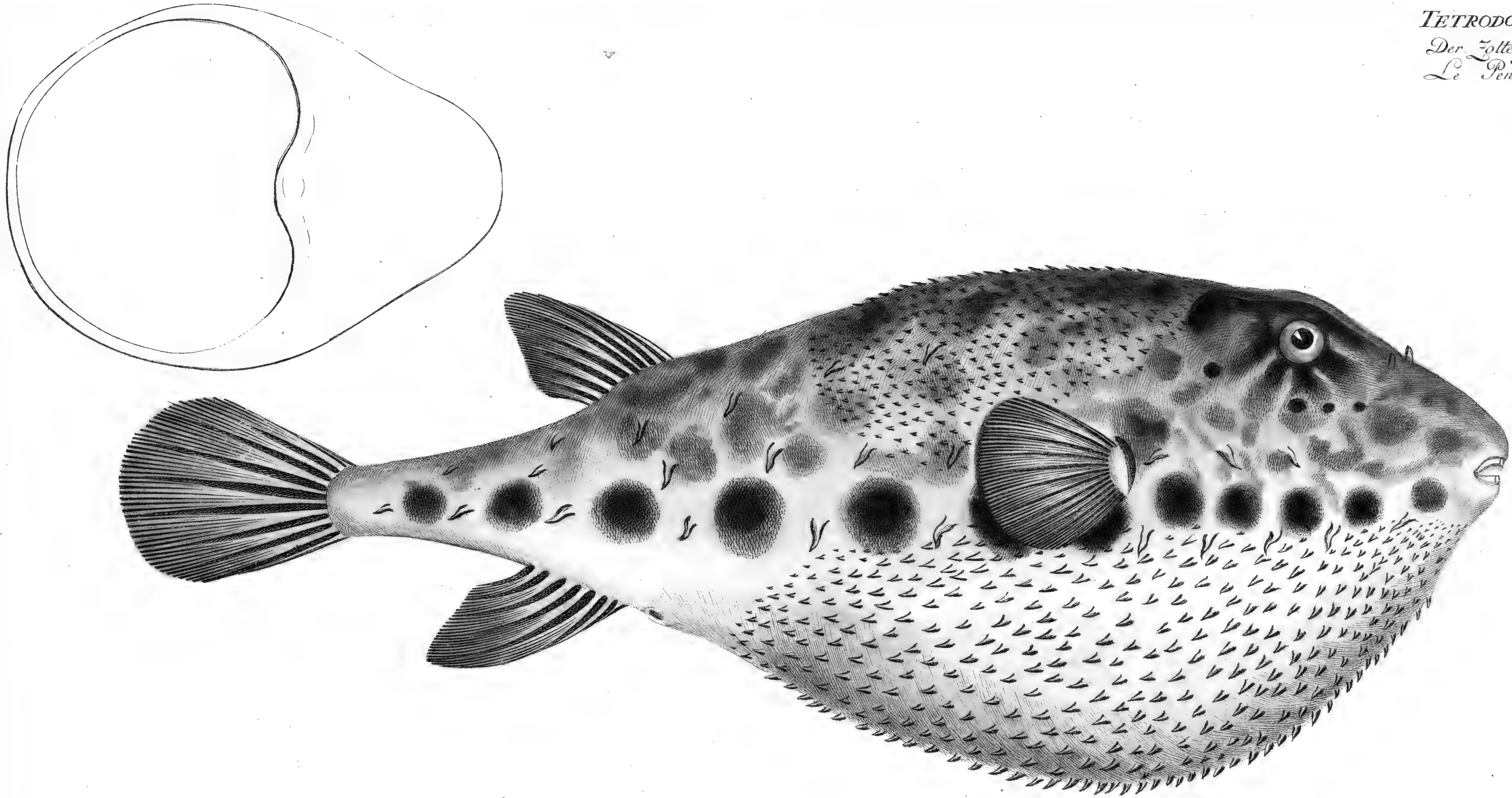


*TETRODON HISPIDUS.**Der Seekröpper.**Le Flapopp-saro.**Sea Weather-Cock.*

TETRODON HONCKENÜ
Der getigerte Stachelbauch.
Le Herisson tigre.



TETRODON SPENGLERI
 Der Zottenfisch.
 Le Penton de mer.



TETRODON OCELLATUS.

Der gefleckte Stachelbauch.

Le Croisfant.

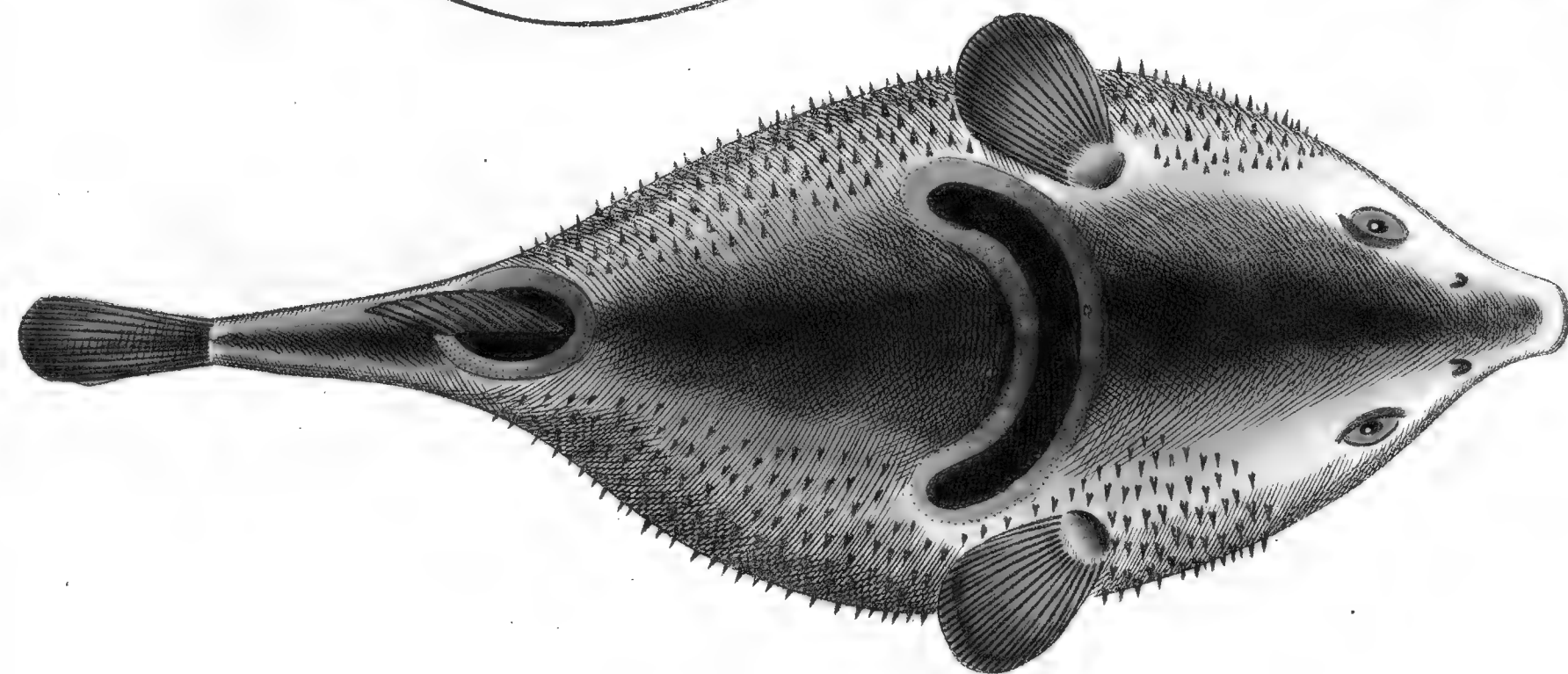
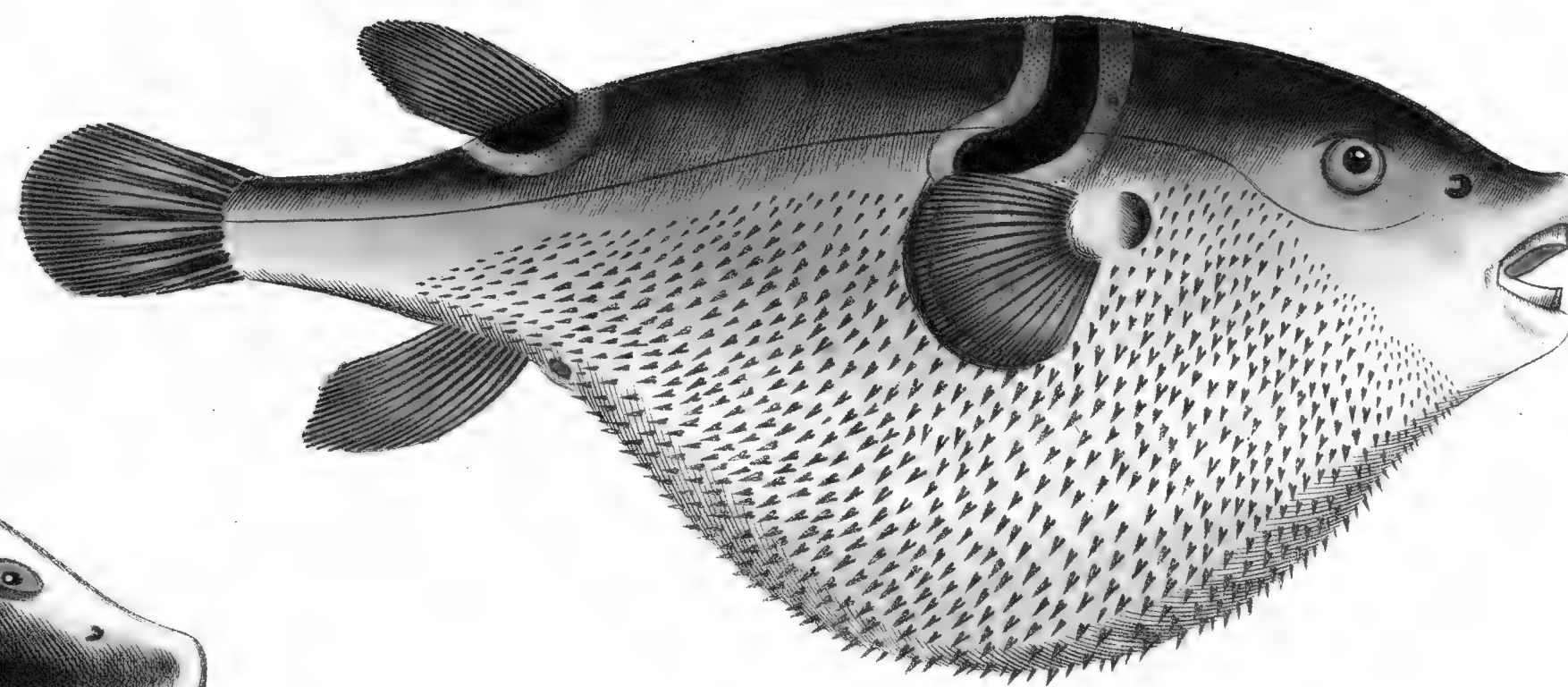
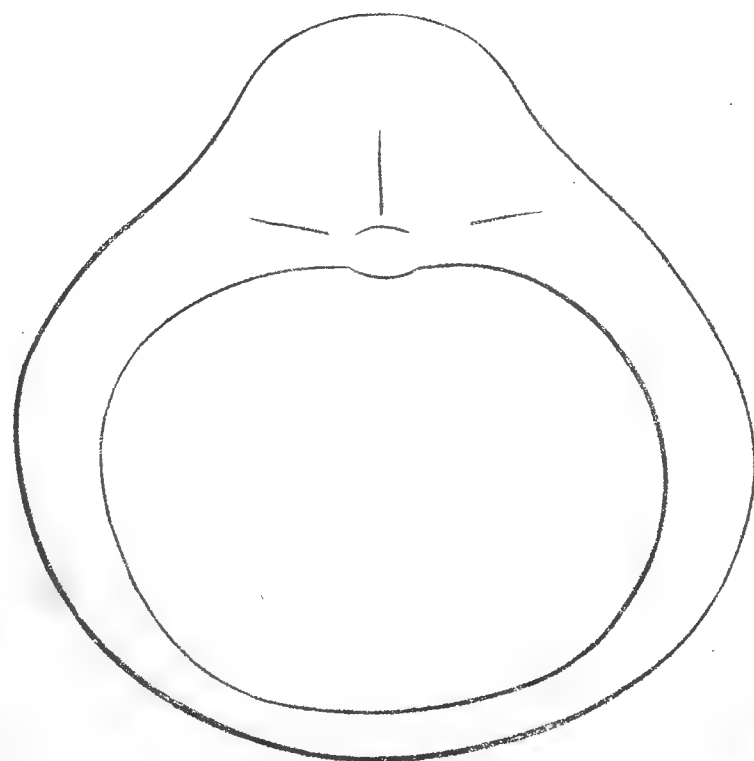


Fig. 2.

TETRODON ROSTRATUS.
Der Langschnabel.
Le Herisson à bec.

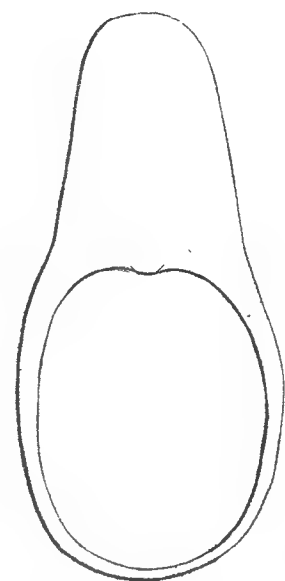


Fig. 2.

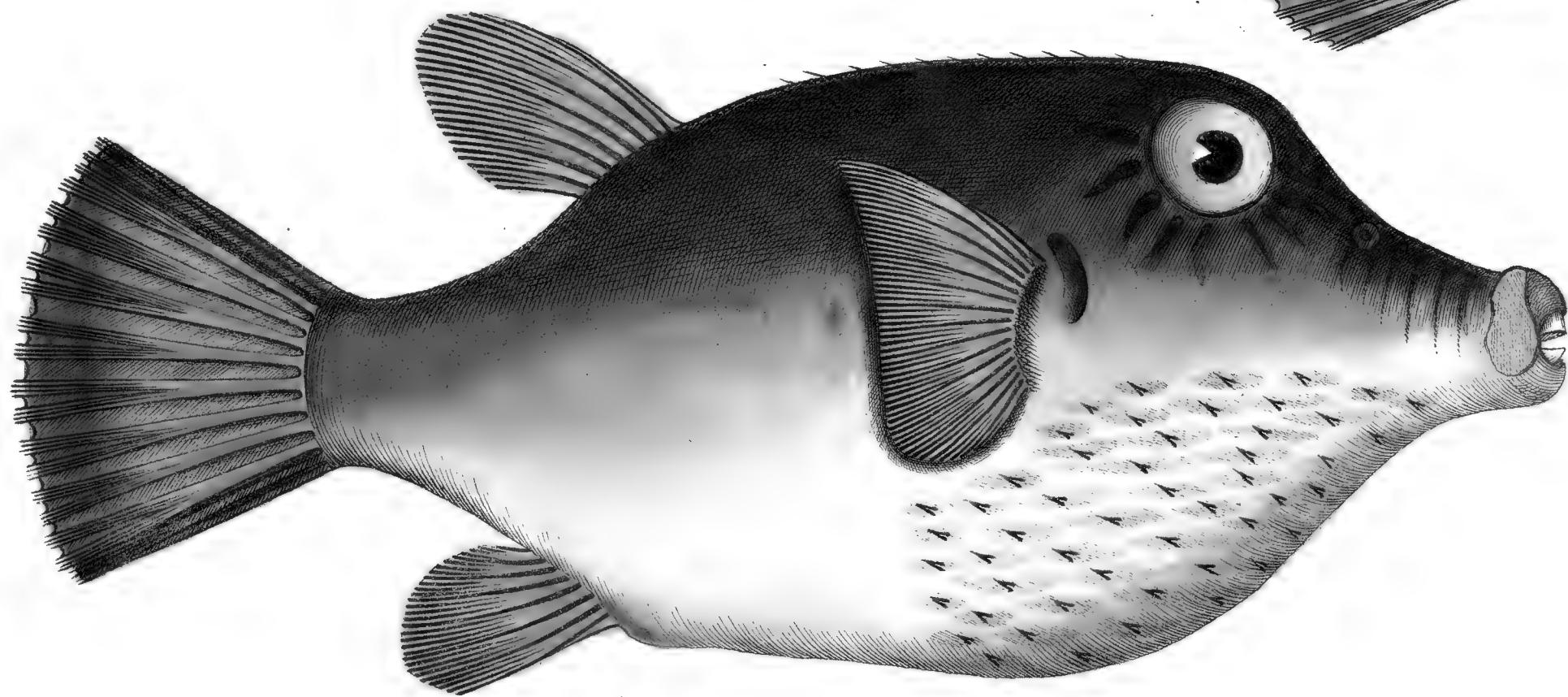
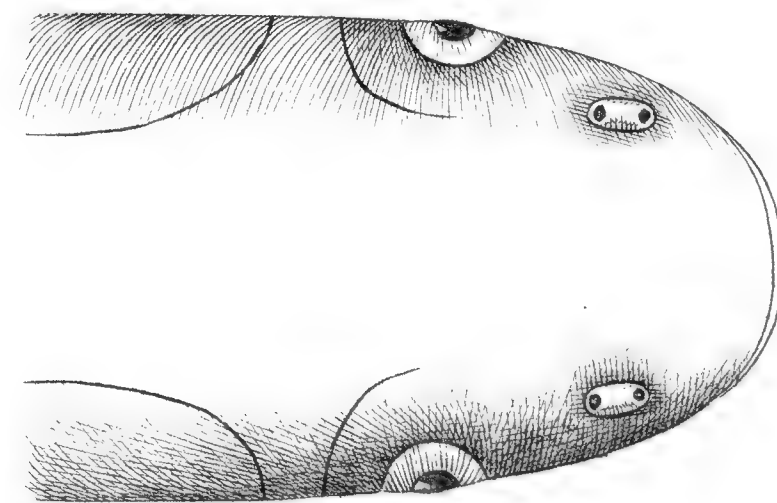
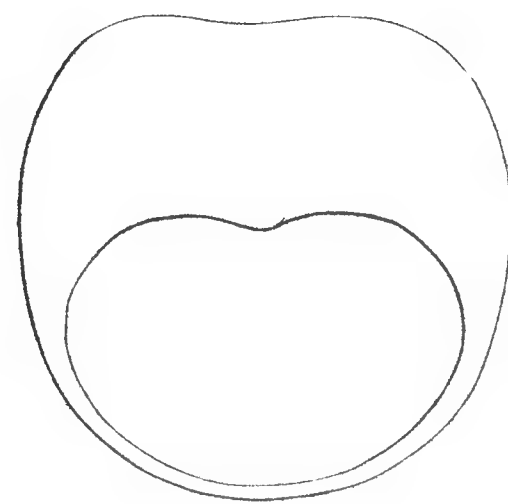
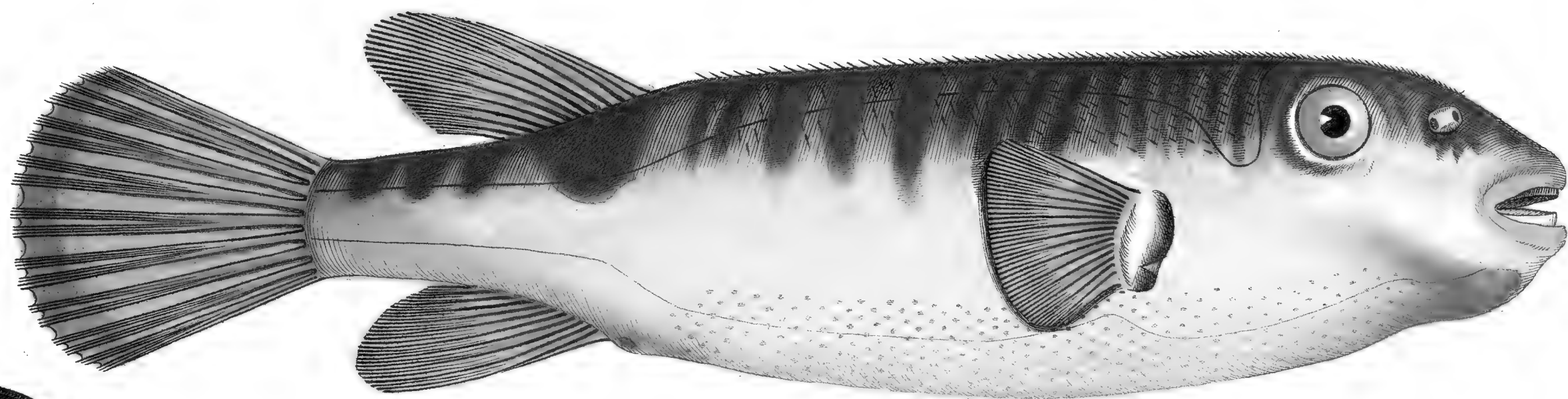


Fig. 1.

TETRODON OBLONGUS.
Der gestreckte Stachelbauch.
Le Herisson oblongue.

Fig. 1.



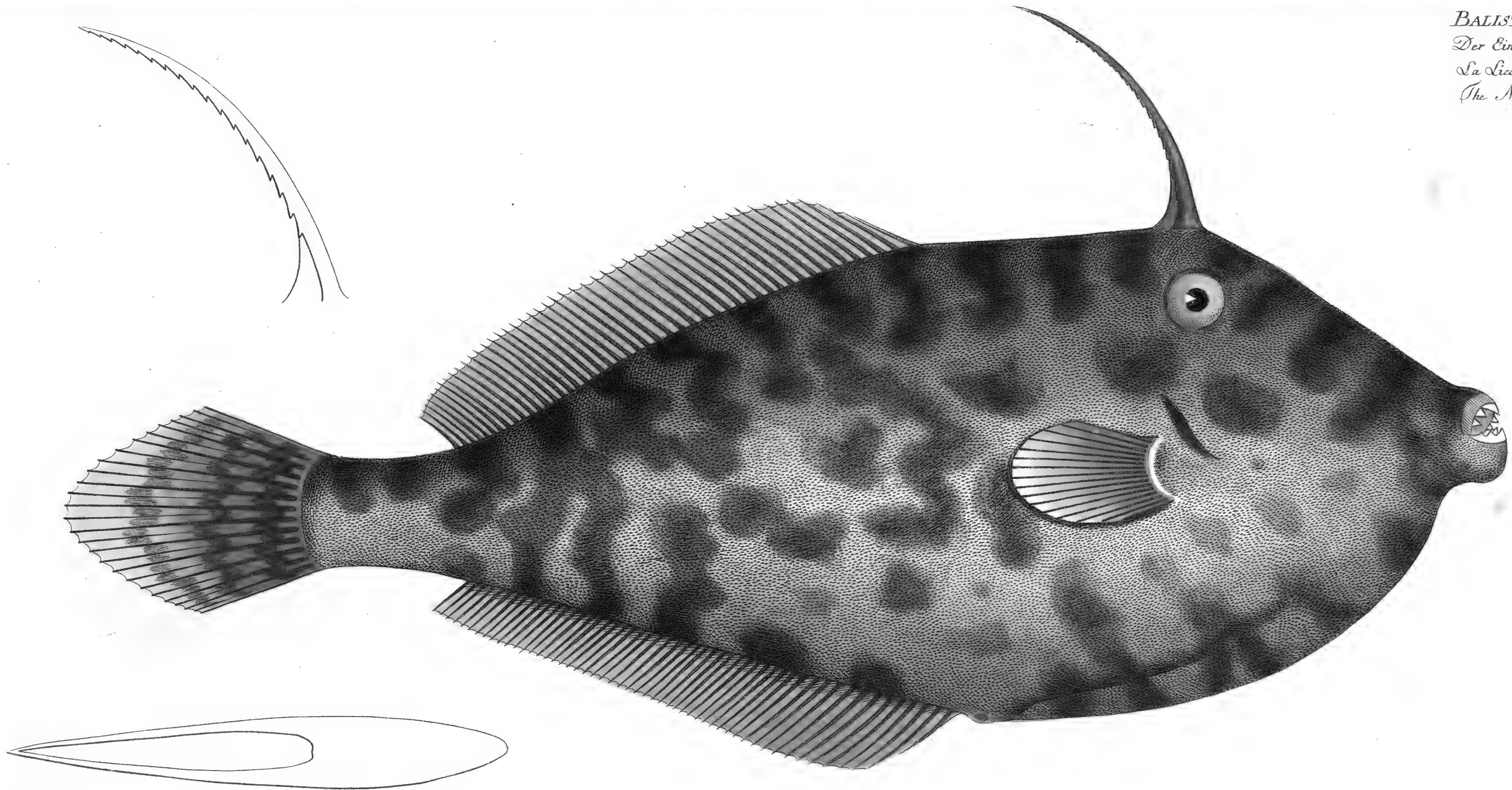
*BALISTES MONOCEROS.**Der Einhornfisch.**La Licorne de Mer.**The Mingo.*

Fig. 2.

BALISTES BIACULEATUS.

Der zweifachelichte Hornfisch.

Le Baliste à deux piquants.

Fig. 2.

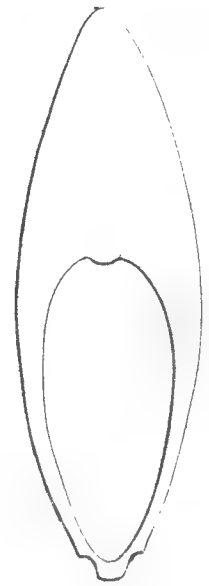
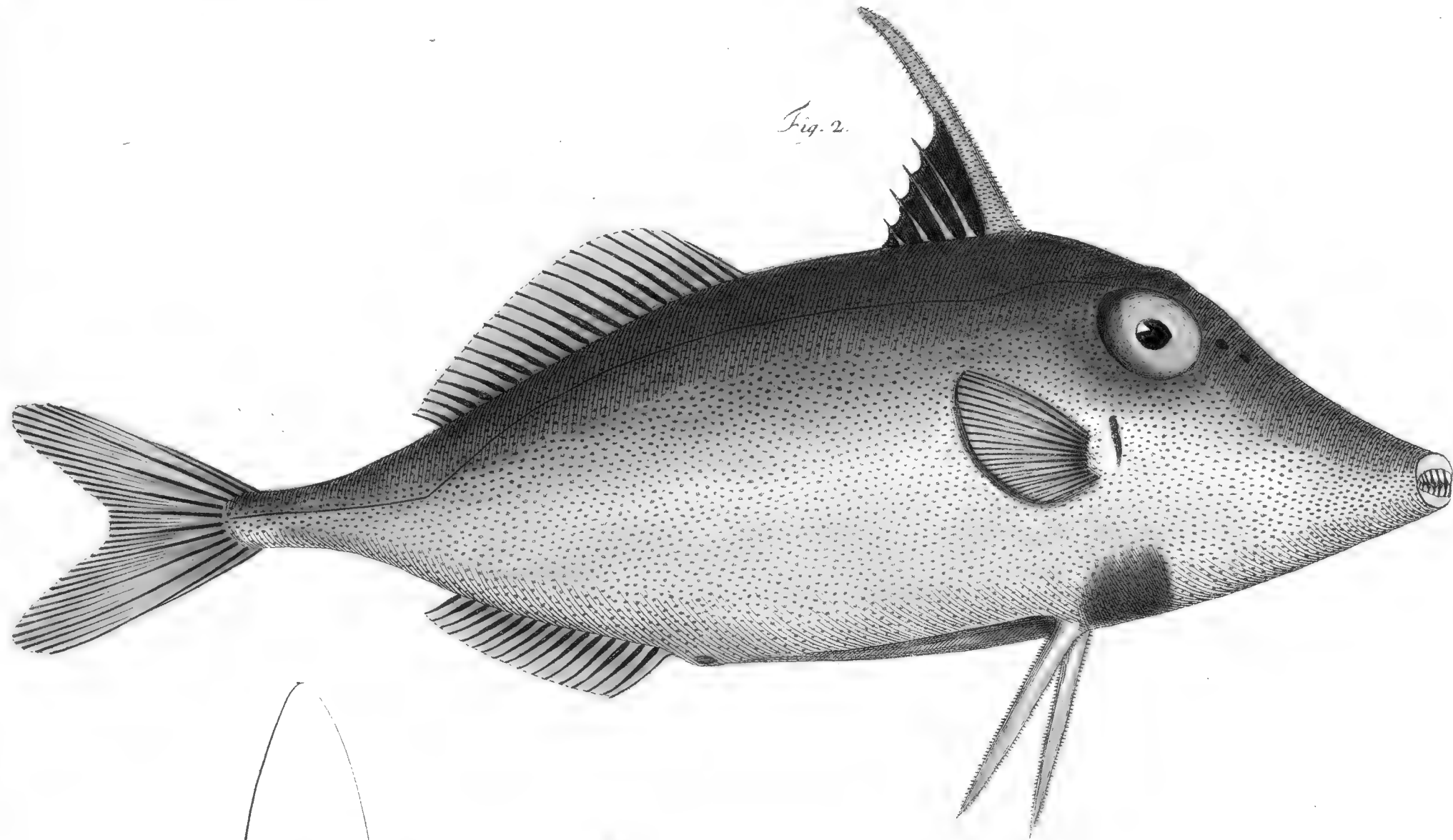


Fig. 1.

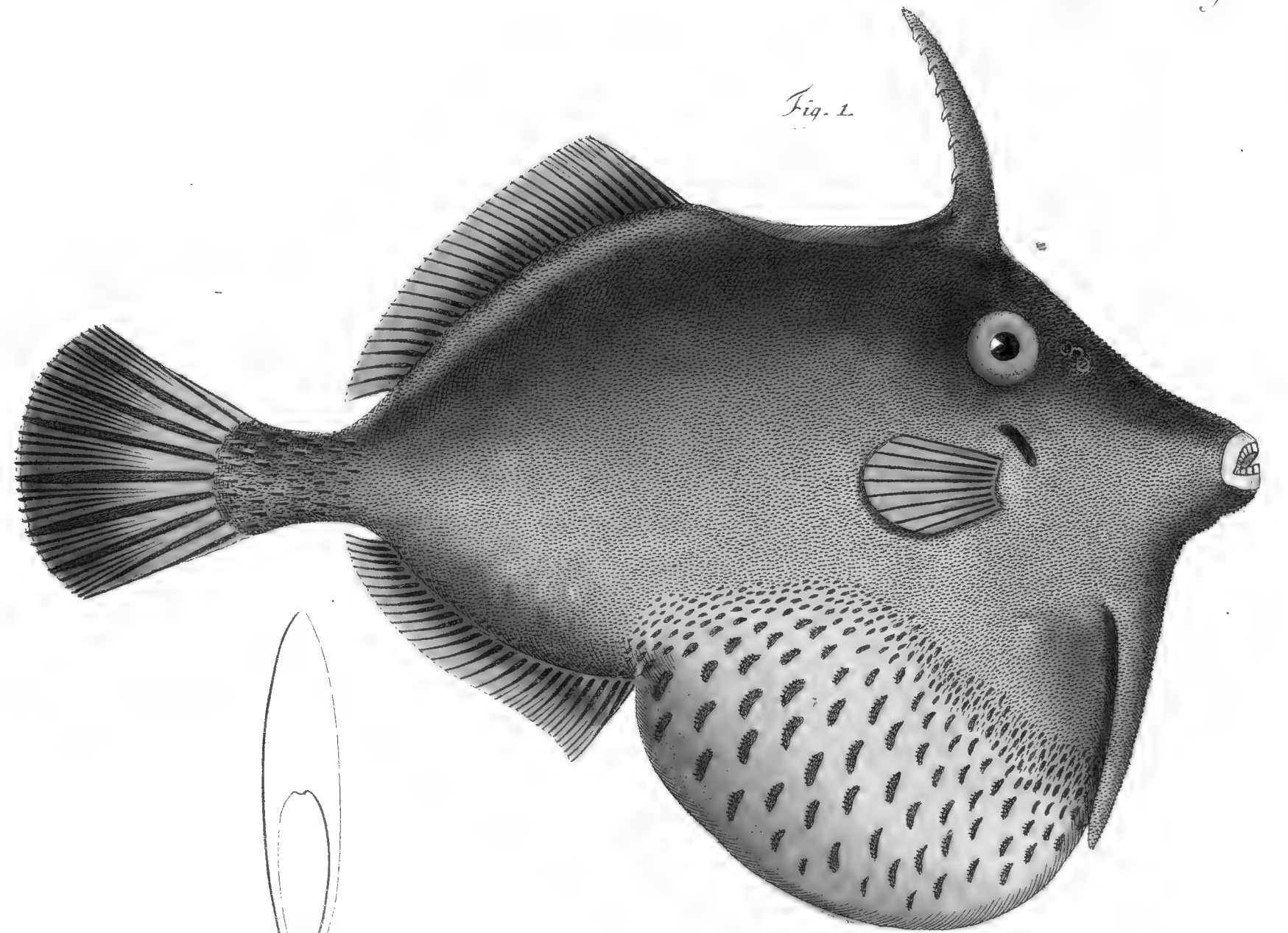
BALISTES TOMENTOSUS.

Der kleine Einhornfisch.

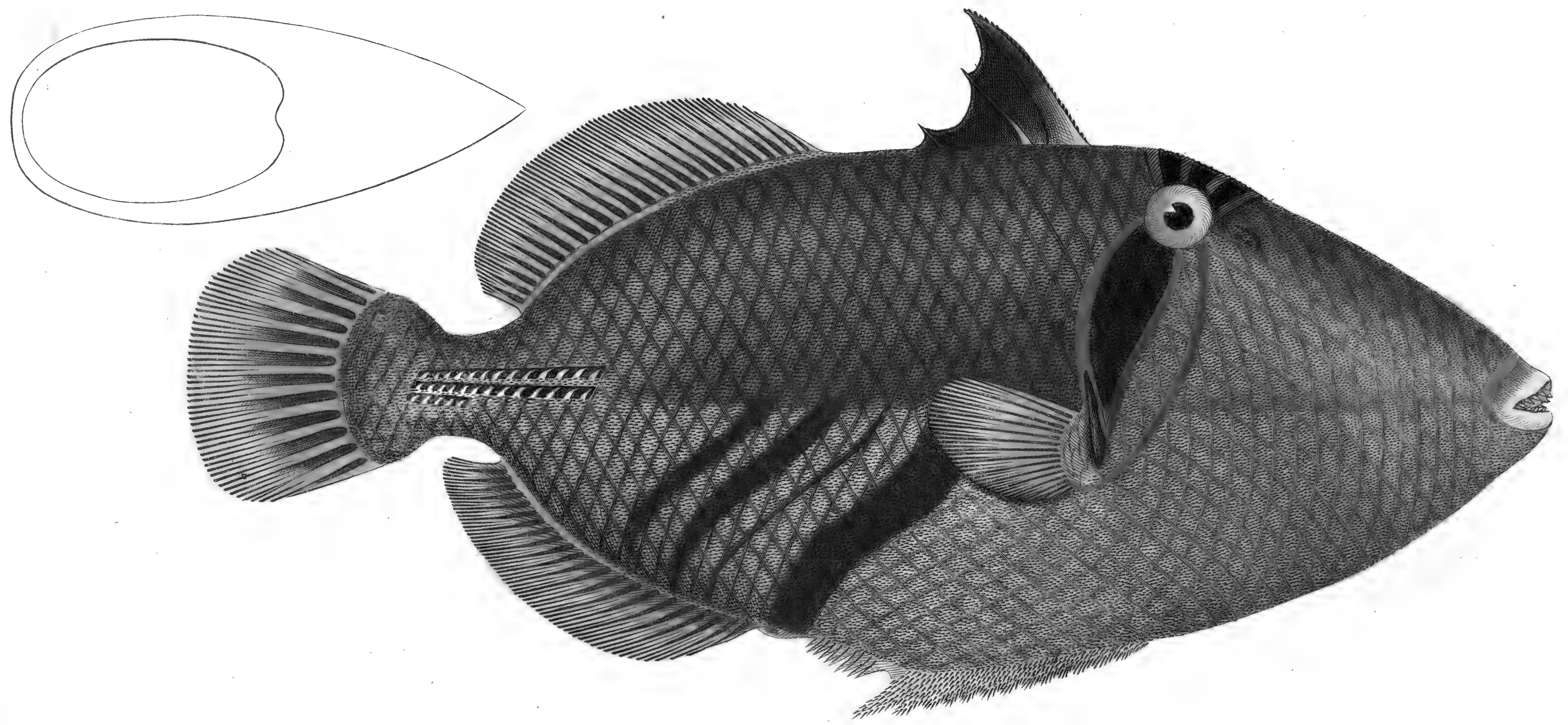
La petite Licorne.

The Little Old-Wife.

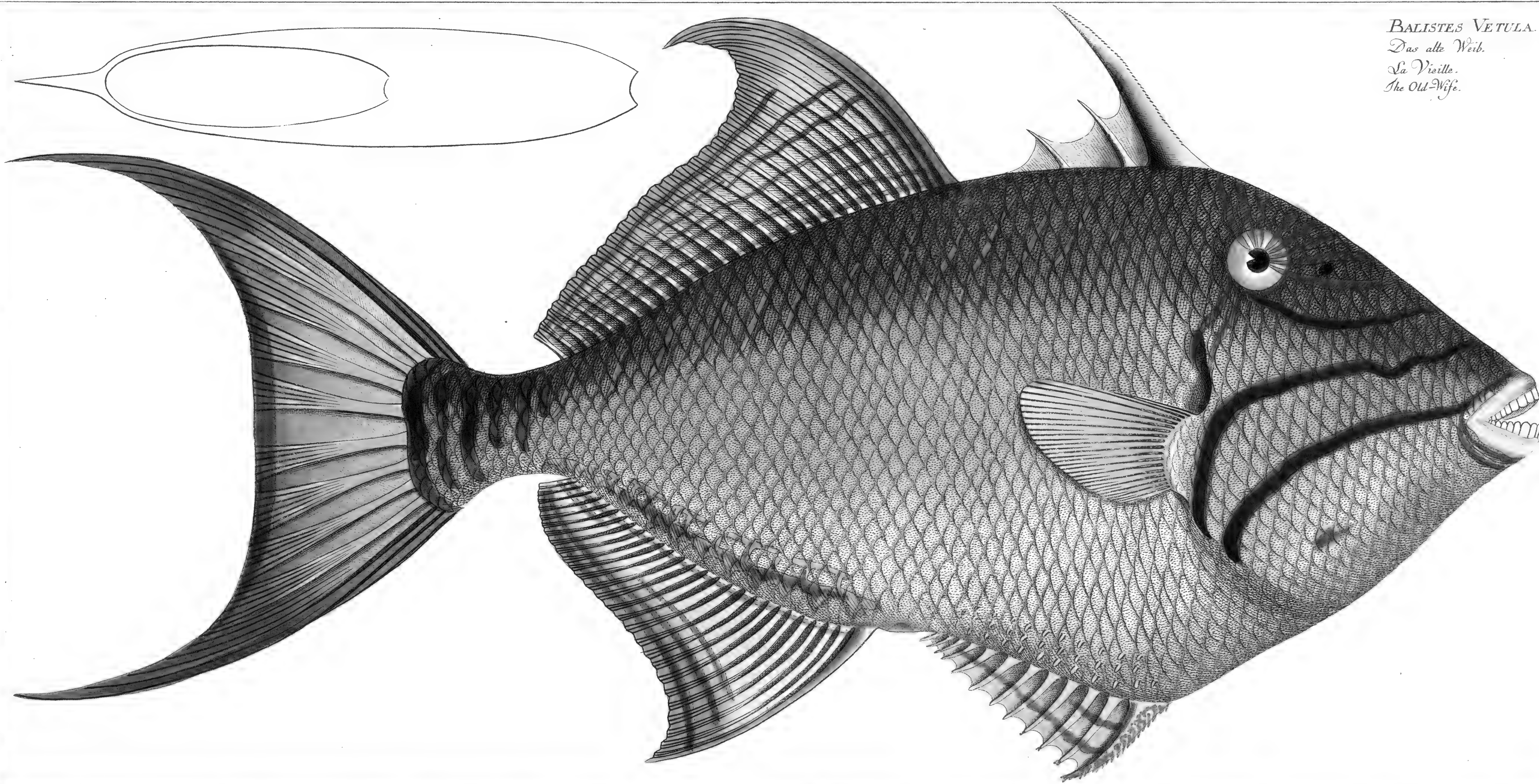
Fig. 1.

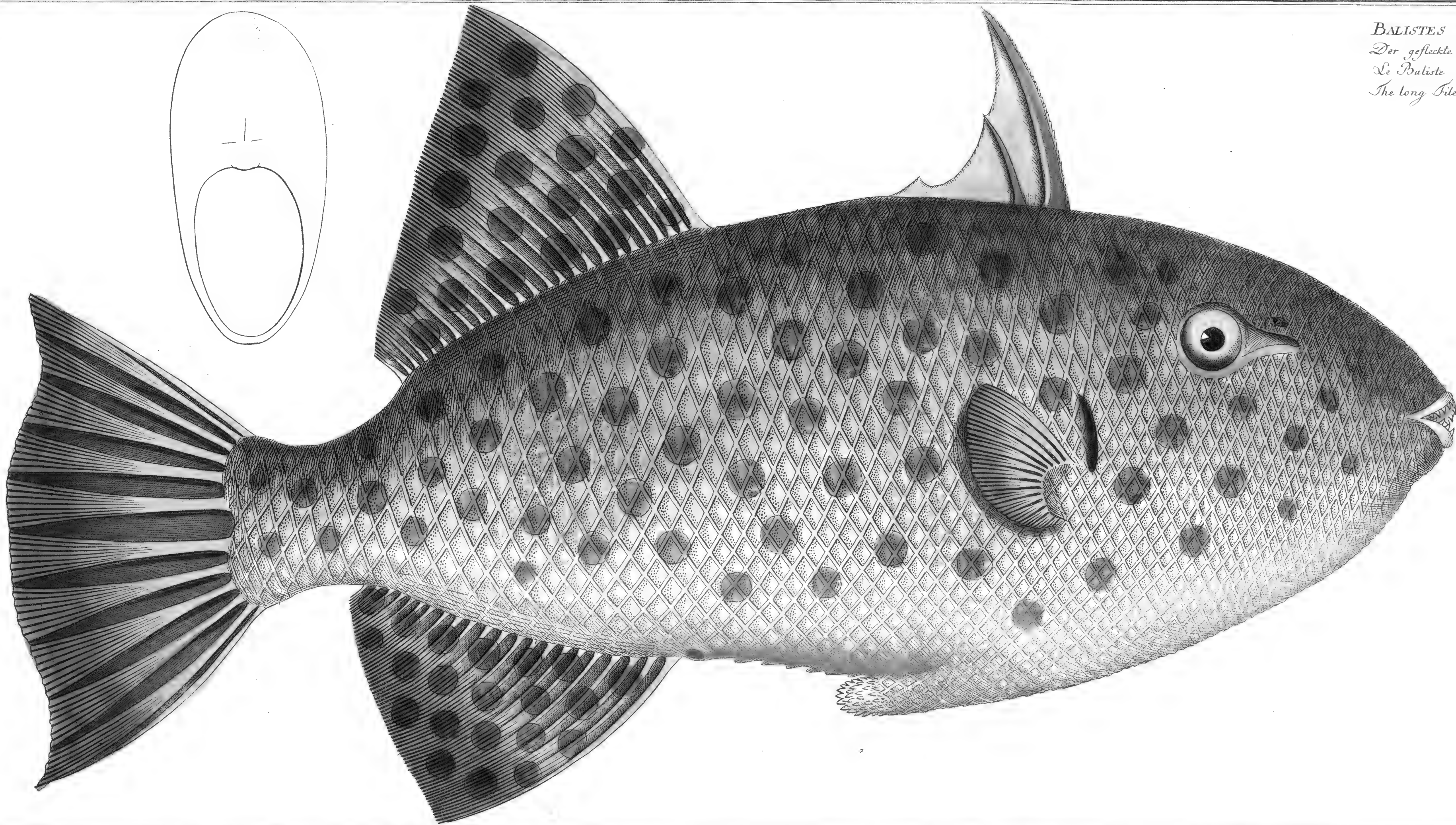


BALISTES ACULEATUS.
Der Stachelschwanz.
Le Baliste à pointes.



BALISTES VETULA.
Das alte Weib.
La Vieille.
The Old-Wife.





BALISTES MACULATUS.
Der gefleckte Hornfisch.
Le Baliste tacheté.
The long File-Fish.

Fig. 1.
BALISTES CHINENSIS
 Der chinesische Hornfisch.
 Le Baliste chinois

Fig. 1.

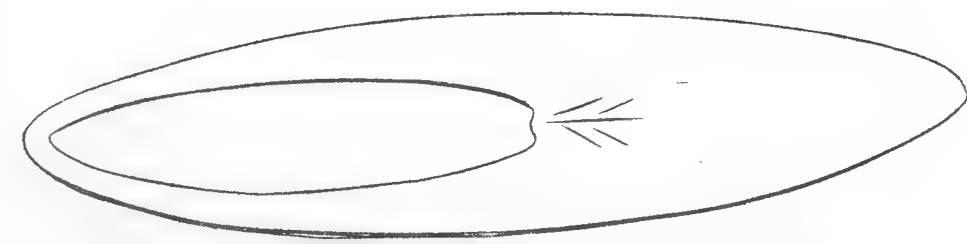
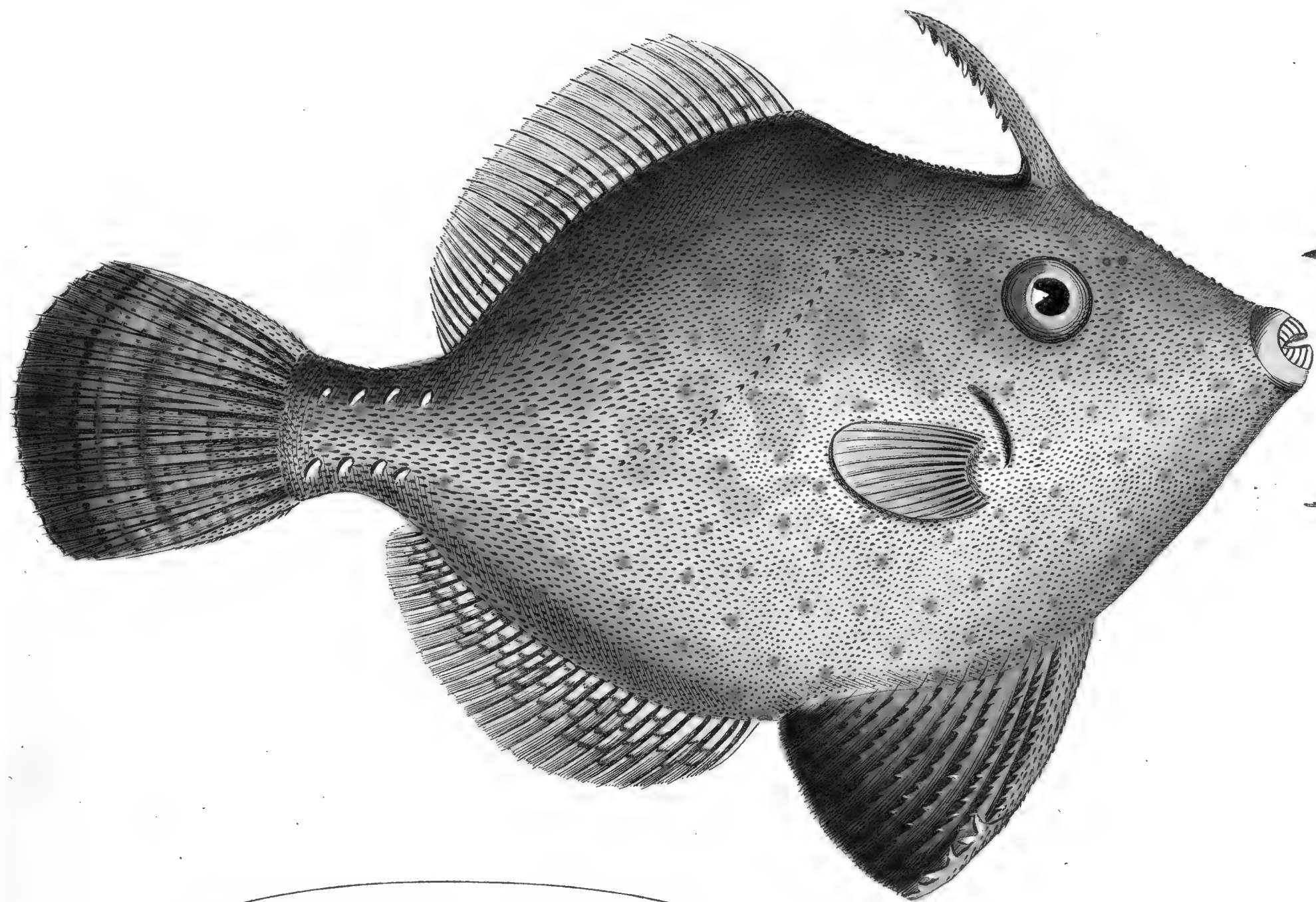
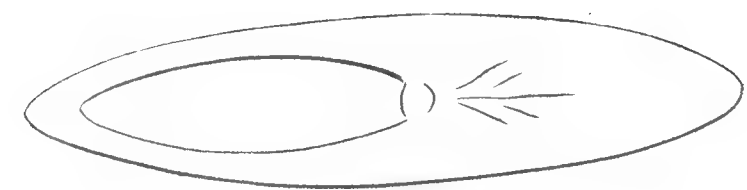
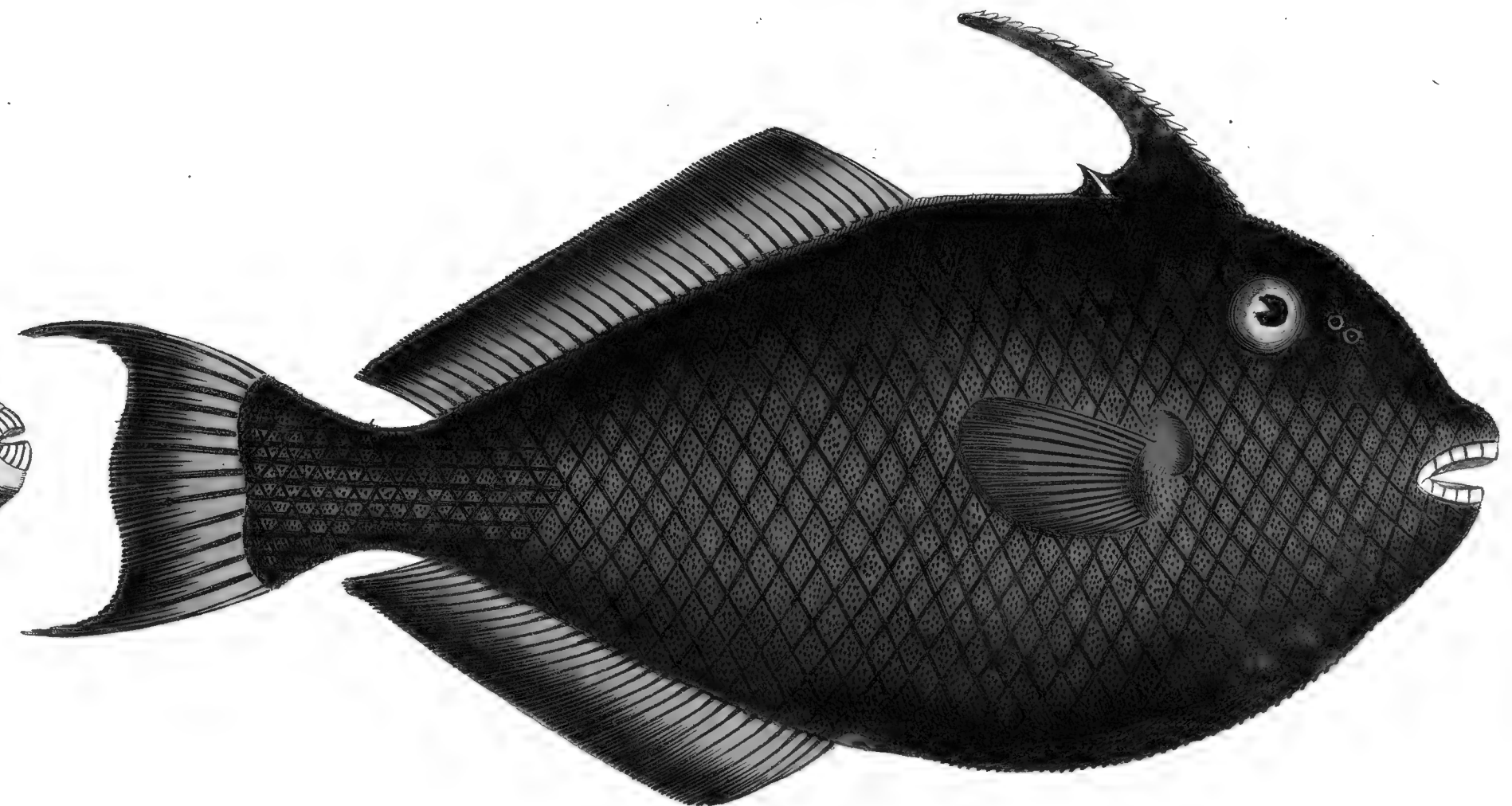
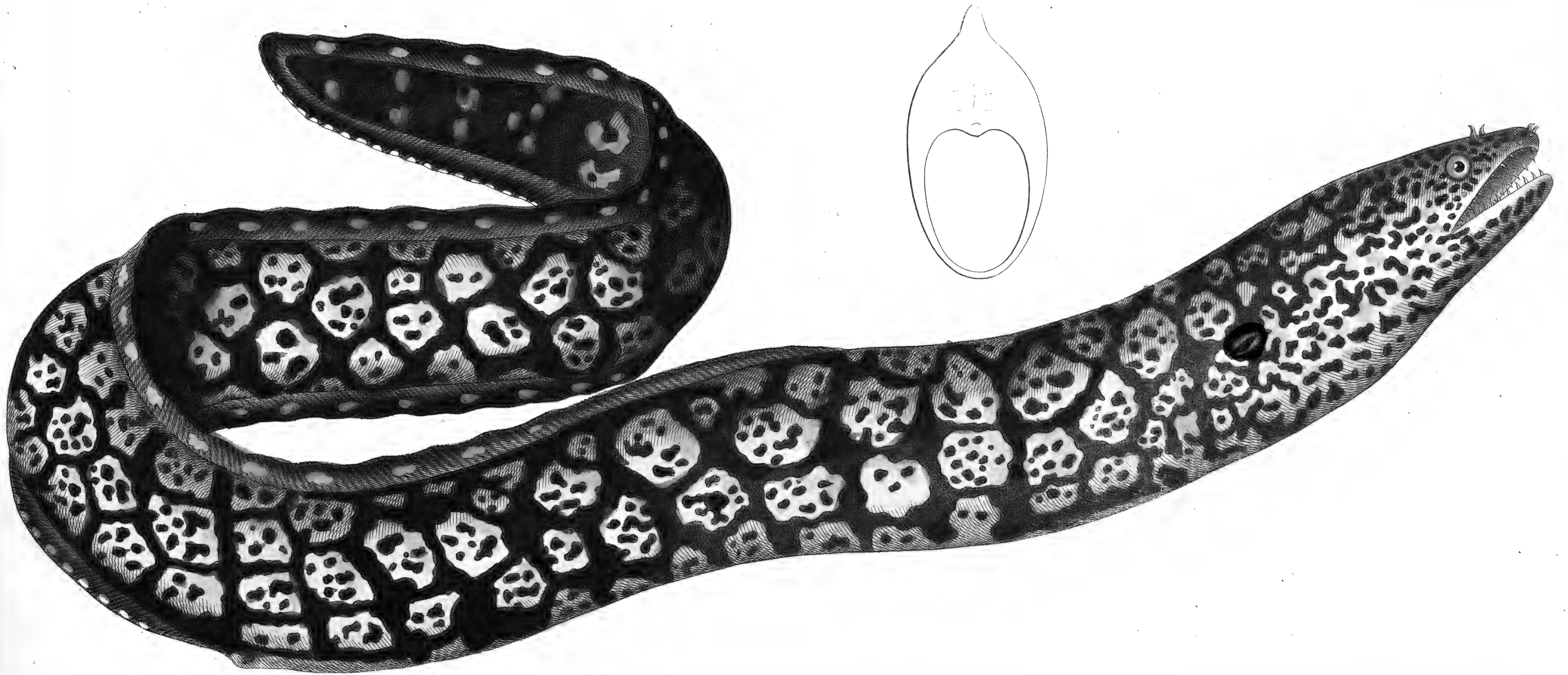


Fig. 2.
BALISTES RINGENS
 Der schwarze Hornfisch.
 Le Baliste noir
 The black Old-wife

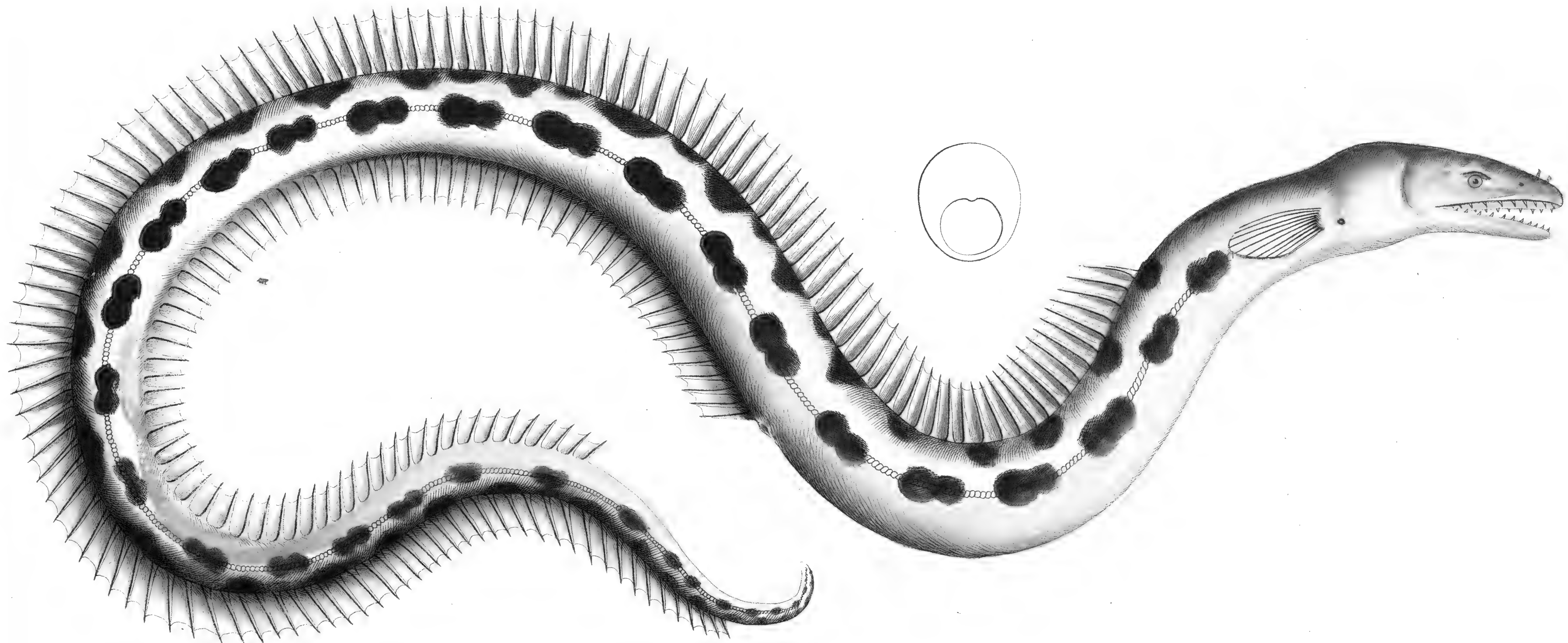
Fig. 2.



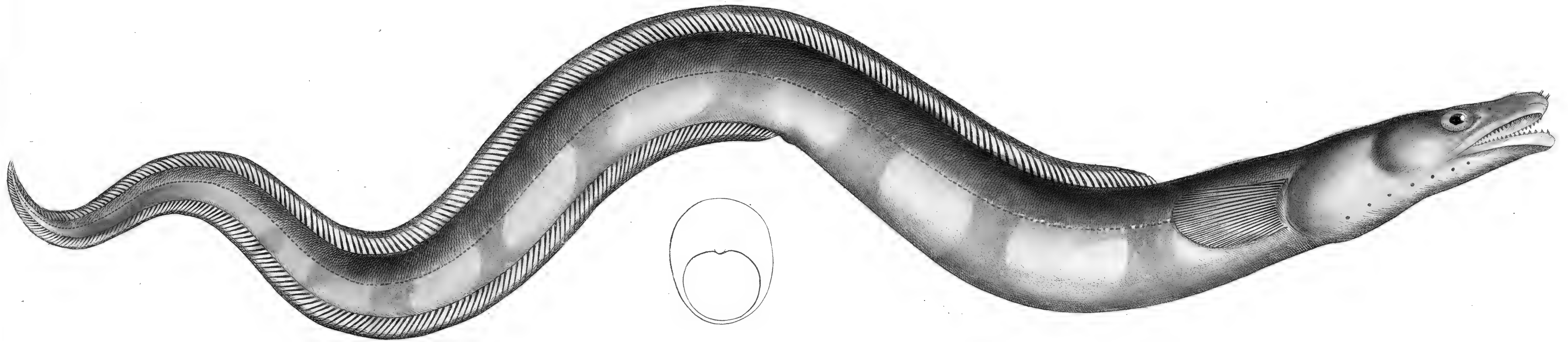
MURAENA HELENA.
Die Murene.
La Murène.
The Murane.



MURAENA OPHIS.
Der bunte Aal.
La Murène tachetée.



MURAENA CONGER.
Der Meer-Hal.
Le Congre.
The Conger.



GYMNOTUS ELECTRICUS.
Der Zitteraal.
L'Anguille tremblante.
The Electric-Eel.

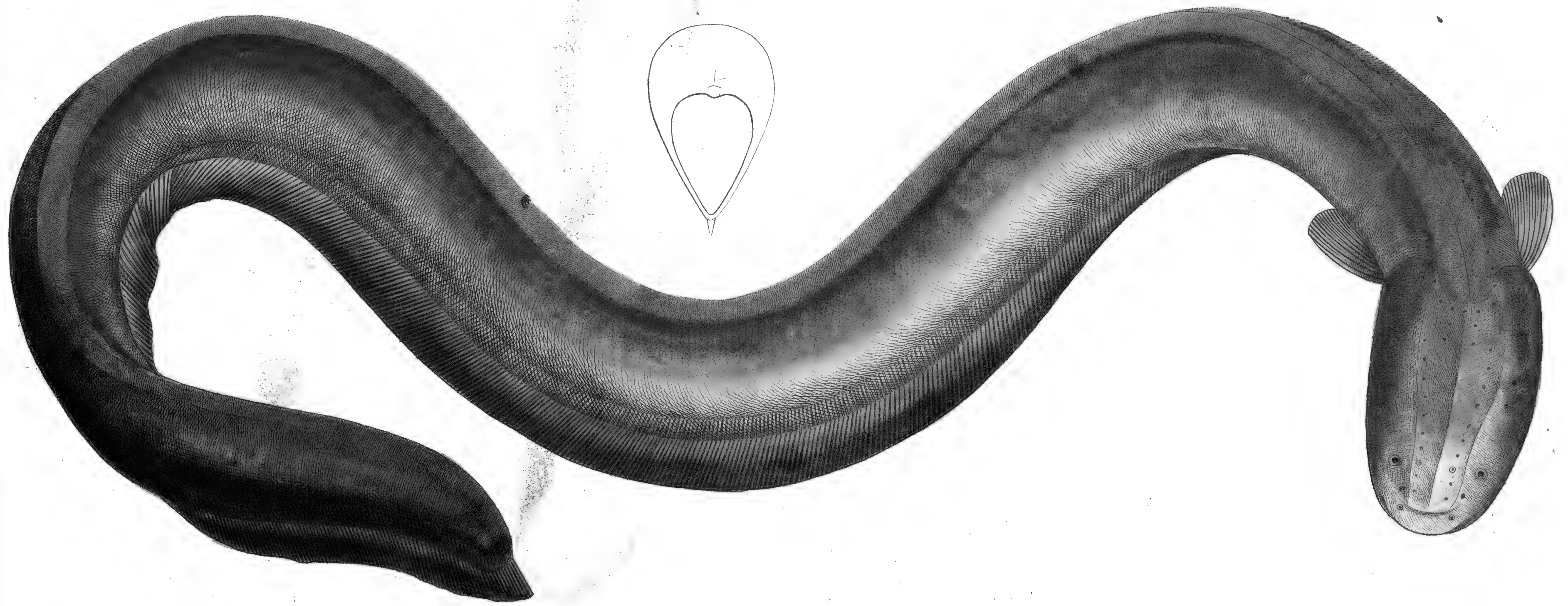


Fig. 2.

GYMNOTUS CARAPO.
Der Langschwanz.
Le Carapo à queue longue.

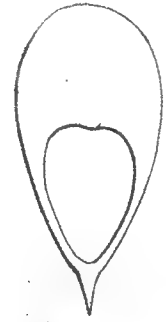


Fig. 1.

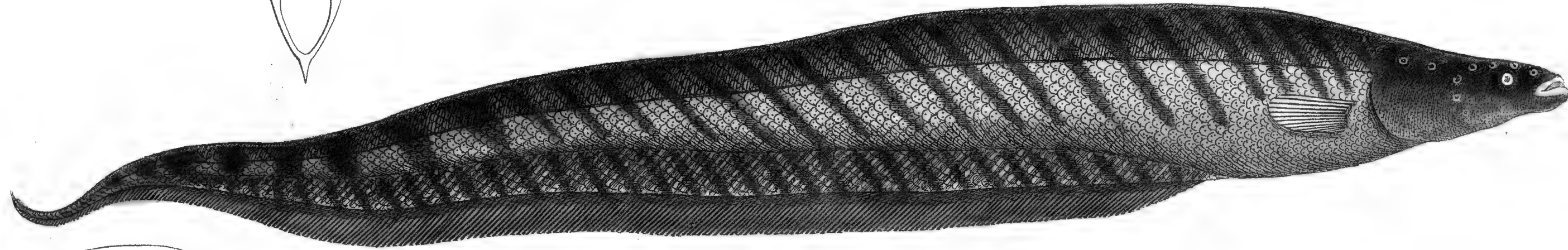


Fig. 2.

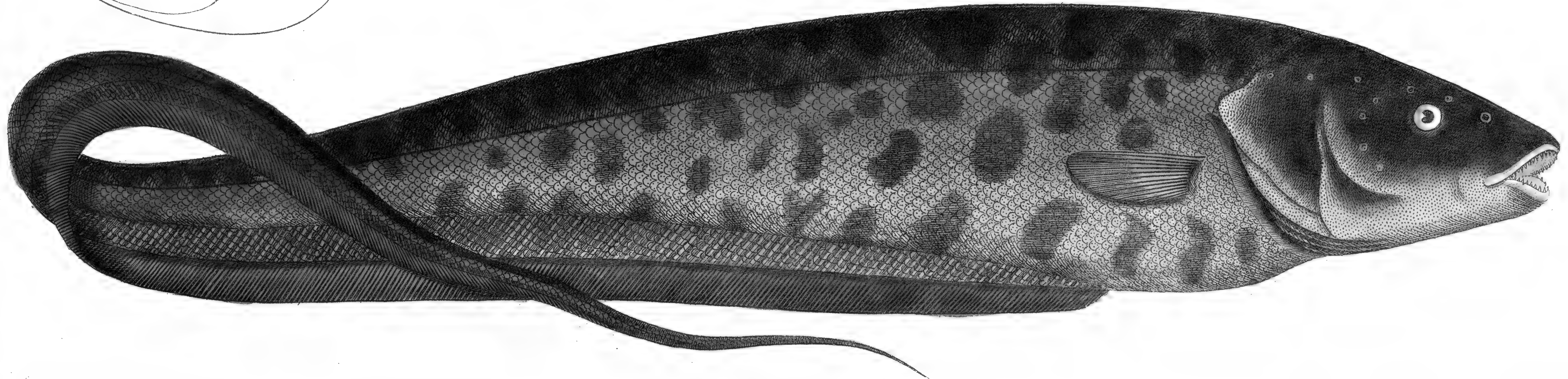
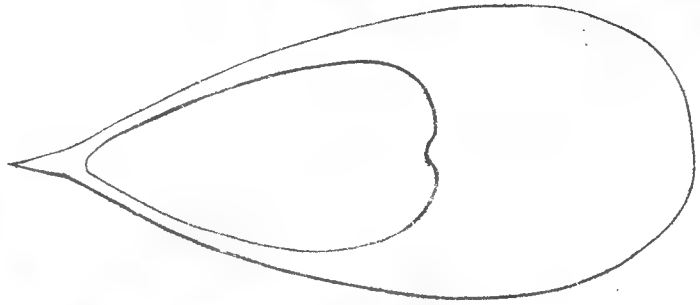


Fig. 1.

GYMNOTUS BRACHYURUS.
Der Kurtzschwanz.
Le Carapo à queue courte.



TRICHIURUS LEPTURUS.
 Der Spitzschwanz.
 Le paille en cul.
 The Sword-Fish.

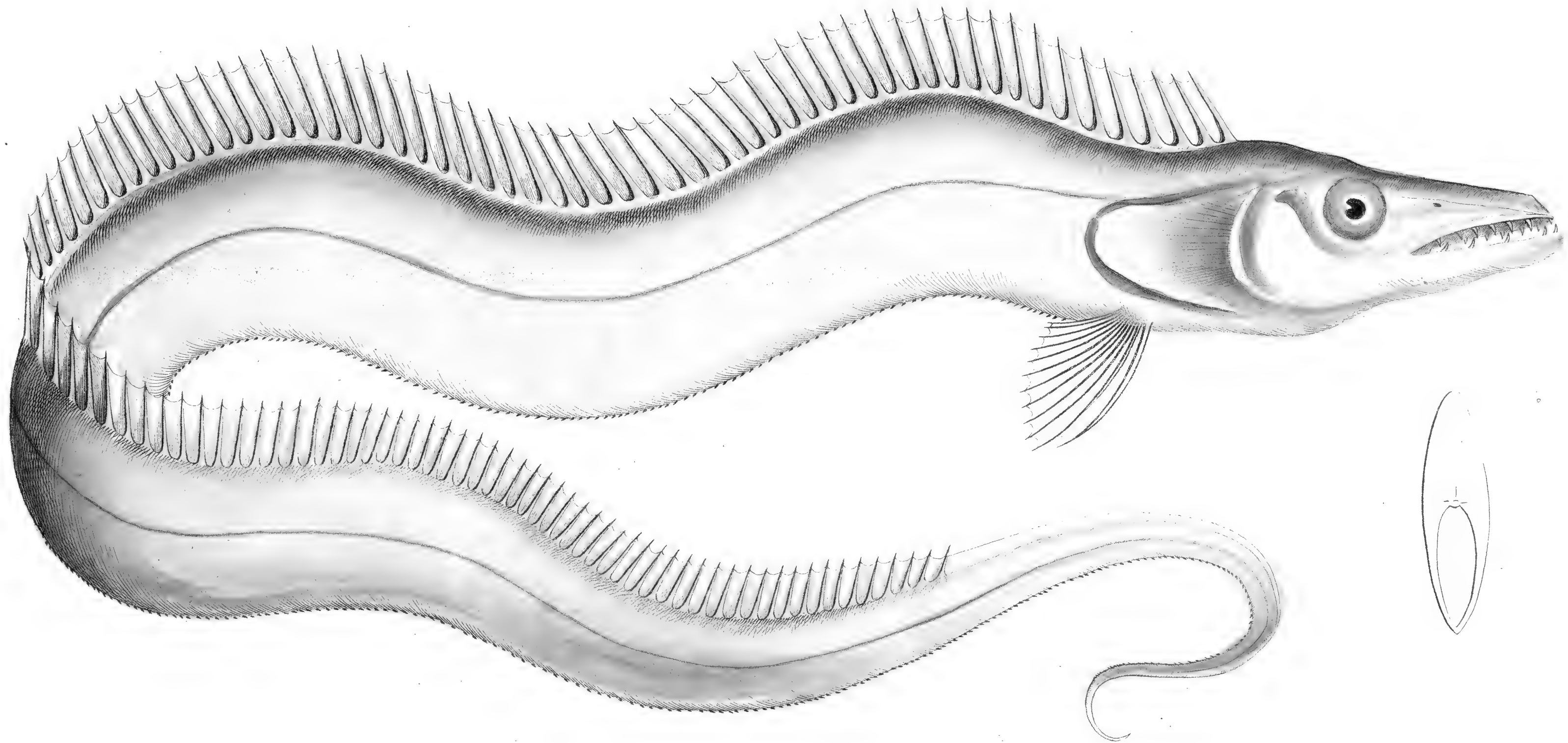


Fig. 2.

OPHIDIUM ACULEATUM.
Der Elefantenrüssel.
La Trompe.

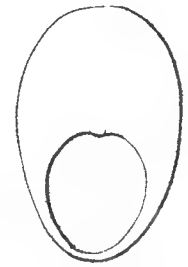


Fig. 1.

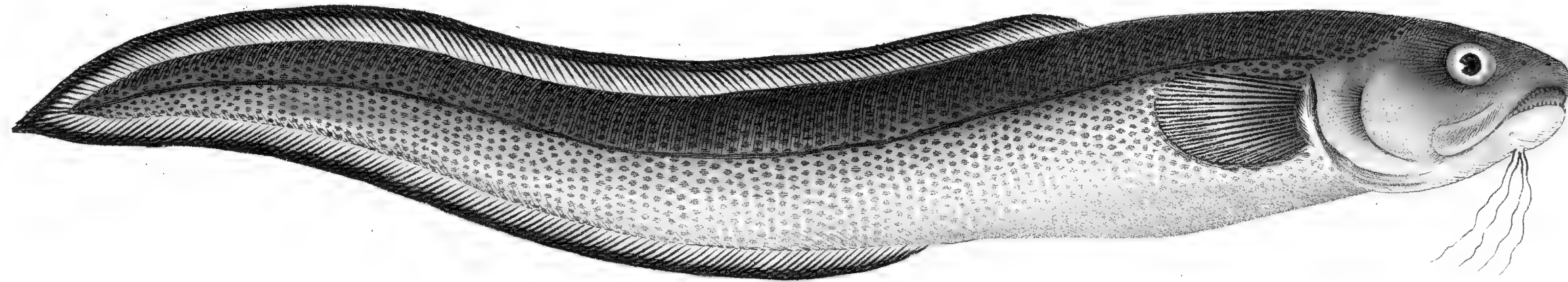
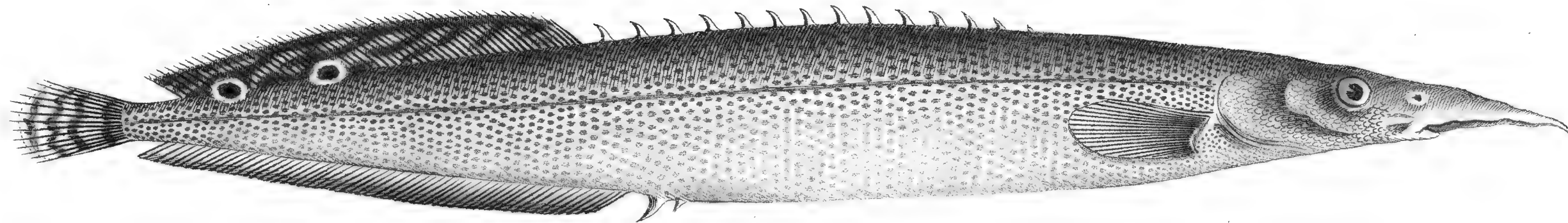


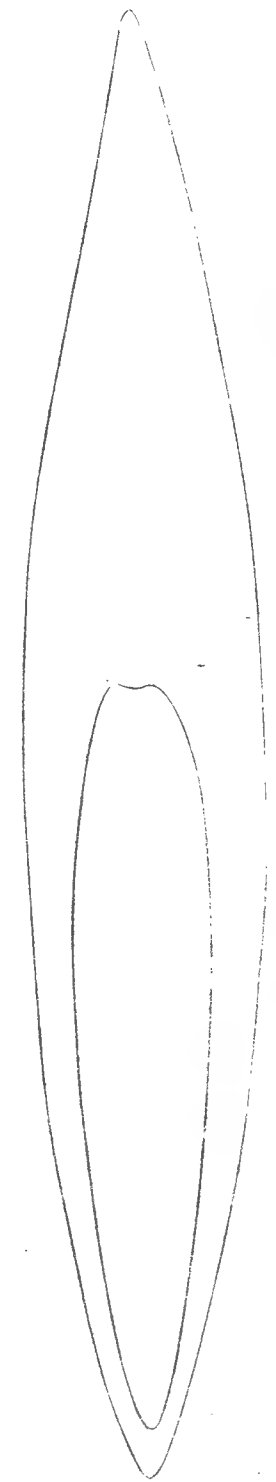
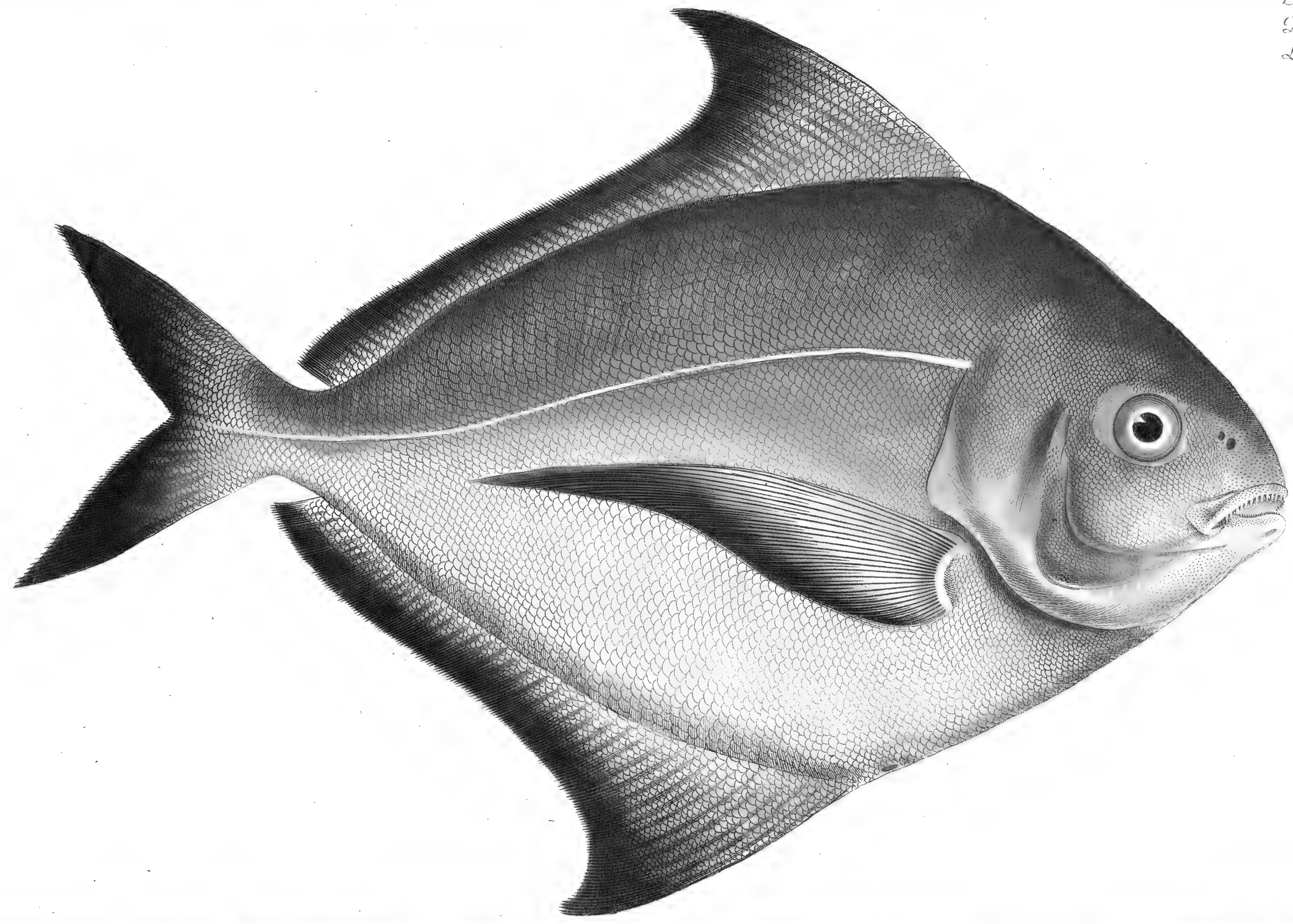
Fig. 1.

OPHIDIUM BARBATUM.
Der Graubart.
La Donzelle.

Fig. 2.



STROMATEUS PARU.
Die Golddecke.
La Fiatole d'orée.



CALLIONYMUS LYRA.
 Der Spinnenfisch.
 Le Lacert.
 The Gemmeous Dragonet.

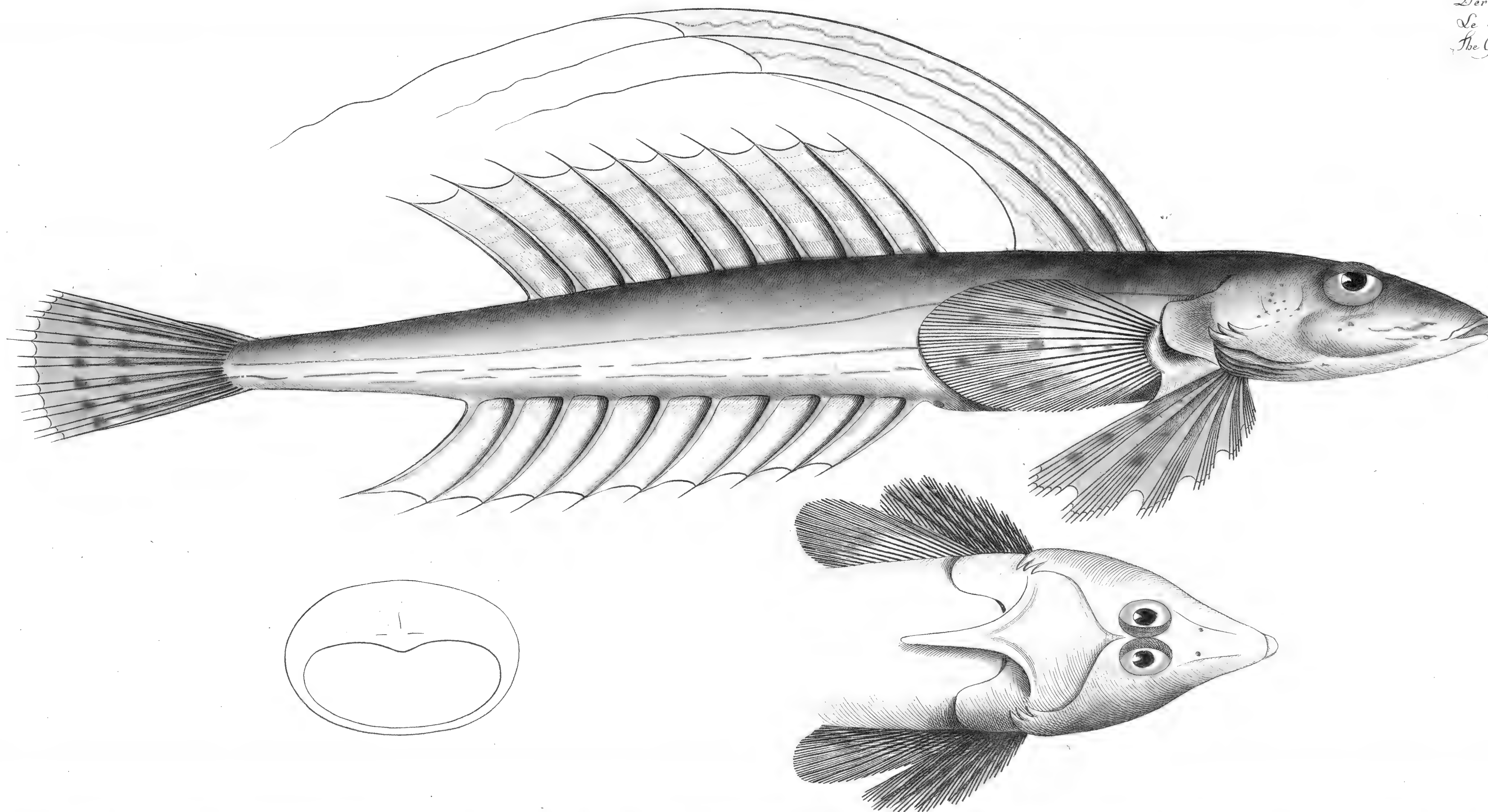


Fig. 2.
CALLIONYMUS DRACUNCULUS.
Der Seedrache.
Le Doucet.
The Sordid Dragonet.

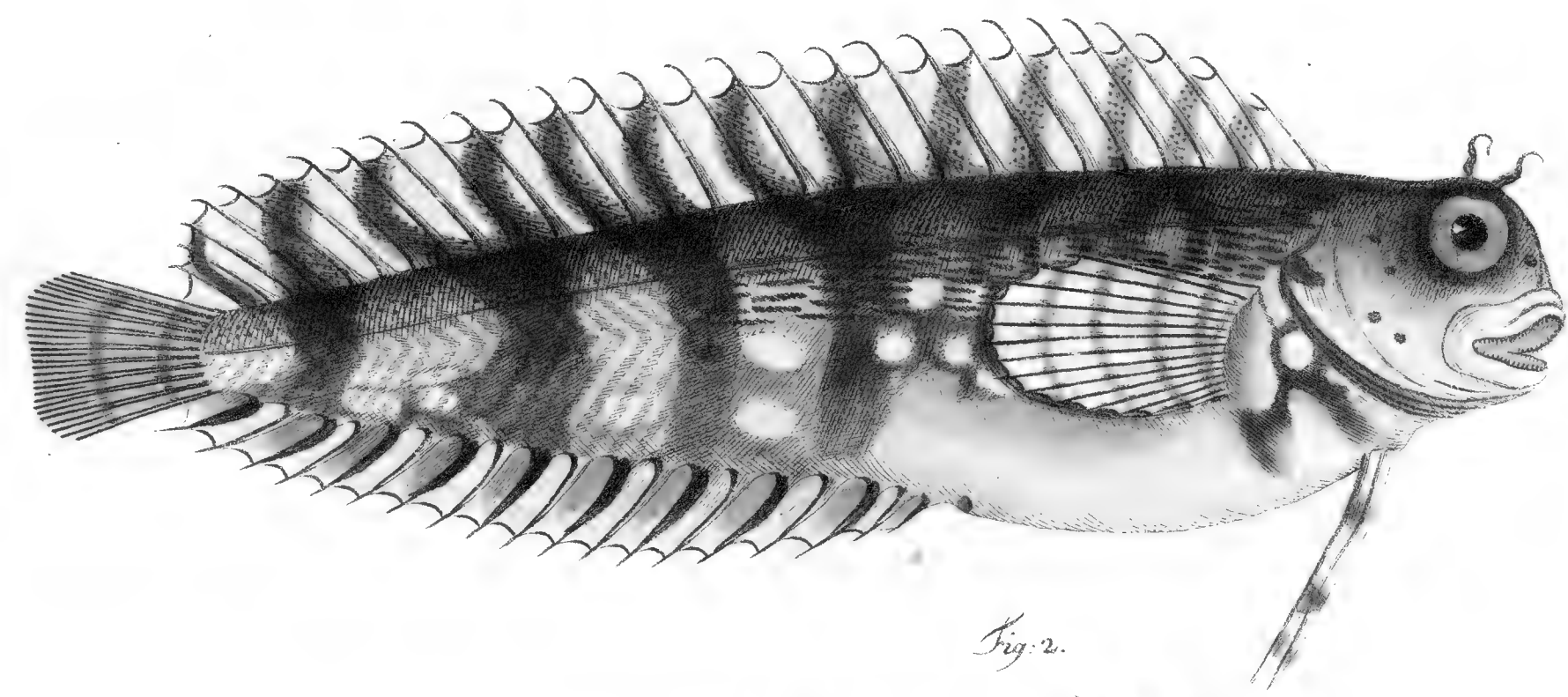
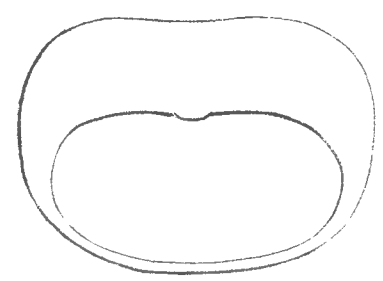
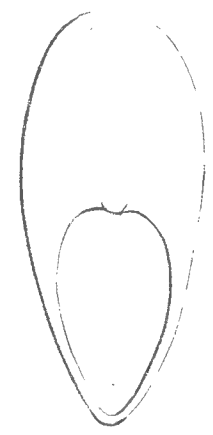


Fig. 1.

Fig. 1.
BLENNIUS FASCIATUS.
Der Bänder Schleimfisch.
La Perce-pierre rayée.

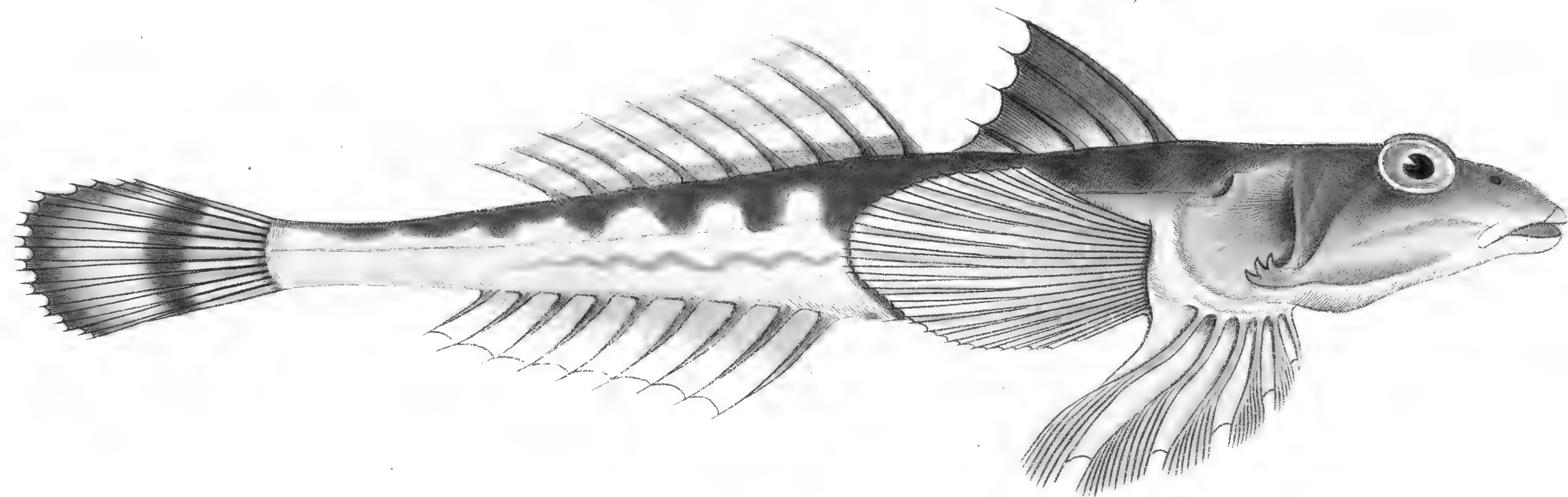
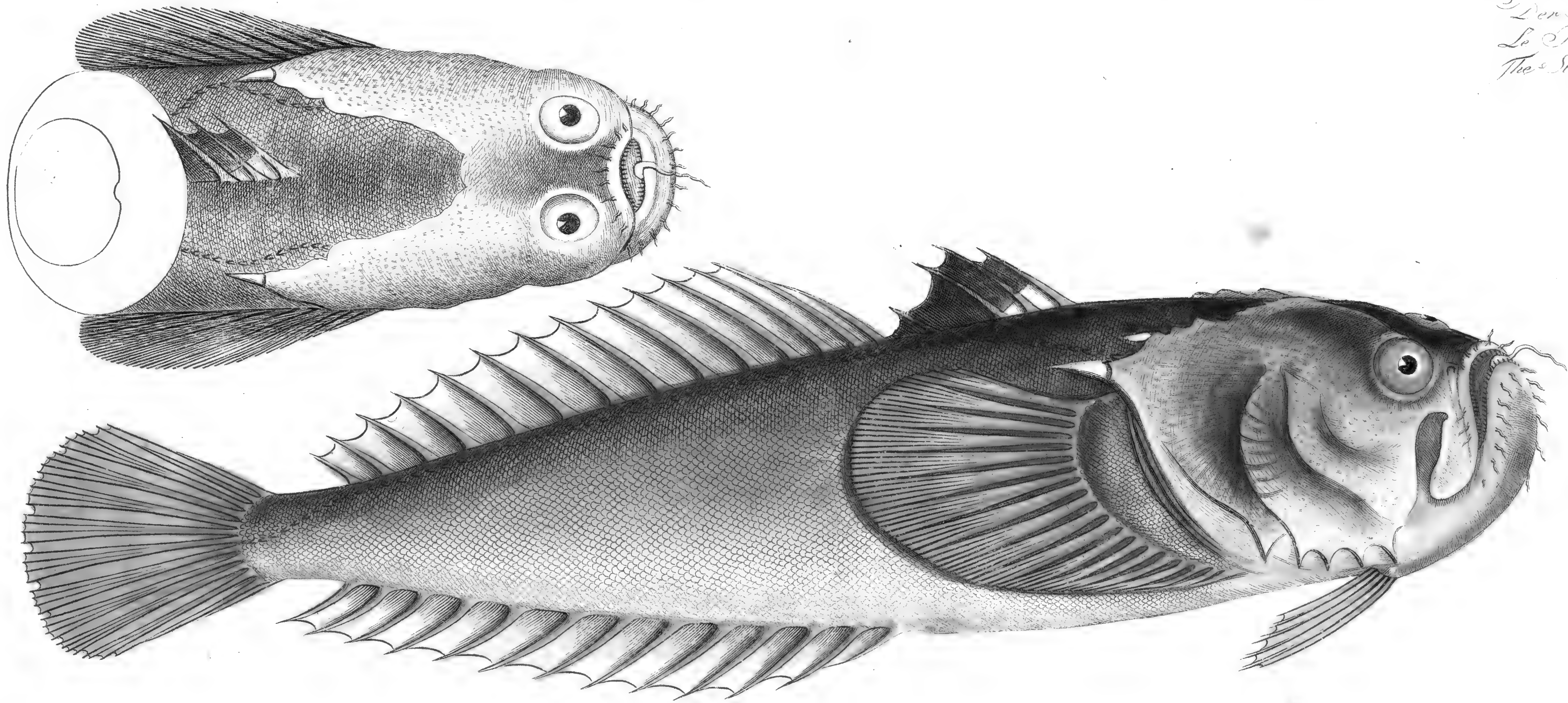
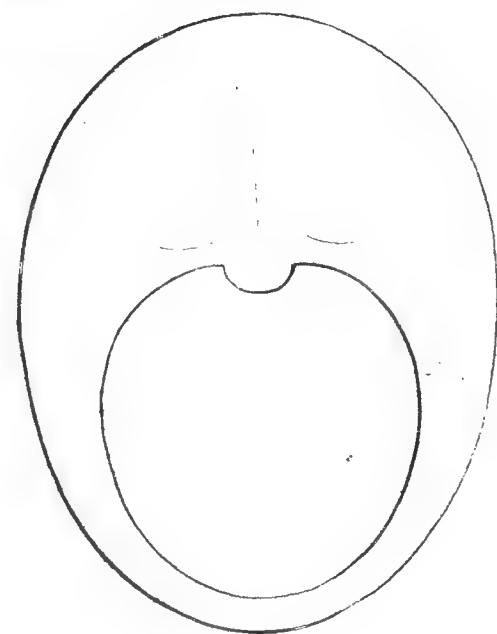
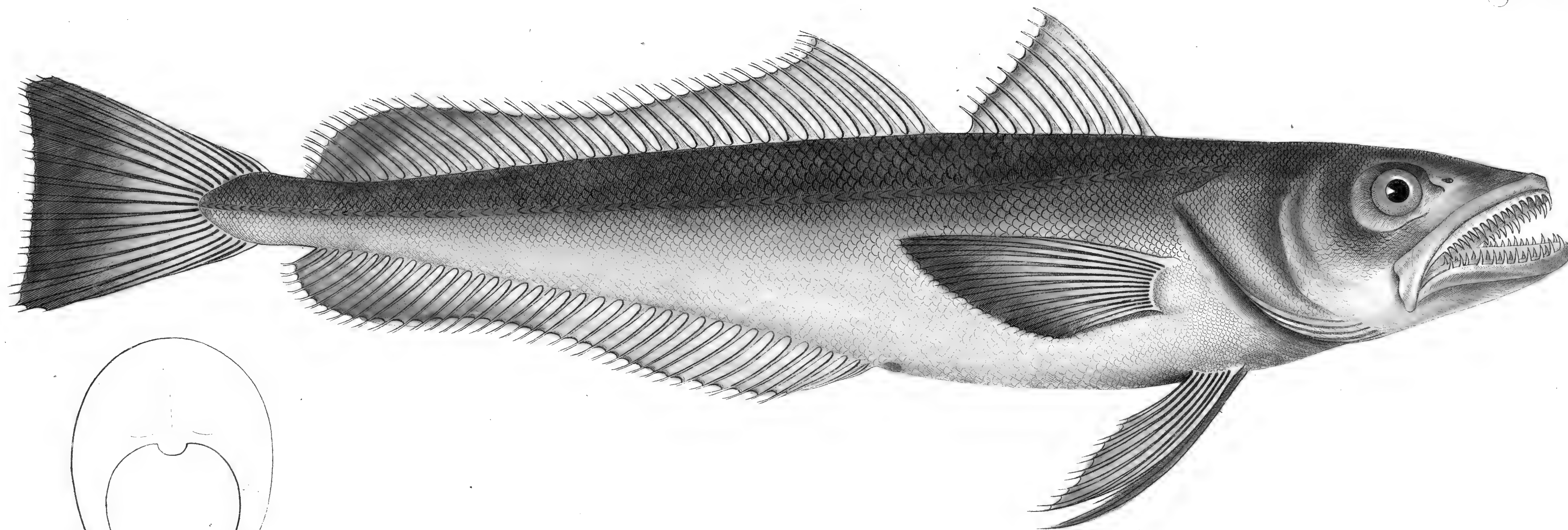


Fig. 2.

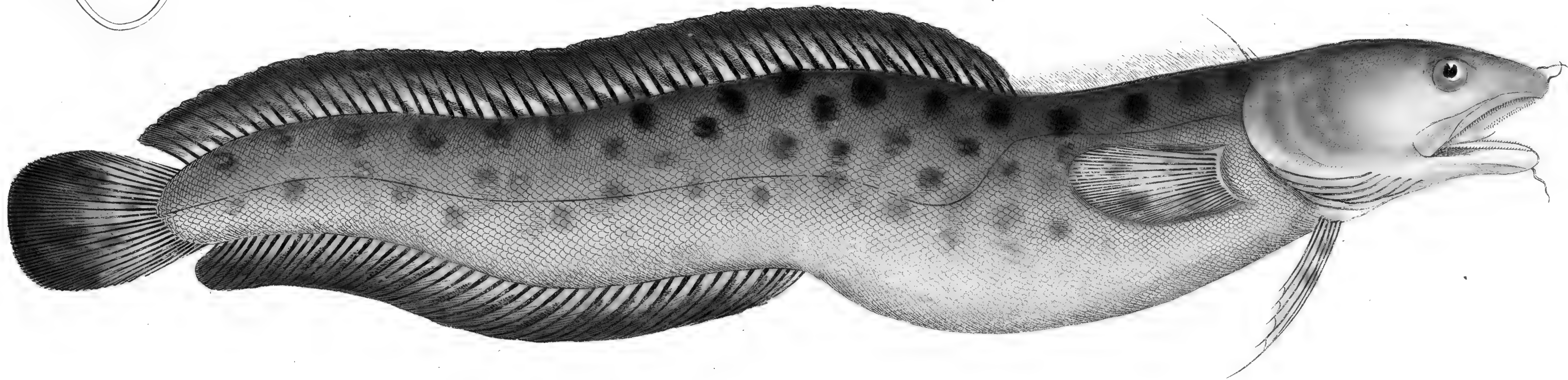
URANOSCOPUS SCABER.
Der Sternfischer.
Le Boeuf.
The Star-Gazer.



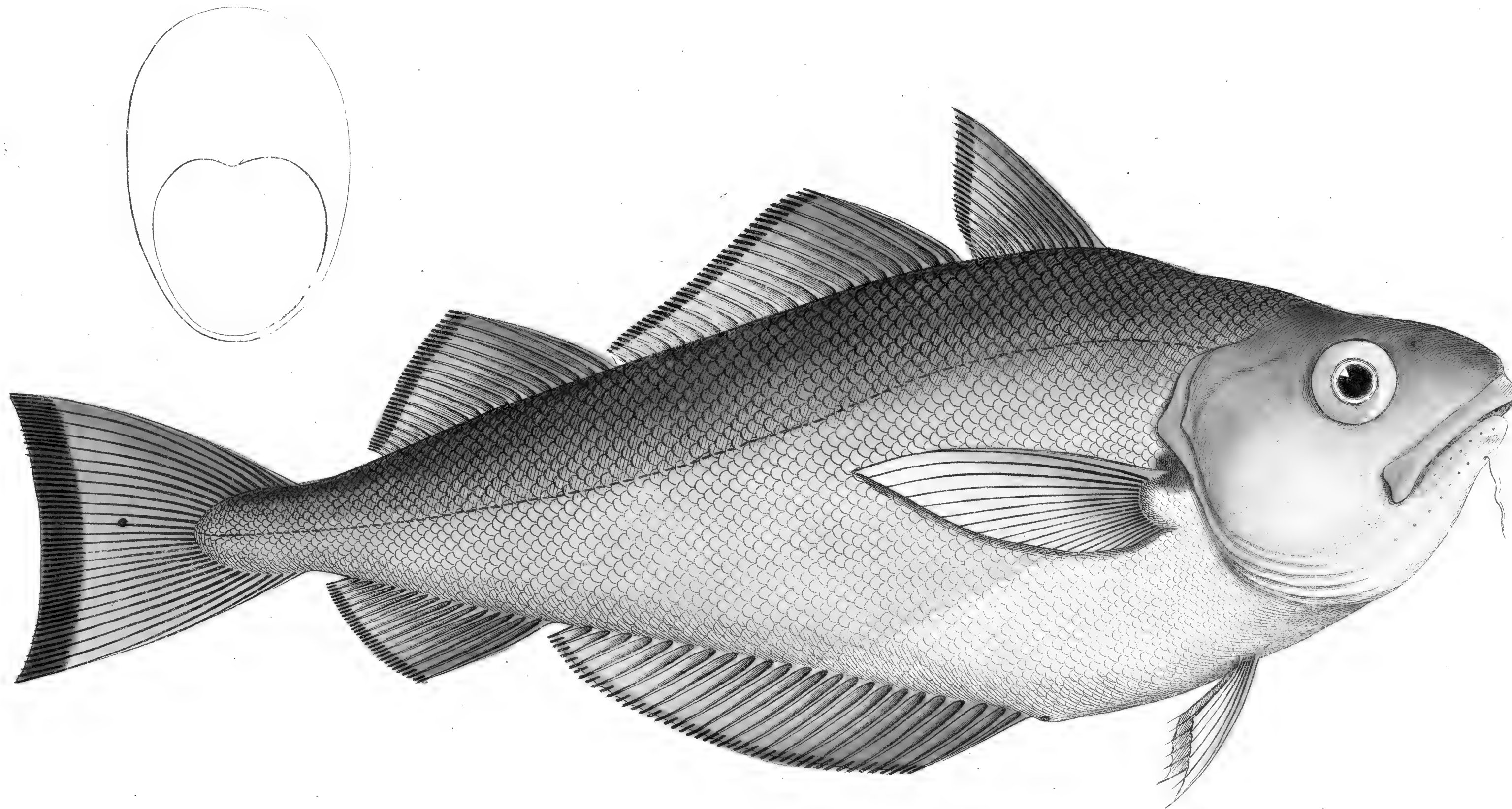
GADUS MERLUCCIUS.
Der Storkfisch.
Le Merlu.
Die Fluke.



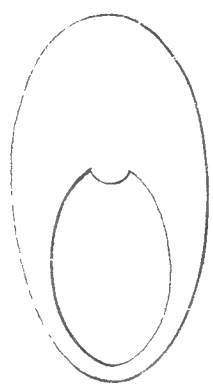
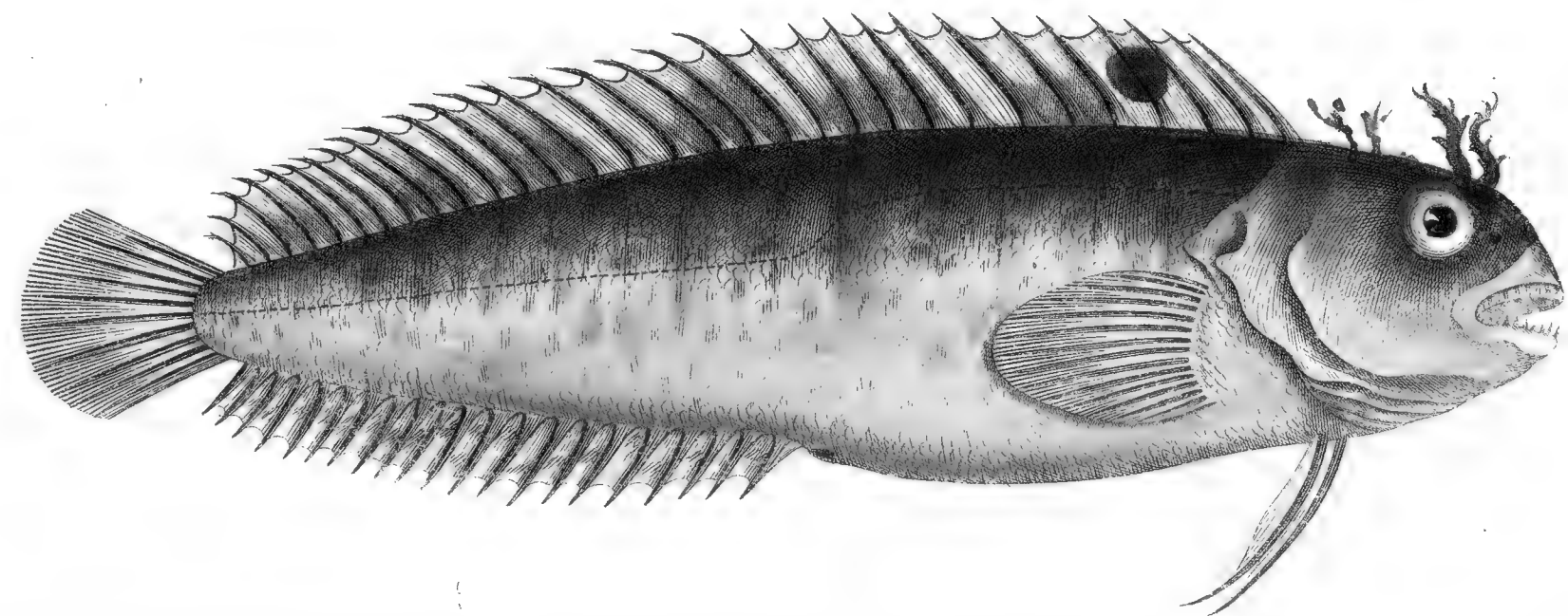
GADUS TRICIRRATUS.
Lein Meerquappe.
La Mustelo.
The Sea-Loche.



GADUS BARBATUS.
Der bewite Schellfisch.
Le Mollet.
The Whiting Pout.

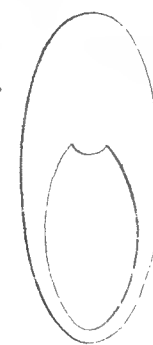
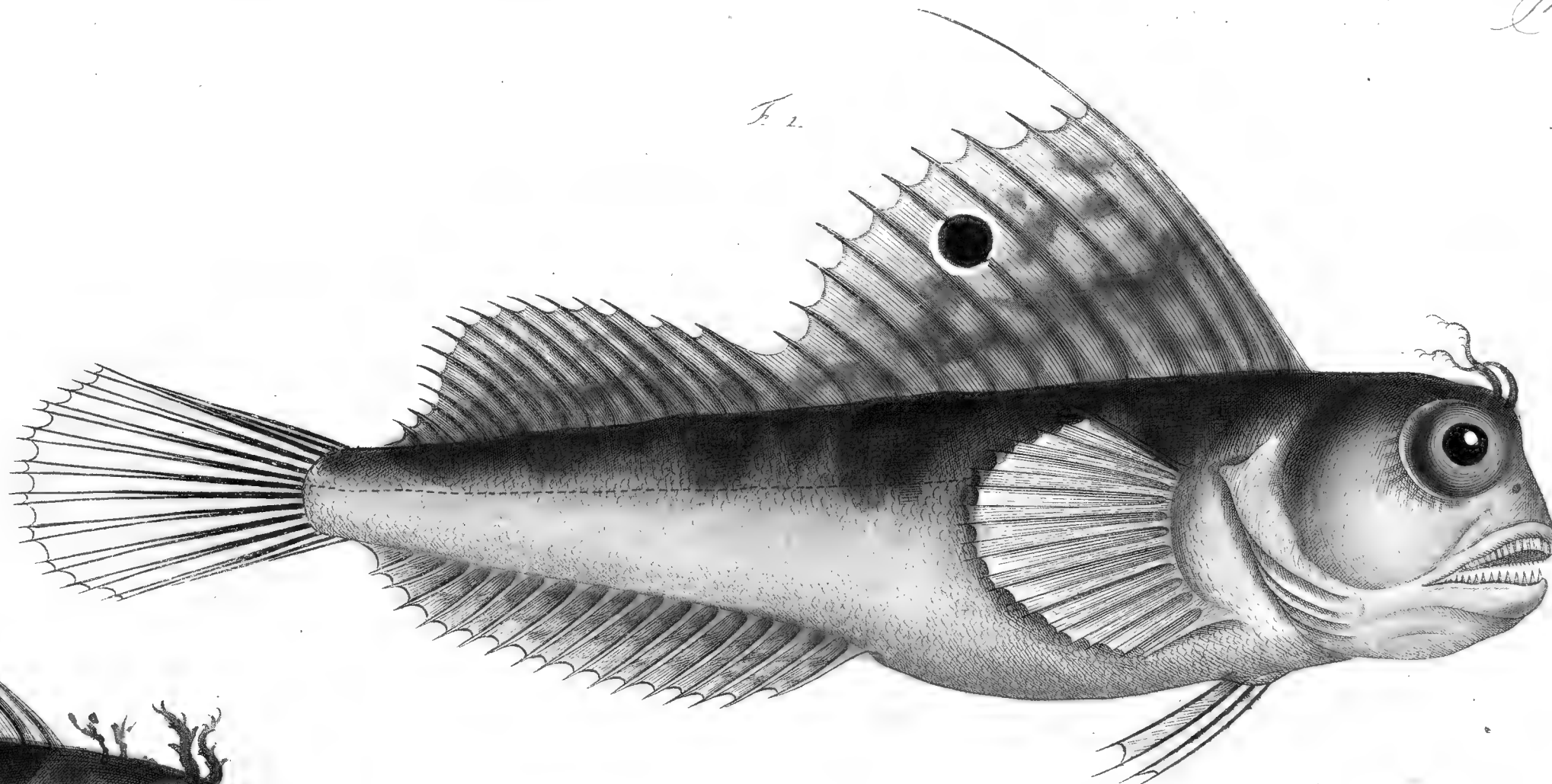


F. 2.
 BLENNIUS GATTORUGINE.
Der Meerhirsch
Le Gattorugine

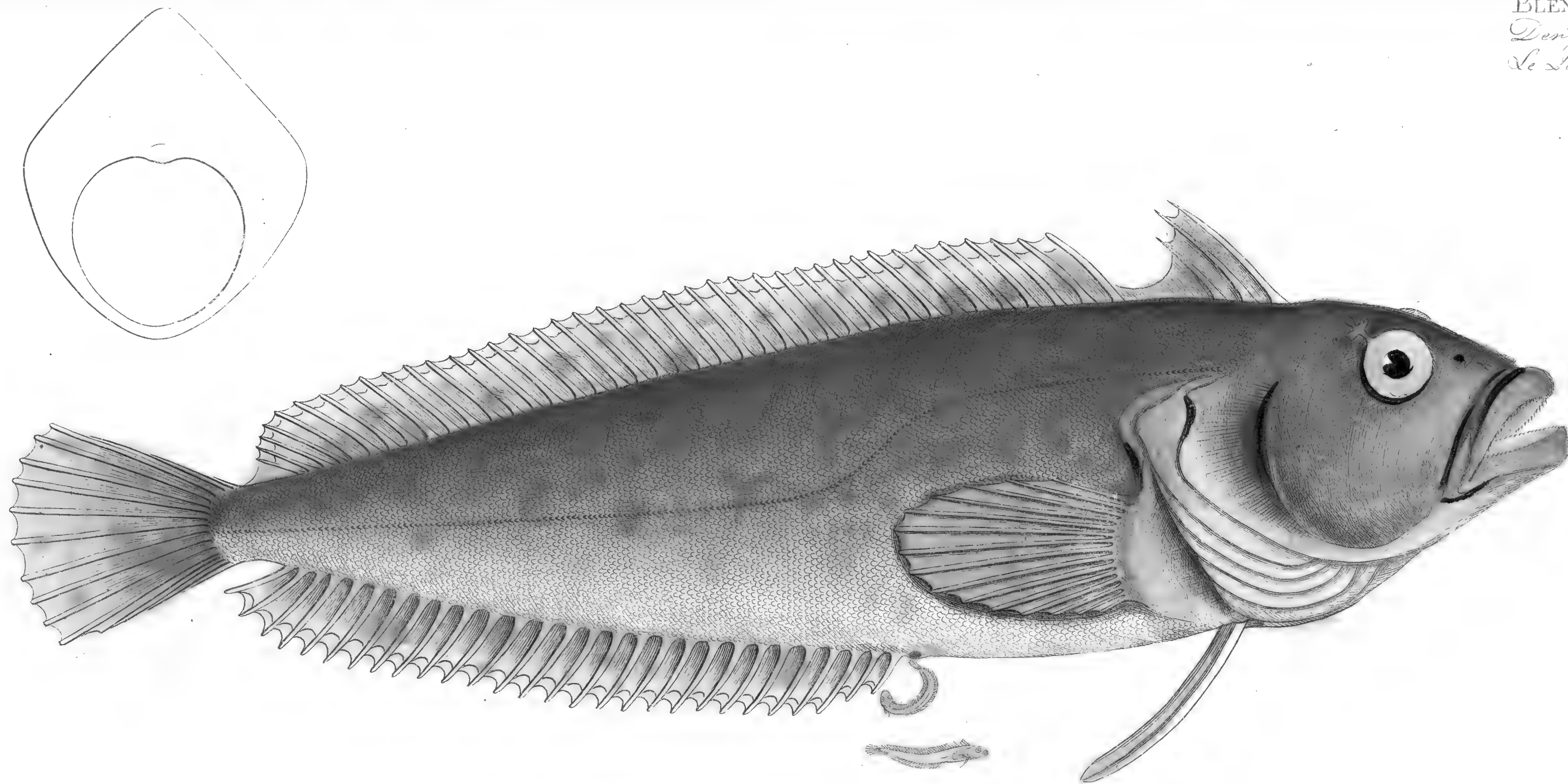


F. 2.

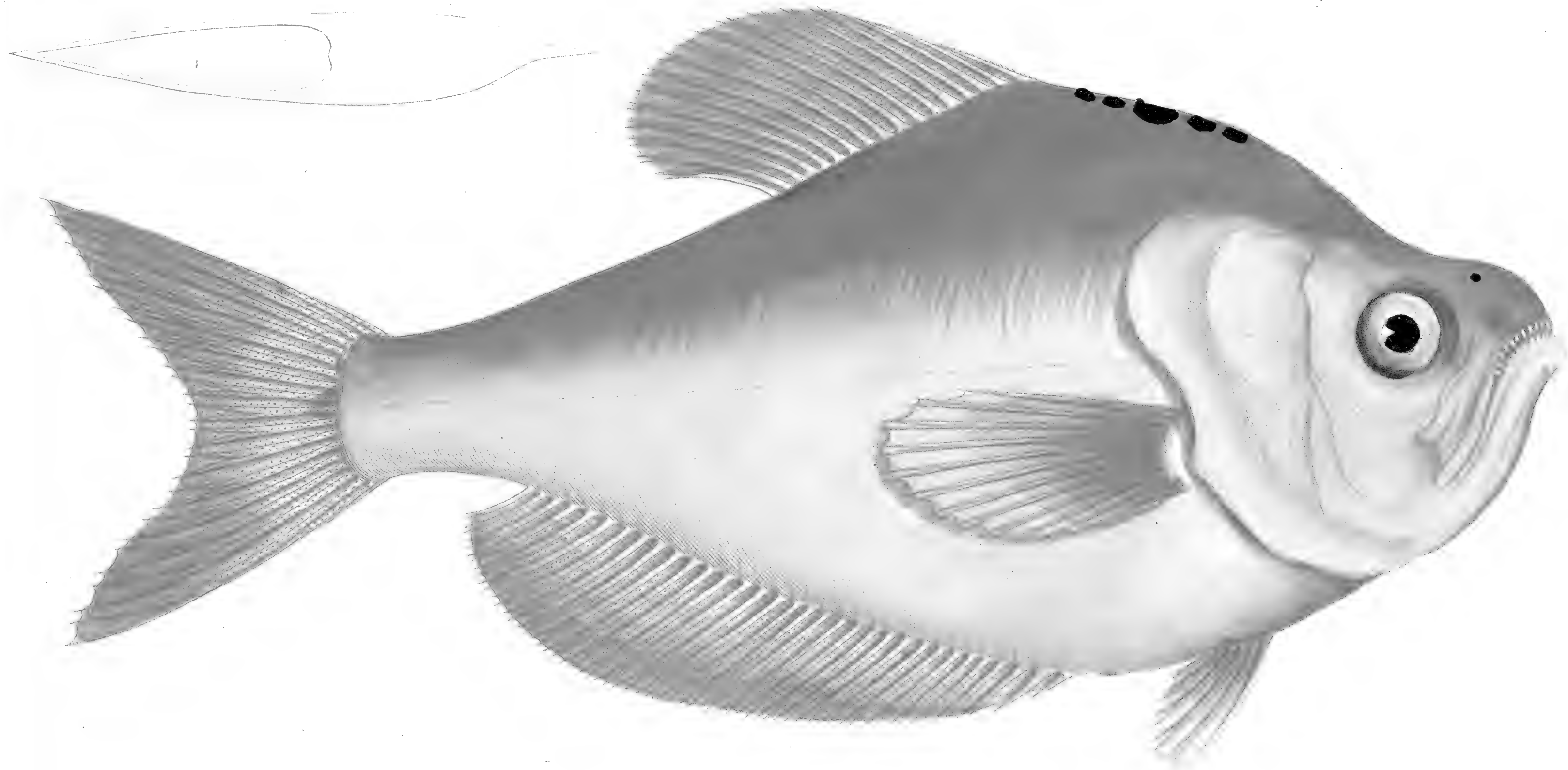
F. 1.
 BLENNIUS OCELLARIS.
Der Meerpapillon
Le Poce-pierre à morue
The Butterfly-Fish



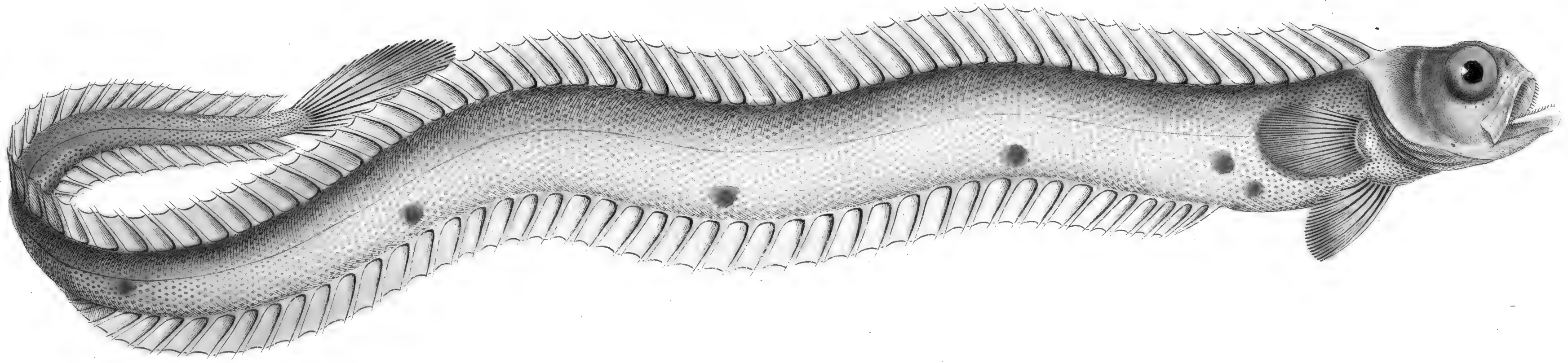
BLENNIUS SUPERCILIOSUS
Deri. Augenwimpern
Le Poivre-pierre de l'Inde



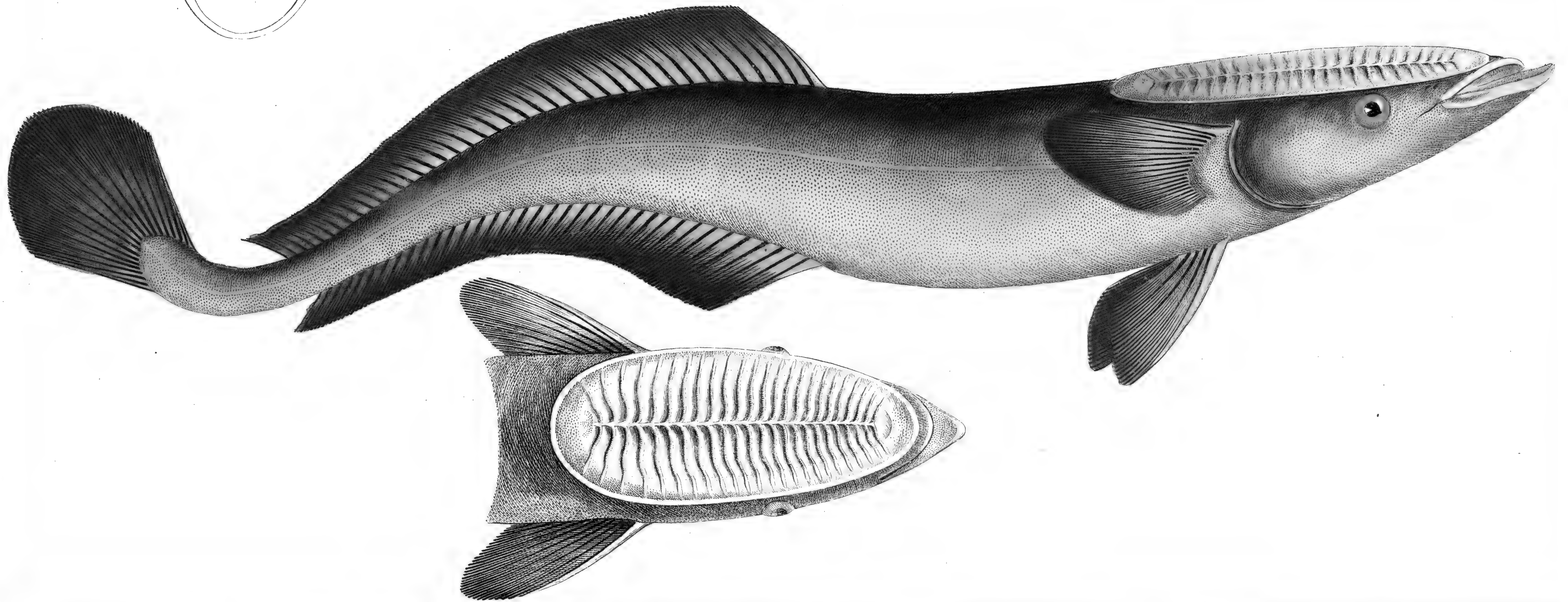
KYRTUS INDICUS.

Linn. Electridon
L. Bosc.

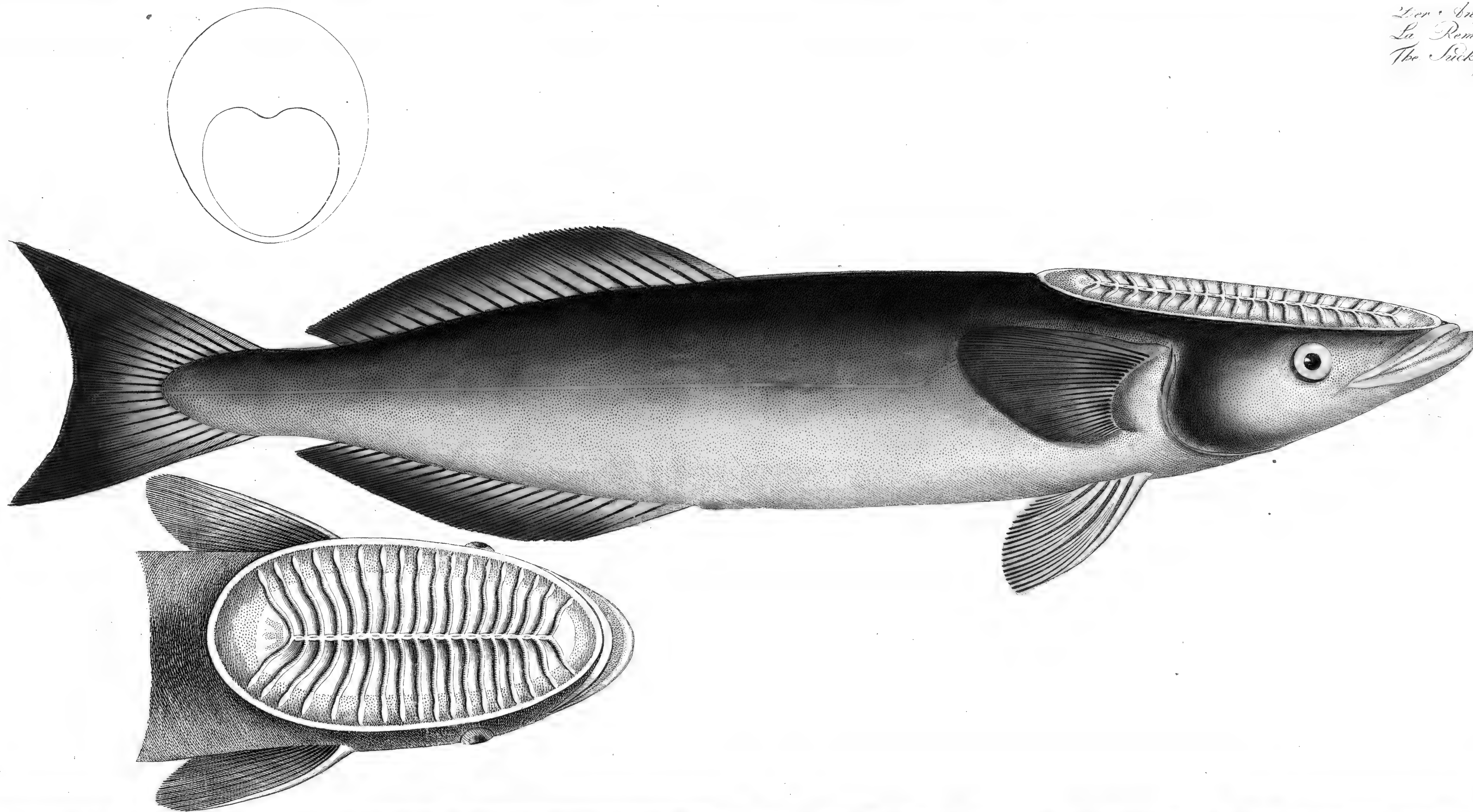
CEPOLA TENIA.
 Der Bandfische.
 Le Ruban.
 The Band-Fish.



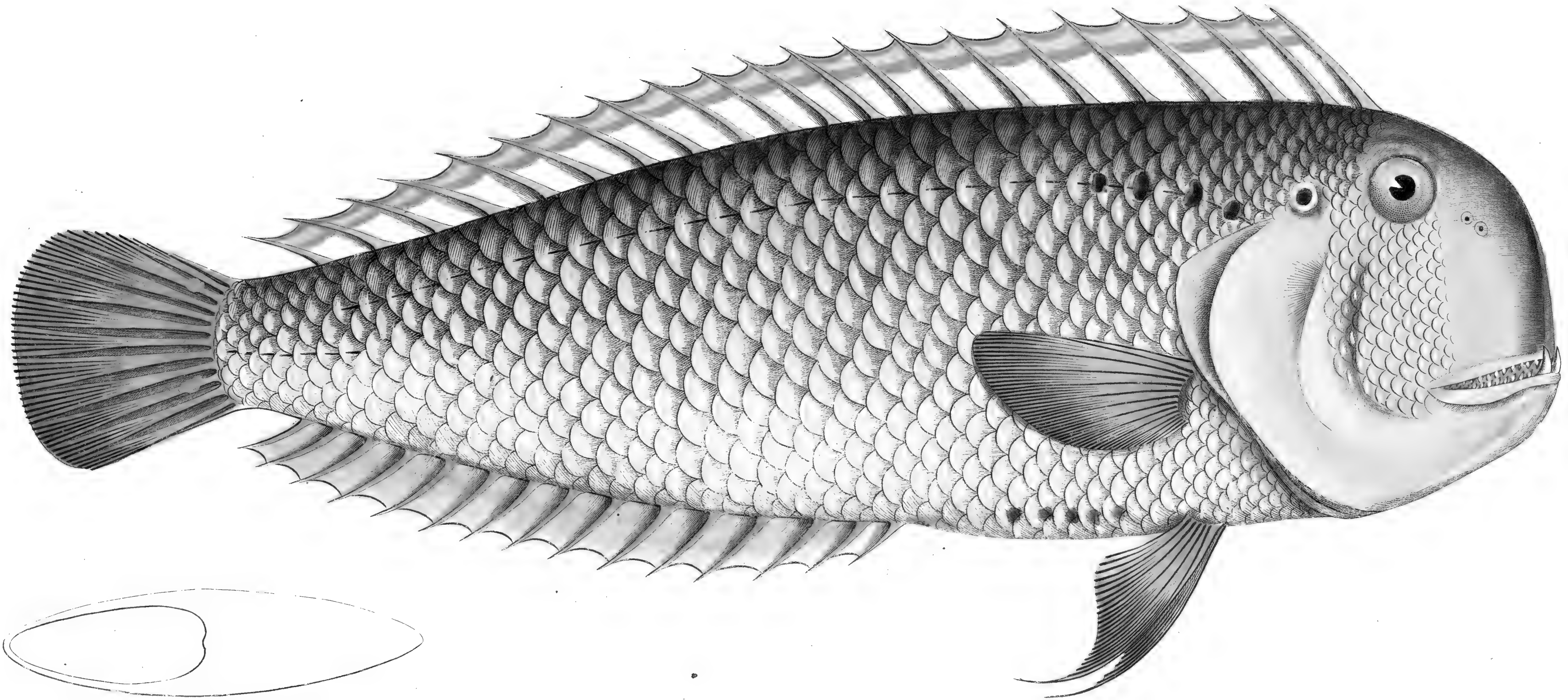
ECHENEIS NEUCRATES.
 Der Schiffshalter.
 Le Sucet.
 The Sucking-Fish.



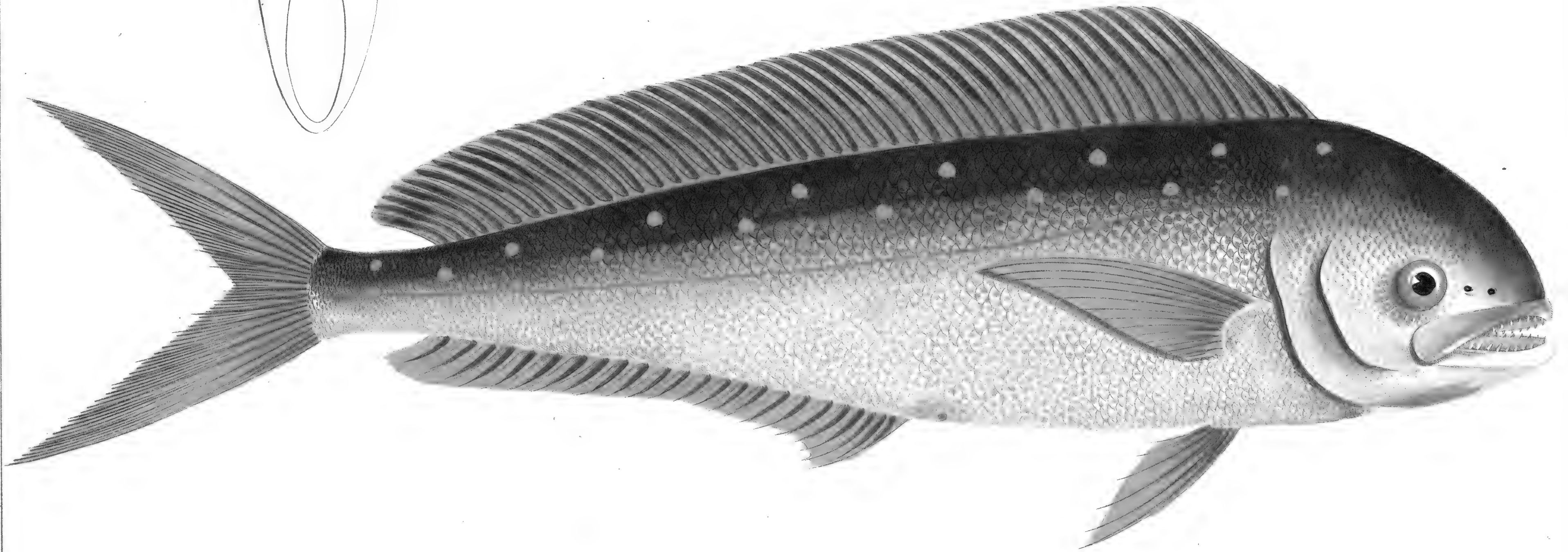
ECHENEIS REMORA.

*Der Ansauger.**La Remore.**The Sucking-Fish.*

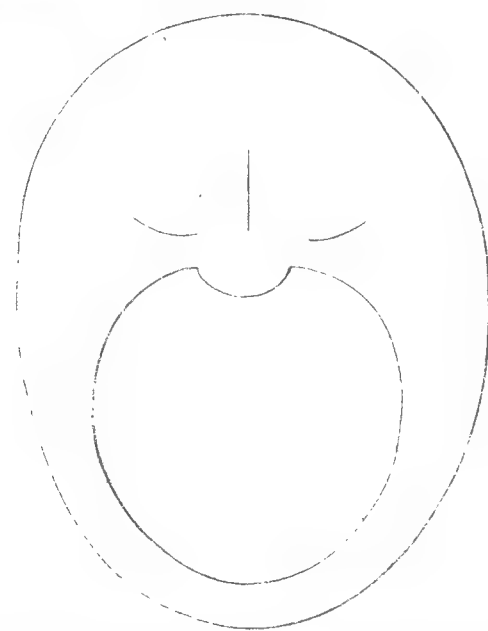
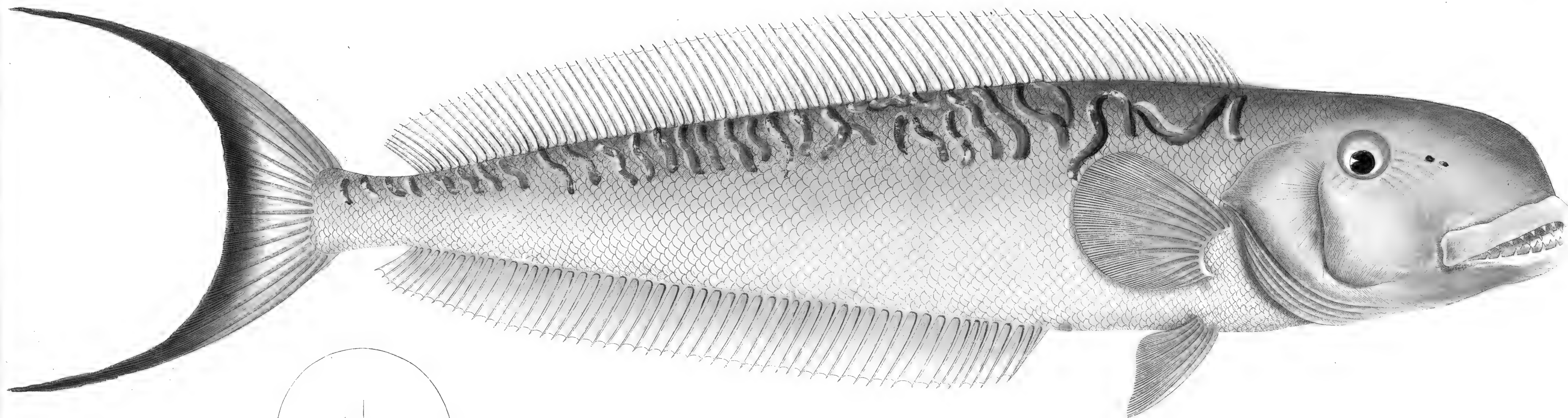
CORYPHÆNA PENTADACTYLA.

*Das Sechsauge.
Le Rasoir à cinq-taches.*

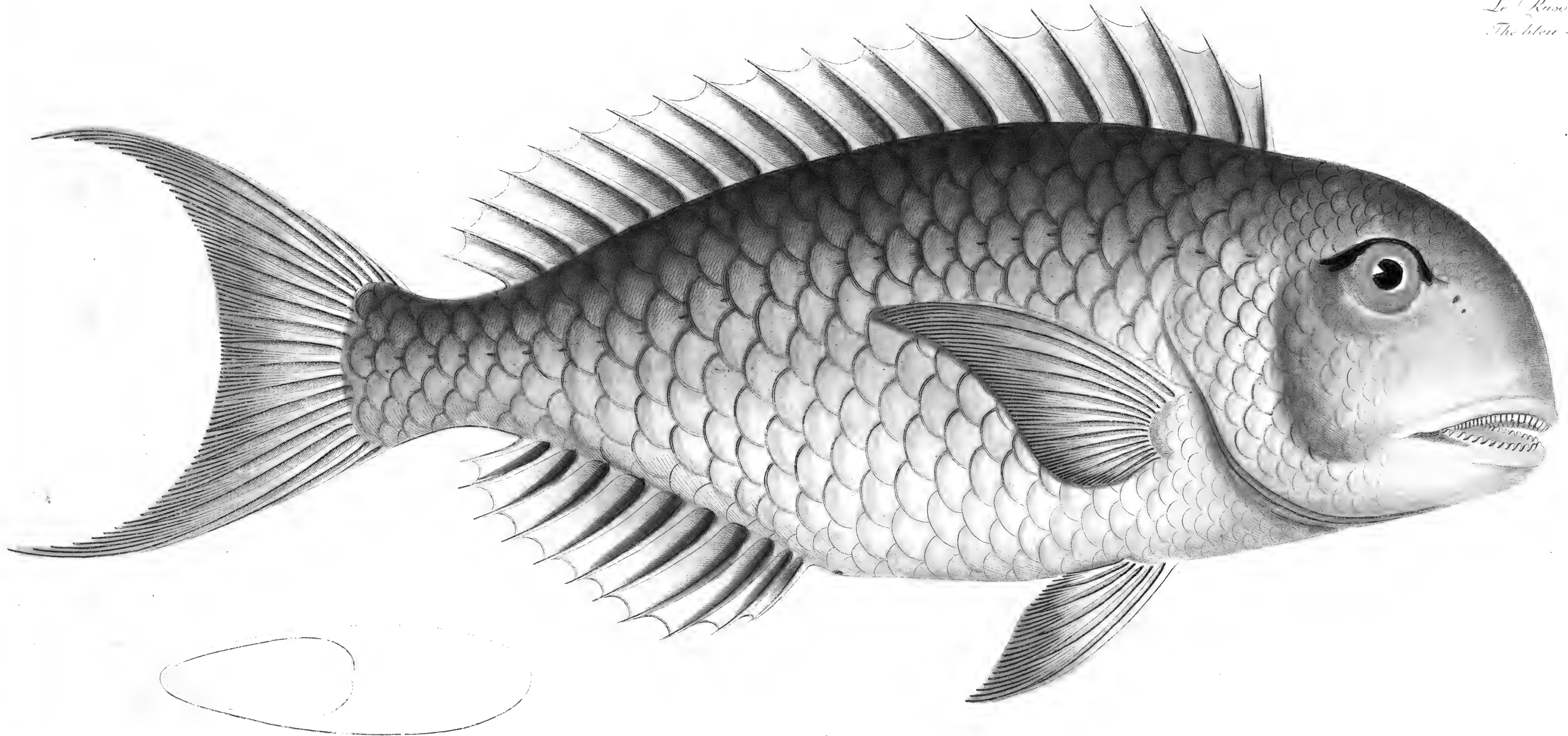
CORYPHÆNA HIPPURUS.
Der gefleckte Stuzkopf.
La Dorade d'Amérique.
The Dolphin.



CORYPHÆNA PLUMIERI.

*L'œuf Monophtalme.**Le Poisson de mer.**Pois. Rou. Pau-fort.*

CORYPHÆNA CŒRULEA.

*Le poisson à tête-bleue.**Le poisson à tête-bleue.**The blue - Fish.*

MACROURUS RUPESTRIS.
Der Berglachs.
Le Poisson à longue queue.

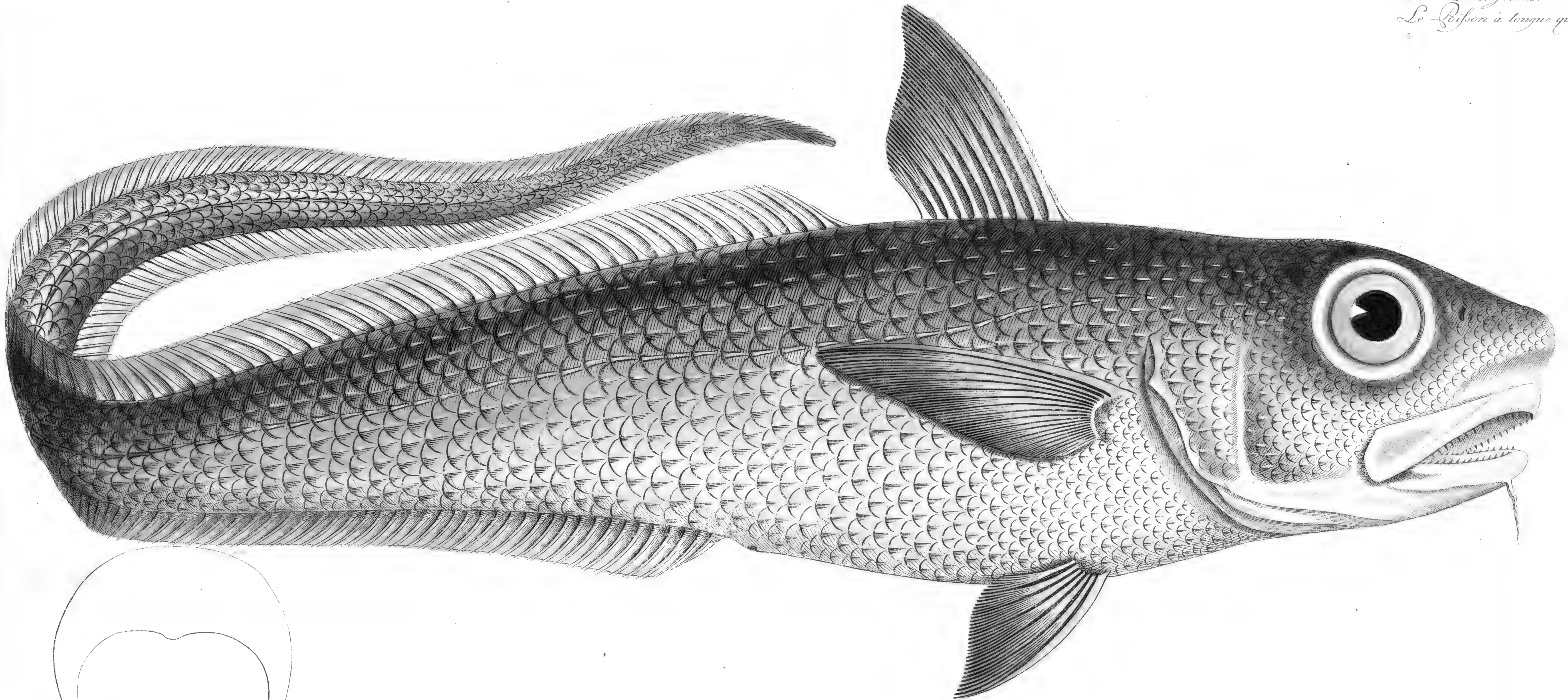


Fig. 3.
GOBIUS PLÜMERI.
Die Nasengrundel.
Le Goujon de Plümier

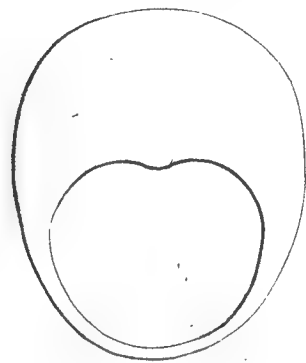
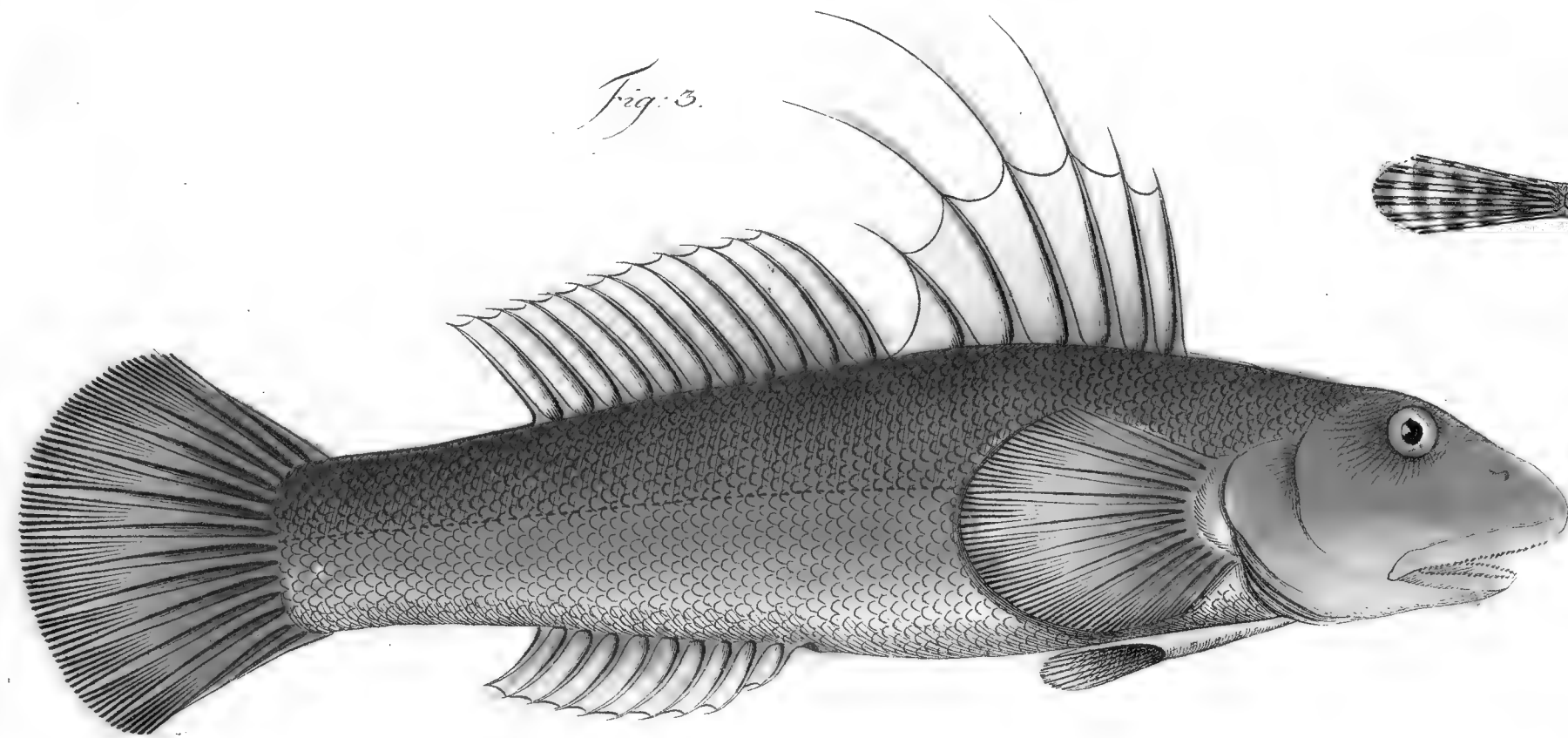


Fig. 1. 2.
COTTUS MONOPTERIGIUS.
Der Ostindische Groppe.
Le Chabot de l'Inde

Fig. 1.

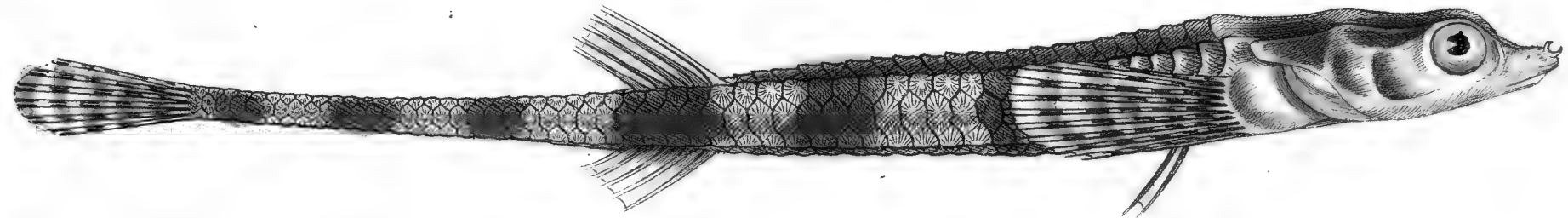
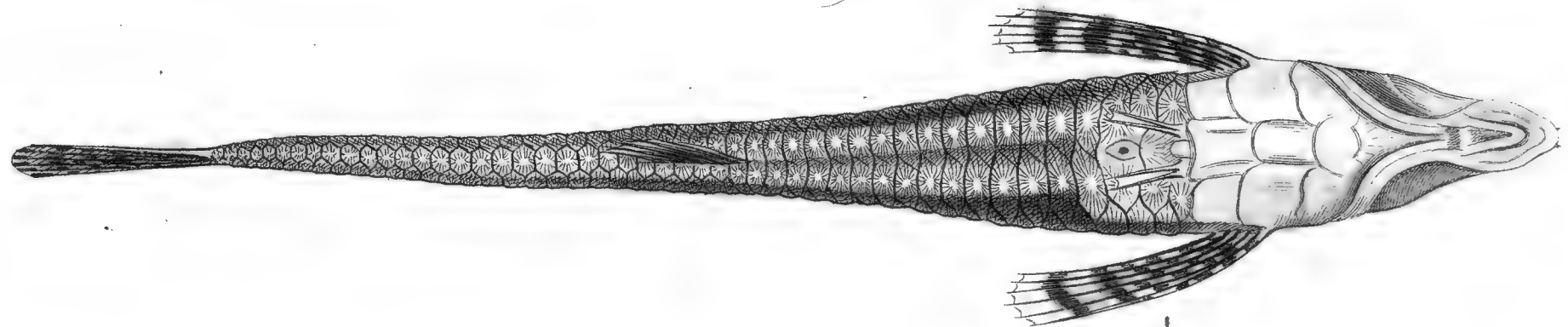
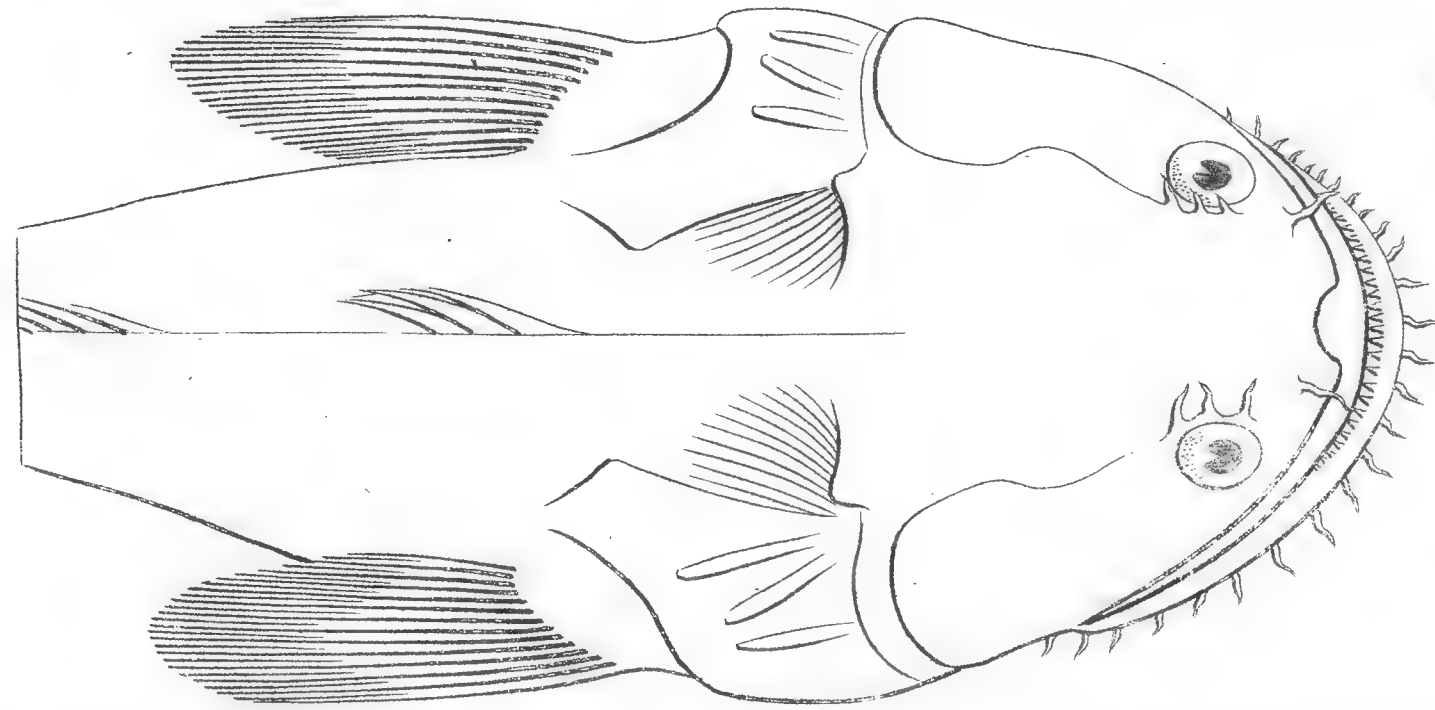
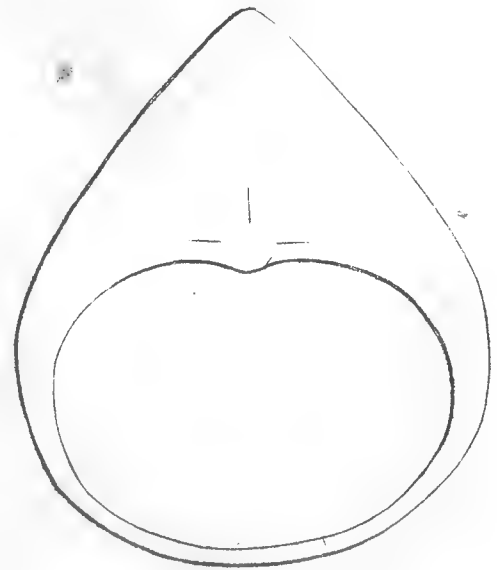
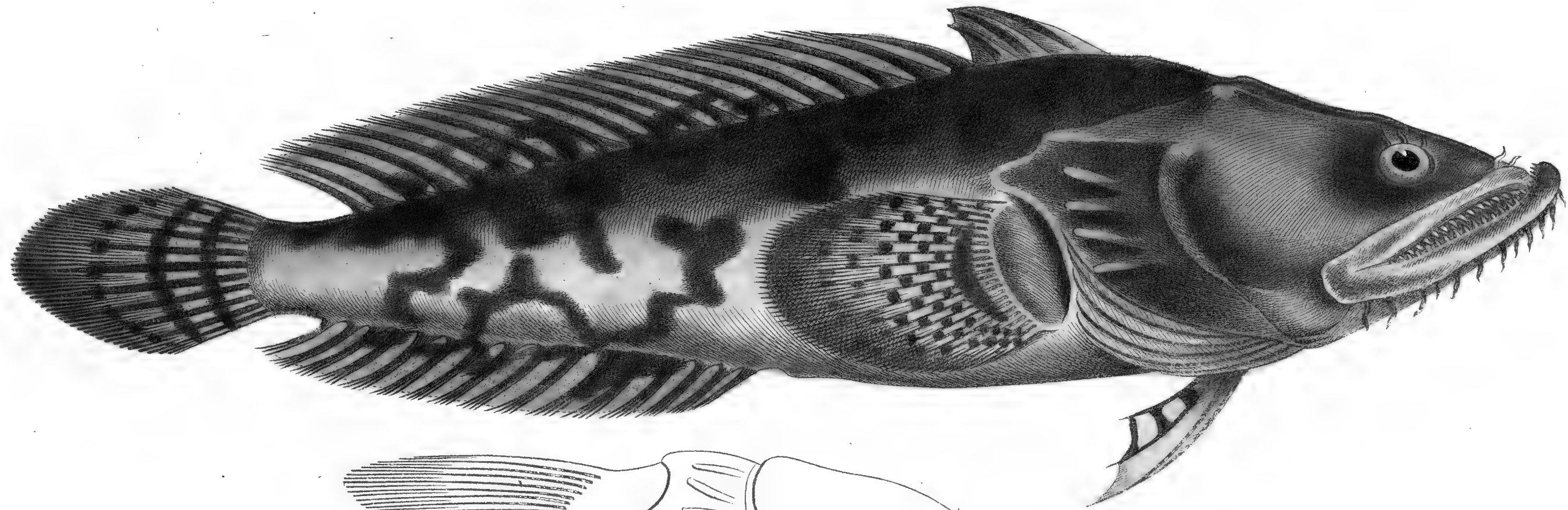


Fig. 2.

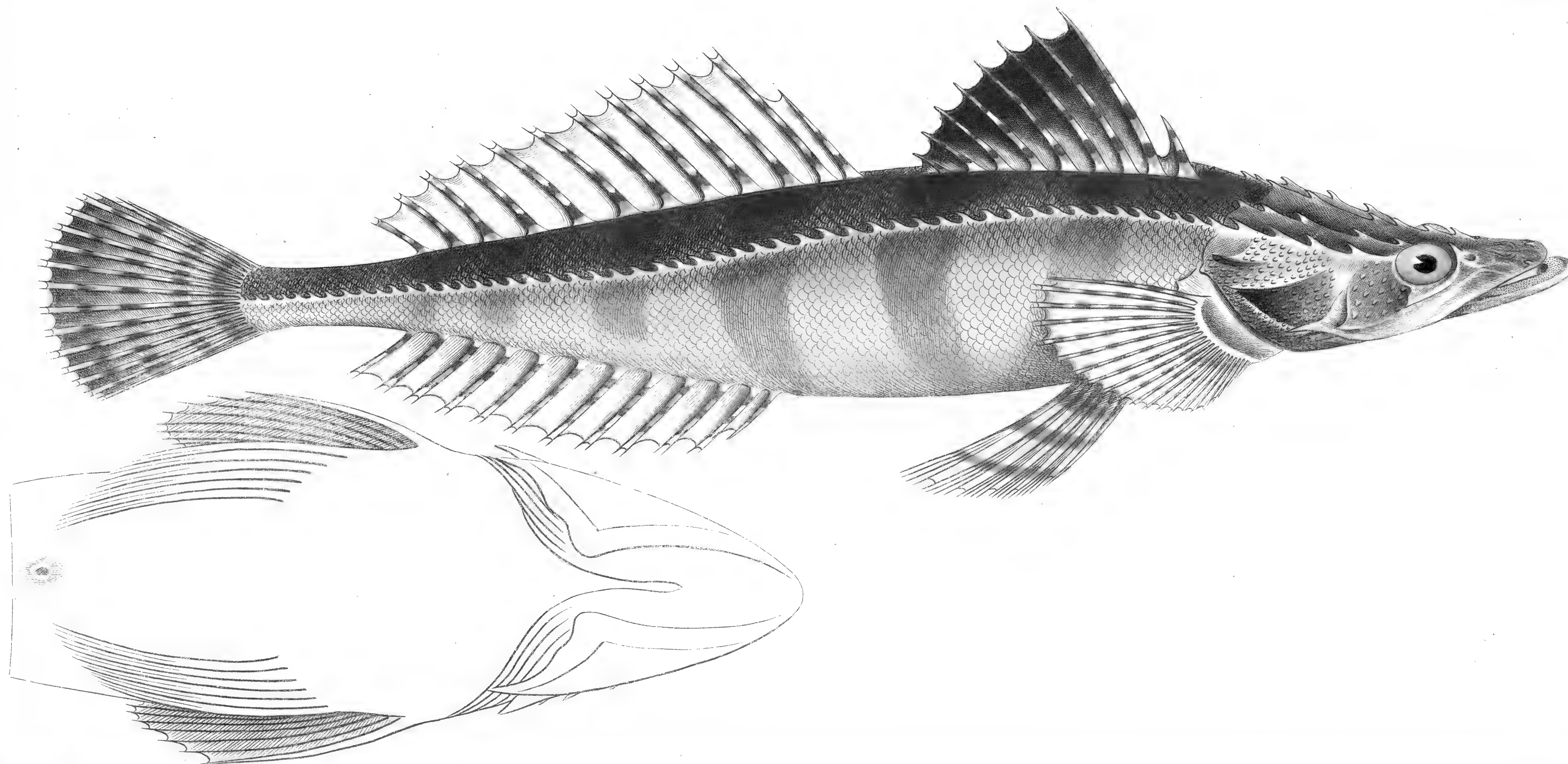




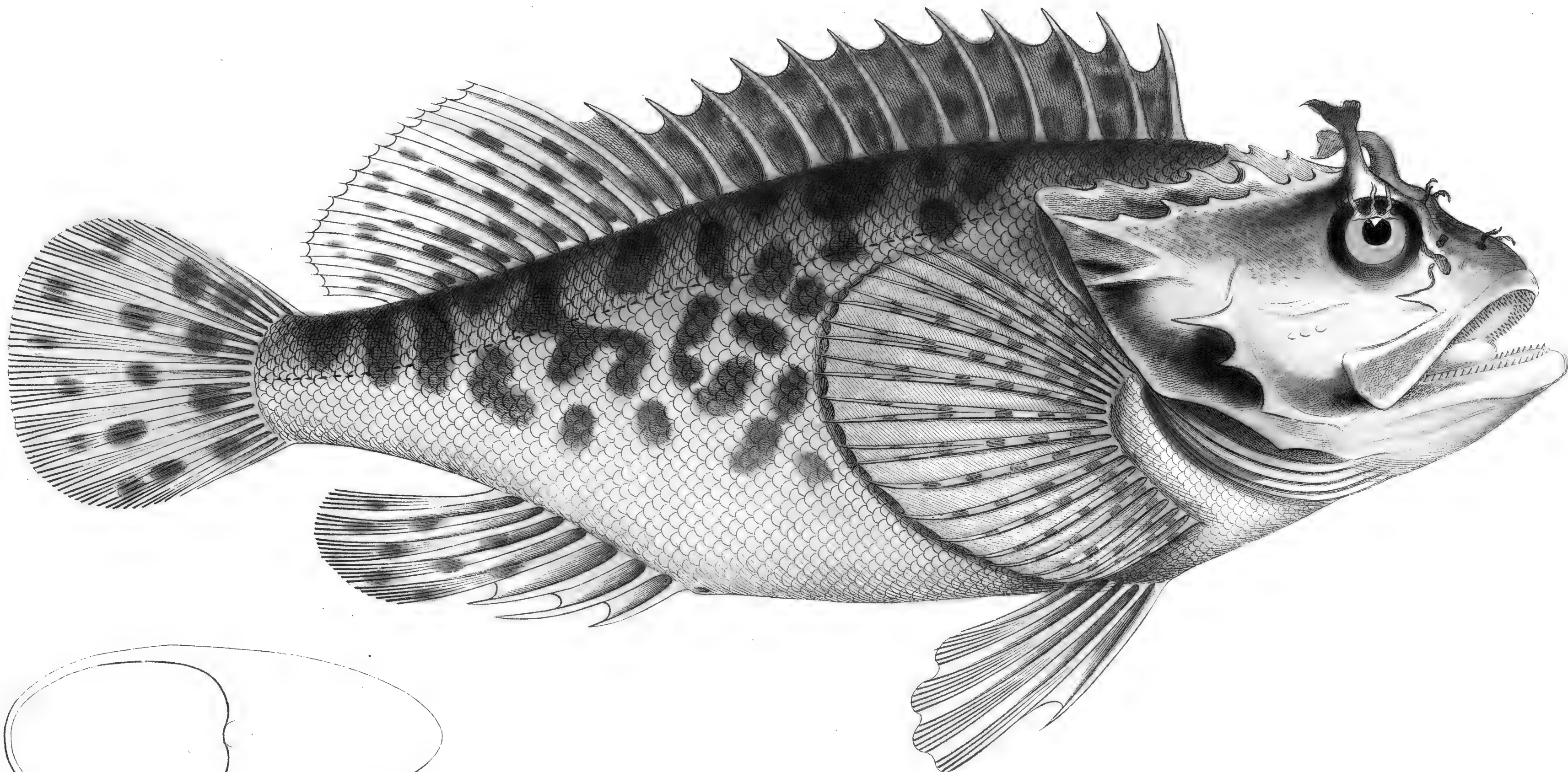
COTTUS GRUNIENS.
Der Brummer.
Le. Grondeur.



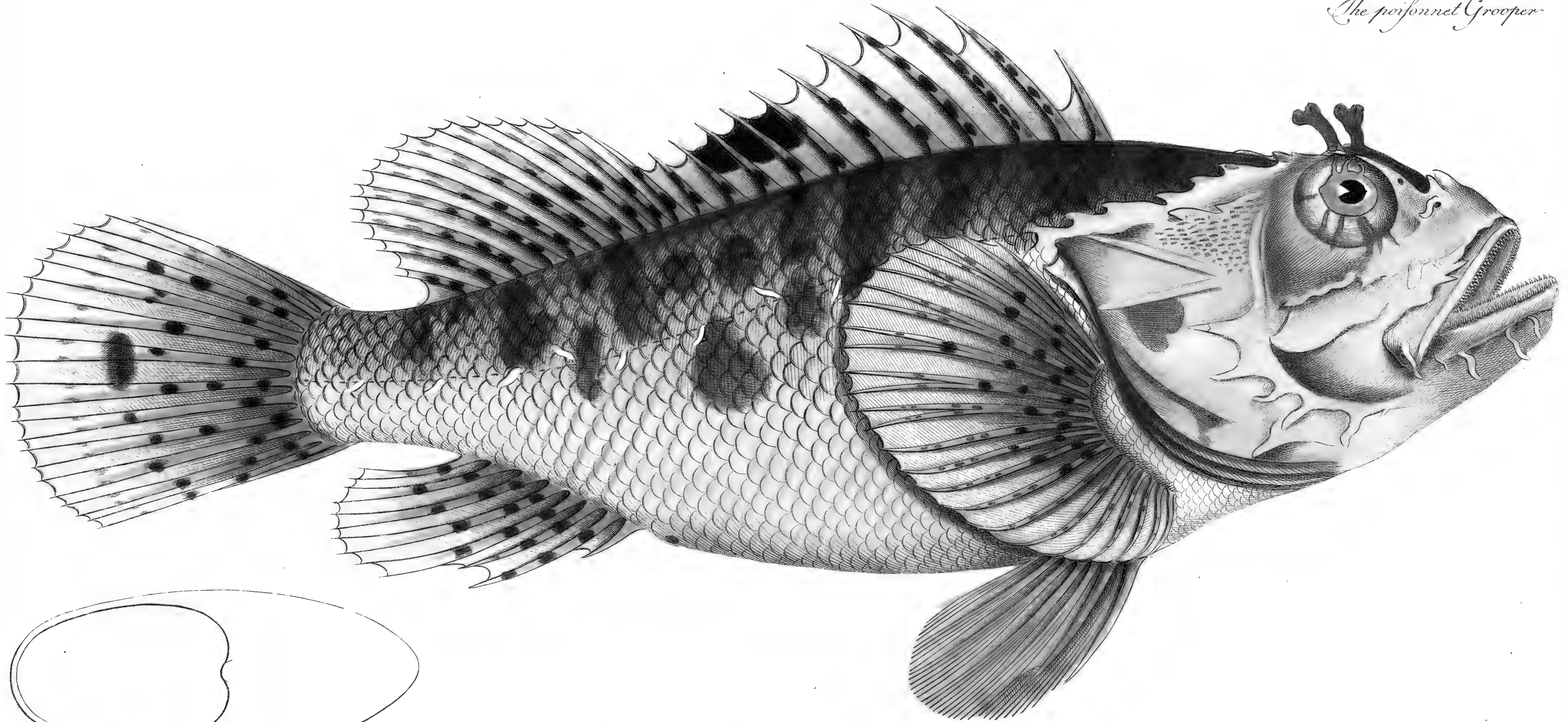
COTTUS SCABER.
Die Stachelrinne.
Le Chabot rude.



SCORPANA PORCUS.
Der kleinschuppige Drachenkopf.
La Scorpène.

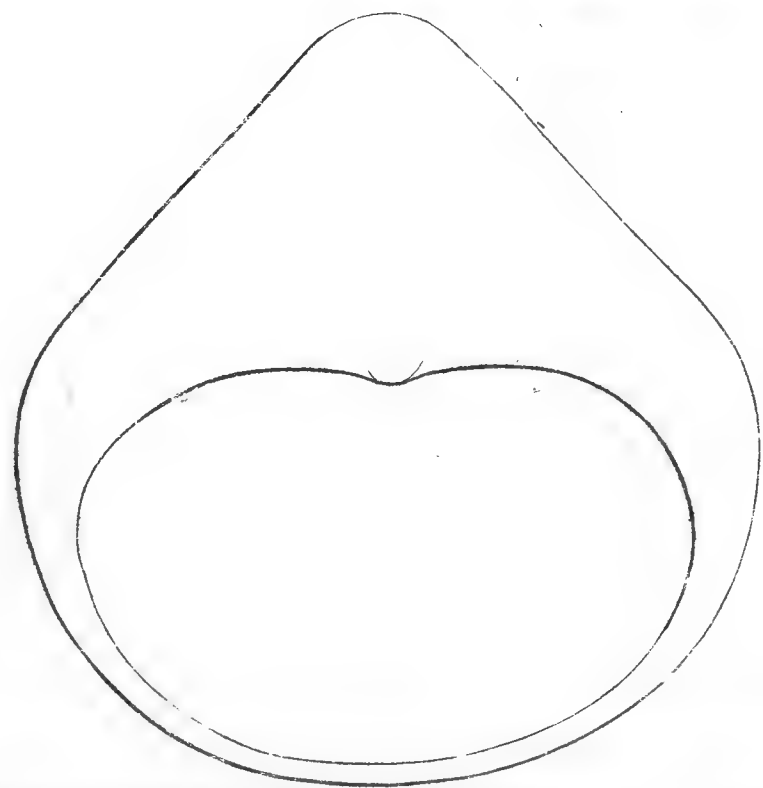
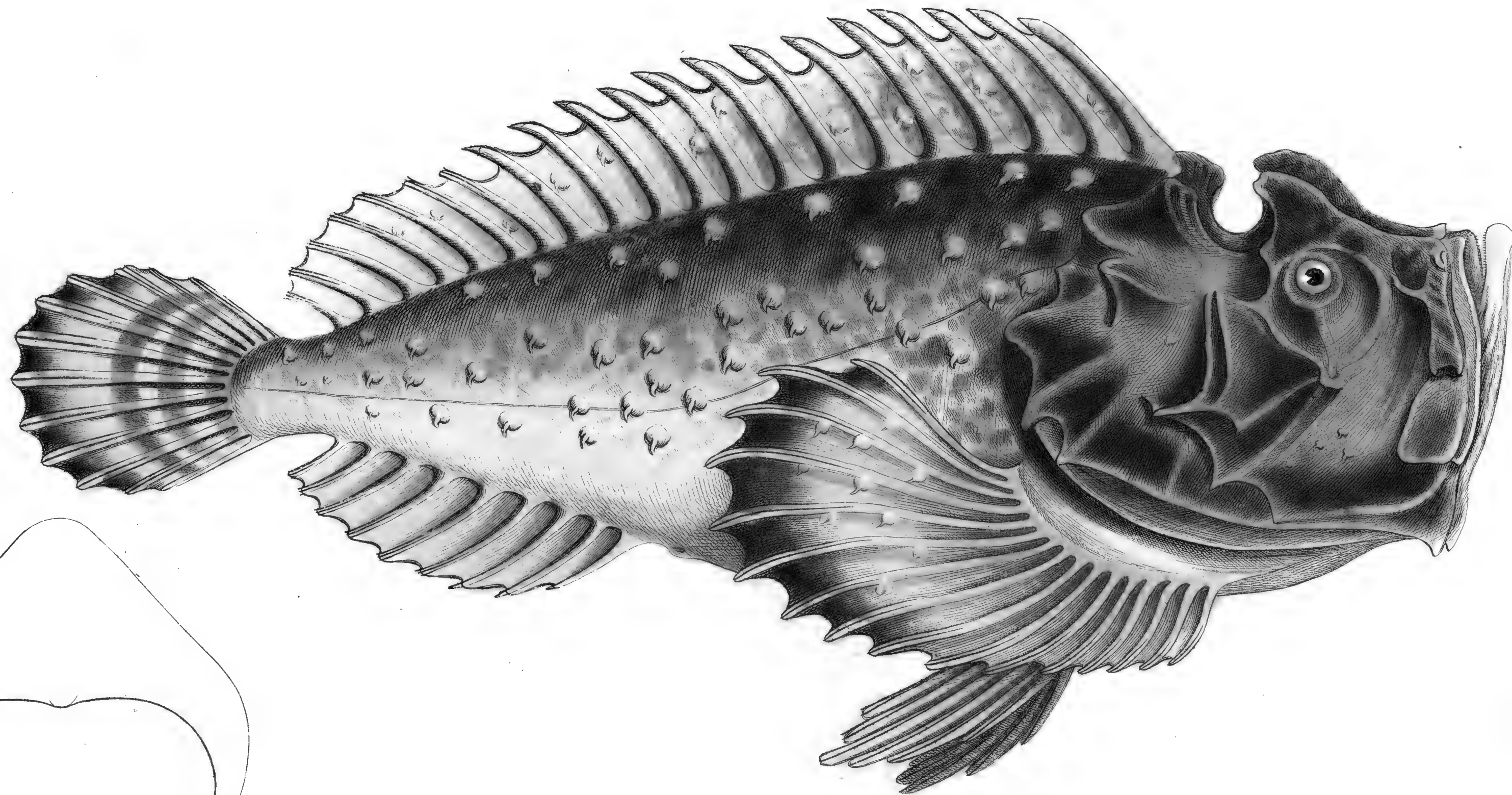


SCORPÆNA SCROFA.
 Der grofschuppige Drachenkopf.
 La Crabe de Biarritz.
 The poisonnet Grooper.

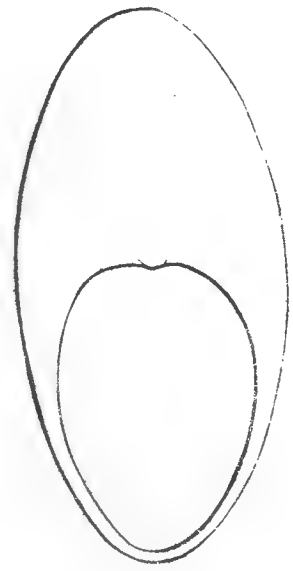
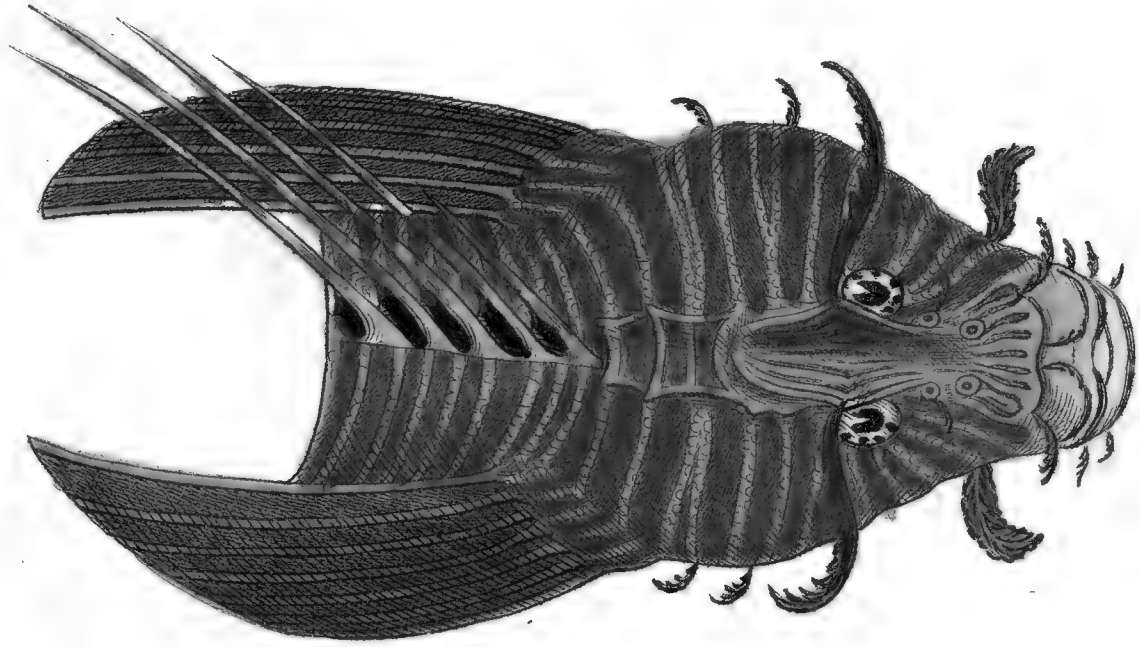
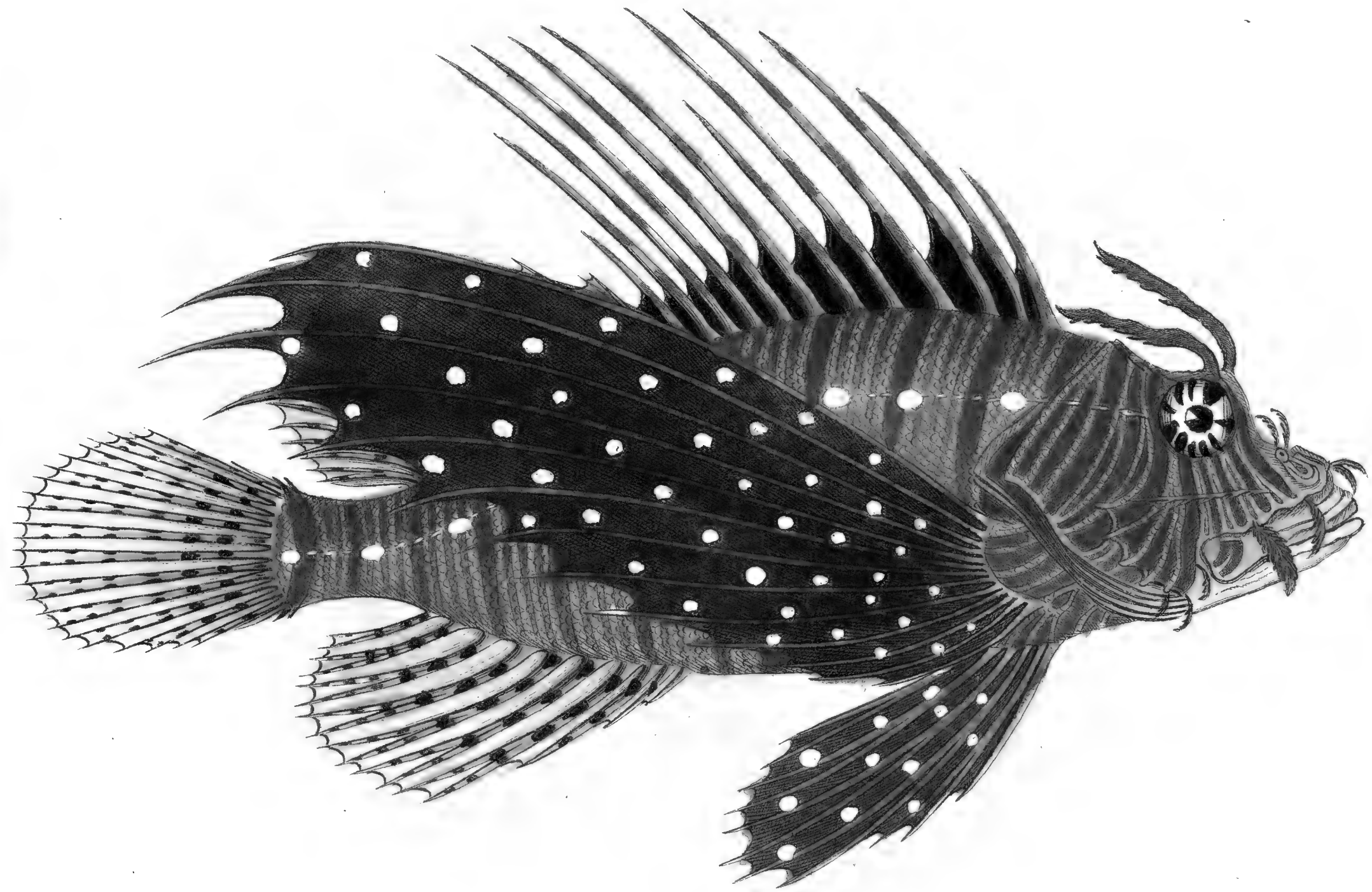




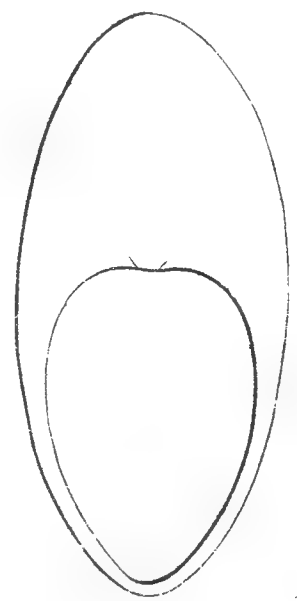
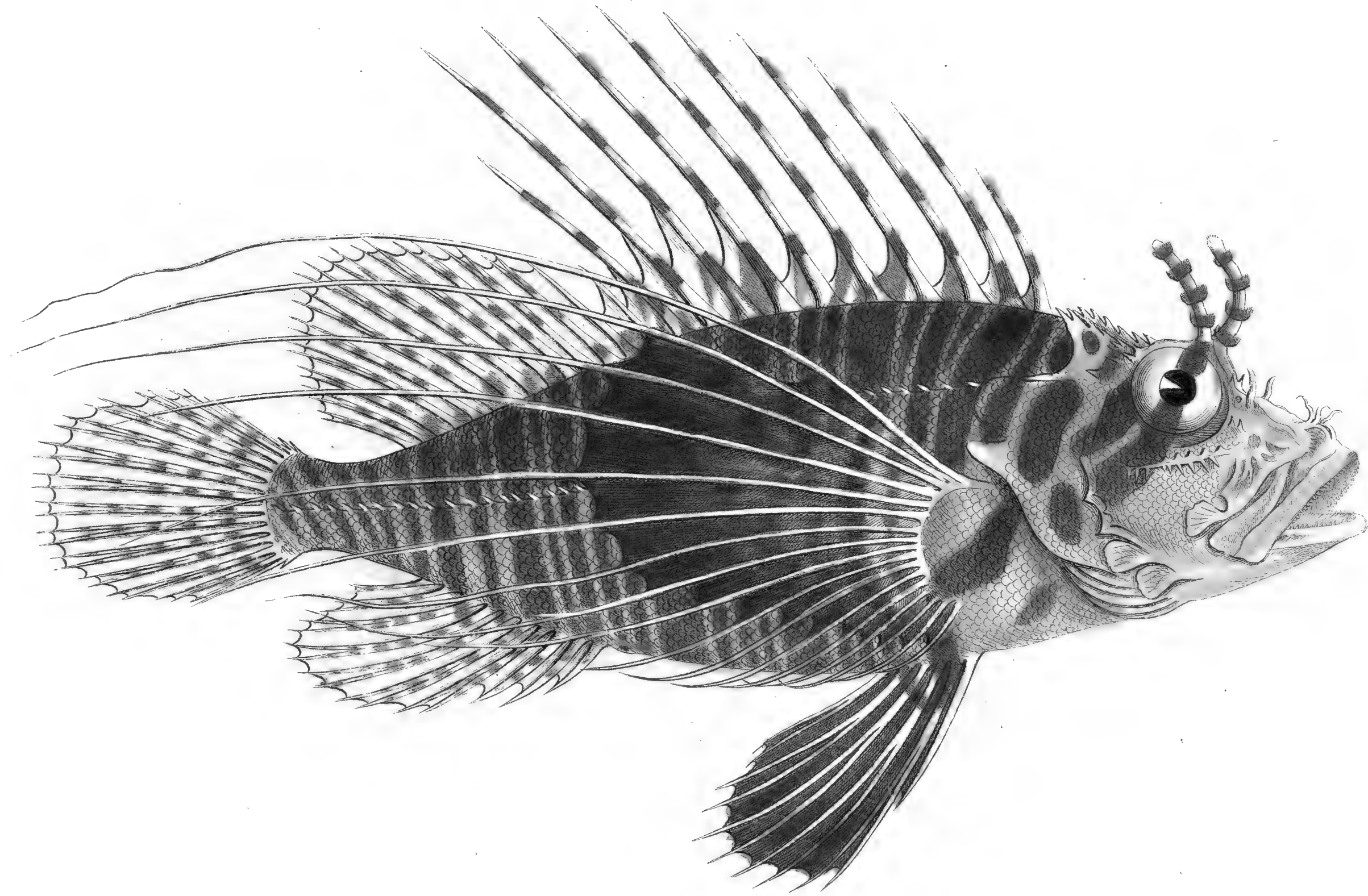
SCORPÆNA HORRIDA
Der Zauberfisch.
La Pythoniöse.



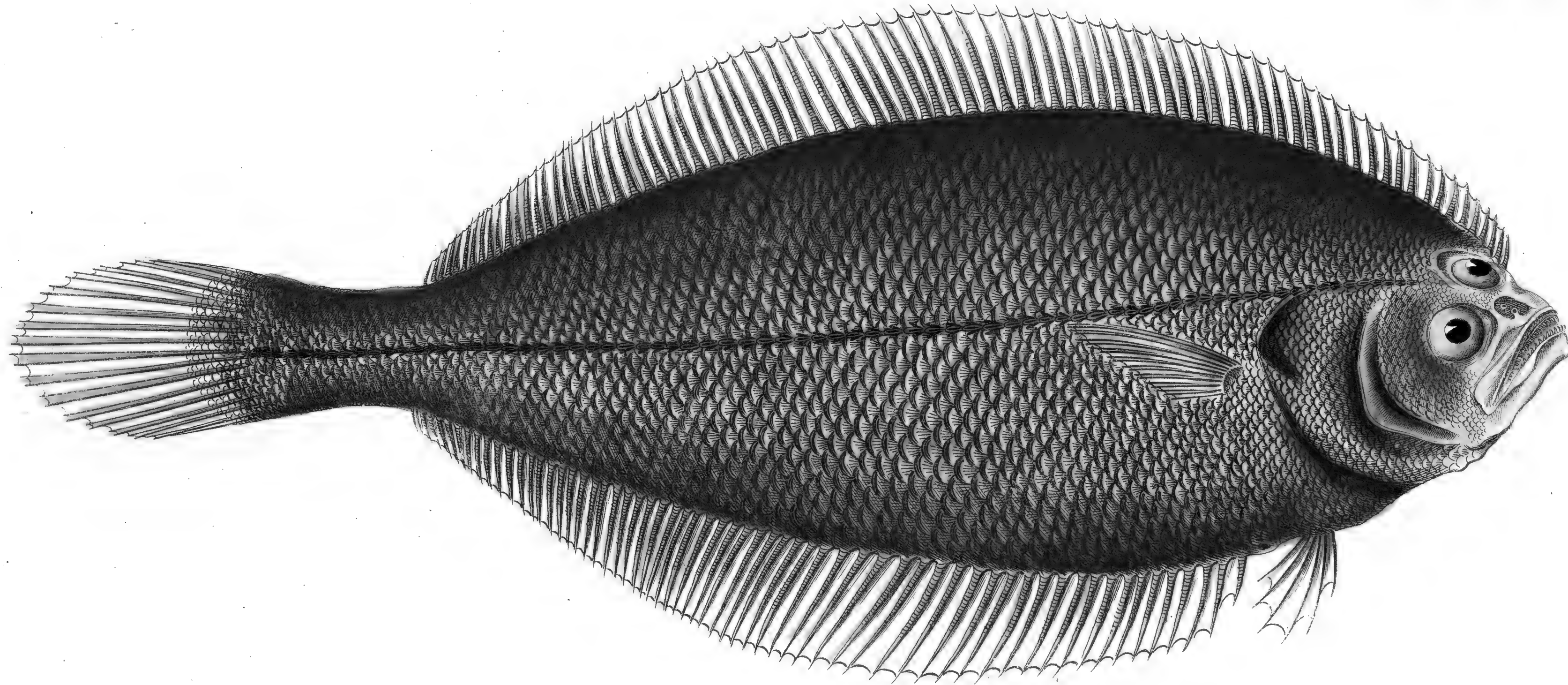
SCORPÆNA VOLITANS.
Der fliegende Drachenkopf.
La Scorpène volante



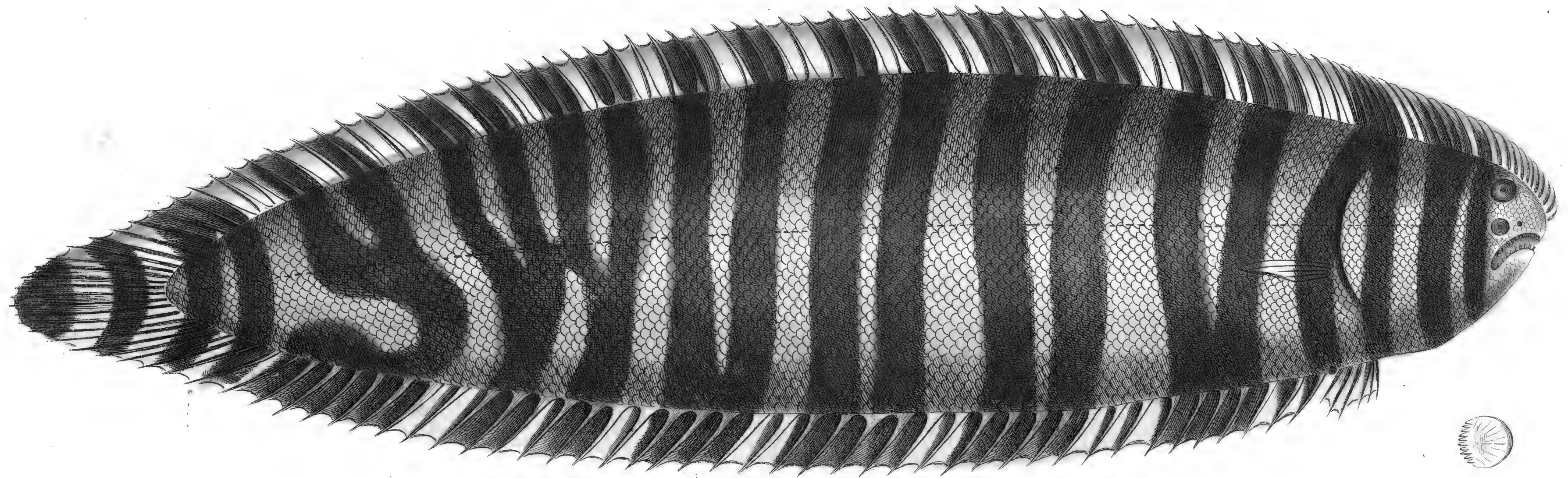
SCORPÆNA ANTENNATA
Der Fühlhornträger.
La Scorpène à antennes.



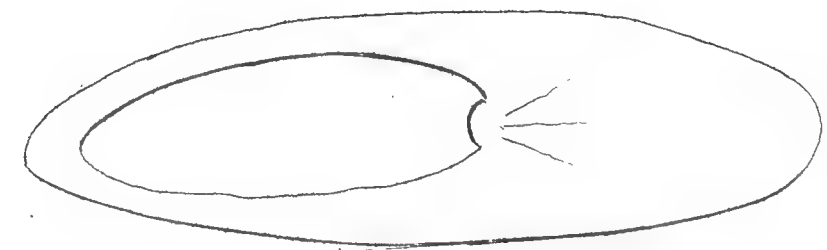
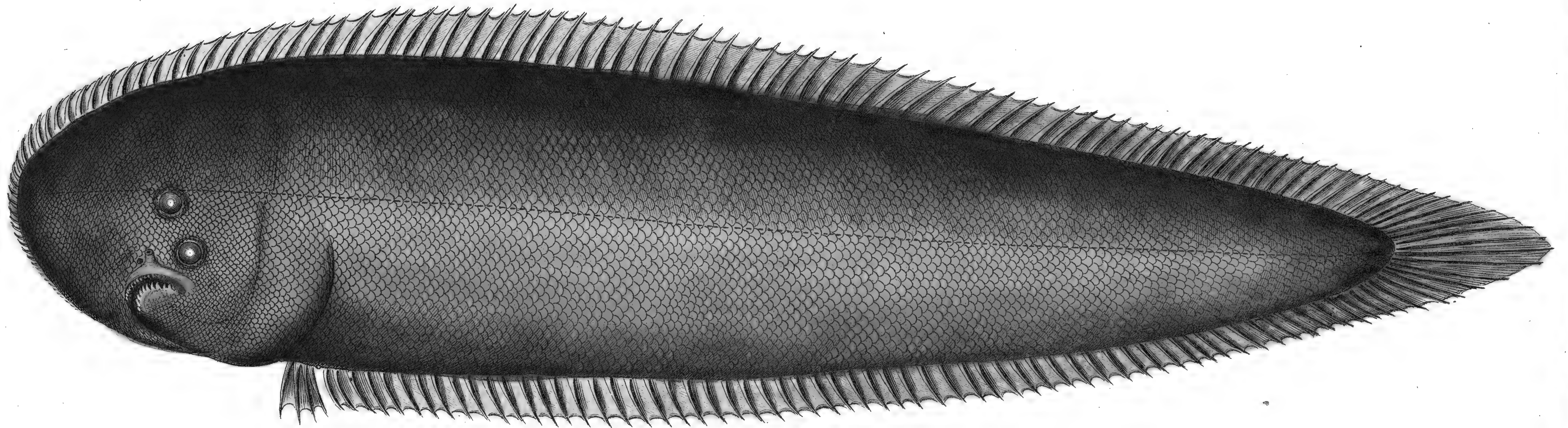
PLEURONECTES LIMANDOIDES.
Die rauhe Scholle.
La Plie rude.



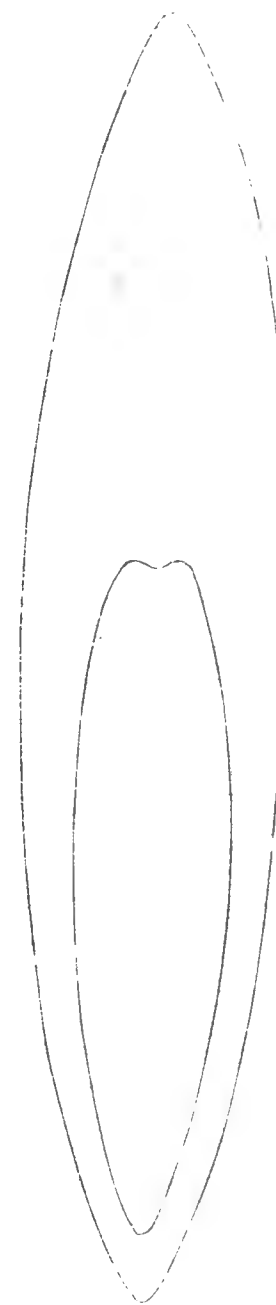
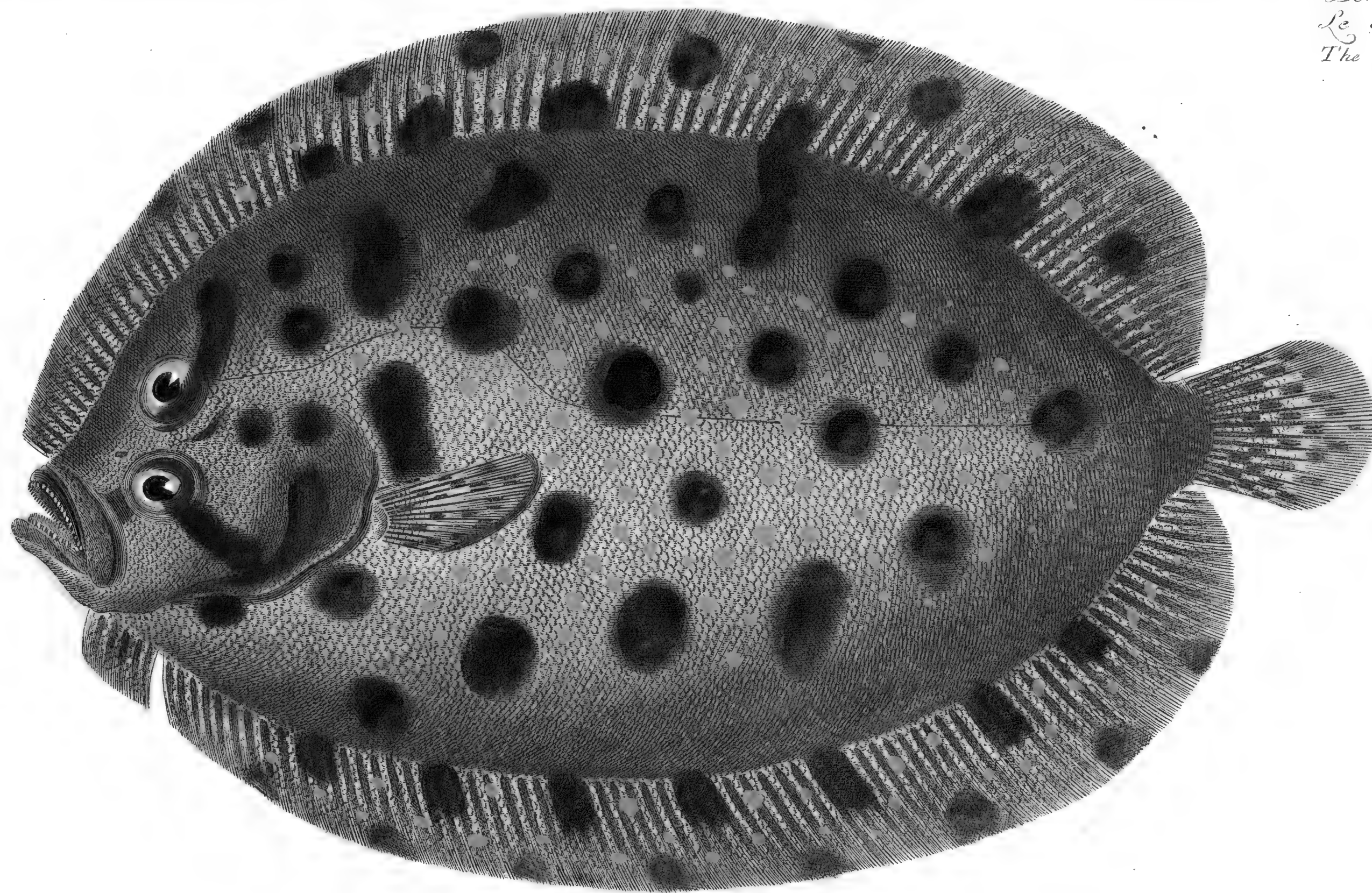
PLEURONECTES ZEBRA.
Die bandirte Junge.
Le Zèbre de mer.



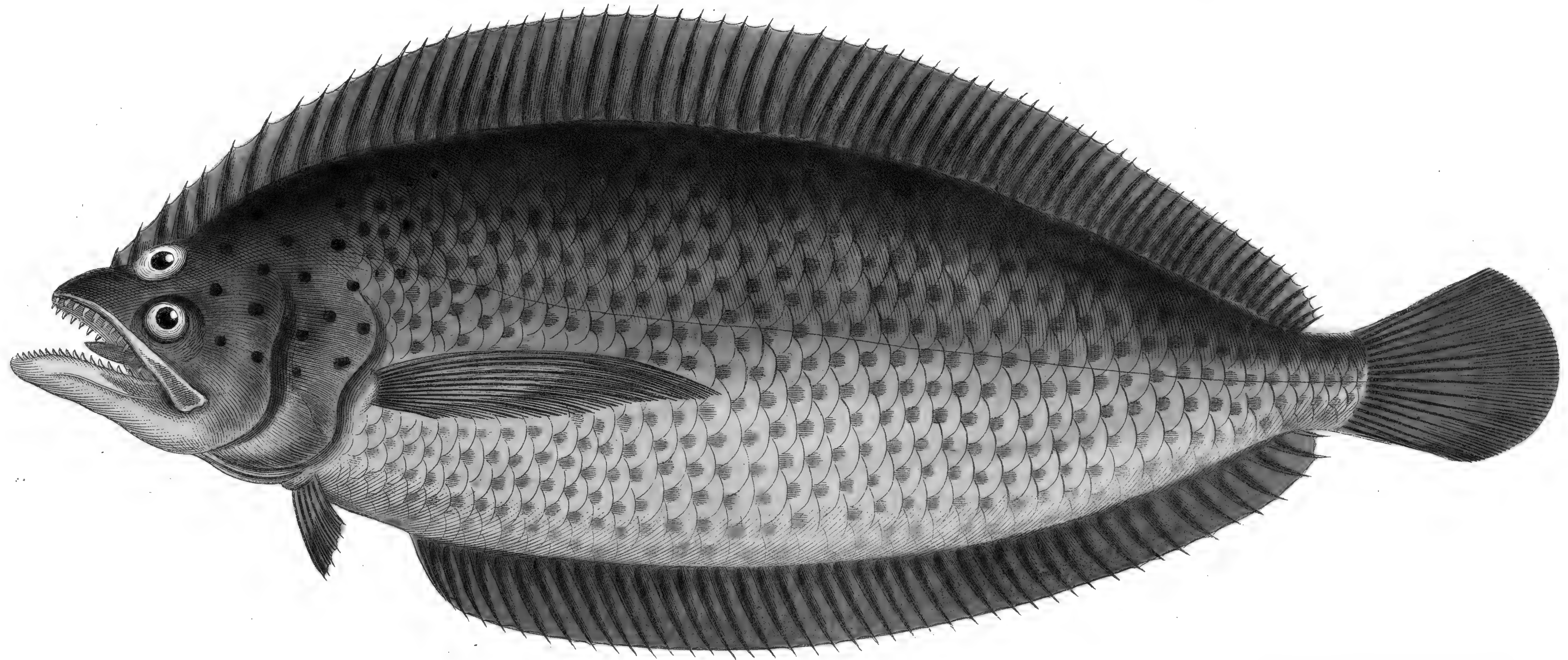
PLEURONECTES BILINEATUS.
Die Doppellinie.
La Sole à deux lignes.



PLEURONECTES PUNCTATUS.

*Der Rothbutt.**Le Targeur.**The Whiff.*

PLEURONECTES MACROLEPIDOTUS,
Die groschuppige Scholle.
La Sole à grandes écailles.



ZEUS CILIARIS
Langhaariger Spiegelfisch -
Le Gal à longs cheveux

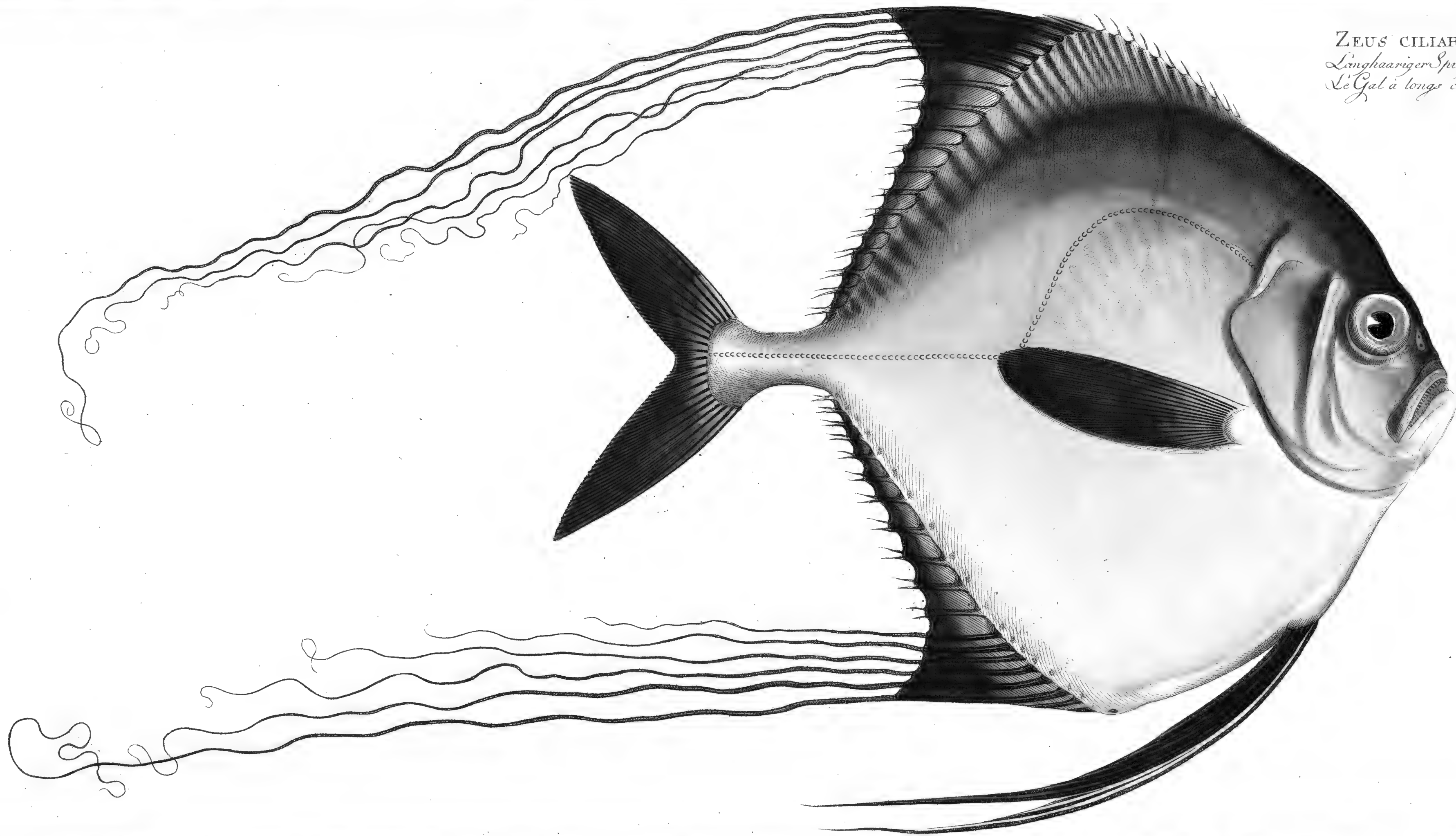


Fig. 1.
ZEUS GALLUS.
Der Meerhahn.
Le Coq de Mer.

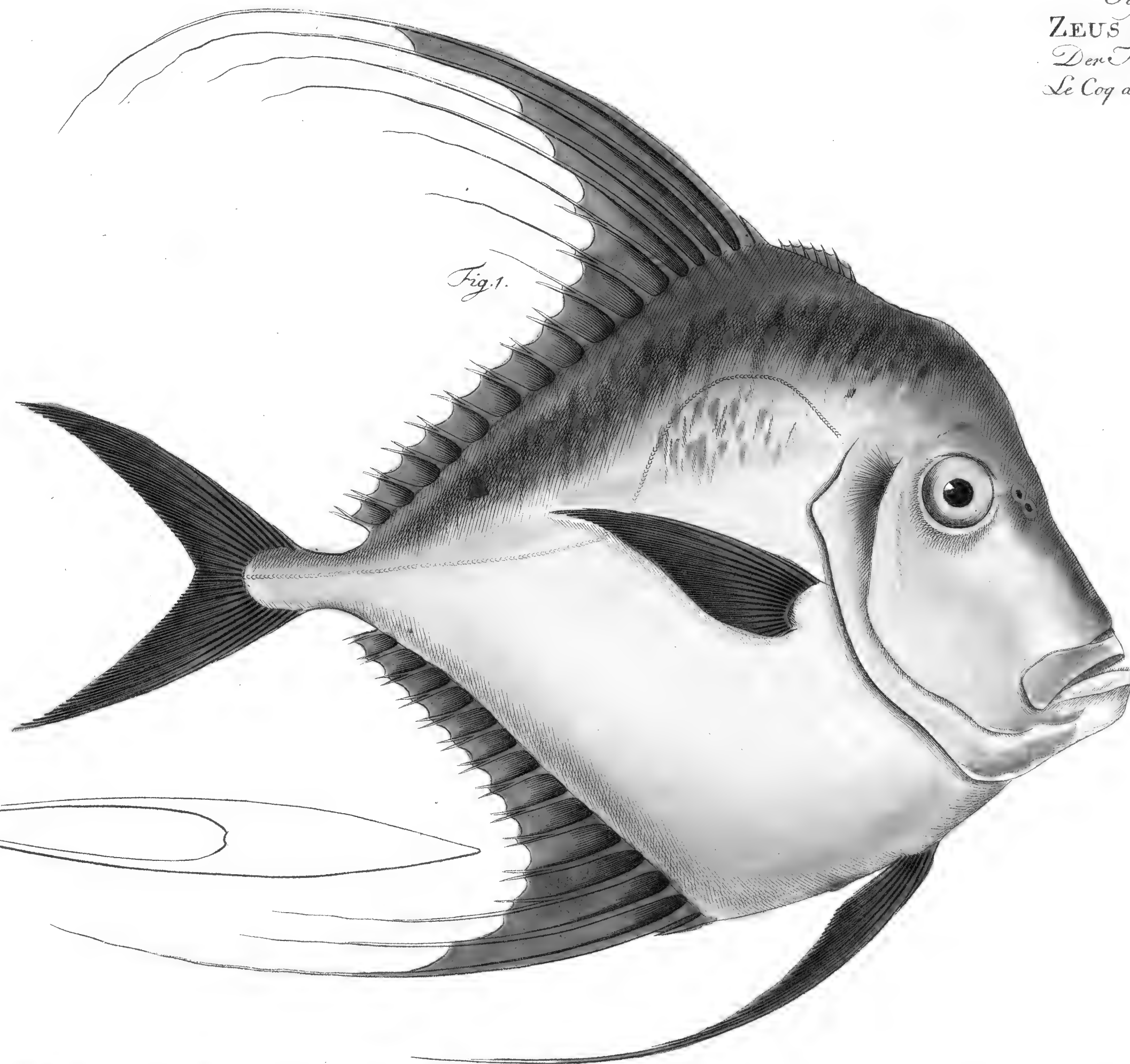


Fig. 1.

Fig. 2.
ZEUS INSIDIATOR.
Der listige Spiegelfisch.
Le Rufe.

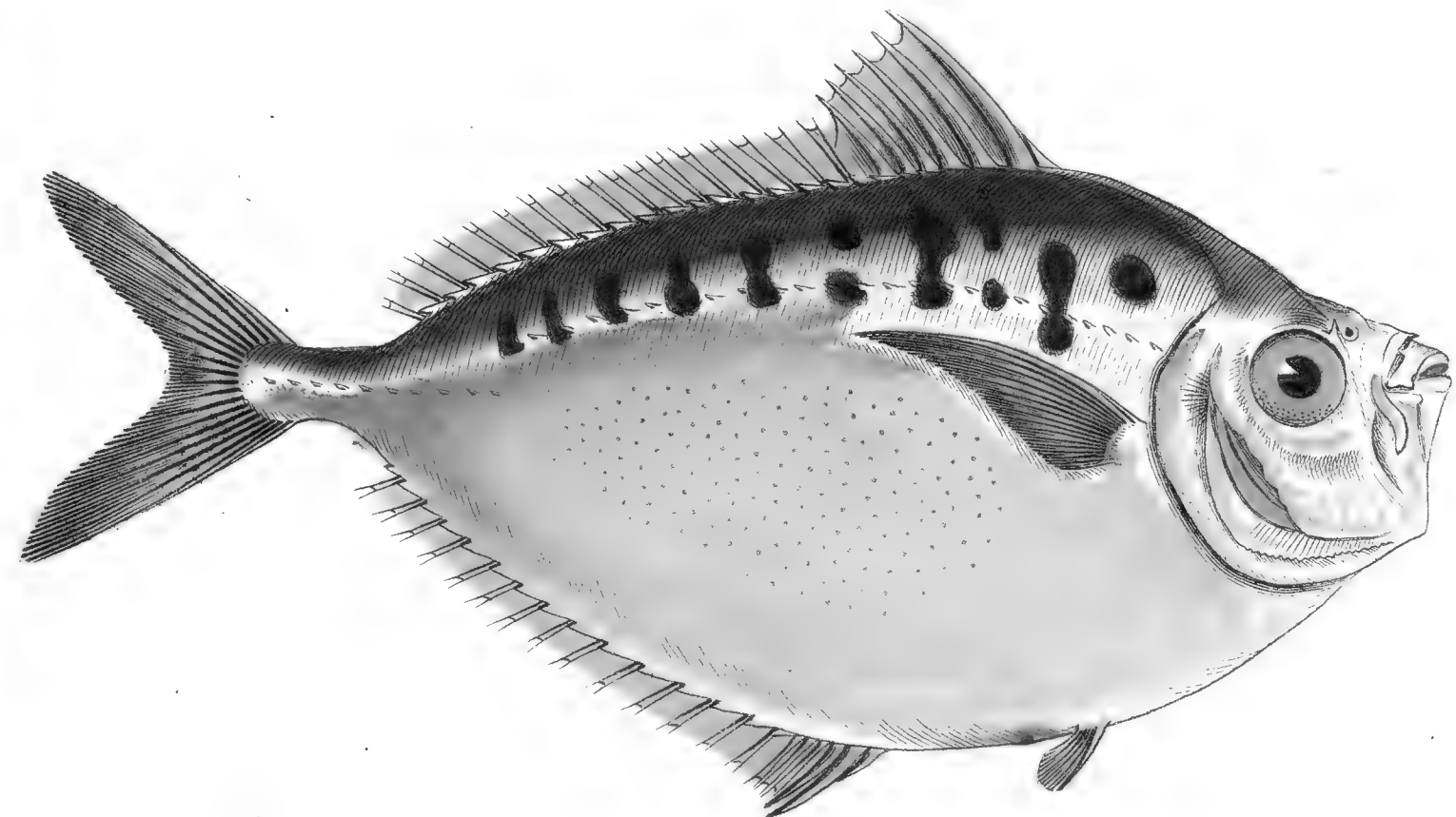


Fig. 2.



Fig. 3.

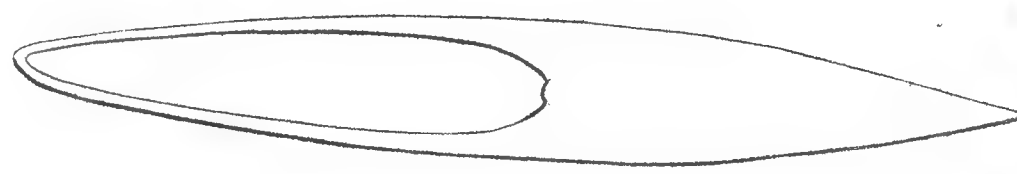
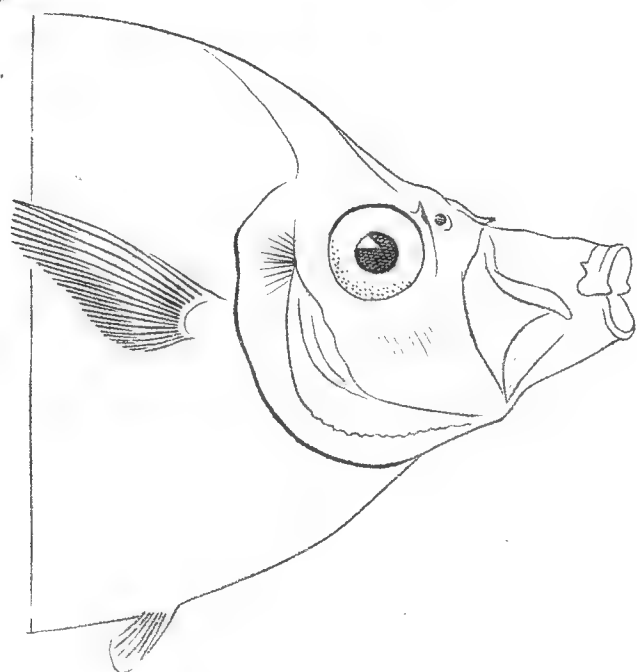


Fig. 2.
ZEUS VOMER.
Der Pflugschaar
Le Vomer
The Silver Fish

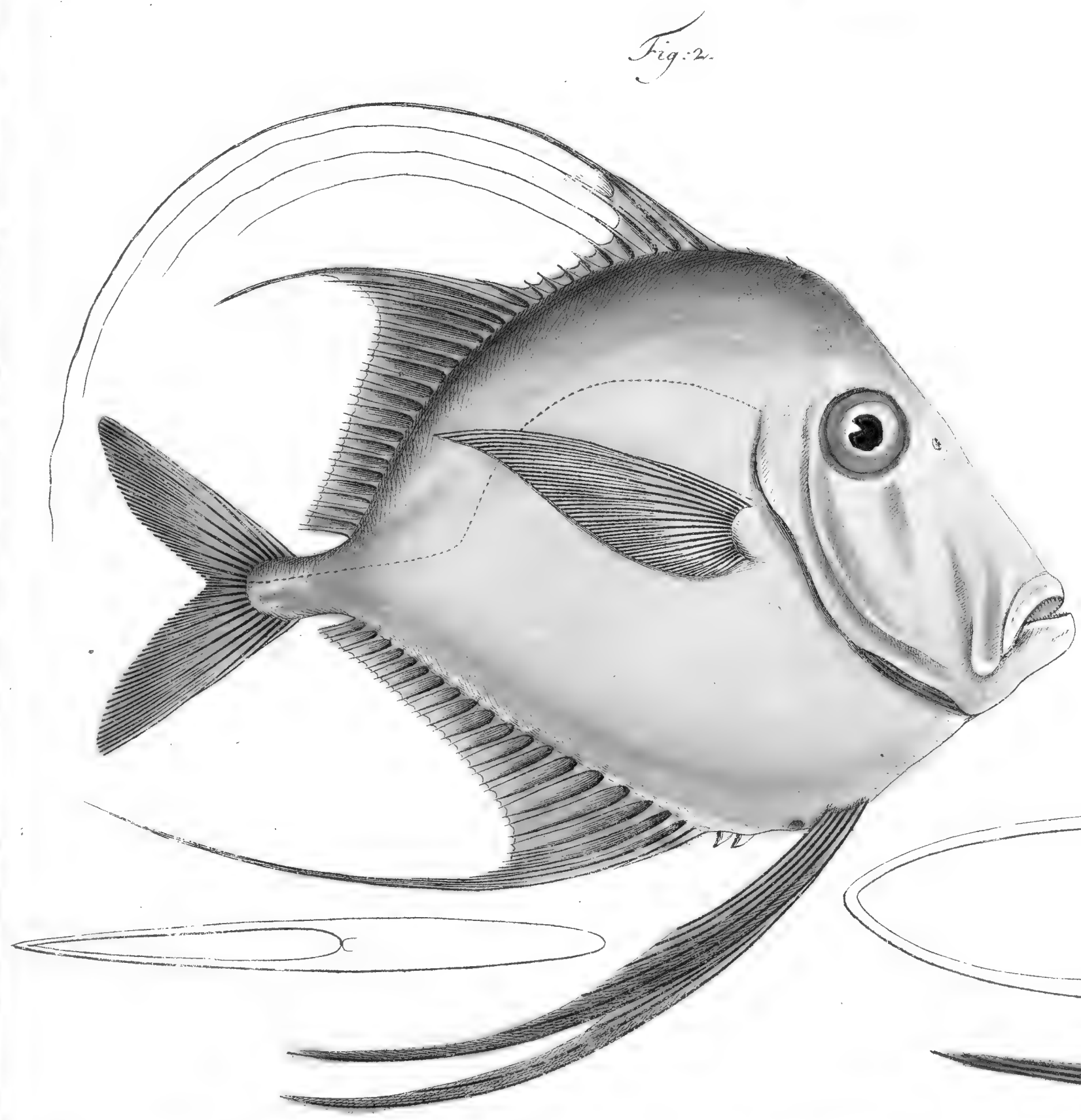
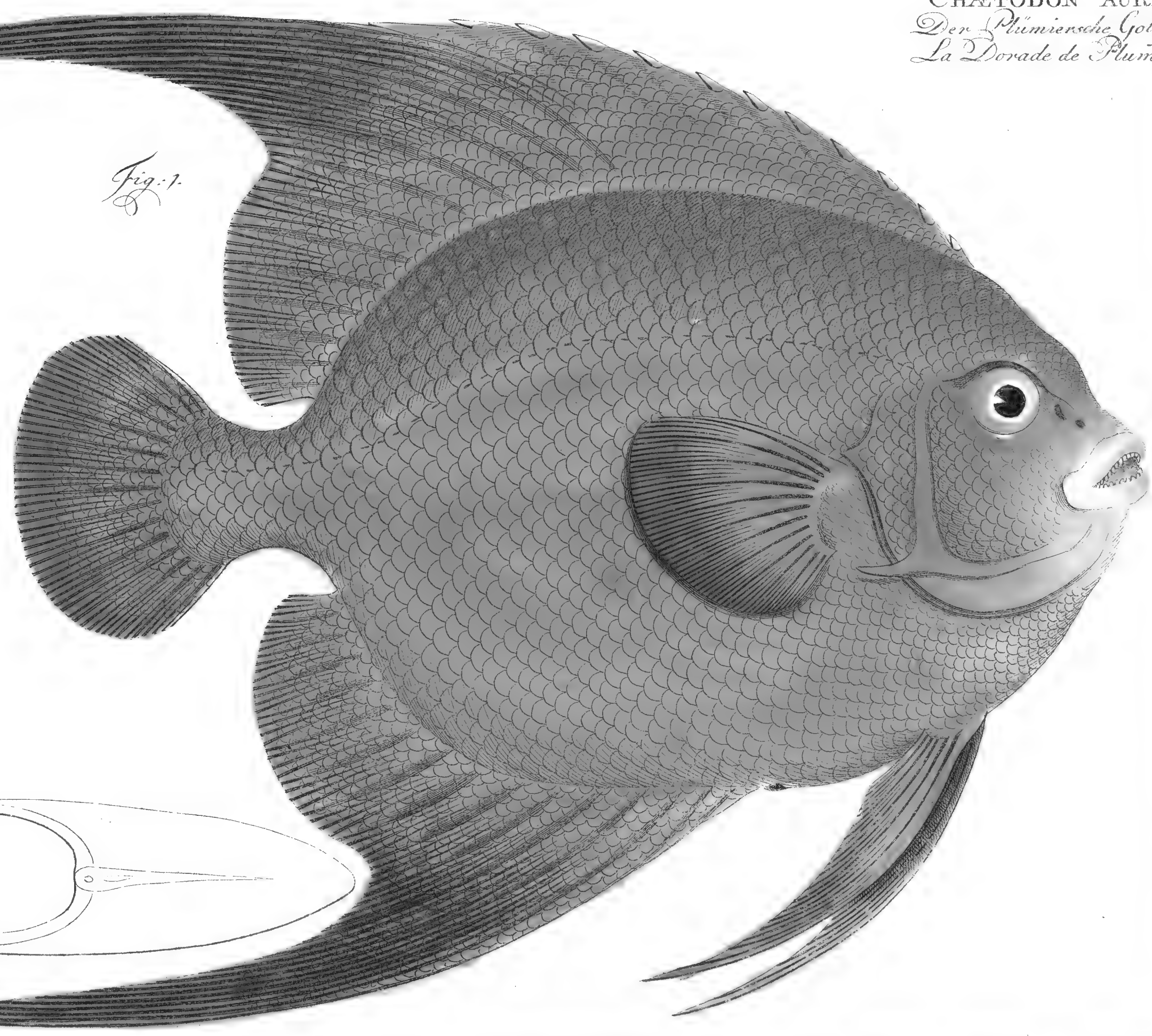
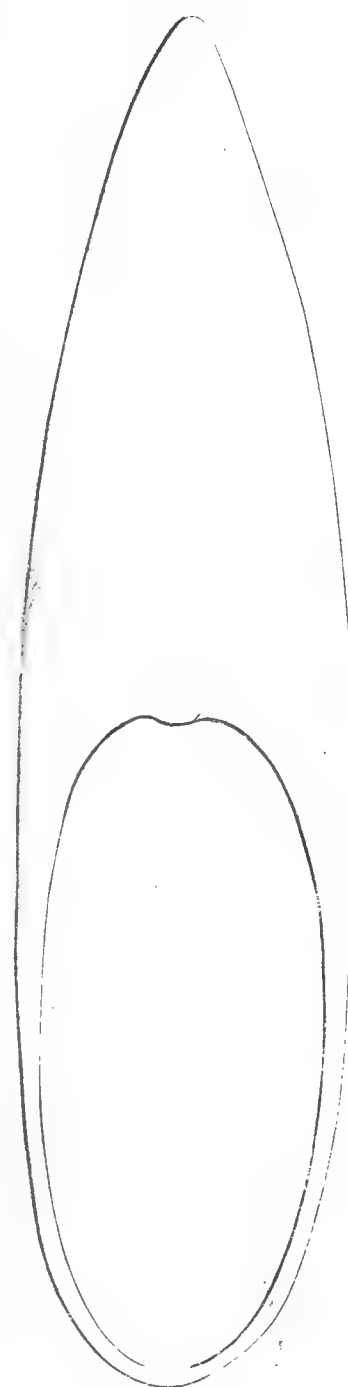
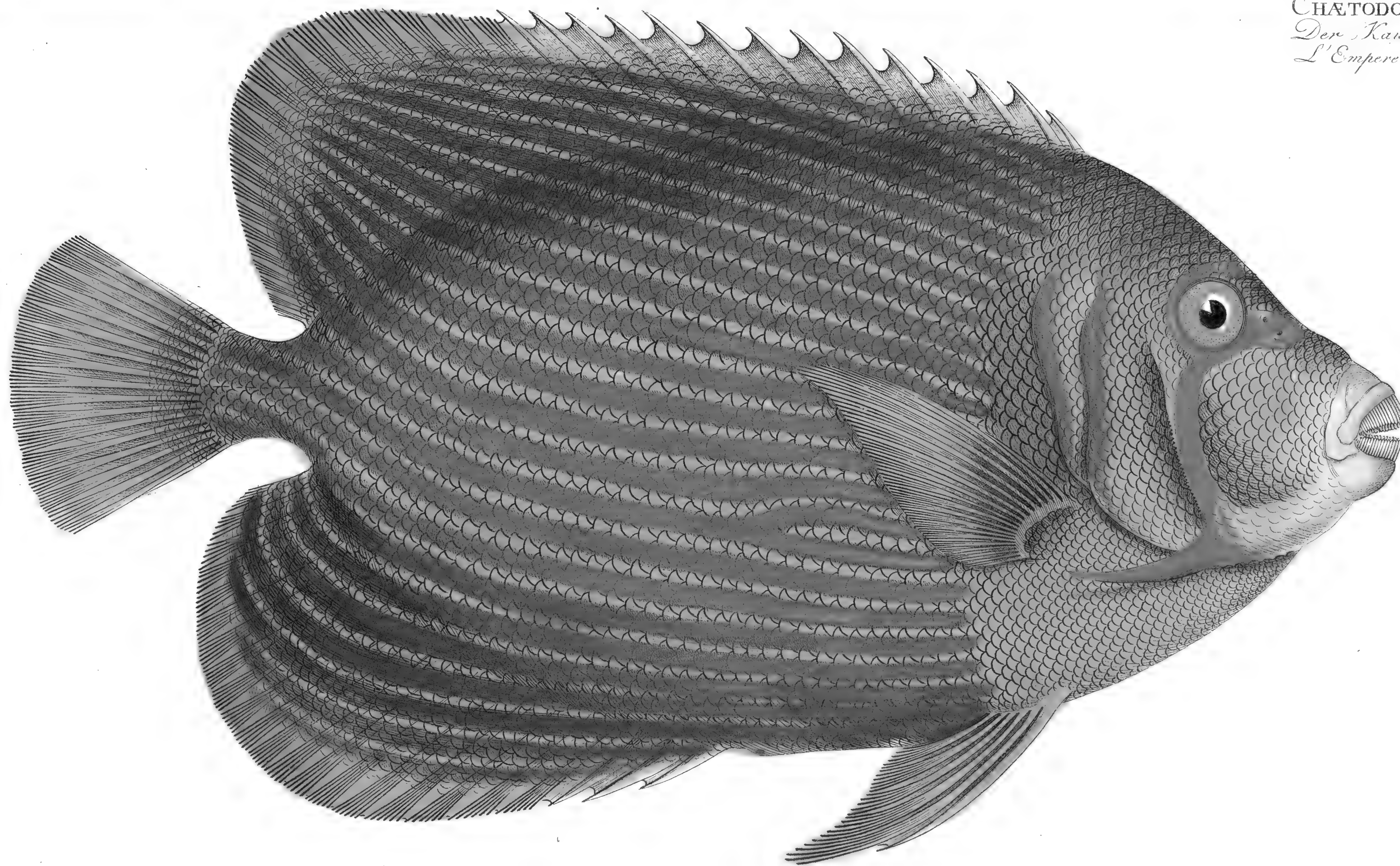


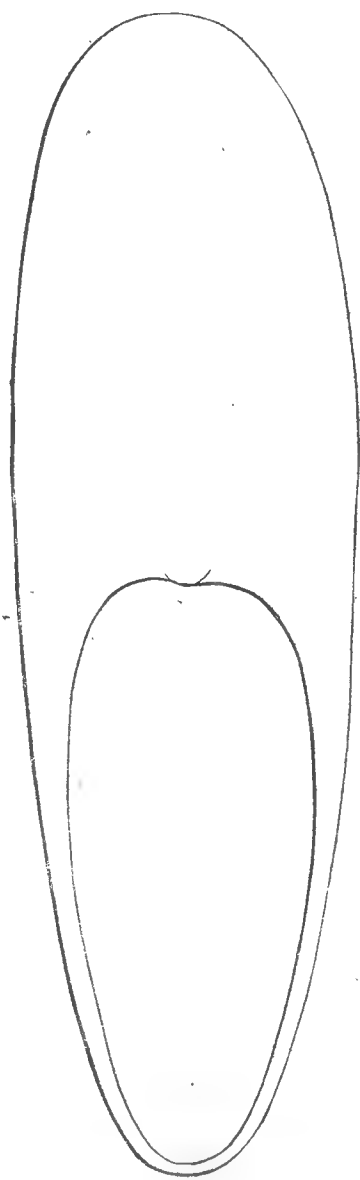
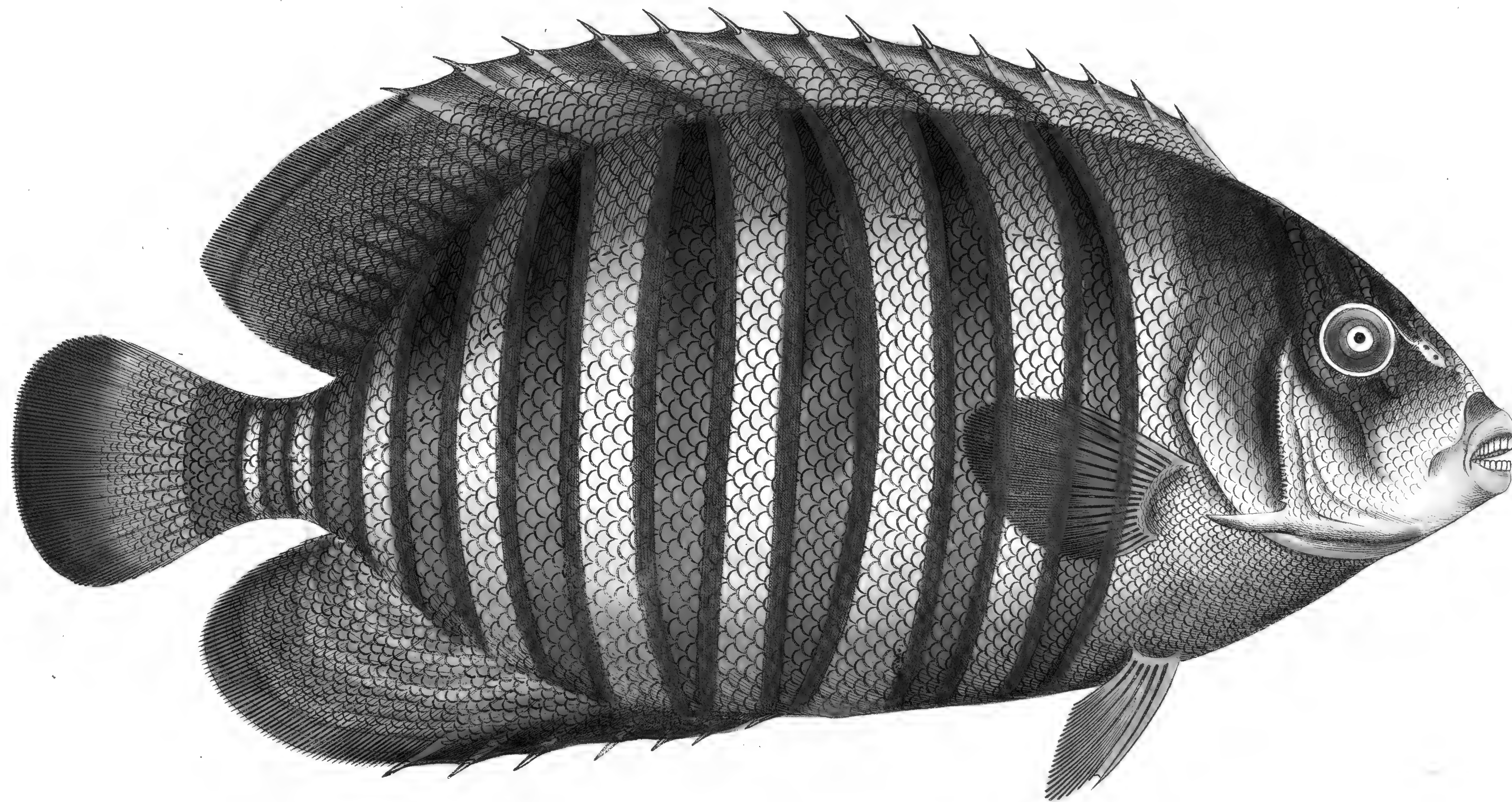
Fig. 1.
CHÆTODON AUREUS
Der Plümiensche Goldfisch
La Dorade de Plumier



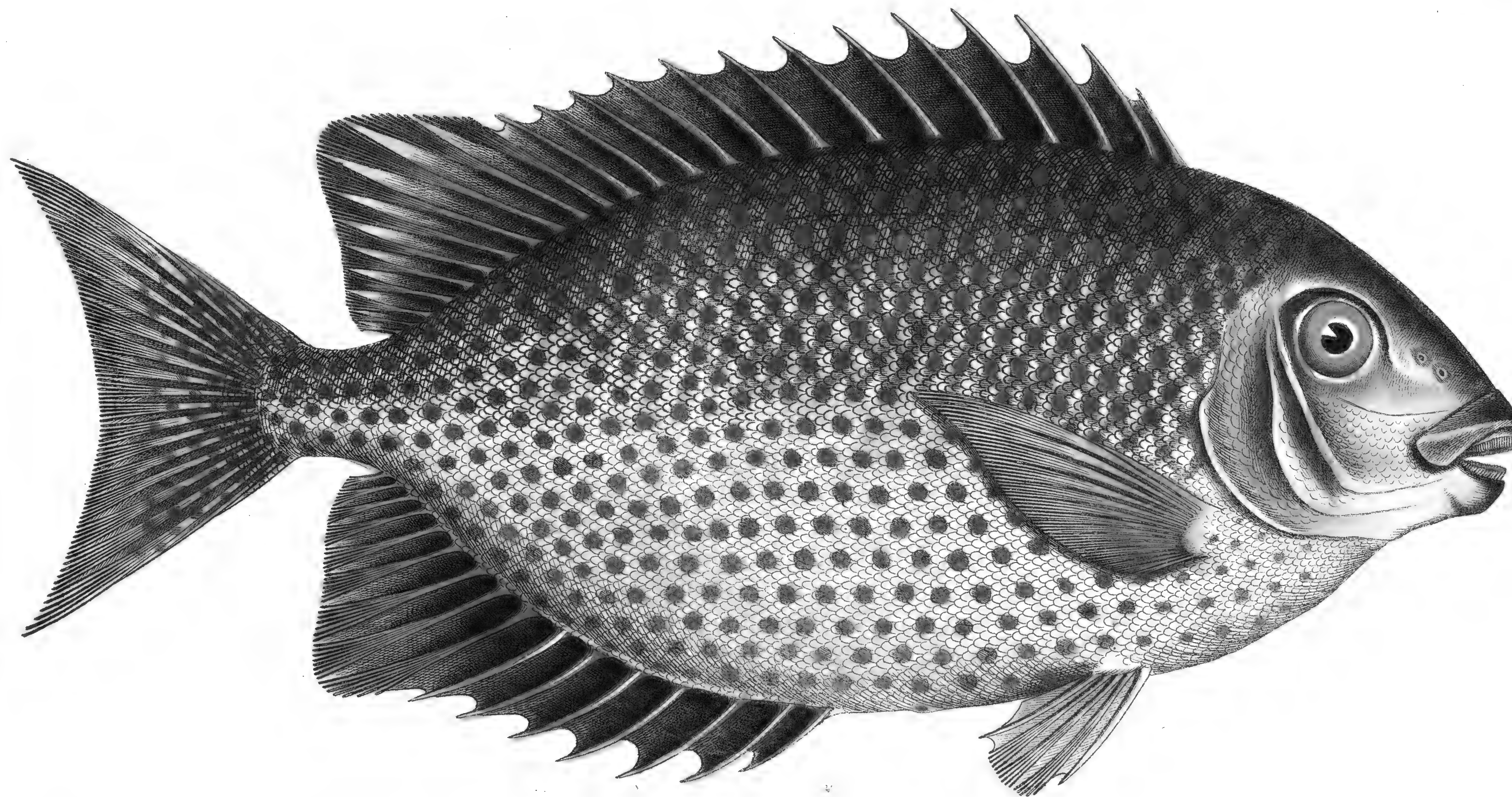
CHÆTODON IMPERATOR
Der Kaiserfisch.
L'Empereur du Japon.



CHATODON FASCIATUS.
*Der gestreifte Klippfisch,
La Bandoulière rayée.*



CHATODON GUTTATUS.
Der gefleckte Klippfisch.
La Bandoulière tachetée.



CHATODON PARU.
Der Schwarze Klippfisch.
La Bandoulière noire.
The variegated Angel-fish.

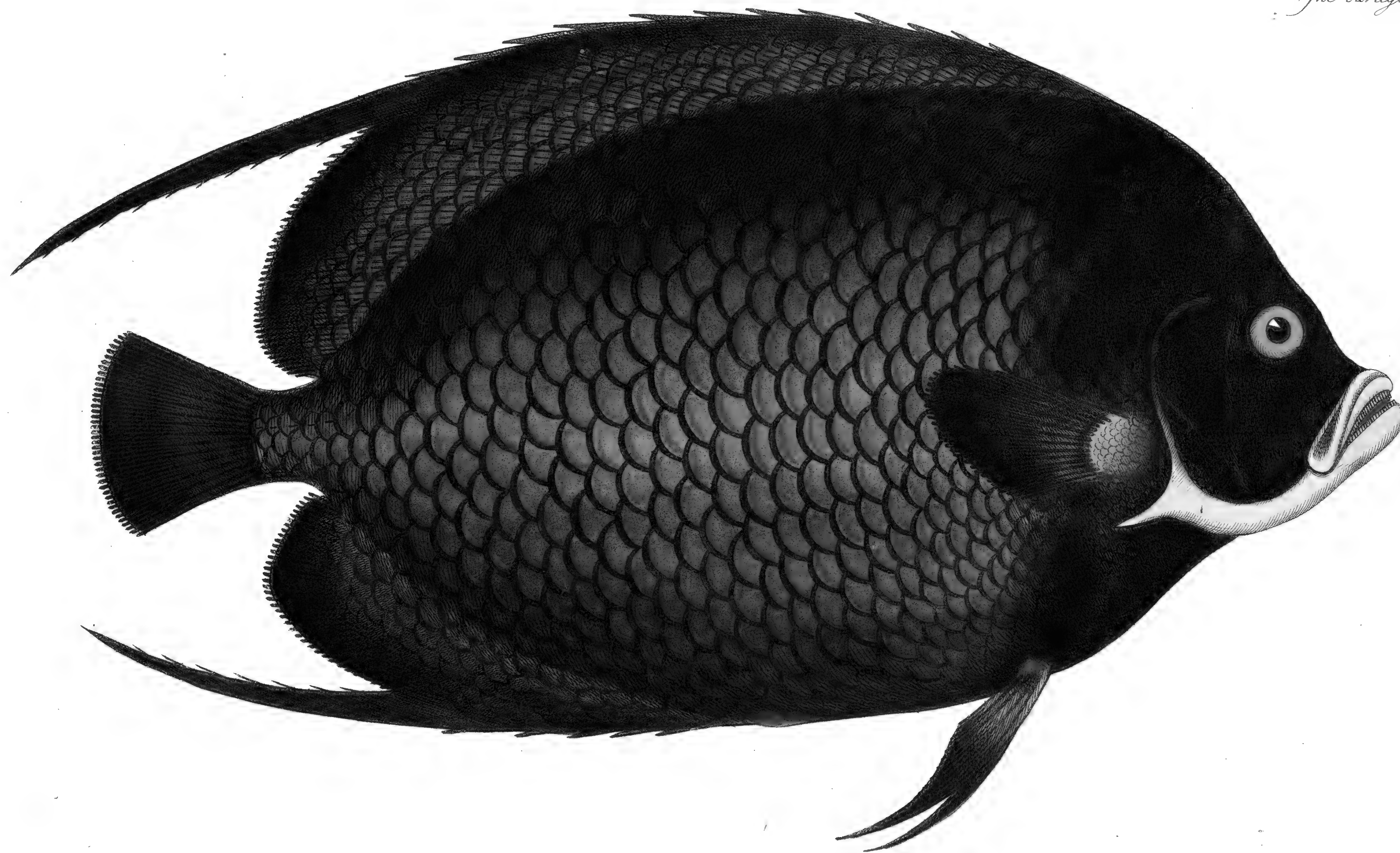
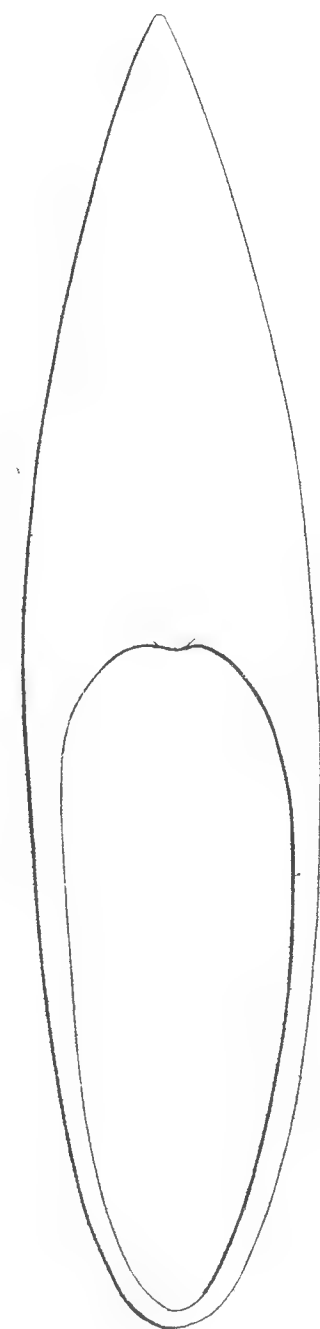


Fig. 2.

CHÆTODON ARUANUS.

*Der Schwartzkopf.
La Bandoulière à trois bandes.*

Fig. 2.

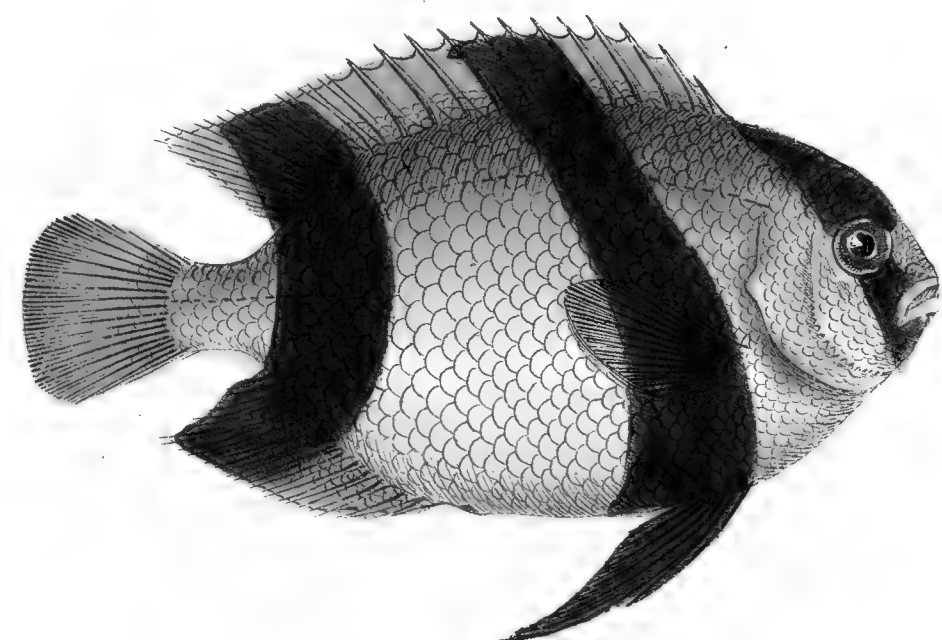


Fig. 1.

CHÆTODON PAVO.

*Der indische Pfau.
Le Paon de l'Inde.*

Fig. 1.

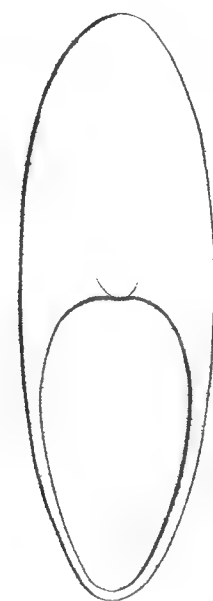
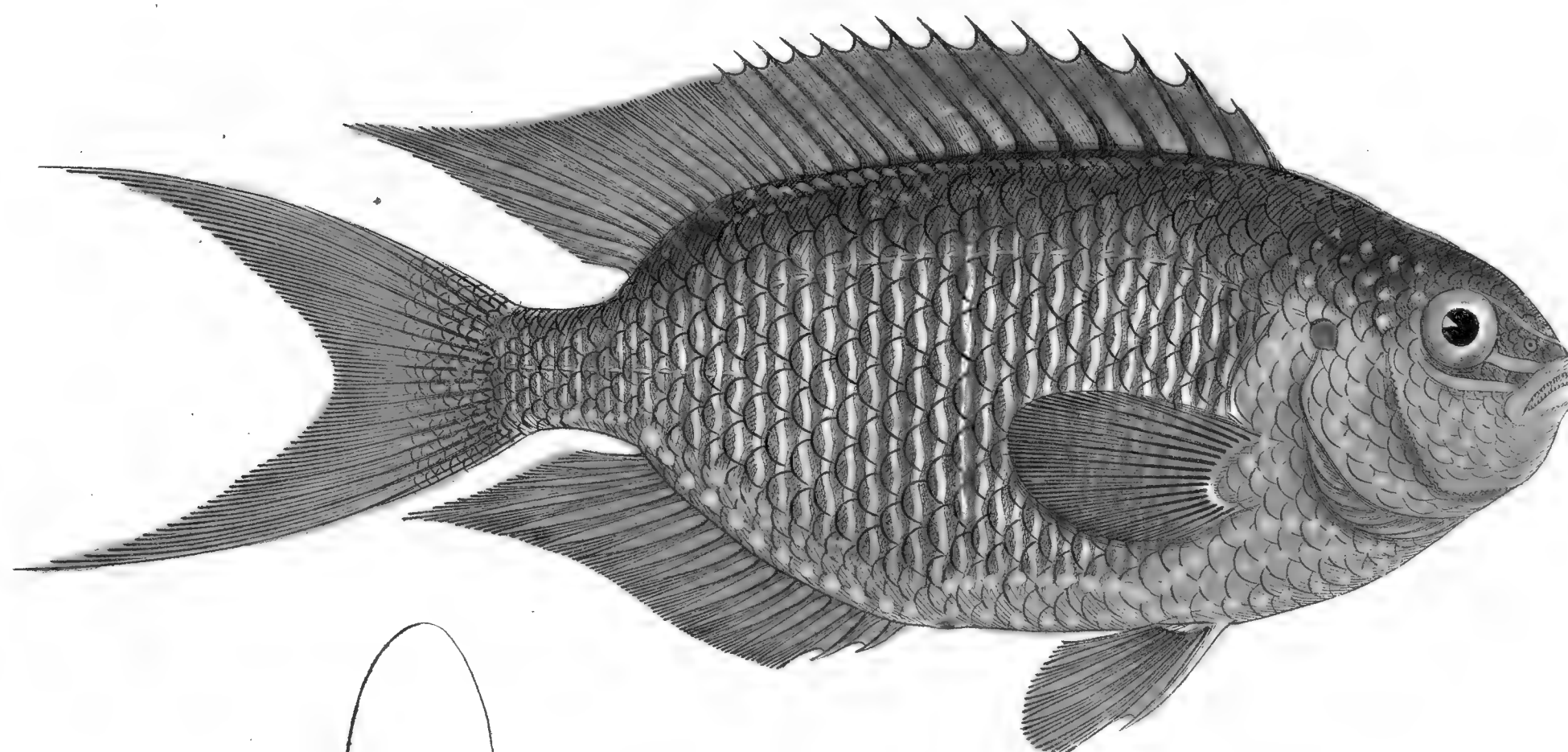


Fig. 2.
CHÆTODON VESPERTILIO.
Der Breitflosser.
La Bandoulière à nageoires larges.

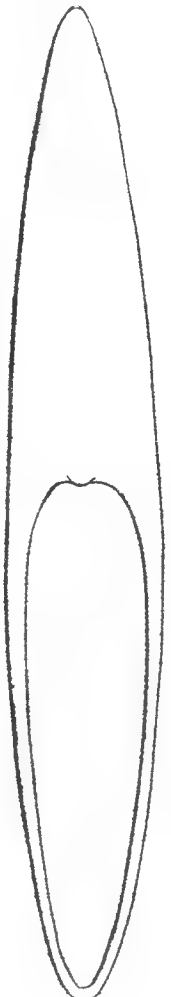
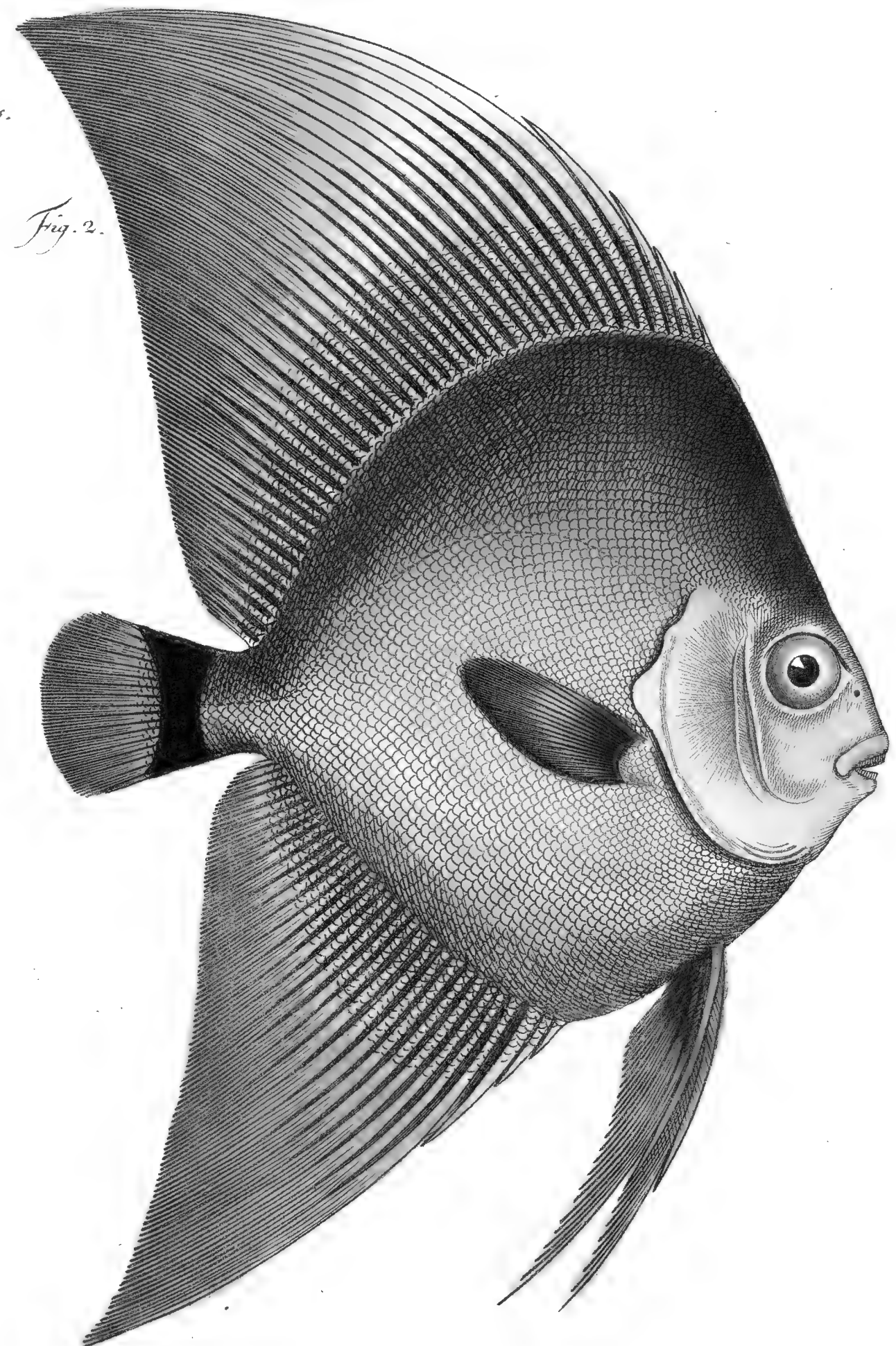


Fig. 1.
CHÆTODON TEIRA.
Der Schwarzflosser.
La Bandoulière à nageoires noires.

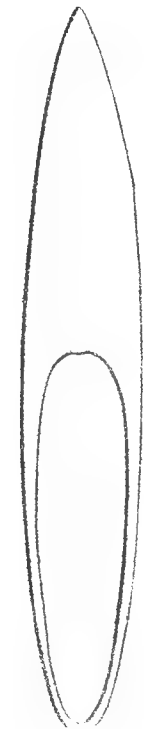
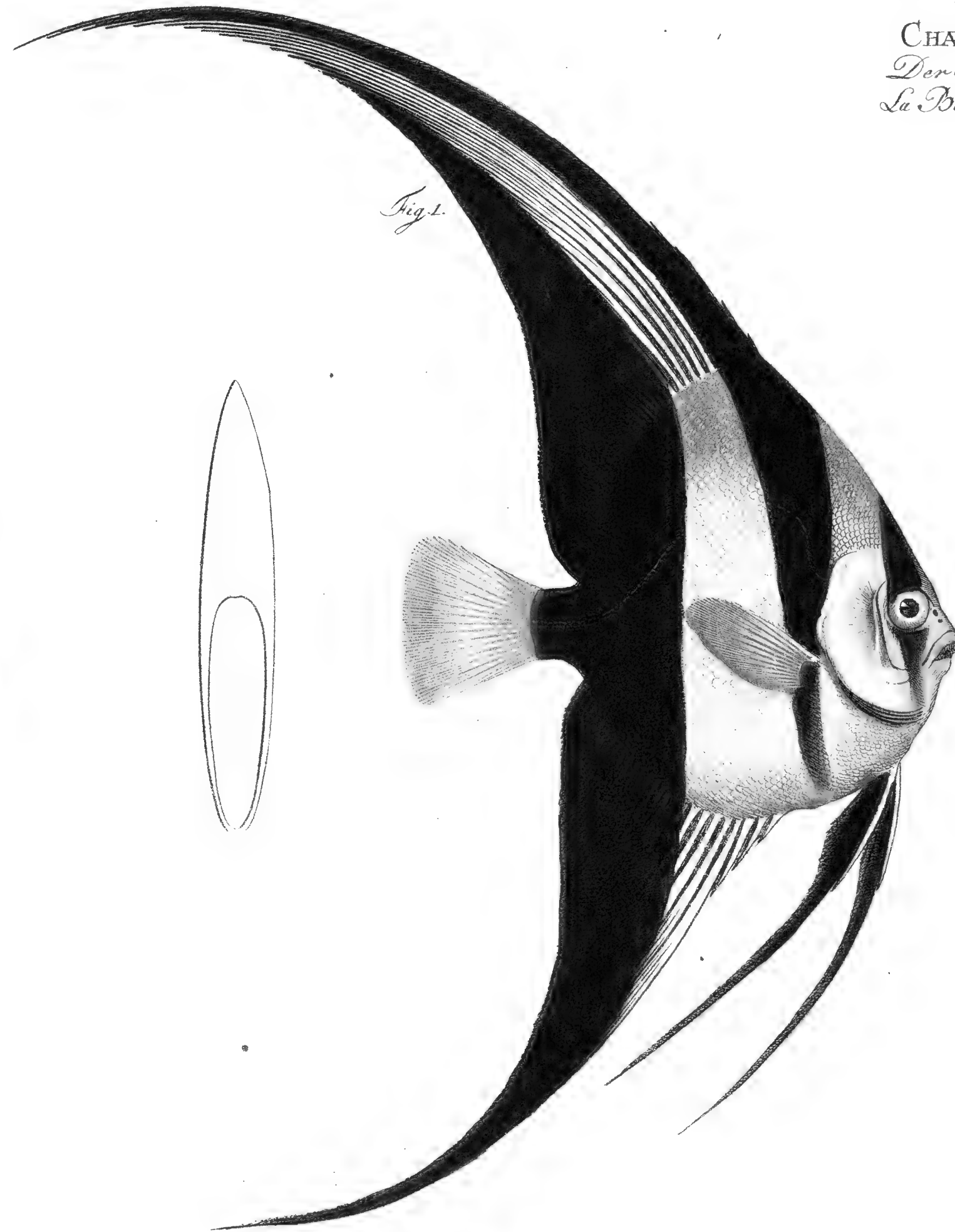


Fig: 2.
CHÆTODON CORNUTUS.
Der Seereiherr
Le Hérion de mer

Fig: 2.

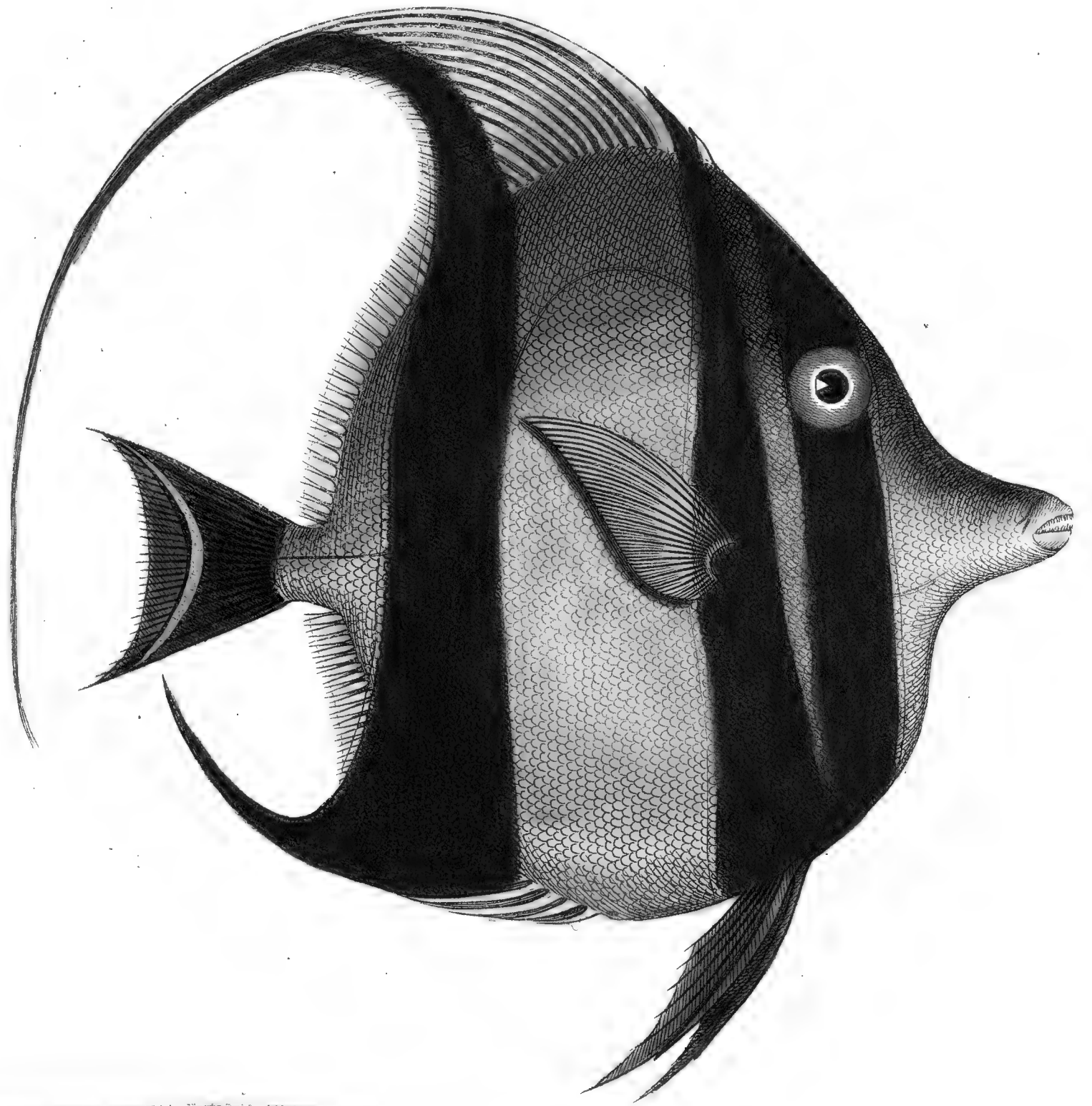


Fig: 1.

Fig: 1.
CHÆTODON MACROLEPIDOTUS
Der grossschuppige Klippfisch.
La Bancoulière à grandes écailles.

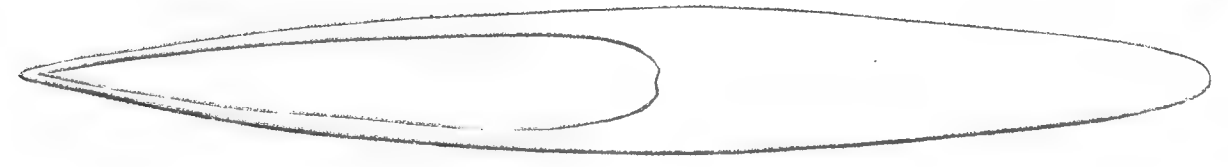
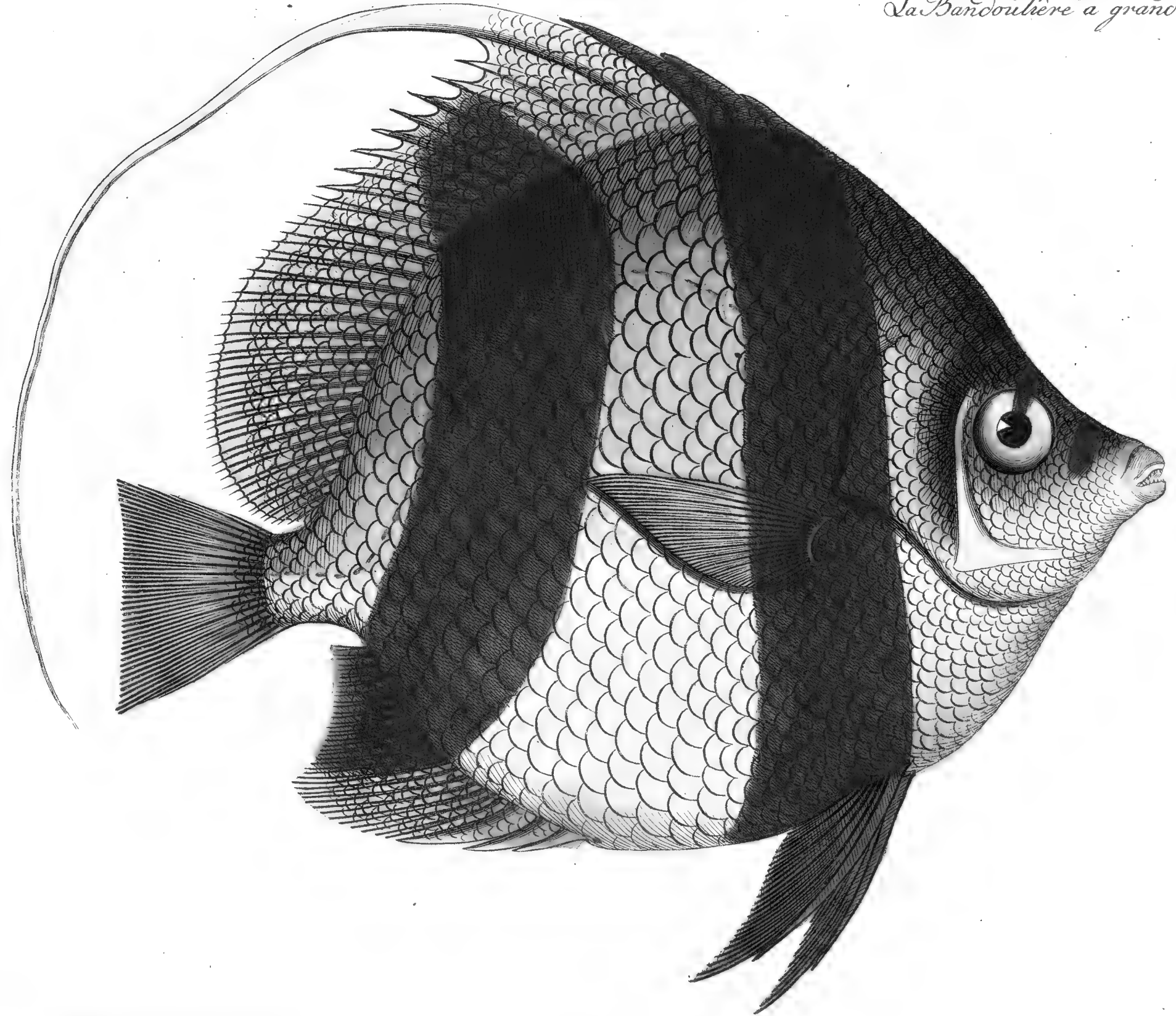


Fig: 2.
CHÆTODON ARCUATUS
Der Bogenfisch.
La Bandoulière à arc.
The Arc-Fish

Fig: 1.
CHÆTODON UNIMACULATUS.
Der einfleckige Klippfisch.
La Bandoulière à tache.

Fig: 2.

Fig: 1.

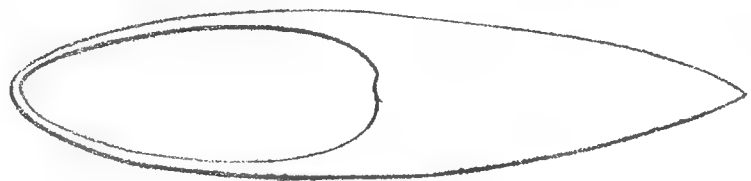
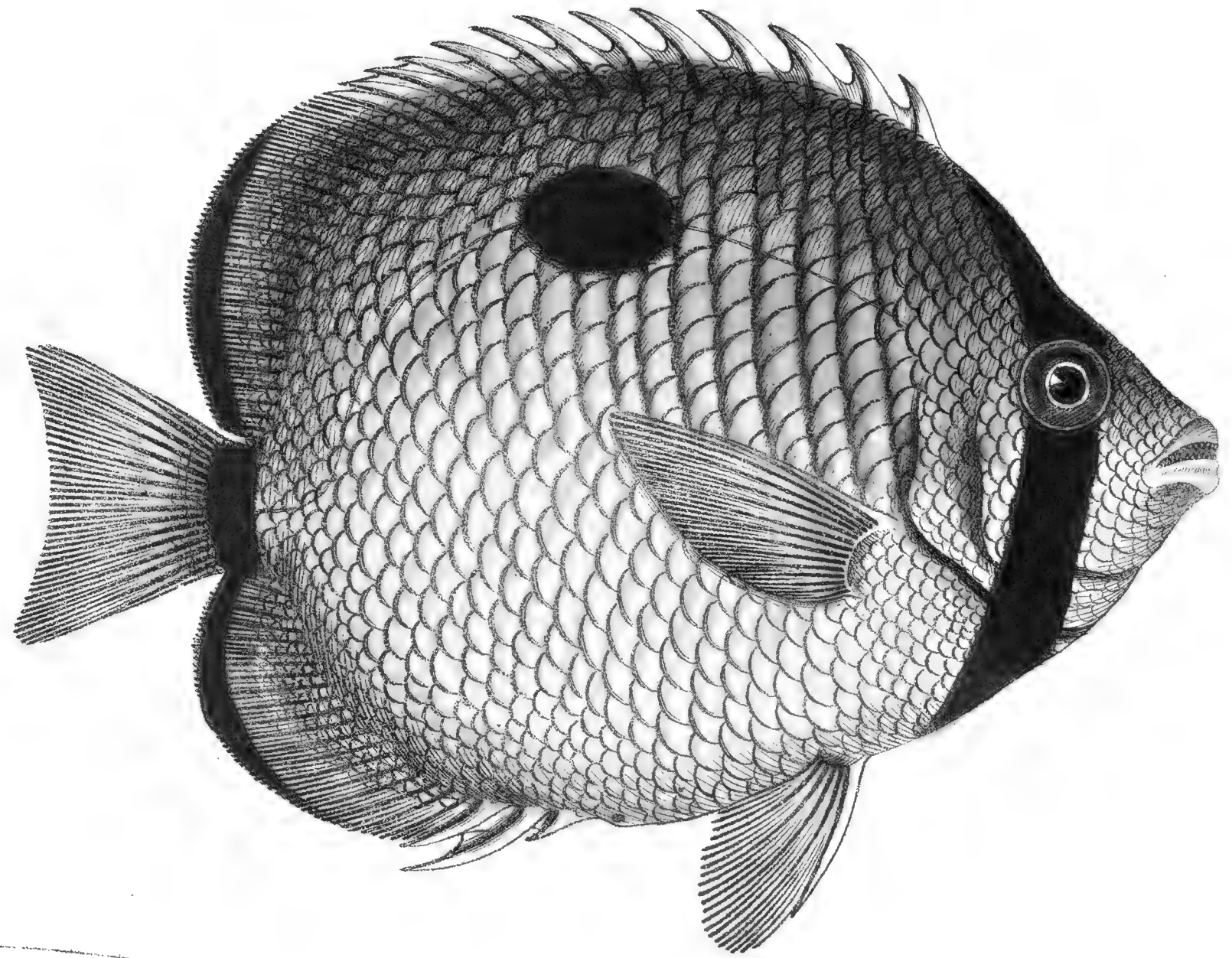
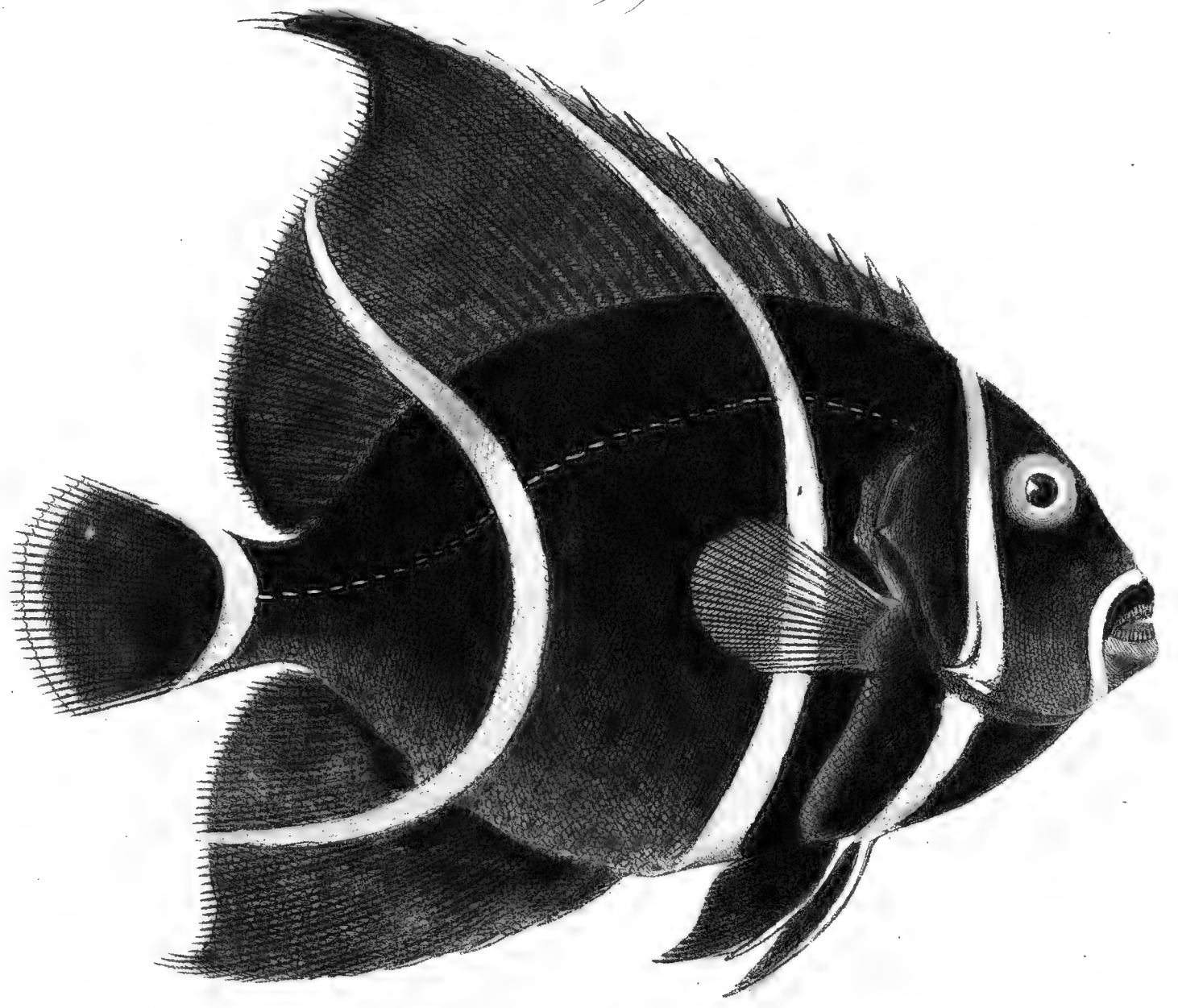


Fig. 2.
 CHÆTODON ORBIS.
 Die Scheibe.
 L'Orbe.

Fig. 2.

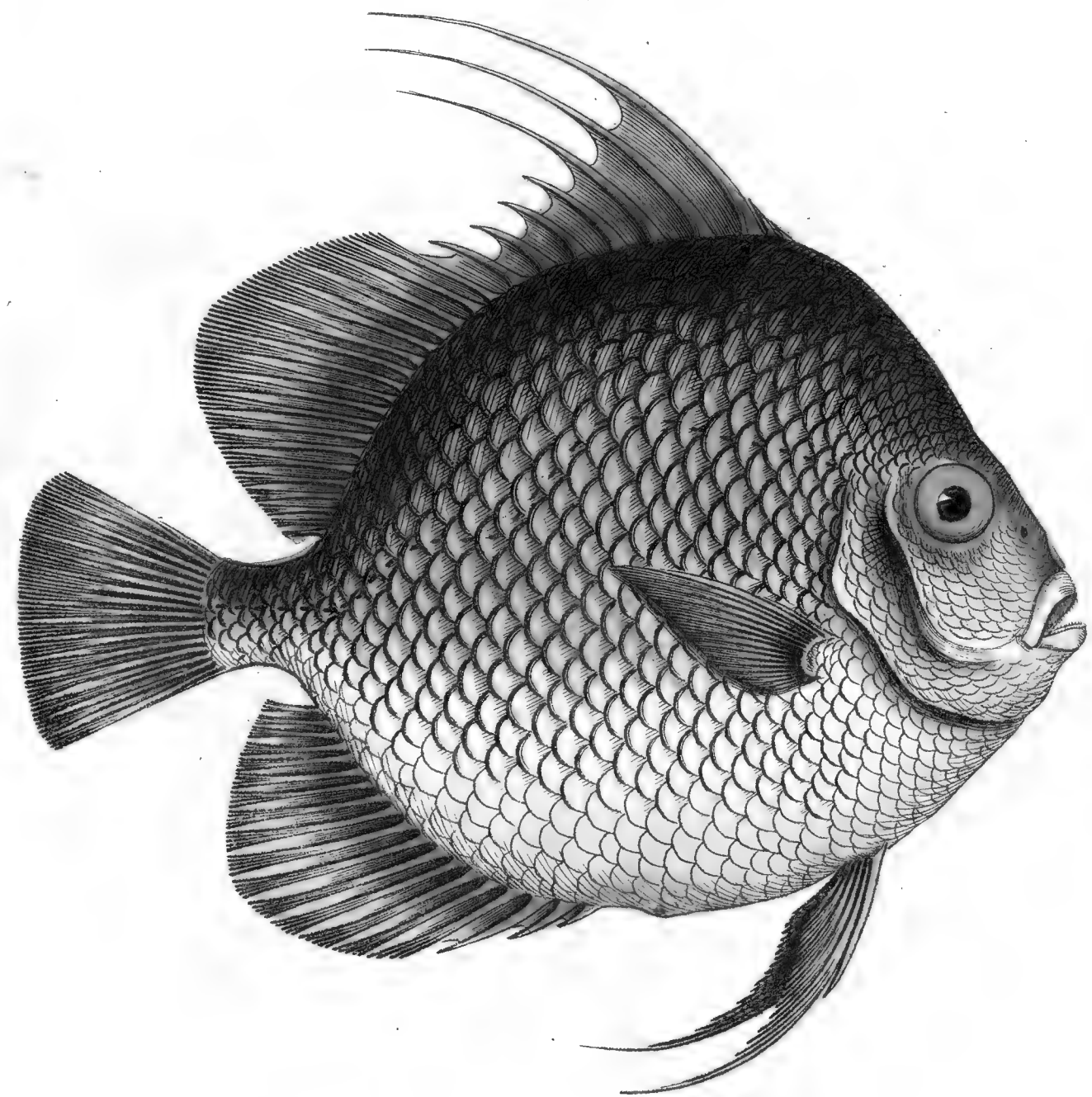
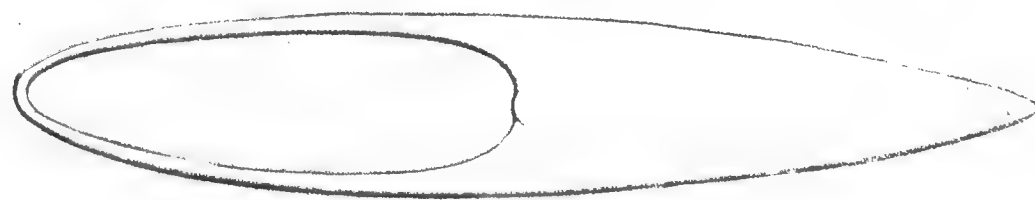
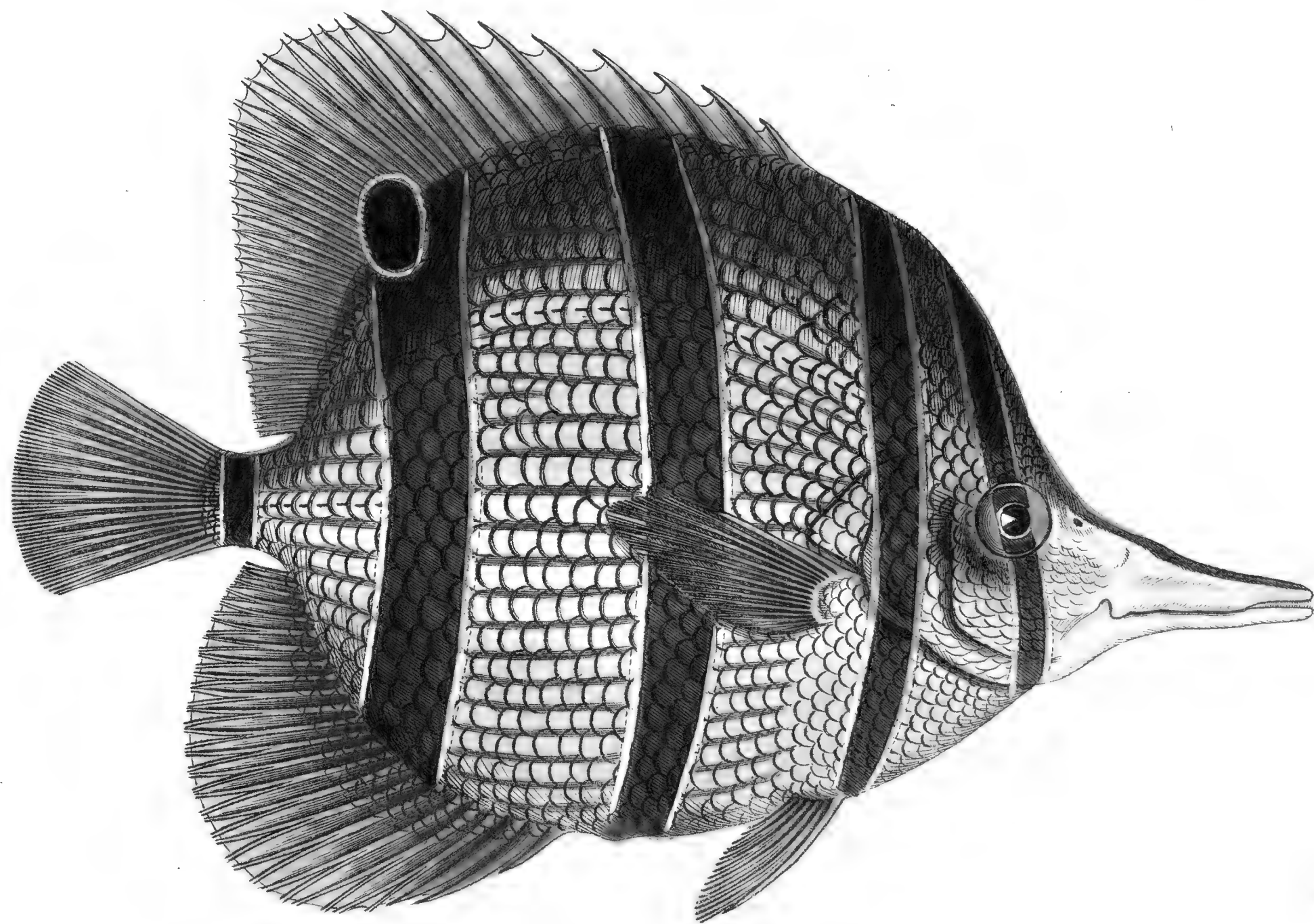


Fig. 1.
 CHÆTODON ROSTRATUS.
 Der Schnabelfisch.
 La Bandoûlière à bec.

Fig. 1.



CHATODON NIGRICANS.
Der Persianer.
Le Persien.

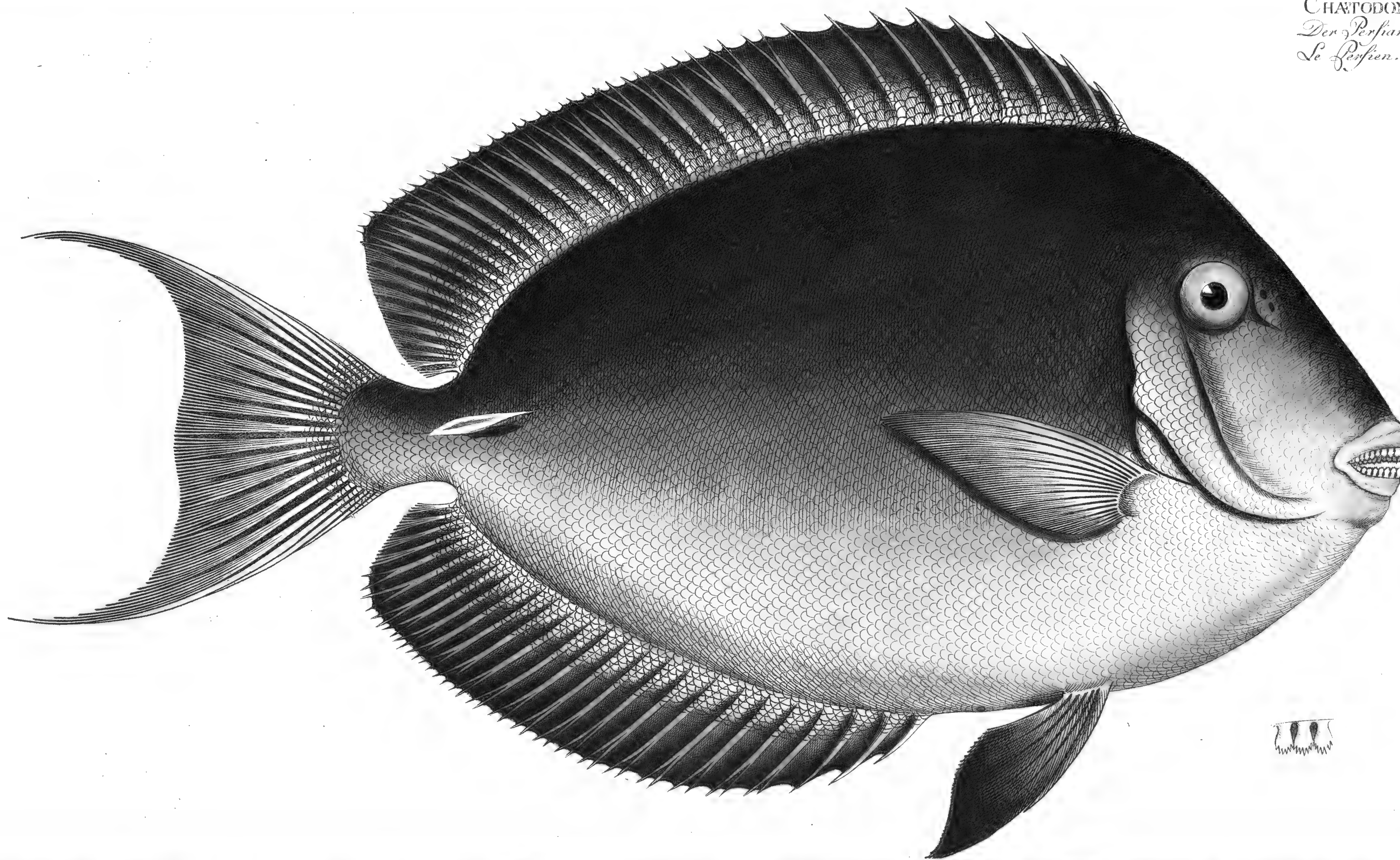


Fig. 2.
CHAETODON VAGABUNDUS
Der Schwärmer
Le Vagabond

Fig. 2.

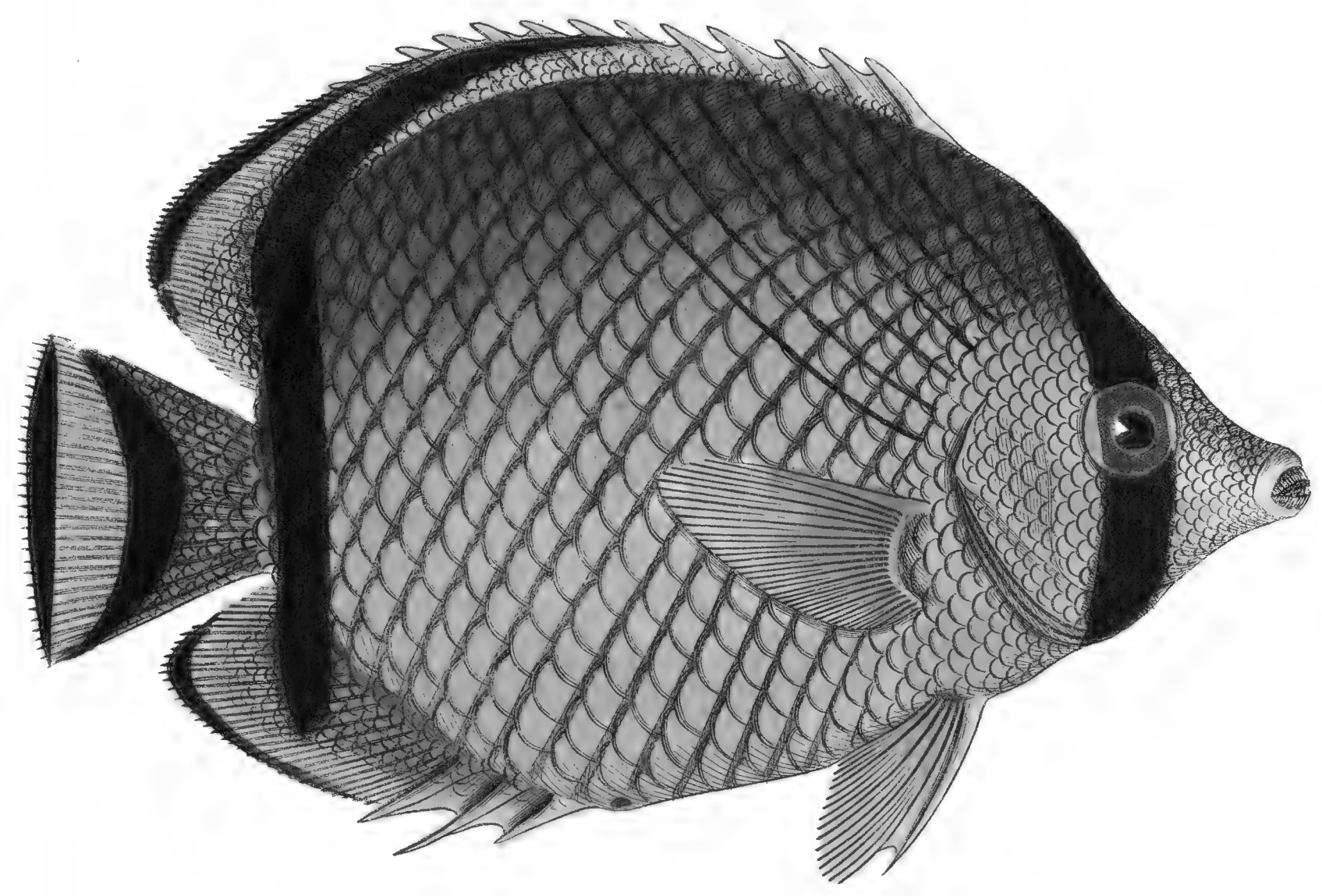


Fig. 1.

Fig. 1.
CHAETODON ARGUS
Der indische Argus
L'Argus de l'Inde

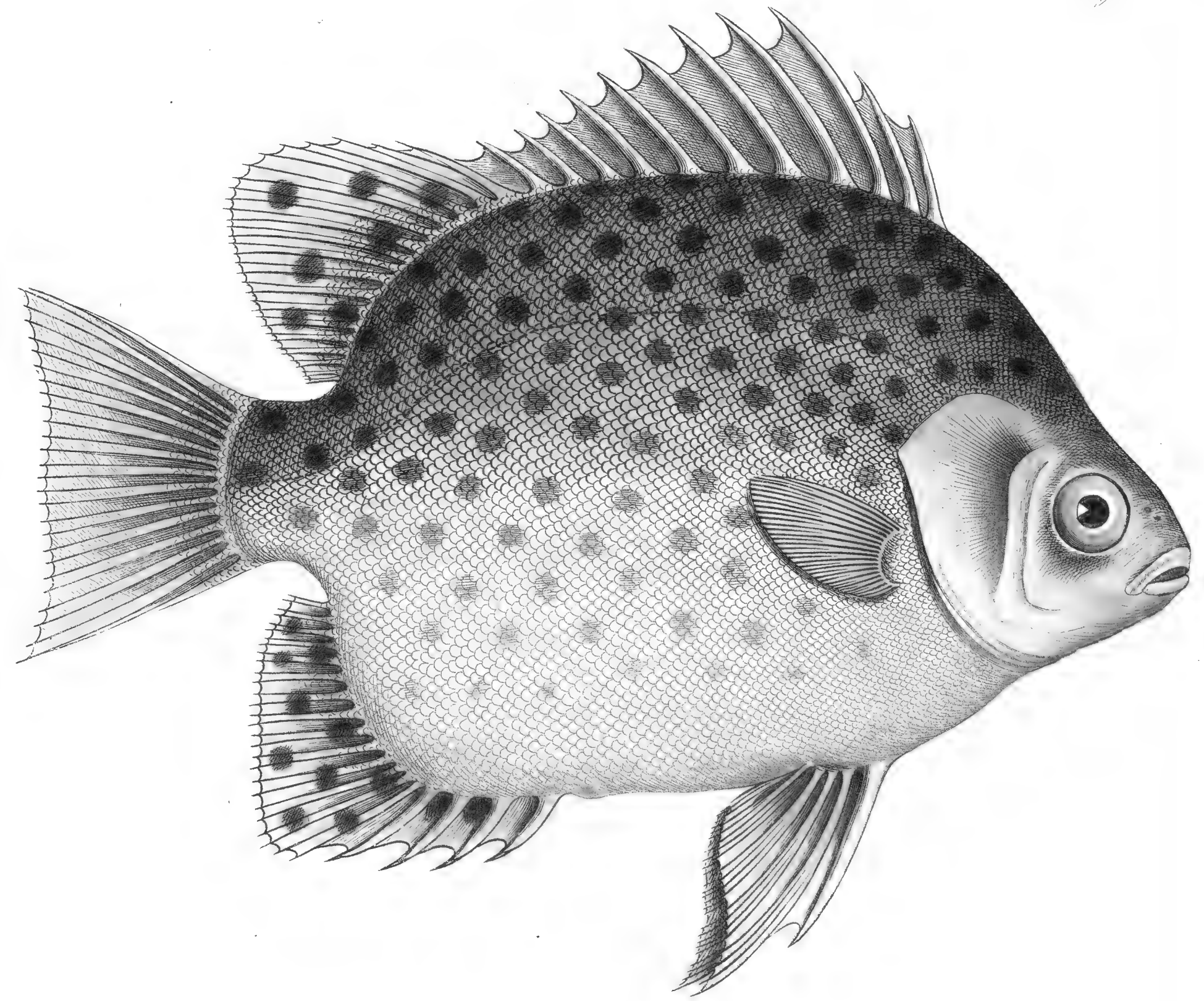


Fig. 2.
CHÆTODON CAPISTRATUS.
Der Soldat.
La Coquette
The Sea Butterfly.

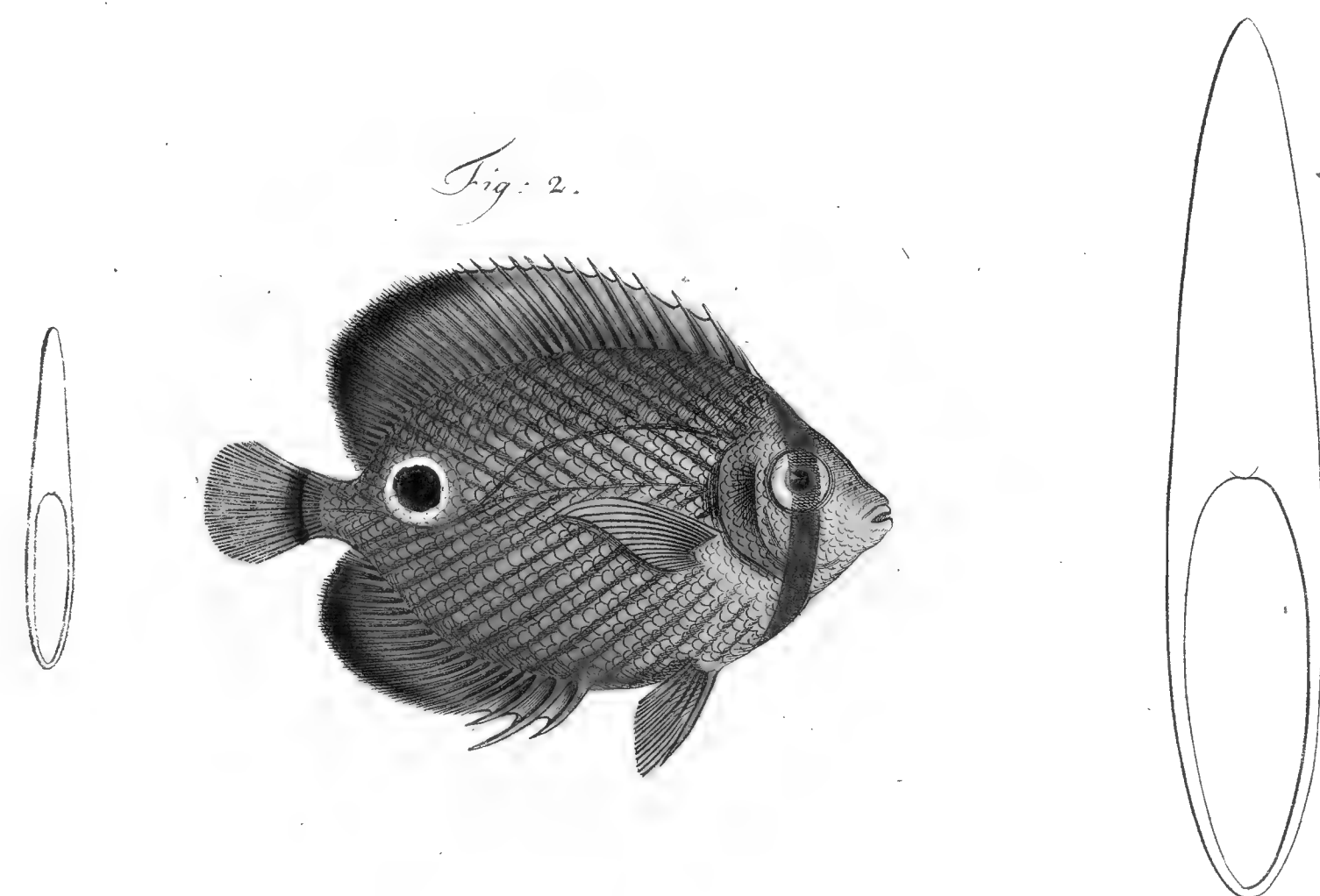


Fig. 1.
CHÆTODON STRIATUS
Der bandirte Klippfisch.
L'Onagre,

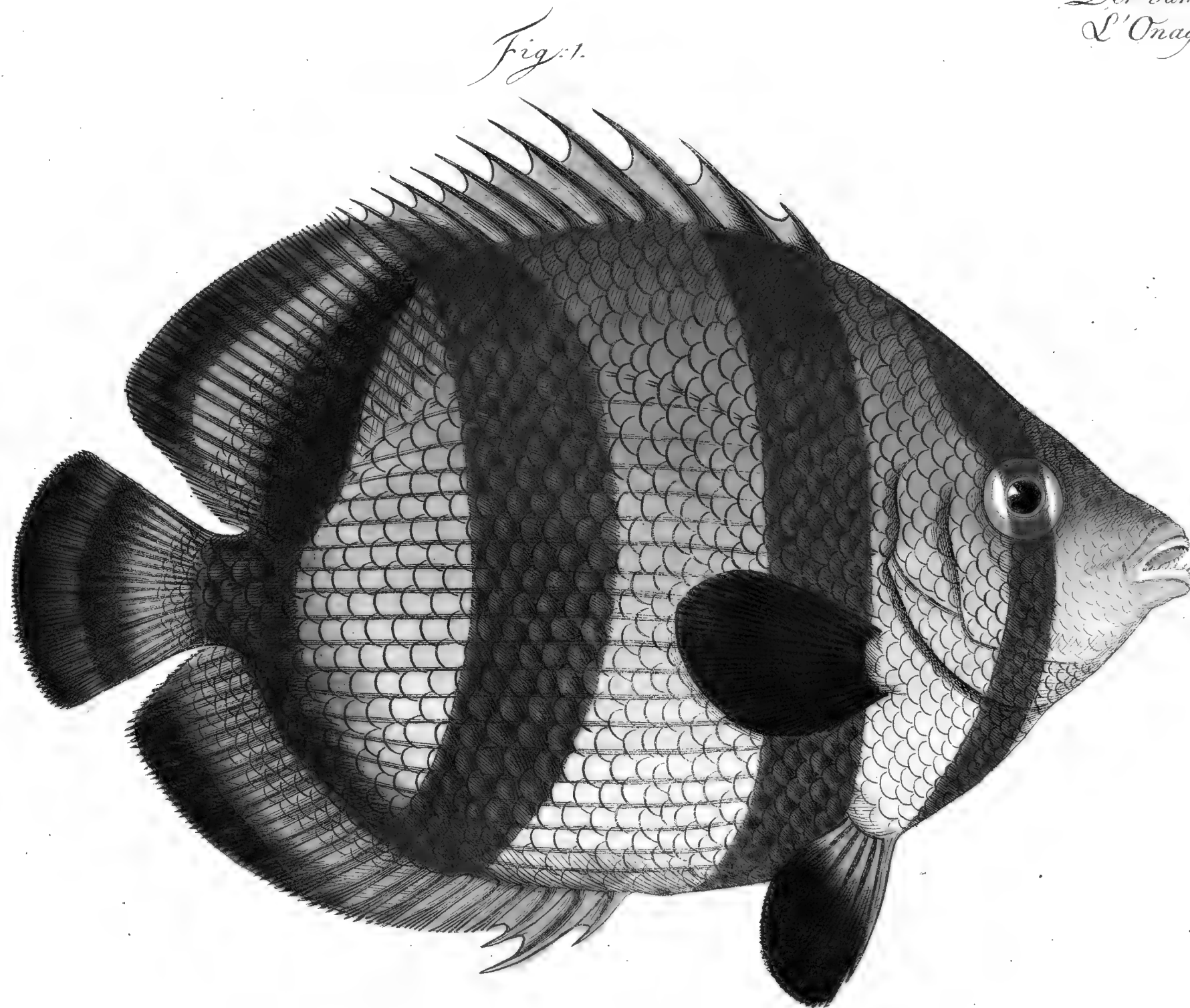


Fig. 2.
CHATODON SAXATILIS
Der Gabelschwanz.
Le Moucharra.

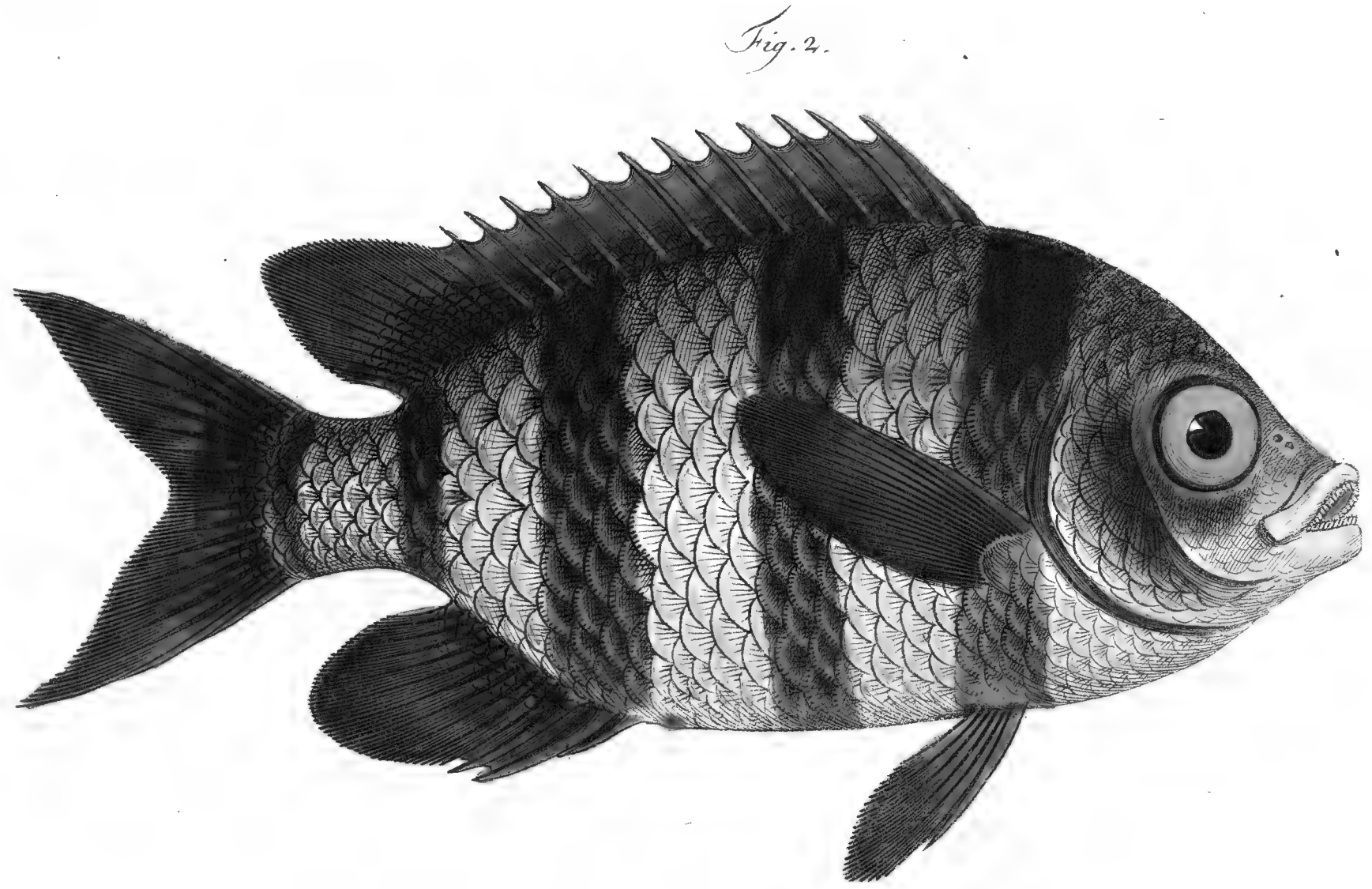
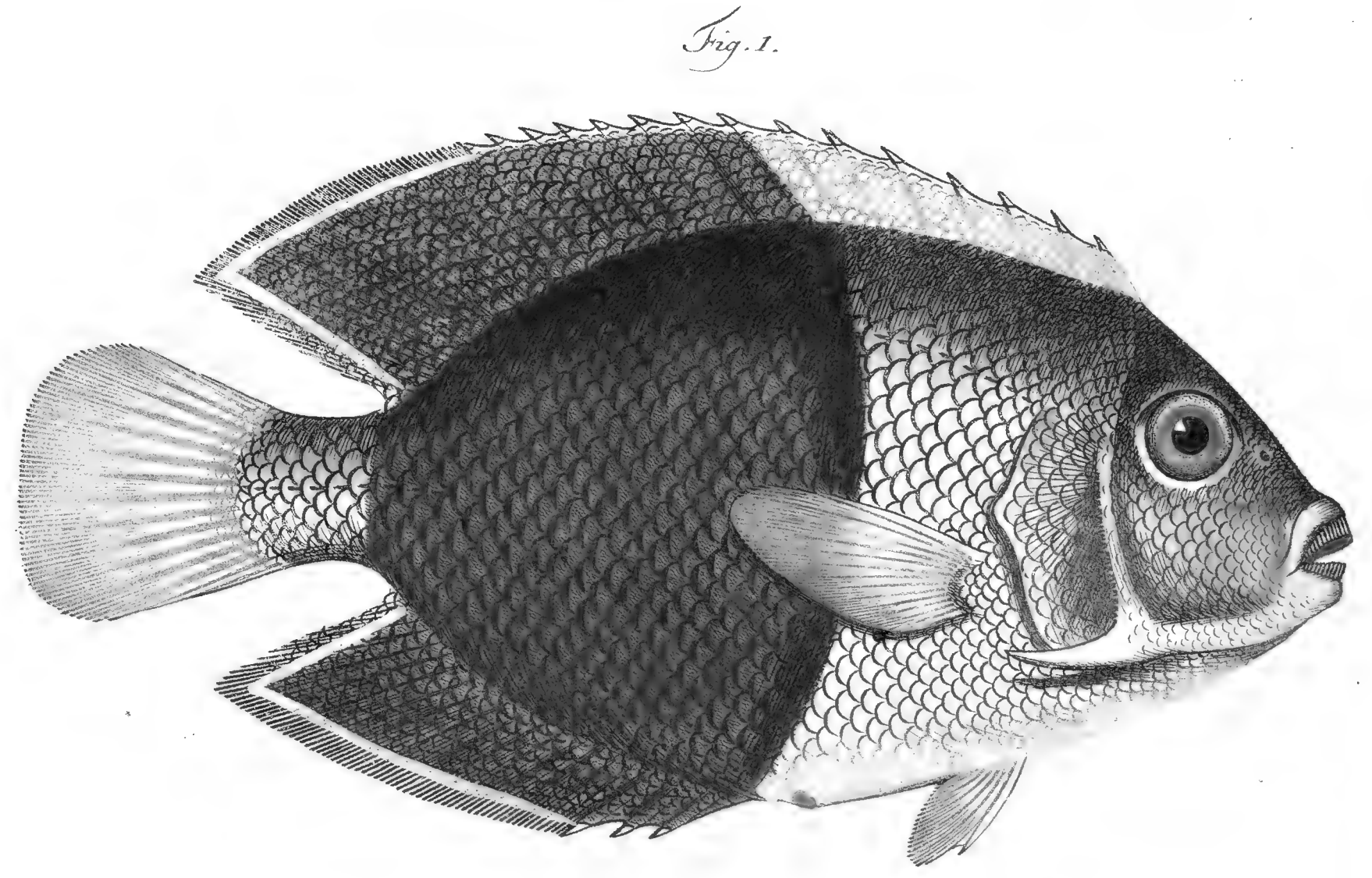
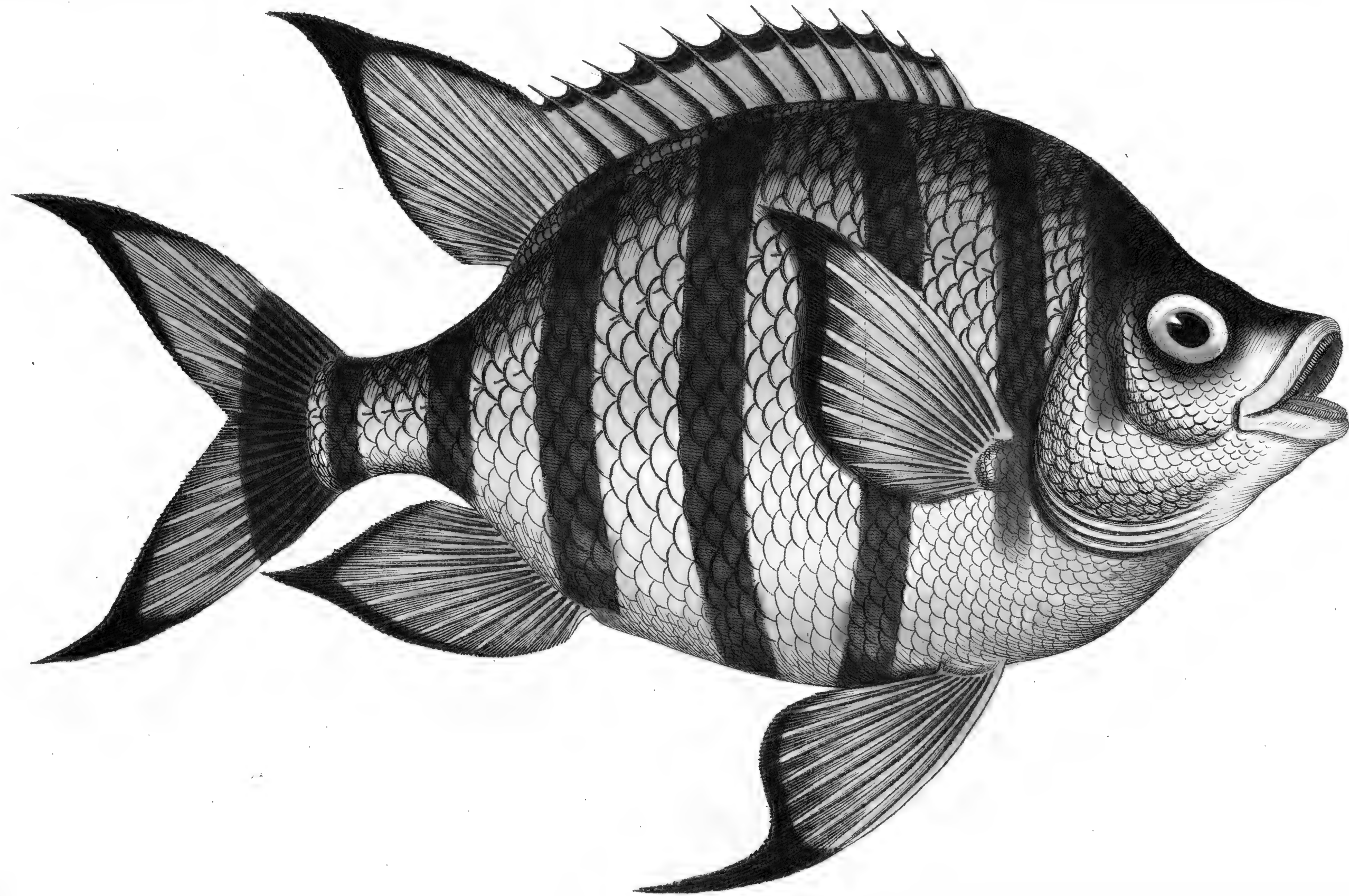


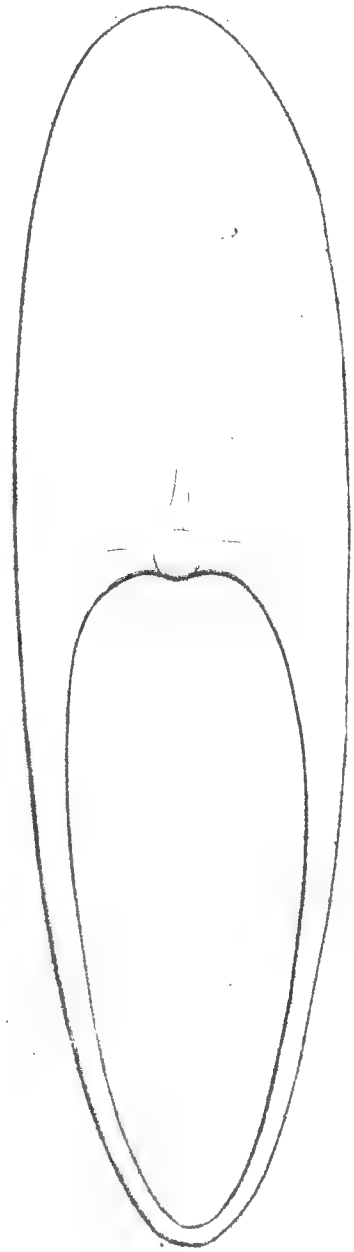
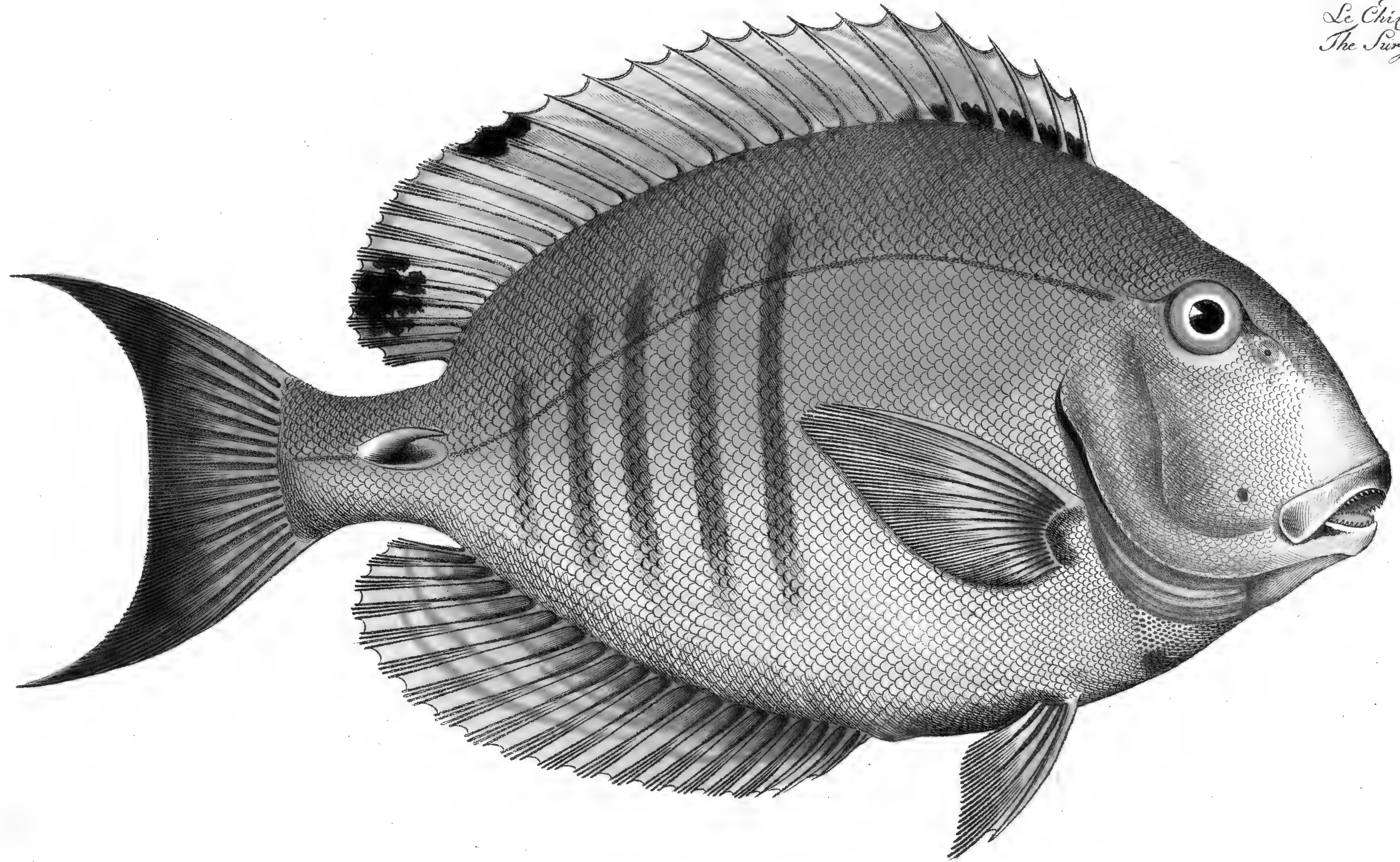
Fig. 1.
CHATODON BICOLOR.
Der zweifarbige Klippfisch.
La Griselle.



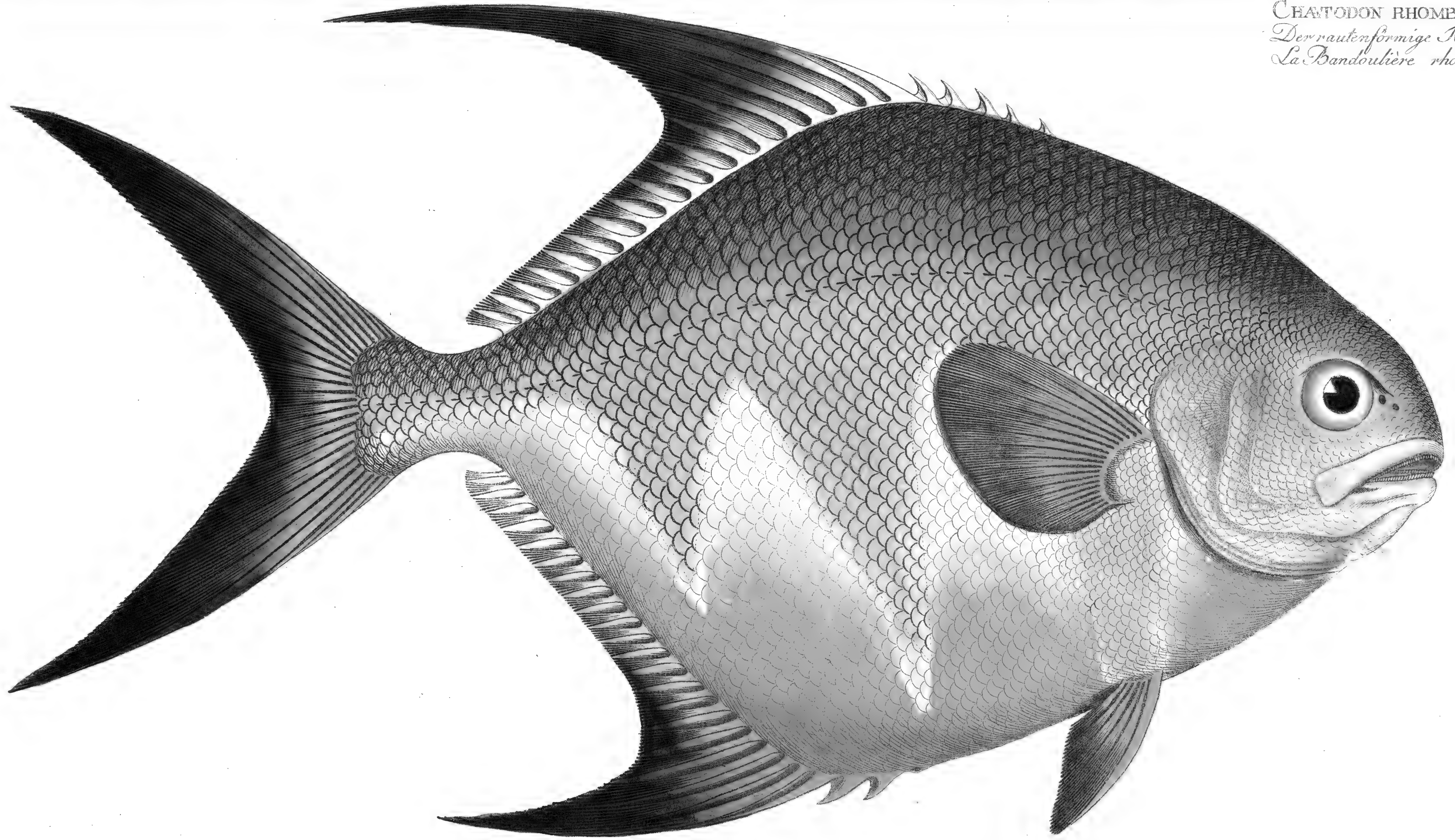
CHÆTODON MARGINATUS.
*Der eingefaste Klippfisch.
La Bandoulière bordée.*



CHATODON CHIRURGUS.
Der Wundarzt.
Le Chirurgien.
The Surgeon.



CHAETODON RHOMBOIDES.
Der rautenförmige Klippfisch.
La Bandoulière rhomboïde.



CHATODON GLAUCUS.
Der blaue Klippfisch.
La Bandoulière bleue.

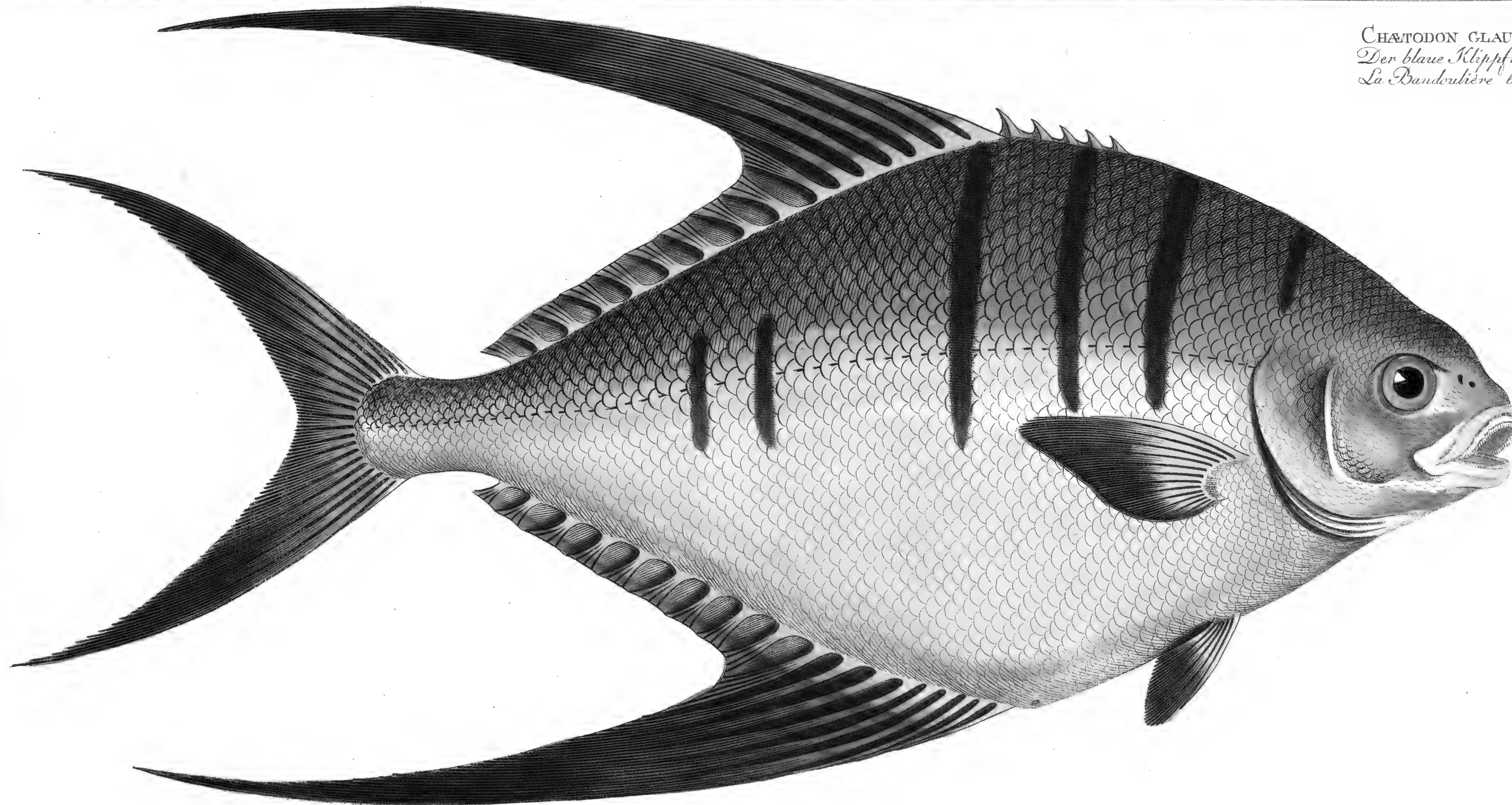


Fig. 2.

CHATODON OCELLATUS.

Das Pfauenauge.
L'Oeil de Paon.

Fig. 2.

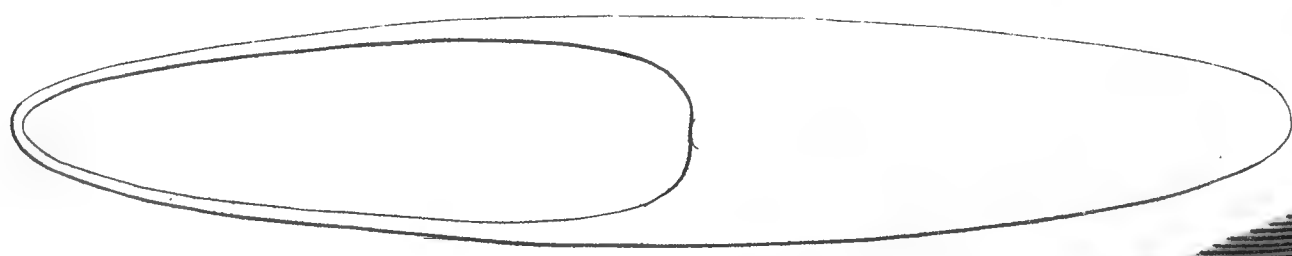
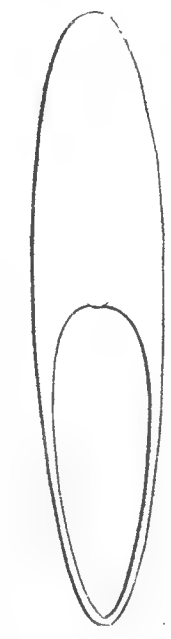
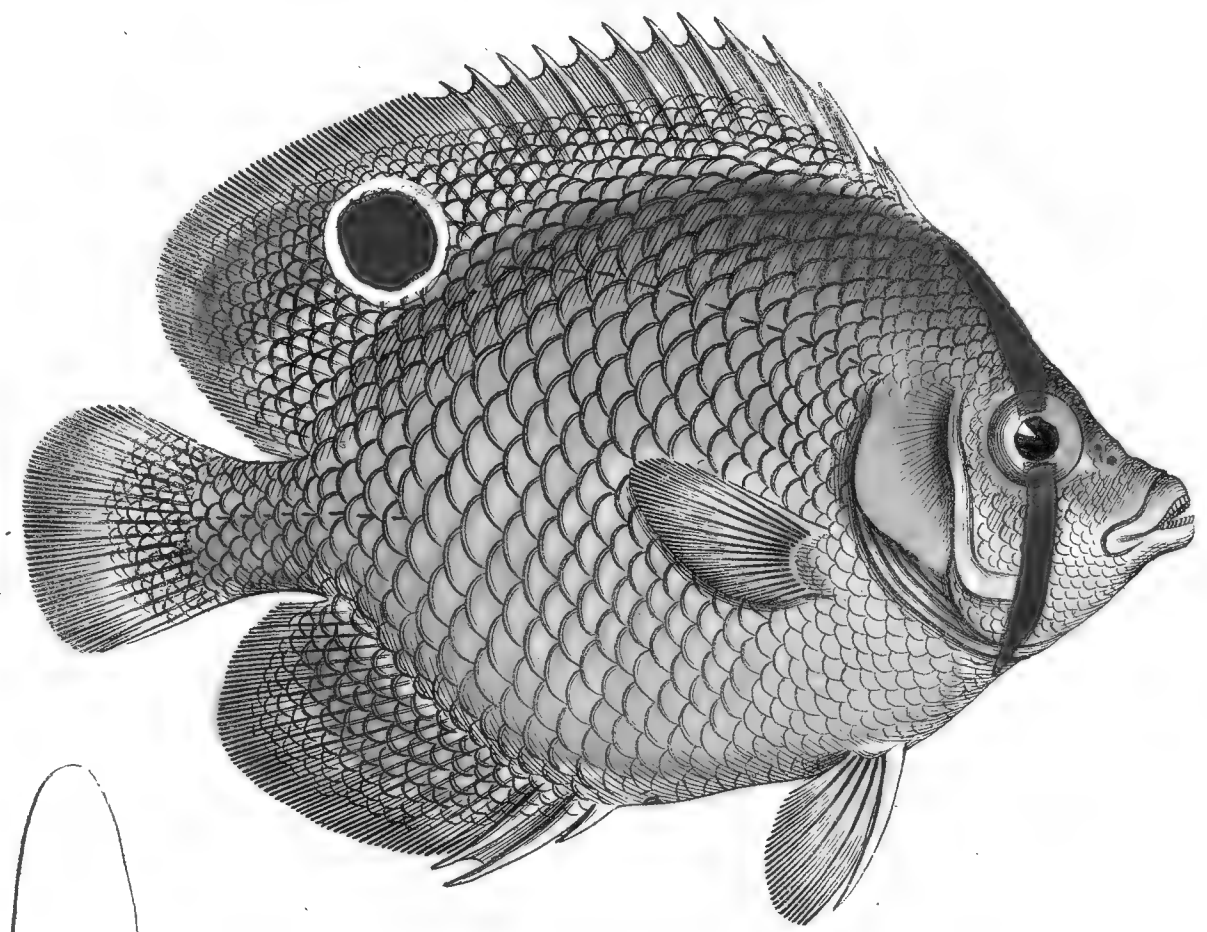


Fig. 1.

CHATODON PLUMERI.

Der Plümieroche Klippfisch.
La Bandoulière de Plumier.

Fig. 1.

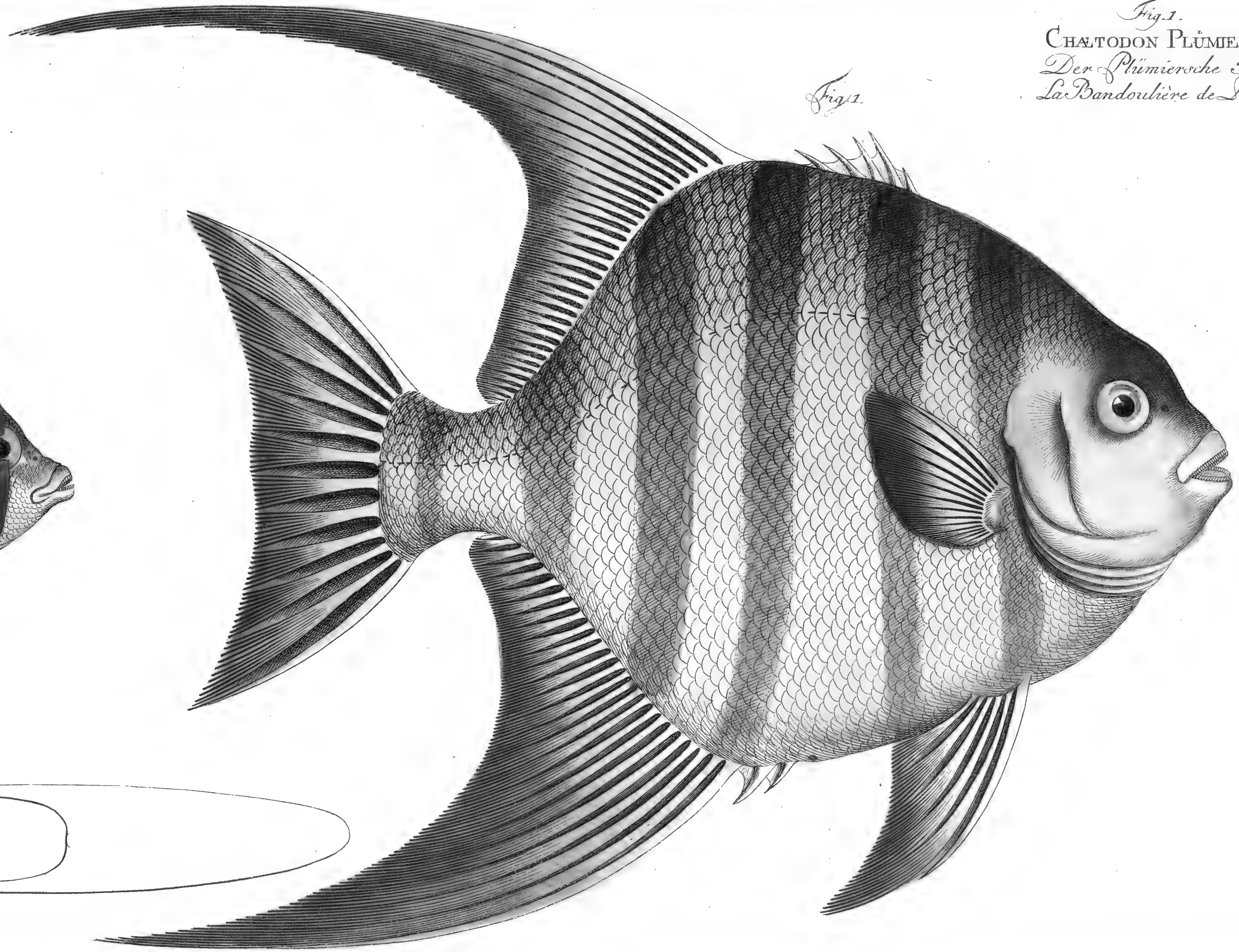


Fig. 2.
CHÆTODON FABER
Der Schmid.
Le Forgeron.
The Smith.

Fig. 2.

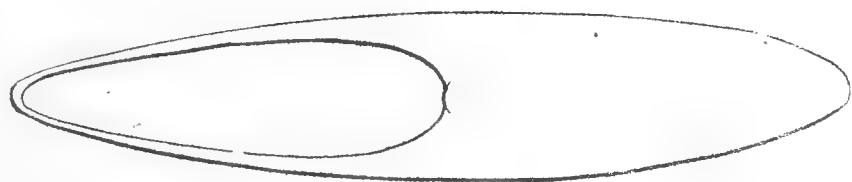
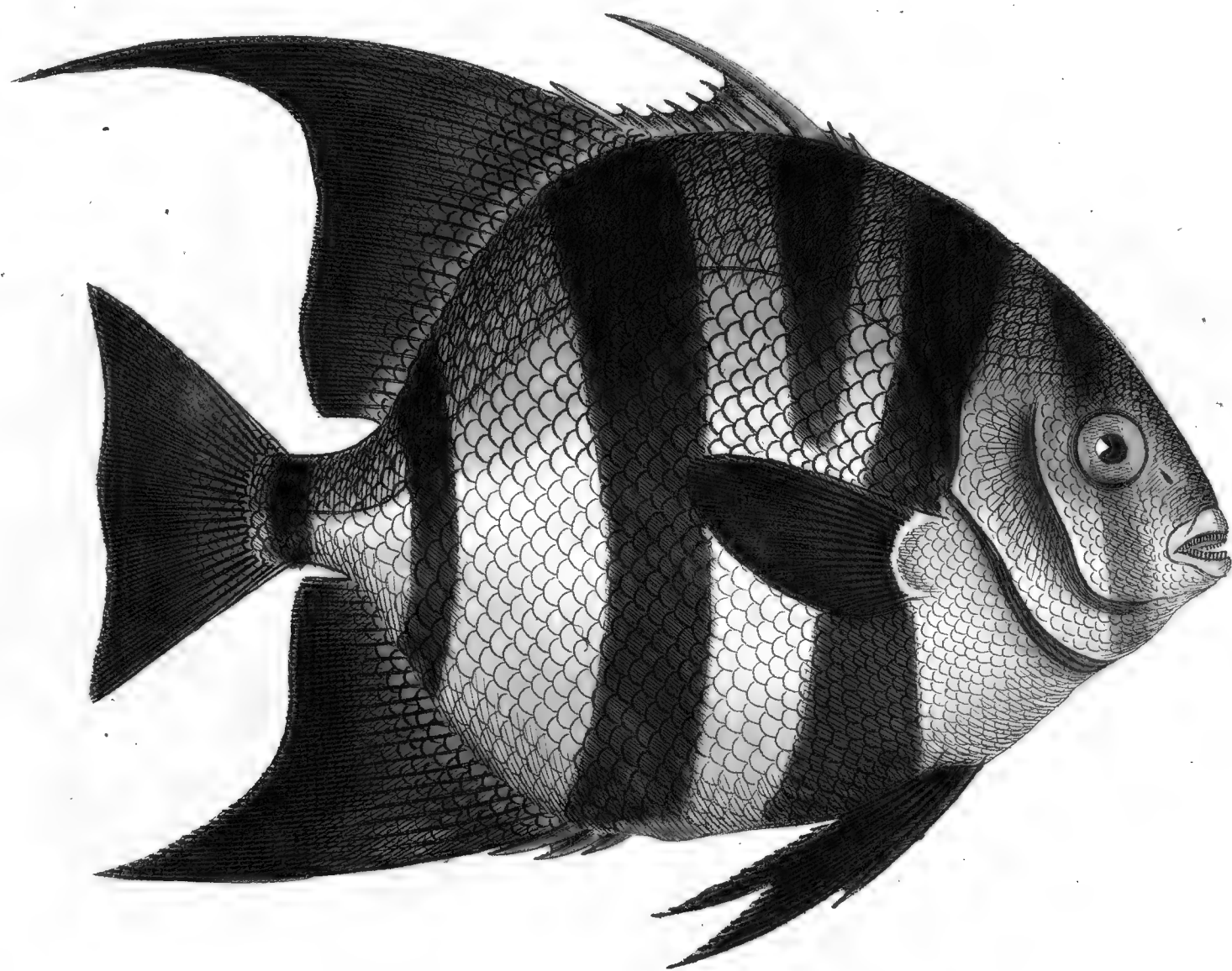


Fig. 1.
CHÆTODON CURACAO.
Der Curacaosche Klippfisch.
La Bandonlière de Curacao.
The Angel-fish of Curacao.

Fig. 1.

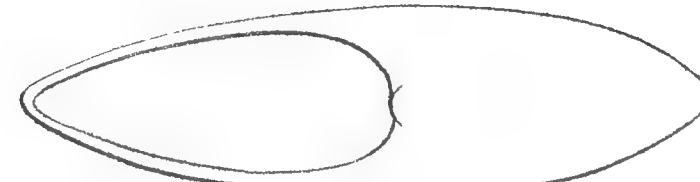
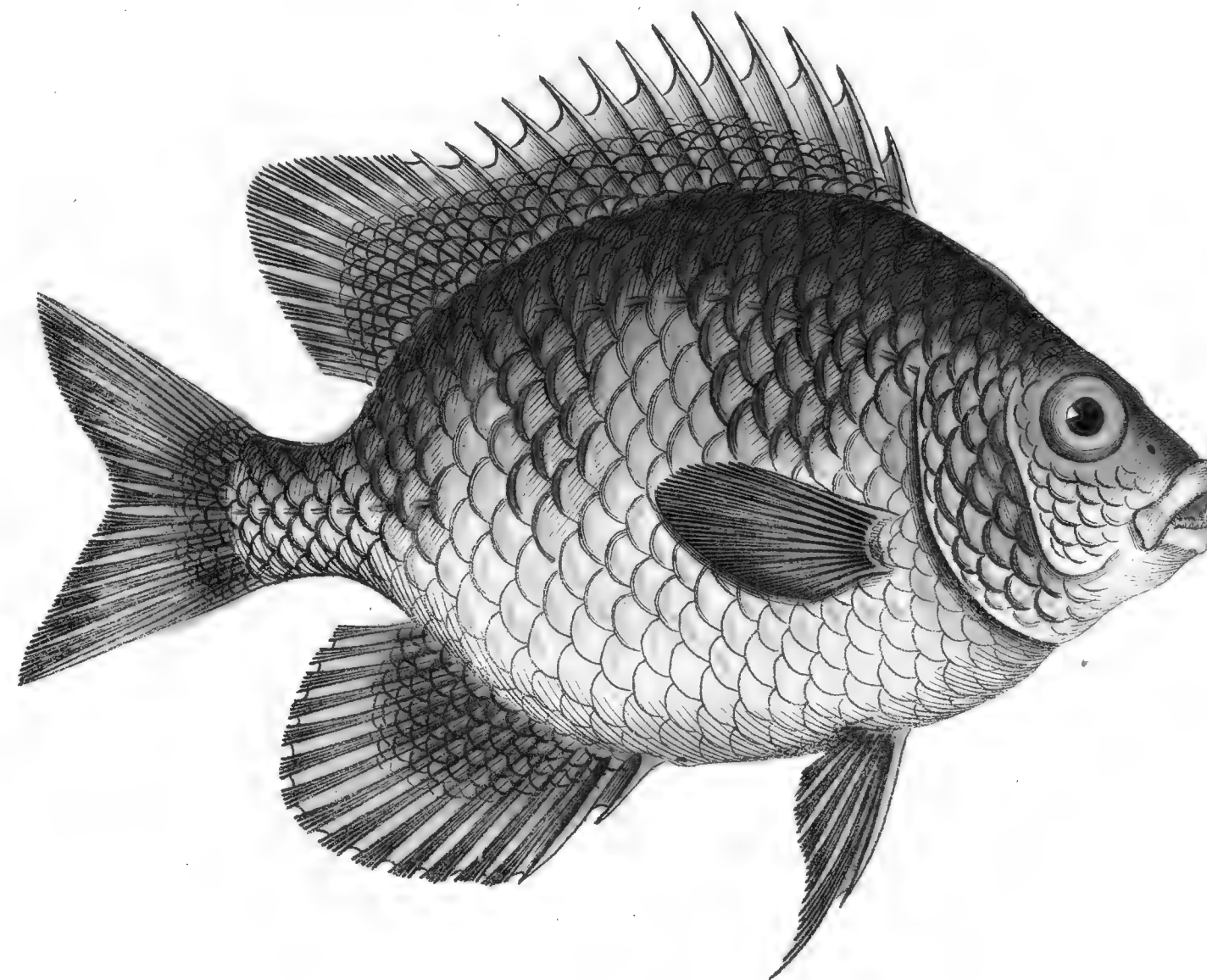


Fig. 2.
 CHATODON BENGALENSIS.
 Der Bengalische Klippfisch.
 La Bandoulière de Bengale.

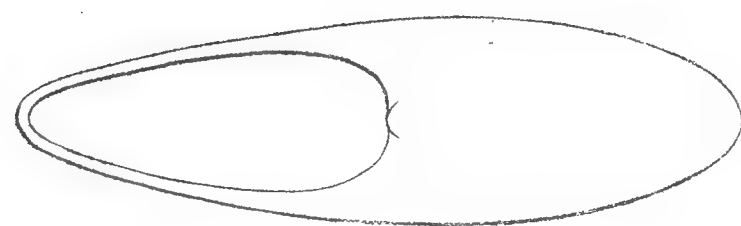
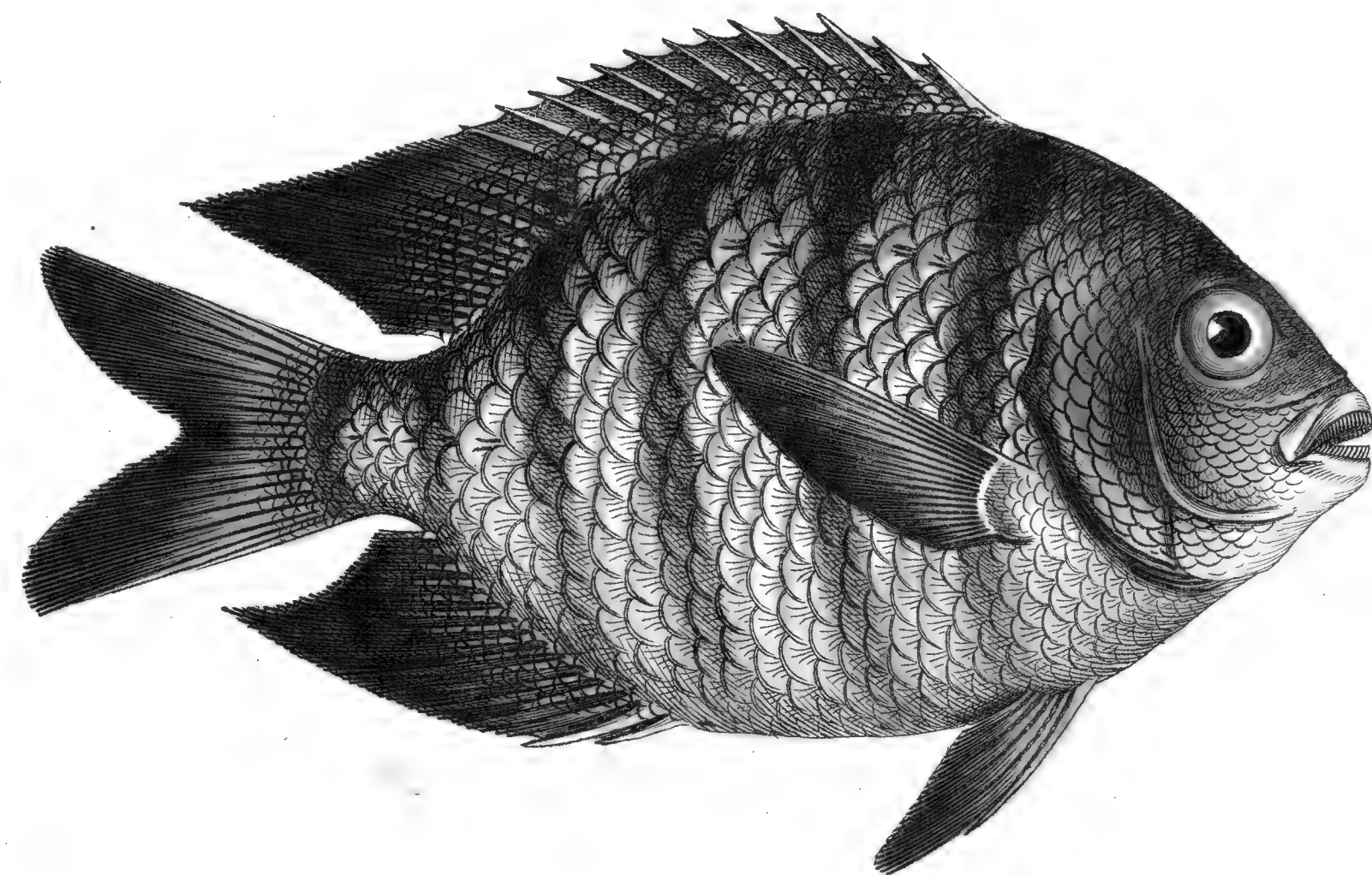
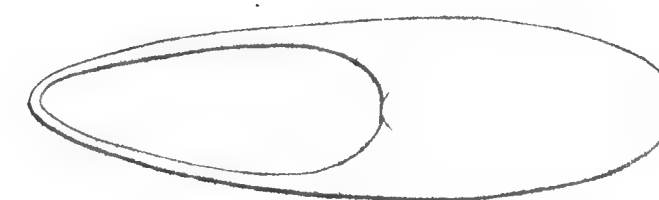
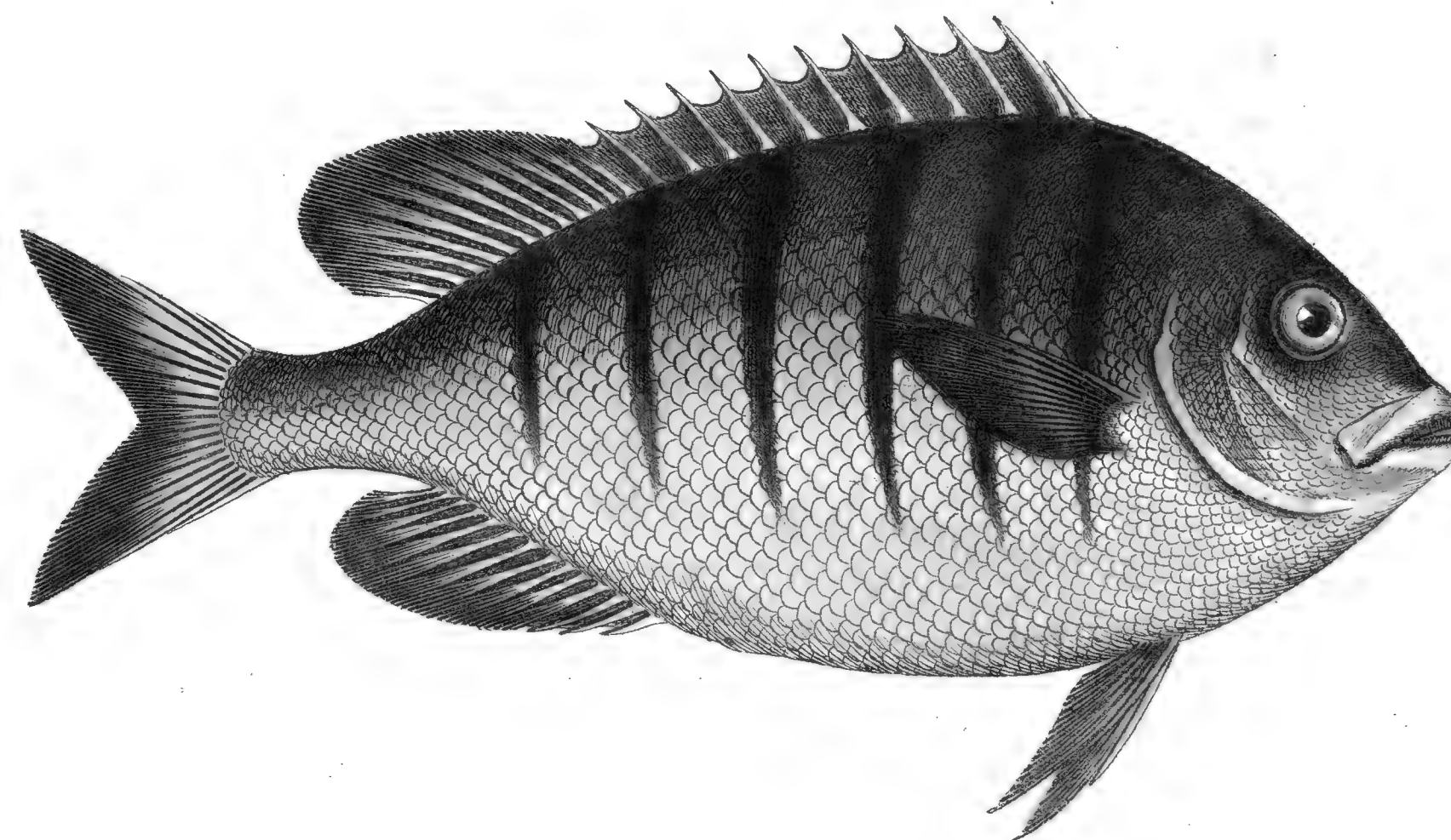


Fig. 1.
 CHATODON MAURITI.
 Der Moritzische Klippfisch.
 La Bandoulière du Prince Moritz.



CHAETODON CILIARIS.
Die Haarschuppe.
Le Peigne.
The hairy Angel-Fish.

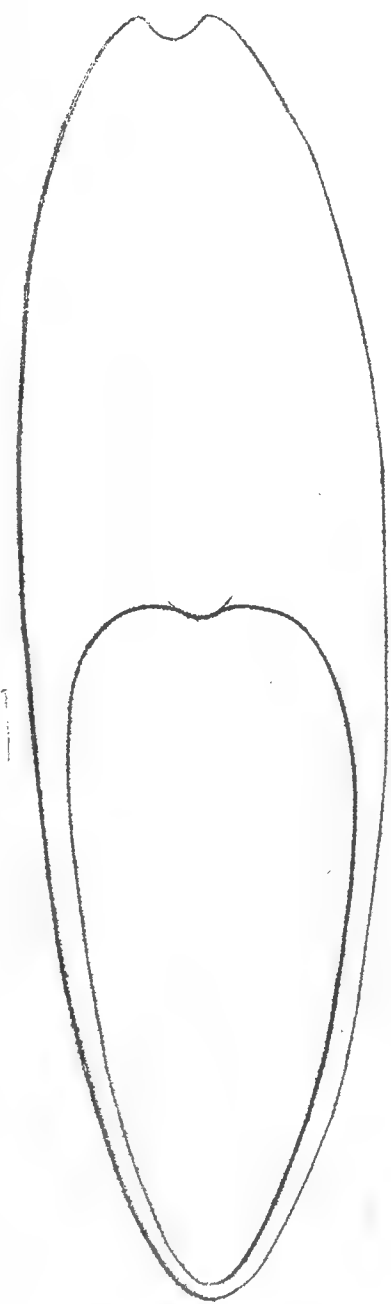
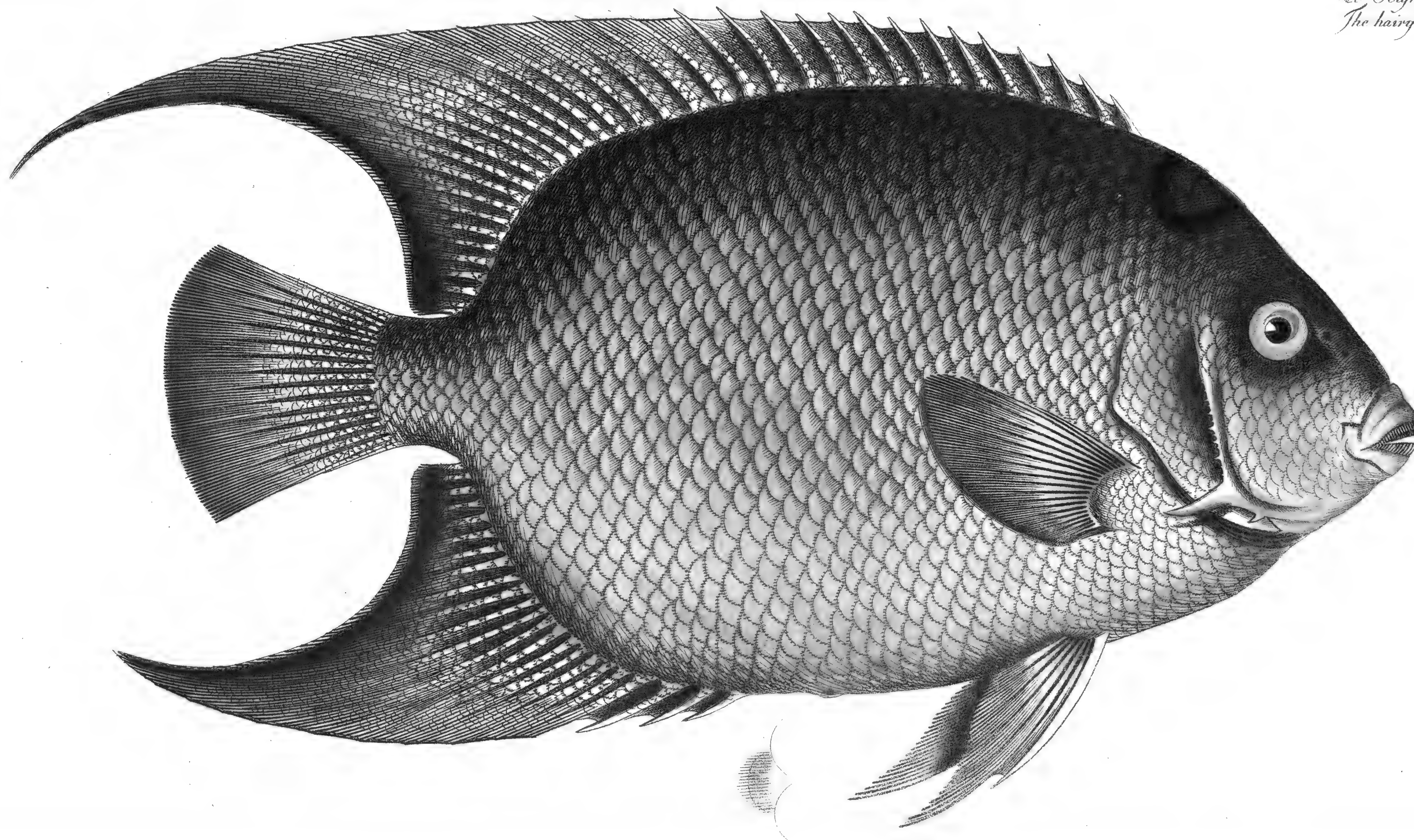


Fig: 2.
CHATODON ANNULARIS
Der Ring
L' Anneau

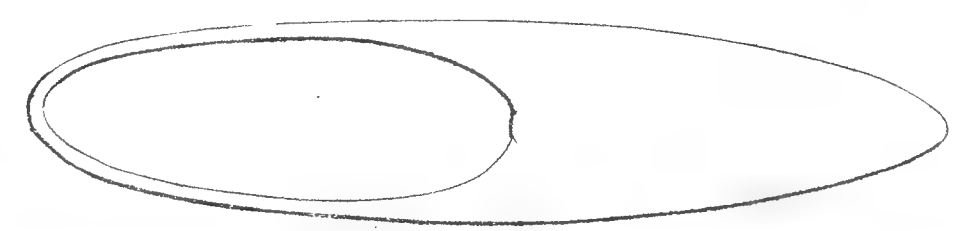
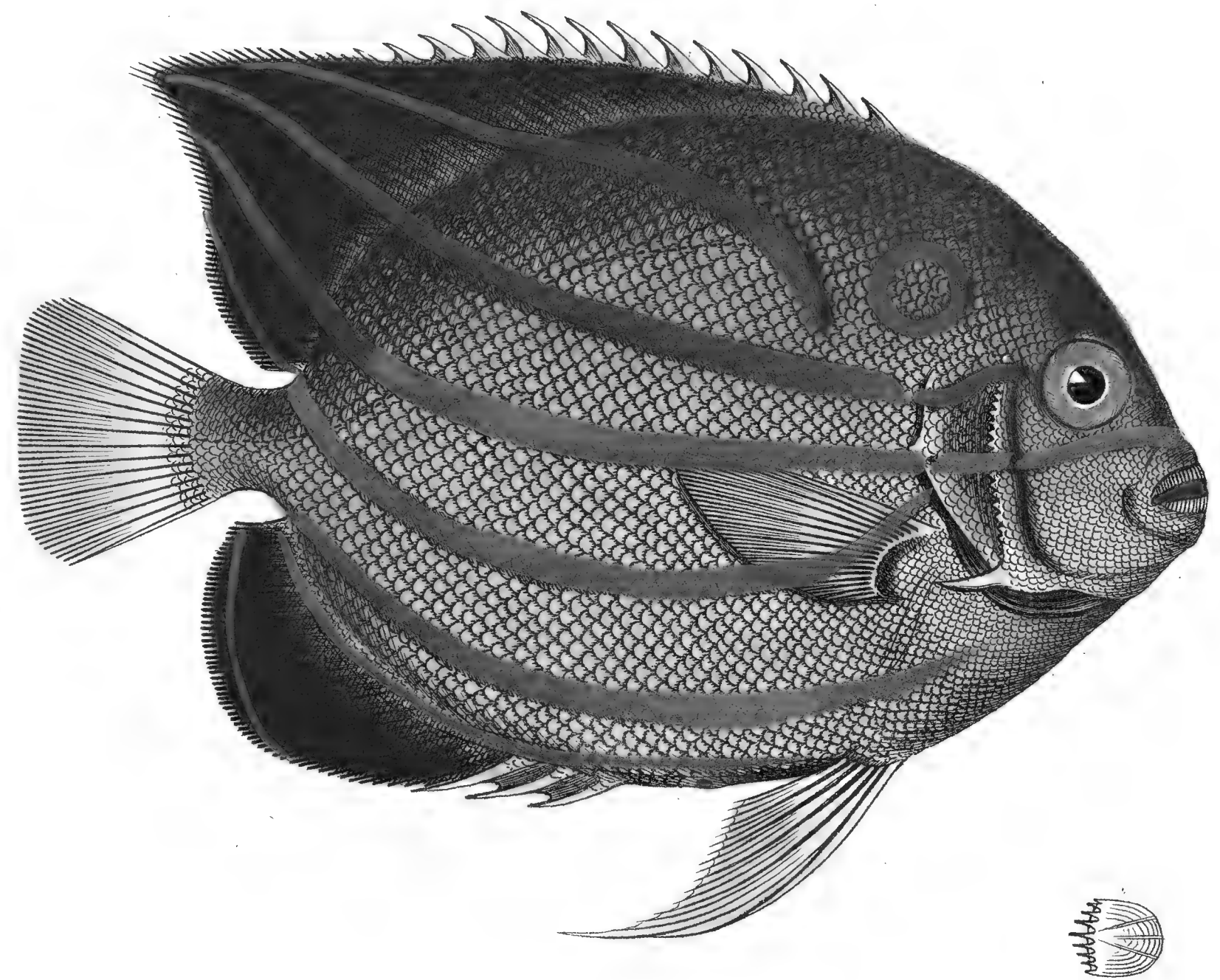


Fig: 1.
CHATODON OCTOFASCIATUS.
Der achtbandige Klippfisch.
La Bandoulière à huit bandes.

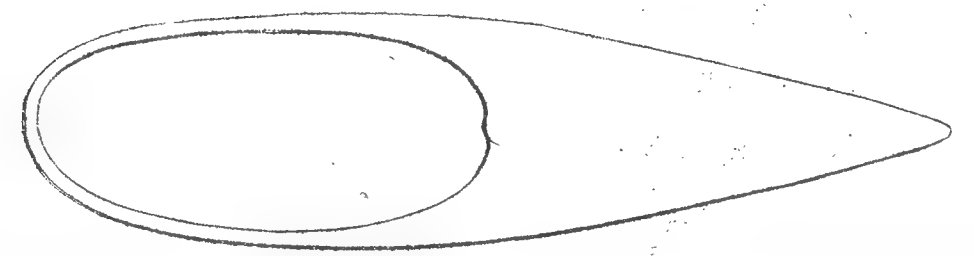
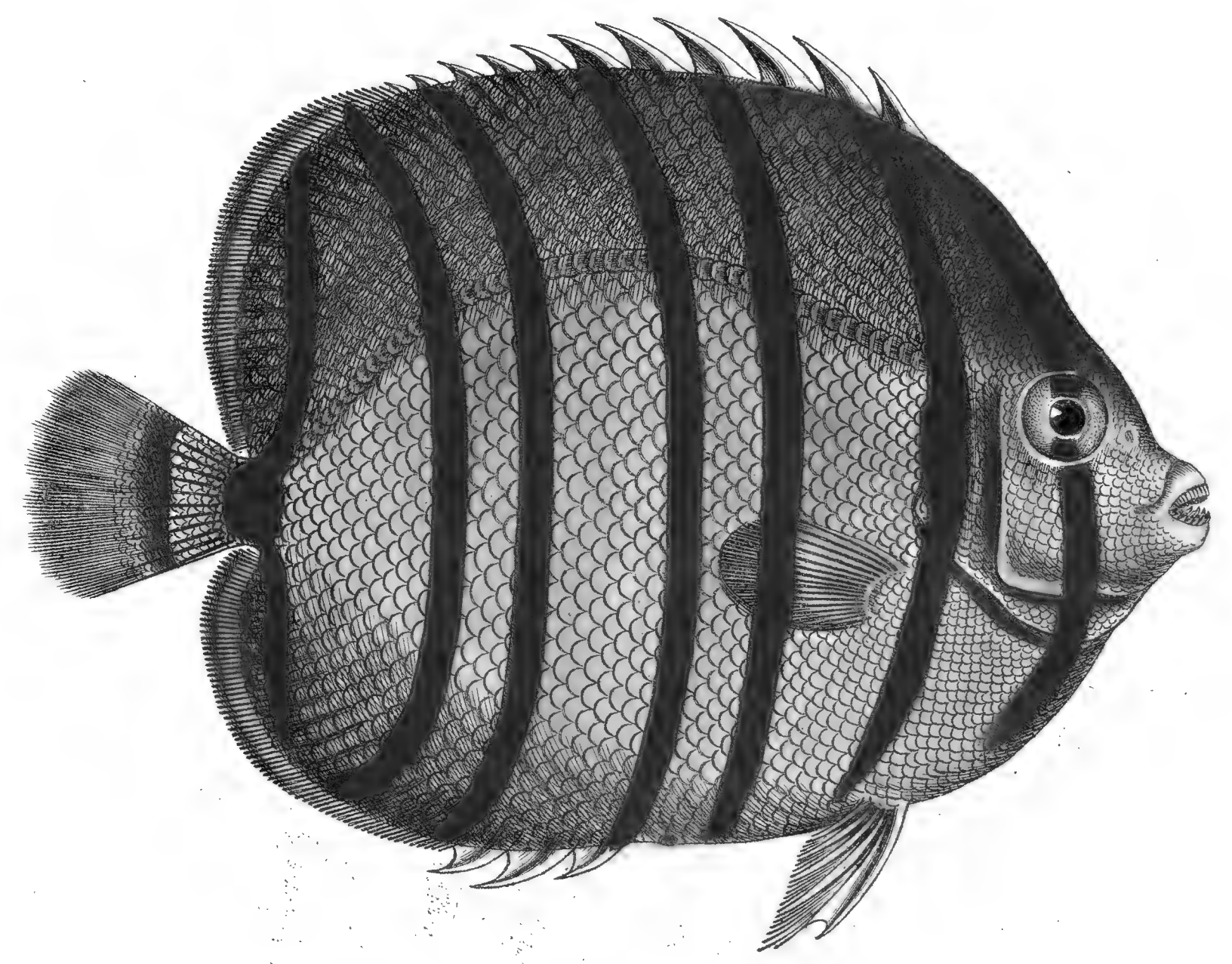


Fig. 2.
 CHATODON MESOLEUCUS.
Der Mulatte
Le Mulat
The Mulatto

Fig. 2.

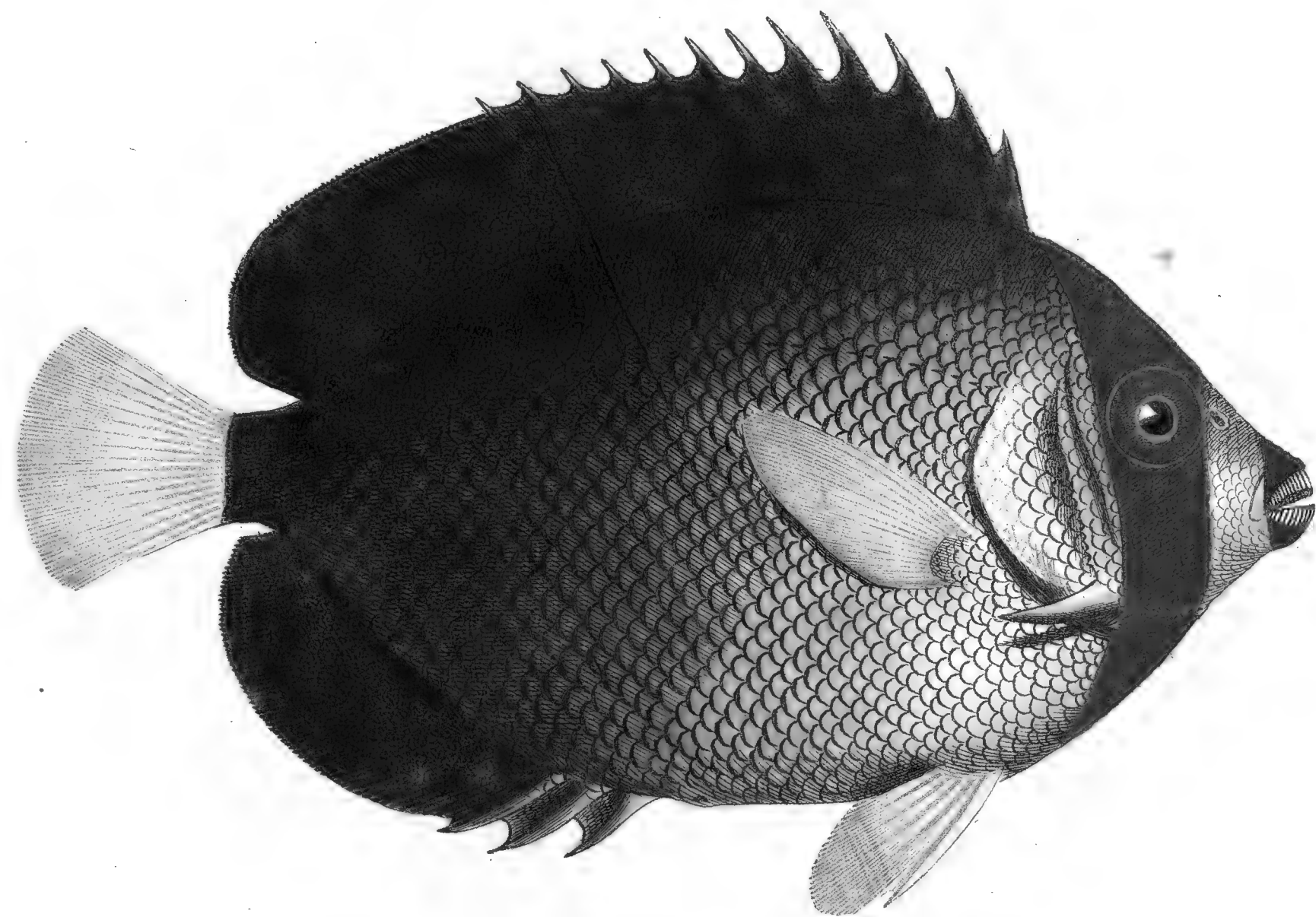


Fig. 1.
 CHATODON COLLARE.
Die Halsbinde.
Le Collier.
The Collar.

Fig. 1.

